



**ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОЙ МИССИИ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ
В НАРОДНУЮ РЕСПУБЛИКУ БЕНИН,
УЧРЕЖДЕННОЙ В СООТВЕТСТВИИ С РЕЗОЛЮЦИЕЙ 404 (1977)**

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

ТРИДЦАТЬ ВТОРОЙ ГОД

СПЕЦИАЛЬНОЕ ДОПОЛНЕНИЕ № 3

ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Нью-Йорк • 1977

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно публикуются в ежеквартальных дополнениях к *Официальным ответам Совета Безопасности*. Дата выпуска документа указывает на дополнение, в котором воспроизводится документ или дается информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности ежегодно публикуются в сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности* в соответствии с системой нумерации, принятой в 1964 году. Новая система нумерации, которая ретроактивно применяется к резолюциям, принятым до 1 января 1965 года, полностью введена в силу с того времени.

S/12294/Rev.1

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
Препроводительное письмо		v
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 34	I
А. Создание Специальной миссии	1 - 11	I
В. Круг ведения и процедура	12 - 21	3
С. План деятельности	22 - 34	5
II. ПРЕБЫВАНИЕ В НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКЕ БЕНИН	35 - 133	7
А. Визит к президенту, главе государства и правительства Народной Республики Бенин	35 - 38	7
В. Беседы с членами дипломатического корпуса	39 - 49	8
С. Заслушание показаний свидетелей	50 - 60	12
D. Слушание показаний участника ударной группы, захваченного в плен 16 января 1977 года	61 - 83	19
Е. Осмотр соответствующих мест	84 - 111	24
F. Изучение вещественных доказательств	112 - 119	33
а) Осмотр трупов	112 - 115	33
б) Осмотр оружия, боеприпасов и снаряжения	116 - 119	34
G. Изучение документации, составленной в Котону ударной группой	120 - 127	35
а) Документы, касающиеся планирования и проведения нападения 16 января 1977 года		36
б) Документация, касающаяся участников нападения		40

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
с) Документация, относящаяся к участнику нападения, захваченному в плен 16 января 1977 года		41
д) Документация, касающаяся г-на Жильбера Бурго		42
е) Документация, касающаяся перевоза денег		42
ф) Документация, касающаяся авиационных билетов		44
Н. Оценка ущерба, понесенного в результате нападения	I28 - I33	45
III. ВЫВОДЫ	I34 - I45	47

ПРИЛОЖЕНИЯ*

I.	Заявление президента и главы государства и правительства Народной Республики Бенин
II.	Заявления дипломатических представителей, аккредитованных в Народной Республике Бенин
III.	Текст показания члена ударной группы, взятого в плен 16 января 1977 года
IV.	Фотокопии документов, касающихся личности членов ударной группы, убитых 16 января 1977 года
V.	Опись оружия, боеприпасов и снаряжения, брошенных ударной группой в Котону 16 января 1977 года
VI.	Фотокопии документации, оставленной ударной группой в Котону 16 января 1977 года .
VII.	Фотокопии документов, касающихся убитых, раненых и пропавших без вести в результате событий в Котону 16 января 1977 года

ПИСЬМО ЧЛЕНОВ СПЕЦИАЛЬНОЙ МИССИИ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ
В НАРОДНУЮ РЕСПУБЛИКУ БЕНИН, УЧРЕЖДЕННОЙ В СООТВЕТСТВИИ
С РЕЗОЛЮЦИЕЙ 404 (1977), ОТ 7 МАРТА 1977 ГОДА НА ИМЯ
ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имеем честь настоящим представить Вам доклад Специальной миссии Совета Безопасности в Народную Республику Бенин, учрежденной в соответствии с резолюцией 404 (1977); доклад подготовлен на основании пункта 2 этой резолюции.

(Подпись) Х.Э. ИЛЛУЭКА, Панама (Председатель)
 Р.Н. МУЛИЕ, Индия
 М.Р. КИХЬЯ, Ливийская Арабская Республика

I. ВВЕДЕНИЕ

A. Создание Специальной миссии

1. В письме от 26 января 1977 года (S/12278) на имя Председателя Совета Безопасности временный поверенный в делах Постоянного представительства Бенина при Организации Объединенных Наций просил созвать на основании статьи 35 Устава Организации Объединенных Наций заседание Совета Безопасности для рассмотрения вопроса о вероломной и варварской агрессии империализма и его наемников против Народной Республики Бенин, в результате которой имеются человеческие жертвы и понесен материальный ущерб. В письме указывается, что 16 января 1977 года отряд наемников, прибывших на военном самолете, атаковал Котону и что эта агрессия создала угрозу для международного мира и безопасности.
2. 4 февраля 1977 года временный поверенный в делах Постоянного представительства Гвинеи при Организации Объединенных Наций препроводил послание Президента Гвинейской Республики относительно созыва Совета Безопасности для рассмотрения жалобы Народной Республики Бенин (S/12281). Правительство Гвинейской Республики просило Председателя Совета Безопасности созвать срочное заседание этого органа.
3. 7 февраля 1977 года Постоянный представитель Шри Ланки в качестве Председателя Координационного бюро неприсоединившихся стран препроводил коммюнике (S/12283), опубликованное Координационным бюро неприсоединившихся стран в связи с жалобой Бенина. В этом коммюнике Координационное бюро выразило глубокую озабоченность в связи с инцидентом, происшедшим 16 января в Котону, и надежду на то, что заседание Совета Безопасности приведет к принятию эффективных мер для предупреждения и предотвращения подобных событий в будущем.
4. 8 февраля 1977 года временный поверенный в делах Постоянного представительства Иордании при Организации Объединенных Наций в качестве Председателя Группы арабских государств препроводил коммюнике (S/12284), опубликованное Группой арабских государств, которая выразила серьезную озабоченность в связи с опасными последствиями событий, происшедших 16 января в Котону, и надежду на то, что заседание Совета Безопасности по этому вопросу приведет к принятию эффективных мер для предупреждения и предотвращения таких событий в будущем.
5. 8 февраля 1977 года Постоянный представитель Руанды при Организации Объединенных Наций в качестве Председателя Группы африканских государств на февраль месяц заявил, что африканские страны единогласно решили поддержать адресованную Совету Безопасности просьбу Народной Республики Бенин о рассмотрении им ее жалобы. Группа африканских государств рассматривает данный инцидент как весьма серьезный акт агрессии против всех африканских государств и глубоко убеждена в том, что Совет Безопасности примет энергичные меры против деятельности международных наемников (S/12285).

6. Совет Безопасности рассмотрел пункт повестки дня, озаглавленный "Жалоба Бенина", на своих 1986-м и 1987-м заседаниях, состоявшихся, соответственно, 7 и 8 февраля 1977 года. В соответствии со статьей 31 Устава Организации Объединенных Наций и правилом 37 временных правил процедуры Совета Безопасности Алжир, Гвинея, Куба, Мадагаскар, Руанда, Сенегал, Сомали и Того были приглашены по их просьбе участвовать в обсуждении этого вопроса без права голоса.

7. На 1986-м заседании Совета Безопасности Представитель Бенина изложил события, происшедшие 16 января 1977 года, следующим образом. В 7 ч. 03 м. утра по местному времени в этот день в аэропорту Котону приземлился самолет ДС-7. На его борту находилась банда наемников. Сразу же после высадки наемники атаковали аэропорт. Затем они стали продвигаться колоннами в направлении города. Во время своего продвижения они провели операцию по прочесыванию, а затем сосредоточили все свое снаряжение и оружие против дворца президента Республики. Одновременно с этим они обстреляли из минометов и ракетами военный лагерь. Цель агрессоров заключалась в том, чтобы сковать народные вооруженные силы и обеспечить военный захват города Котону в качестве первого шага. После приблизительно трехчасового ожесточенного боя наемники поспешно отступили, бросив значительное количество военного имущества, а также очень важные документы. Их самолету пришлось срочно взлететь, оставив на земле ряд наемников и тела их мертвых соучастников. В результате этого нападения аэропорту и ряду зданий в Котону был нанесен серьезный материальный ущерб. Имелись жертвы среди гражданского населения и солдат. Имелись также раненные. Народная Республика Бенин стала жертвой тщательно подготовленного и осуществленного акта агрессии со стороны обученных и имеющих самое современное, новейшее оружие и военное снаряжение лиц. На основе документов, брошенных наемниками, можно сказать, что наемники — главным образом белые — были завербованы и обучены секретными службами влиятельных финансовых кругов; что новейшее военное снаряжение было предоставлено им этими же финансовыми кругами и что самолет, который доставил наемников, принадлежит этим кругам. Данный инцидент представляет собой акт иностранной агрессии, задуманный колонIALистами план возвращения страны, попытку свергнуть революционный режим Народной Республики Бенин. Он представляет собой заговор против прогрессивных режимов третьего мира. Народ Бенина желает, чтобы эта агрессия получила должное освещение, и просит направить в Котону специальную миссию Совета Безопасности для установления фактов, для определения того, кто несет ответственность за эту вооруженную агрессию и кто был ее исполнителем, и для того, чтобы помочь Народной Республике Бенин оценить нанесенный ей ущерб. В течение второго этапа должны быть рассмотрены и приняты соответствующие меры с целью возмещения материального ущерба и недопущения повторения таких варварских актов агрессии наемниками, находящимися на службе иностранных кругов.

8. Также на 1986-м заседании Представитель Маврикия внес проект резолюции (S/12282/Rev.1), подготовленный Бенином, Ливийской Арабской Республикой и Маврикием.

9. 8 февраля на своем 1987-м заседании Совет Безопасности путем консенсуса принял данный проект резолюции в качестве резолюции 404 (1977) Совета Безопасности.

10. В постановляющей части резолюции 404 (1977) Совет Безопасности:

"1. подтверждает, что территориальная неприкосновенность и политическая независимость Народной Республики Бенин должны уважаться;

2. постановляет направить в Народную Республику Бенин специальную миссию в составе трех членов Совета Безопасности для проведения расследования событий 16 января 1977 года в Котону и представления доклада не позднее конца февраля 1977 года;

3. постановляет, что члены этой Специальной миссии будут назначены после консультаций между Председателем и членами Совета Безопасности;

4. просит Генерального секретаря обеспечить Специальной миссии необходимое содействие;

5. постановляет и далее заниматься этим вопросом".

11. 10 февраля Председатель Совета Безопасности опубликовал записку (S/12286), в которой он сослался на пункты 2 и 3 резолюции 404 (1977) и заявил, что в результате консультаций была достигнута договоренность о том, что Специальная миссия Совета Безопасности в Народную Республику Бенин будет состоять из следующих трех членов Совета Безопасности: Индии, Ливийской Арабской Республики и Панама. Представителем Индии будет г-н Рамеш Н. Мулие, представителем Ливийской Арабской Республики - посол Мансур Рашид Кихья, а представителем Панама - посол Хорхе Энрике Иллуэка, который будет Председателем Специальной миссии.

В. Круг ведения и процедура

12. До отъезда из Нью-Йорка члены Специальной миссии рассмотрели свой круг ведения и процедуру.

13. Они полагали, что датой представления доклада Совету Безопасности, как она указана в пункте 2 резолюции 404 (1977), должна быть дата его фактического представления Председателю Совета Безопасности вместе с препроводительным письмом, подписанным всеми членами Специальной миссии.

14. Члены Специальной миссии договорились о том, что при выполнении ими своих обязанностей им могут оказывать помощь военные эксперты из их соответствующих стран, которые будут содействовать эффективному осуществлению Специальной миссией ее мандата в соответствии с резолюцией 404 (1977) Совета Безопасности.

15. В связи с процедурой выполнения своего мандата Специальная миссия постановила, что она проведет консультации с правительством Народной Республики Бенин или любыми руководящими органами, назначенными для оказания Специальной миссии помощи в выполнении ее задач; посетит места, где произошли события 16 января 1977 года; изучит представленные ей вещественные доказательства, заслушает показания свидетелей или других лиц, которые могут располагать соответствующей информацией об этих событиях.

16. Специальная миссия также постановила, что ее рабочим языком будет английский язык и что, следовательно, все ее заседания будут проводиться на английском языке. Для того чтобы иметь возможность эффективно выполнить свой мандат, они считали необходимым, чтобы их ежедневная работа фиксировалась в стенографических отчетах, составляемых только на английском языке и предоставляемых им регулярно на следующий после каждого заседания день.

17. В соответствии с просьбой, содержащейся в пункте 4 резолюции 404 (1977) Совета Безопасности, Генеральный секретарь предоставил Специальной миссии необходимую секретариатскую помощь.

18. В соответствии с решением, принятым до ее отъезда из Нью-Йорка, Специальной миссии при изучении событий 16 января 1977 года оказывал помощь офицер вооруженных сил Панама и дипломатический представитель Ливийской Арабской Республики, аккредитованный при правительстве Народной Республики Бенин, который ранее находился на военной службе.

19. Ввиду большого объема свидетельских показаний и других вещественных доказательств, которые были собраны Специальной миссией в ходе расследования ею событий 16 января 1977 года в Котону, Специальная миссия пришла к выводу о том, что она не сможет завершить свою работу и представить свой доклад Совету Безопасности к концу февраля, как предусматривается в резолюции 404 (1977).

20. Соответственно, 21 февраля 1977 года Председатель Специальной миссии направил из Котону телеграмму Председателю Совета Безопасности, указав, что Специальная миссия не сможет выполнить положение пункта 2 резолюции 404 (1977), в котором конец февраля устанавливается в качестве предельного срока для представления доклада Миссии, и просил о продлении этого срока до 8 марта 1977 года.

21. После получения этой телеграммы 22 февраля 1977 года Председатель Совета Безопасности провел консультации с членами Совета. В результате этих консультаций он заявил, что члены Совета согласились с вышеупомянутой просьбой. Поэтому срок представления доклада Специальной миссии был продлен до 8 марта 1977 года (8/12289).

С. План деятельности

22. До отъезда из Нью-Йорка Специальная миссия провела 11 февраля 1977 года в Центральных учреждениях свое заседание с целью обсуждения вопросов, возникающих в связи с ее мандатом согласно резолюции 404 (1977) Совета Безопасности, и проведения необходимой подготовки к своей поездке в Бенин.

23. Специальная миссия отбыла из Нью-Йорка 15 февраля и прибыла в Котону днем 16 февраля. В аэропорту членов Специальной миссии встречали министр внутренних дел, безопасности и национальной ориентации г-н Мартин Доойю Азонию, исполняющий обязанности министра иностранных дел г-н Андре Ашаде и министр оснащения г-н Ришар Родригес.

24. 17 февраля членов Специальной миссии принял Президент и глава государства и правительства Народной Республики Бенин Его Превосходительство г-н Матье Кереку.

25. После визита к Президенту члены Специальной миссии встретились 17 февраля с членами Комитета, учрежденного правительством Бенина для оказания содействия Специальной миссии Совета Безопасности, с тем чтобы обсудить с ними программу работы и расписание деятельности Миссии во время ее пребывания в Народной Республике Бенин. Они также посетили дуайена дипломатического корпуса, посла Франции в Народной Республике Бенин, в целях организации через него слушания заявлений глав дипломатических миссий в Котону.

26. 18 февраля Специальная миссия целый день слушала показания свидетелей о событиях 16 января.

27. 19 февраля Специальная миссия заслушала показания лица, которое было представлено в качестве члена ударной группы и было взято в плен 16 января. Позднее, в тот же день, члены Специальной миссии осмотрели оружие, боеприпасы и снаряжение, которые, как сообщалось, были брошены ударной группой 16 января.

28. 20 февраля Специальная миссия целый день осматривала места боевых действий 16 января, заслушивала объяснения компетентных властей и беседовала со свидетелями и лицами, ранеными по пути продвижения атакующих сил. Она также посетила морг, в котором находились трупы двух членов ударной группы, убитых 16 января.

В тот же день офицер вооруженных сил Панама и дипломатический представитель Ливийской Арабской Республики в Бенине, действовавшие в качестве военных экспертов Специальной миссии, вновь произвели осмотр и опись оружия, боеприпасов и снаряжения, показанных накануне Специальной миссии.

29. 21 февраля Специальная миссия заслушала заявление главы одной из дипломатических миссий в Котону. Позднее, в течение того же дня, члены Специальной миссии продолжили осмотр мест боевых действий 16 января, заслушивая объяснения компетентных властей. Также в течение того же дня члены Специальной миссии провели рабочие заседания с Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии и приступили к изучению документации, которая, как сообщалось, была брошена в Котону ударной группой 16 января.

30. 22 февраля члены Специальной миссии целый день посвятили дальнейшему изучению документации, упомянутой в пункте 29 выше.

31. 23 февраля Специальная миссия заслушала заявления ряда глав дипломатических миссий в Котону. Позднее, в течение того же дня, она произвела инспекцию ущерба, нанесенного 16 января огнем оружия резиденции посла Соединенных Штатов в Котону.

32. 24 февраля члены Специальной миссии провели еще одно рабочее заседание с Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии. В тот же день они вновь осмотрели оружие, боеприпасы и снаряжение, упомянутые в пункте 27 выше. Далее, в течение того же дня они вновь беседовали с членом ударной группы, который был взят в плен 16 января, и провели заключительное рабочее заседание с Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии. Вечером того же дня члены Специальной миссии присутствовали на обеде, данном Его Превосходительством г-ном Матье Кереку.

33. 25 февраля Специальная миссия завершила визит в Бенин и вылетела в Нью-Йорк.

34. 7 марта члены Специальной миссии утвердили свой доклад Совету Безопасности.

II. ПРЕБЫВАНИЕ В НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКЕ БЕНИН

A. Визит к президенту, главе государства и правительства Народной Республики Бенин

35. 17 февраля, на следующее утро после прибытия Специальной миссии в Котону, президент и глава государства и правительства Народной Республики Бенин Его Превосходительство г-н Матье Кереку принял членов Специальной миссии. Президента сопровождали исполняющий обязанности министра иностранных дел г-н Андре Ашаде, а также постоянный представитель Бенина при Организации Объединенных Наций посол Томас Бойя.

36. Председатель Специальной миссии выразил свою благодарность и признательность за прием и гостеприимство, проявленное по отношению к Специальной миссии народом и правительством Бенина. Далее он изложил историю создания Специальной миссии и мандат, данный ей в соответствии с резолюцией 404 (1977) Совета Безопасности. Он отметил, что Специальная миссия не может выступать с заявлениями по существу вопроса от имени Совета Безопасности и что это может быть сделано самим Советом после того, как Специальная миссия представит ему свой доклад. Он заверил президента в том, что Специальная миссия сделает все возможное для осуществления своего мандата по расследованию событий 16 января и представлению доклада Совету Безопасности, который, возможно, явится основой для дальнейшего рассмотрения этого вопроса Советом. В заключение он заявил, что Специальная миссия изучит все имеющиеся доказательства, относящиеся к данному вопросу, и встретится с представителями правительства, свидетелями или любыми другими лицами, которые обладают информацией по данному вопросу.

37. В ответном слове президент приветствовал членов Специальной миссии по случаю их прибытия в Народную Республику Бенин. Он подчеркнул проводимую Бенином политику неприсоединения и его полную независимость. Народная Республика Бенин никогда не угрожала суверенитету или независимости какой-либо нации или государства, однако она оказалась жертвой вооруженной преступной агрессии банды наемников в воскресенье, 16 января 1977 года. Как заявил посол Бенина 7 января в Совете Безопасности, выступая по поручению правительства, народ Бенина желает, чтобы вооруженная агрессия 16 января получила должное освещение. Народ Бенина также желает, чтобы расследование, произведенное Специальной миссией на месте происшествия, установило ответственных за эту подлую вооруженную агрессию наемников и их пособников. Народ Бенина желает также, чтобы Организация Объединенных Наций взяла на себя всю ответственность за возмещение ущерба, причиненного наемниками, и наконец, чтобы международное сообщество взяло на себя всю ответственность за принятие надлежащих мер, для того чтобы не допустить повторения этого акта варварской агрессии. Организация Объединенных Наций должна серьезно и конкретно рассмотреть опасность, которую влечет за собой применение силы вообще и использование наемников, в частности, против независимости стран третьего

мира. Народная Республика Бенин окажет Миссии полное и искреннее сотрудничество, и уже на всех уровнях отданы все необходимые указания для оказания Миссии необходимой помощи в полном выполнении ею своей задачи.

38. Копия заявления президента и главы государства и правительства Народной Республики Бенин прилагается к настоящему докладу в качестве приложения I.

В. Беседы с членами дипломатического корпуса

39. В консультации с Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии Специальная миссия решила пригласить членов дипломатического корпуса, аккредитованных в Народной Республике Бенин, выступить перед Специальной миссией с заявлениями в отношении событий 16 января. Это было осуществлено посредством добрых услуг дуайена дипломатического корпуса, посла Франции в Народной Республике Бенин. Ряд дипломатических представителей приняли это приглашение.

40. При встрече с представителями, прибывшими для того, чтобы сделать свои заявления, Председатель поблагодарил их за их сотрудничество, объяснил им историю создания и мандат Специальной миссии и сообщил им, что их заявления будут включены в доклад, который Специальная миссия представит Совету Безопасности в соответствии с резолюцией 404 (1977). Тексты этих заявлений прилагаются к настоящему докладу в качестве приложения II.

41. 21 февраля с заявлением перед Миссией выступил посол Союза Советских Социалистических Республик в Народной Республике Бенин г-н Иван С. Ильин. В начале он дал положительную оценку решению Совета Безопасности направить свою Специальную миссию для расследования фактов, касающихся вооруженной агрессии, совершенной против Народной Республики Бенин 16 января 1977 года теми, кто не может смириться с независимым курсом национального развития, провозглашенного Бенином. Он заявил, что группа иностранных наемников прибыла в Котону извне 16 января, она была оснащена современным оружием. Первые выстрелы раздались на рассвете того дня. Хотя посольство СССР и резиденция посла находились на достаточном удалении от места событий, тем не менее перестрелка и взрывы отчетливо слышались в течение трех часов. Некоторые советские граждане, работающие в Котону и проживающие в жилом доме напротив президентского дворца, оказались в эпицентре перестрелки и явились очевидцами атаки на президентский дворец. Они видели продвижение одной из групп вооруженных белых и черных наемников. Некоторые из этих бандитов врывались в квартиры дома, в котором проживали эти советские граждане, и вели огонь из окон. Из самого посольства было видно, как с аэродрома около 10 часов утра взлетел один самолет, который ушел в неизвестном направлении.

42. 23 февраля перед членами Миссии выступила группа дипломатических представителей, каждый из которых сделал отдельное заявление. Первым выступил представитель Европейского экономического сообщества г-н Кристиан Бланшар. Он заявил, что в воскресенье 16 января, он слышал взрывы и выстрелы из автоматического оружия примерно в 7 ч. 05 м. Ему показалось, что эти звуки доносились из района аэропорта и продолжались с перерывом. Примерно в 7 ч. 45 м. с балкона верхнего этажа своей резиденции, которая расположена на дороге, ведущей в аэропорт, и примерно в 800 м от него, он увидел группу в составе 30-40 человек, следовавших пешком через кокосовую рощу в направлении от аэропорта к городу. Большинство из них были белыми, без головных уборов и были одеты в маскировочные халаты парашютистов с голубыми шарфами на погонах. Их сопровождало несколько африканцев, одетых в форму цвета хаки, на голове у них были панамы того же цвета. Все члены этой группы несли на плечах автоматическое оружие с патронными лентами, у некоторых в руках были гранатометы. Перестрелка и взрывы продолжались с перерывами, но на значительном расстоянии от резиденции г-на Бланшара. Примерно в 10 ч. 10 м. г-н Бланшар слышал звук взлетающего самолета, а вскоре после этого перестрелка прекратилась.

43. Вслед за ним с показаниями выступил временный поверенный в делах Ганы в Народной Республике Бенин г-н Квадво Квакие. Он заявил, что примерно в 6 ч. 45 м. 16 января он услышал звуки сильной перестрелки, доносившиеся со стороны аэропорта. Примерно в 7 ч. 15 м. со своего балкона он видел группу вооруженных солдат как африканцев, так и белых, двигавшихся под кокосовыми пальмами на пляже в направлении зданий министерства иностранных дел и казначейства. Звуки перестрелки продолжались в течение некоторого времени в направлении президентского дворца, куда направлялись солдаты. Перестрелка усилилась в районе президентского дворца. Спустя некоторое время за несколько минут до 10 ч. он видел, как с аэродрома взлетел крупный военный самолет темнозеленого цвета. Во второй половине дня 19 января главы дипломатических миссий и международных организаций были приглашены президентом в президентский дворец для того, чтобы они воочию убедились в ущербе, нанесенном дворцу, и осмотрели многочисленное оружие, захваченное у вторгшихся наемников.

44. Затем выступил посол Республики Заир в Народной Республике Бенин г-н Муаби Кумуамба. Он заявил, что 16 января он был разбужен звуками выстрелов - необычное событие для Котону. Поскольку его резиденция расположена примерно в 2 км от места происшествия, он не смог лично видеть развития событий и кто в них принимал участие, хотя звуки выстрелов доносились со стороны президентского дворца. В понедельник 17 января охранник, который дежурил в канцелярии посольства Заира, сообщил ему о том, что вооруженные белые лица напали на посольство и нанесли ему ущерб.

45. Затем выступил посол Франции г-н Жан Медмор. Он отметил, что его посольство расположено на противоположной от аэропорта стороне президентского дворца. В силу этого он не в состоянии дать показания очевидца. Он был разбужен 16 января примерно в 7 ч. звуками сильной перестрелки, которая, как ему показалось, доносилась из района аэропорта и президентского дворца. Примерно в 7 ч. 30 м. ему позвонил один из его сотрудников, резиденция которого находится между аэропортом и президентским дворцом. Последний сообщил ему о том, что группа в составе около 50 вооруженных лиц, состоявшая из белых и африканцев в маскировочной одежде, направлялась по дороге вдоль берега в направлении президентского дворца. Почти в течение трех часов посол слышал интенсивную оружейную стрельбу и сильные взрывы. Около 10 ч. перестрелка начала стихать, а примерно в 10 ч. 30 м. один из его сотрудников сообщил ему по телефону, что он видел, как взлетел четырехмоторный винтовой самолет, который без всякого сомнения доставил группу диверсантов. Вскоре после этого перестрелка прекратилась. Во второй половине дня по радио было сообщено, что группа наемников пытается спастись бегством в западном направлении, и к населению был обращен настоятельный призыв задержать их.

46. Затем выступил посол Федеративной Республики Германии в Народной Республике Бенин г-н Ганс-Йоахим Хельдт. Он заявил, что из его резиденции он не мог наблюдать за событиями 16 января. Однако в 7 ч. 30 м. его друзья позвонили ему и сообщили о том, что в жилом районе аэропорта слышна перестрелка. Он сам слышал звуки стрельбы, продолжавшиеся несколько часов. После 10 ч. он услышал звук самолетных двигателей, которые отличались от звука реактивного самолета.

47. Следующим дипломатом, выступившим с заявлением, был посол Египта в Народной Республике Бенин г-н Риад Хаббаши Гаттас. Он заявил, что слышал несколько выстрелов 16 января, однако, поскольку он не выходил в тот день из дома, он не видел никого из нападавших. Однако 19 января он был приглашен для того, чтобы лично убедиться в результатах агрессии, совершенной против президентского дворца, а также осмотреть боеприпасы и снаряжение, которое было брошено агрессорами при отступлении. 1 февраля он участвовал в церемонии, посвященной героической обороне, в ходе которой шесть граждан Бенина отдали жизнь за свою родину.

48. Временный поверенный в делах Соединенных Штатов Америки в Народной Республике Бенин г-н У.Кеннет Томпсон был последним выступившим из группы дипломатических представителей. Он заявил, что он не находился в Бенине 16 января, когда произошло нападение, и поэтому не может представить какой-либо личной информации в отношении этих событий. Однако резиденция посла был нанесен довольно значительный ущерб в результате выстрелов из огнестрельного оружия. Он пригласил членов Специальной миссии убедиться в этом.

49. Спустя некоторое время после того, как эта группа дипломатов ушла, с заявлением выступил поверенный в делах Корейской Народно-Демократической Республики г-н Чой Йен Ил. Он сказал, что он живет в квартале "Кокотьерс", расположенном рядом с аэропортом и всего лишь в 20 метрах от дороги в аэропорт. Он проснулся примерно в 7 ч. 16 января от винтовочного и артиллерийского огня. Примерно в 7 ч. 10 м. он увидел на дороге из аэропорта и в кокосовой роще военное подразделение, направлявшееся из аэропорта к центру города. Оно состояло примерно из 20 белых лиц в головных уборах, которые были вооружены винтовками и стреляли из них, продвигаясь в сторону города. Звуки винтовочной и орудийной перестрелки продолжались в районе Совета согласия, министерства иностранных дел и президентского дворца. По телефону он связался с Советом согласия, где проживала делегация, которую возглавлял заместитель премьер-министра и министр иностранных дел Корейской Народно-Демократической Республики Го Дам, находившийся в Бенине с официальным визитом. Г-н Го Дам сообщил, что наемники заняли здание и район вокруг него. К счастью, делегация не пострадала. Примерно в 9 ч. 50 м., после того как перестрелка продолжалась примерно два с половиной часа, он видел, как две группы наемников, каждая примерно из 20 человек возвращались цепочкой из города в направлении аэропорта. Большинство из них были белые, причем в каждой группе было по одному или два африканца. Примерно в 10 ч. он услышал звук взлетающего самолета. Примерно в полдень еще продолжалась редкая перестрелка, однако он не мог подтвердить, кто стрелял или откуда раздавались выстрелы. Около Совета согласия была повреждена машина заместителя премьер-министра. Спустя три дня после этих событий он был приглашен президентом Матье Кереку для того, чтобы убедиться в ущербе, нанесенном в результате этой агрессии, совершенной иностранными наемниками, а также осмотреть захваченное оружие.

С. Заслушание показаний свидетелей

50. 18 февраля Специальная миссия заслушала показания 10 жителей Котону. Среди них были два французских гражданина, один испанский подданный, один канадский подданный и шесть бенинских граждан, которые дали свое изложение событий 16 января. Эти показания в сокращенном виде приводятся в пунктах 51-60 ниже. Ряд других свидетелей дали свои показания в ходе выезда Специальной миссии на места, связанные с событиями 16 января. Их показания в сокращенном виде приводятся в пунктах 84-111 настоящего доклада.

51. Французский гражданин г-н Жан-Жак Жорж Мишель, родившийся 31 марта 1949 года, работающий в Государственном университете Бенина в качестве ассистента в области экономической науки, заявил, что он живет в здании под названием "Карант ложман", расположенном напротив президентского дворца. В тот день он находился в своей квартире и рано утром услышал выстрелы. Из своего окна он видел контингент военных, расположившихся внизу у здания, при этом большинство солдат стреляли в направлении дворца. Он заметил, что эти солдаты были африканцами и белыми, одетыми в форму бенинских военнослужащих. Он слышал, как один европеец, говоривший по-французски так, как на этом языке говорят во Франции, Швейцарии, Бельгии или Люксембурге, руководил всей операцией вокруг здания, продолжавшейся около получаса. Он также слышал, как другие члены ударной группы говорили на жаргоне французского языка, характерном для солдат либо легионеров. Через полчаса после перестрелки г-н Мишель услышал, как в воздух поднялся самолет, и 15 минутами позднее подразделение бенинских военнослужащих, прибывших в этот район, заняло позицию в здании, где они обыскивали помещения и допрашивали жильцов. В ответ на вопросы, заданные членами Специальной группы, г-н Мишель показал, что стрельба началась между 6 ч. 30 м. и 7 ч. 30 м. утра и что он слышал, как самолет поднялся в воздух приблизительно между 10 часами и 10 ч. 30 м. утра. Оценивая количество предполагаемых наемников, он сказал, что он действительно видел 3 или 4 солдат, но, судя по тому, что он услышал, он оценивает их число между 40 и 60. Касаясь пропорционального соотношения белых и африканцев в этом контингенте, он сказал, что в нем белых военных было гораздо больше, так как он не слышал, чтобы они говорили по-французски с африканским акцентом.

52. Г-н Ги Поньон, гражданин Бенина, родившийся 3 ноября 1935 года, национальный директор Центрального банка шести западноафриканских государств, заявил, что 16 января в 7 ч. 15 м. утра его разбудил шум выстрелов. Из окна своего дома он увидел военную колонну в виде буквы "V", состоящую приблизительно из 15 белых в форме воздушно-десантных войск, стрелявших в направлении президентского дворца. Люди, одетые в форму, вели себя так, как будто они находятся на завоеванной территории. Приблизительно в 9 часов утра стрельба была

перенесена на его дом, который оказался между двумя колоннами нападавших. Стрельба продолжалась до 10 ч. 15 м. утра и в результате этого его дому был причинен значительный материальный ущерб. Он видел, как был убит белый солдат в форме, пуля попала ему в лоб. Отвечая на вопросы, г-н Поньон заявил, что контингент атакующих отступил приблизительно в 10 ч. 00 м. утра, однако он не мог бы утверждать, что все участники колонны, которая имела вид буквы "V", были белыми, однако 5 или 6 из них, приблизившихся к его дому, были белыми.

53. Г-н Эжен Акробесси, гражданин Бенина, родившийся в 1929 году, работающий оператором на диспетчерской вышке в аэропорту Котону, заявил, что 16 января, несмотря на то, что он должен был прийти на работу в 6 ч. 30 м. утра, он прибыл в аэропорт в 7 ч. 03 м. утра. По прибытии он видел, как на полосу № 06 садился самолет. Он направился прямо в диспетчерскую вышку и увидел, как самолет сделал резкий поворот и, игнорируя распоряжение пожарных, быстро подкатил к месту стоянки. Дверь самолета была открыта, и оттуда свешивались две веревки. По этим веревкам, зажав оружие под мышкой, спускались солдаты - белые и африканцы. Как только они спустились, они сделали один выстрел в воздух. Увидев, что высадились более 20 солдат и заметив, что они направляются к диспетчерской вышке, имея при себе военное снаряжение и винтовки, г-н Акробесси вместе со своими коллегами покинул диспетчерскую вышку и укрылся вне территории аэропорта. Услышав приблизительно три с половиной часа позднее, что самолет поднялся, он возвратился на свое рабочее место в диспетчерской вышке; тут он увидел на земле военное снаряжение, совершенно разбитое оконное стекло и другие пробитые стекла и обнаружил, что бинокли и другие принадлежности исчезли. Отвечая на заданные ему вопросы, г-н Акробесси заявил, что он сначала видел, как из самолета спустились примерно 8 солдат-африканцев, а за ними последовали белые солдаты. Что касается регулирования движения самолетов по воскресеньям, то он заявил, что с 23 ч. 00 м. по Гринвичу в субботу и до 6 ч. 30 м. утра по местному времени в воскресенье диспетчеры не дежурили. 16 января до 11 ч. 15 м. утра по расписанию не предусматривалось прибытия ни одного самолета. Он указал, что в аэропорту Котону не имеется радарного оборудования. Что касается типа самолета, то г-н Акробесси заявил, что, вероятно, это был военный самолет типа "CL-44" с четырьмя винтовыми двигателями. Он был грязно-бежевого цвета, и на нем не было ни надписей, ни опознавательных знаков. Насколько он может судить, это был самолет канадской модели.

54. Г-н Сильвэн Лахами, гражданин Бенина, родившийся 19 февраля 1938 года, учитель физкультуры, заявил, что утром 16 января, услышав переданное по радио сообщение, в котором содержался призыв ко всем бенинцам, направиться в аэропорт и отразить нападение наемников, он прибыл в аэропорт на своем мотороллере. Там

он увидел самолет с открытой дверью, обращенной к террасе здания аэропорта, и в этой двери он увидел двух белых и одного африканца в гражданской одежде. После этого г-н Лахами вернулся в город. Во время его второго посещения аэропорта в то же самое утро в него выстрелил один из диверсантов и ранил его. Отвечая на заданные ему вопросы, г-н Лахами заявил, что он слышал сообщение по радио между 7 ч. 30 м. и 8 ч. 30 м. утра. Что касается числа напавших, то он сказал, что видел группу приблизительно из 90 человек, причем большинство из них были белые, в то время как другие группы, которые он видел, состояли приблизительно из 20 или 10 человек, соответственно. Говоря о самолете, г-н Лахами заявил, что это был коммерческий самолет грязно-серого цвета, не имевший никаких опознавательных знаков.

55. Г-н Кристиан Лекадр, французский гражданин, родившийся 19 января 1931 года, сотрудник фирмы "Сосьете Брозетэ Валор Компани", руководящий ирригационным проектом в Уида Нор, заявил, что утром 16 января по дороге на работу он и его друг, ехавшие в разных автомашинах, прибыли в аэропорт Котону, для того чтобы отправить письмо во Францию. Там, на стоянке автомашин, два вооруженных мужчины, говорившие по-французски, заставили их выйти из их машин. Приблизительно в течение полутора часов они прятались в расположенной поблизости канаве. После того, как стрельба прекратилась, г-н Лекадр и его друг пешком по пляжу возвратились в Котону. Отвечая на вопросы, г-н Лекадр заявил, что он получил назад свою автомашину 27 января и что его информировали о том, что, когда машина была найдена в аэропорту, она была покрыта кровью. Он сам обнаружил следы крови. Те, кто заставил его выйти из машины, были одеты в форму защитного цвета с одной желтой и одной зеленой полосой на погонах.

56. Г-н Эмиль Баду, гражданин Бенина, родившийся 12 сентября 1931 года, помощник метеоролога в аэропорту Котону, заявил, что 16 января в 7 ч. 03 м. утра, когда он приступил к своим обычным обязанностям, направляясь на балкон первого этажа, с тем чтобы провести метеорологические наблюдения, он с удивлением увидел, как на полосу без сигнальных огней и без разрешения с диспетчерской вышки садился самолет. Совершив посадку, самолет сделал резкий поворот и подрулил к стоянке, остановившись перед метеорологической станцией. Дверь самолета распахнулась, и из него по веревкам спустились вниз четверо вооруженных людей, которые сразу стали стрелять в воздух, продвигаясь в различных направлениях. Заметив, что трое диверсантов, все европейцы, уже поднялись на диспетчерскую вышку, он и трое его коллег спрятались в туалете. Из окна туалета они видели, как диверсанты продвигаются в направлении президентского дворца. Позднее г-на Баду и его коллег заставили помогать выгружать снаряжение и боеприпасы из самолета. Г-н Баду заметил в самолете двух бенинцев, главного сержанта Жана Фави и полицейского чиновника, которые сказали, что их взяли в качестве заложников. После окончания разгрузки

г-на Баду и его коллег поставили вдоль стены ангара здания авиакомпании "Эр Африк", расположенного как раз напротив самолета; их охраняли четыре африканских наемника. Перед ними была группа офицеров с красными, голубыми и зелеными полосами на погонах. Далее г-н Баду заявил, что в течение 10-15 минут диверсанты вели перестрелку с вооруженным танком. После этого наемникам был дан приказ отступить и занять места в самолете. После того как самолет поднялся, г-н Баду заметил несколько гражданских автомашин, покрытых кровью. На террасе здания вышки были ракеты, минометы и ящики с боеприпасами. Отвечая на вопросы, г-н Баду заявил, что самолет был черного цвета, замаскированный в темнозеленый цвет, и напоминал французский военный транспортный самолет с четырьмя винтами, однако на нем не было никаких надписей или опознавательных знаков, и внутри его не было сидений. Что касается числа нападающих, то он заявил, что он видел от 80 до 100 человек, в большинстве белых. В отношении их обмундирования г-н Баду заявил, что некоторые из них были одеты в куртки парашютистов с серыми брюками, а другие - в маскировочное обмундирование. У каждого из них на спине был передатчик.

57. Г-н Абу Самари, гражданин Бенина, родившийся в 1954 году, военнослужащий, входящий в состав бригады аэропорта, заявил, что в тот день он отправился в аэропорт, чтобы приступить к несению службы. Там его остановила группа нападающих, как белых, так и африканцев; его привели к самолету и заставили помогать при его разгрузке. Г-н Самари далее заявил, что самолет был грузовым самолетом, только с двумя сиденьями для пилота и помощника пилота. И на его борту было оружие, боеприпасы, а также какая-то аппаратура, которую он, его друзья и другие лица помогали разгружать. Среди вторгшихся был один бенинец, бывший старшина Согло. Позднее ему и его пленным коллегам приказали отправиться на метеорологическую площадку, очистить ее и подготовить место для приемо-передающей радиостанции. Спустившись на территорию аэропорта, он увидел, как из города подъезжает танк бенинской армии, между ним и наемниками последовала перестрелка, и танк был подбит. Вскоре нападающие в панике сели на самолет. Среди них был один гражданский, который прибыл с ними из города. После взлета самолет повернул к морю и улетел в восточном направлении. Отвечая на вопросы, г-н Самари заявил, что вторгнувшиеся лица-африканцы говорили на языках фон и денди, на которых говорят исключительно в Бенине, в то время как все их руководители говорили по-французски. Он заметил, что эти вторгнувшиеся лица были хорошо подготовлены в военном отношении и с погон у них свисали желтые или зеленые полосы. Давая описание самолета, он сказал, что это был грузовой самолет с четырьмя винтовыми двигателями, серого цвета и по всему фюзеляжу проходила зелено-серая полоса. Что касается оружия, которое он помогал разгружать, то это было оружие калибра 12,7, минометы и ящики с боеприпасами.

58. Г-н Хуан Бланч-Солер, испанский подданный, 43 года, представитель-резидент Программы развития Организации Объединенных Наций в Бенине, заявил, что он не располагает информацией из первоисточника, поскольку он жил в одном километре от того места, где наемники были остановлены армией Бенина, однако в тот день, приблизительно в 6 ч. 45 м., он услышал звуки выстрелов из всех типов автоматического оружия, которые продолжались долгое время. Обстрелу подвергались без разбора государственные здания и частные дома бенинцев и иностранцев. Некоторые из экспертов ПРООН проживают в здании, именуемом зданием социального обеспечения, которое также было обстреляно наемниками. Один из экспертов г-н Лам, вьетнамец, был ранен пулей в голову. Г-н Лам направился в Нью-Йорк на лечение не только из-за раны, но и ввиду того, что он перенес очень серьезное нервное потрясение. Другой эксперт, канадец, проживавший в том же самом здании, был также ранен пулей в руку, другая пуля попала ему в почку и одна попала в грудную клетку. Он также был репатриирован. Г-н Солер добавил, что позднее он имел возможность поговорить с экспертами Организации Объединенных Наций, которые оказались поблизости от того места, где происходили события 16 января, и они подтвердили прибытие наемников и происшедший бой. Они видели нападающих и заявили, что среди них большинство были белые и очень немного африканцев; все они были оснащены весьма мощным оружием. Г-н Солер добавил, что Народная Республика Бенин несомненно стала жертвой агрессии со стороны наемников, целью которых было свержение законного правительства страны. Наемники покинули страну, так как они были разбиты бенинской армией. Он объясняет это следующими причинами: а) количество и качество оружия, оставленного наемниками, не было такого характера, которое использовалось бы для короткой операции, рассчитанной на несколько часов с последующим отступлением; б) интенсивность огня в течение нескольких часов, пока проходил бой; с) радио Бенина с самого начала непрерывно обращалось с просьбой к армии и народу направиться в аэропорт, чтобы отразить вторжение наемников; и д) трупы бенинских солдат являлись доказательством того, что военные действия в действительности имели место. Отвечая на вопросы, г-н Солер заявил, что он не направлял в Центральные учреждения Организации Объединенных Наций никакого доклада, касающегося заявлений экспертов. Единственный доклад, направленный в Центральные учреждения, содержал информацию о том, что г-н Лам был ранен.

59. Г-н Оскар Лалу, гражданин Бенина, 1930 года рождения, являющийся сотрудником Национального института труда и рабочей силы, заявил, что 16 января в 7 ч. утра он ехал по дороге в аэропорт Котону. Проехав мимо рощи кокосовых деревьев, он увидел колонну людей, состоящую из белых и африканцев. Ему показалось это странным. Когда г-н Лалу приехал в аэропорт, он услышал стрельбу и ему сразу же было приказано остановиться. Его вытащили из машины и потащили в траншею, находившуюся в районе аэропорта. Из этой траншеи он смог

заметить, что нападавшие запускали ракеты. Г-н Лалу заявил, что один из нападавших сказал ему, что они намереваются ввести в Котону комендантский час на три дня; другой раз он же сказал, что они получают за эту операцию миллион. Позднее г-н Лалу смог вернуться домой. Отвечая на вопросы, г-н Лалу заявил, что военные, которых он заметил, шли в колоннах друг за другом и многие из них были белыми. Отвечая на вопрос о том, с какой целью 16 января он направлялся в аэропорт, он ответил, что там находится его почтовый ящик и обычно по воскресеньям утром он забирал свою почту. Он заявил, что солдат, который сторожил его, пока он находился в канаве, был белым и разговаривал с ним по-французски. Хотя он не мог установить национальность европейских интервентов, они определенно говорили с французским акцентом. Г-н Лалу добавил, что он слышал, как один военный приблизительно 40-летнего возраста, говорил, что все это напоминает ему войну во Вьетнаме.

- 60. Г-н Пьер-Мари Раннер, гражданин Канады, родившийся 7 мая 1943 года, работавший в Котону в течение трех лет в качестве эксперта МОТ, заявил, что он жил в здании под названием "Управление социального обеспечения Бенина". 16 января приблизительно в 7 ч. утра его разбудил телефонный звонок друга, жившего недалеко от аэропорта, который сообщил ему, что из своего окна он видит белых солдат, продвигающихся по дороге, и что в районе аэропорта слышатся много взрывов и ожесточенная перестрелка. Затем г-н Раннер из окна своей квартиры увидел колонну белых солдат, продвигающуюся по дороге из аэропорта. Позади этой колонны находилась небольшая группа людей, которые стреляли в направлении здания казначейства. Солдаты смотрели на его здание и приказывали людям, которые наблюдали за ними с балконов, в особенности детям, немедленно вернуться в свои квартиры и продолжали продвигаться по этой дороге в направлении президентского дворца. Г-н Раннер сказал, что затем он вышел на балкон с тыльной стороны здания, которая выходила на дорогу, ведущую в Ломе, и увидел еще одну колонну белых солдат, среди которых было несколько африканцев, которая продвигалась вдоль бывшего здания посольства Нигерии. Г-н Раннер добавил, что ему удалось заметить, в частности, солдата с базукой за спиной, направлявшегося к зданию, расположенному на перекрестке, который известен под названием "Карант ложман". На пустыре между его домом и дорогой он заметил еще одну группу в составе трех солдат, находящуюся в укрытии. По неизвестной причине эти солдаты открыли огонь в направлении здания, в котором проживал г-н Раннер, целясь в верхние этажи здания. Хотя сам г-н Раннер лично не пострадал, три пули пролетели в непосредственной близости от него и несколько жильцов были ранены. Один молодой канадец был ранен в руку и почки, а еще один эксперт Организации Объединенных Наций г-н Лам был ранен пулями, которые заделали верхнюю часть его головы и ранили его в плечо. Позднее были организованы спасательные операции для оказания помощи раненым, и г-н Раннер не смог больше

следить за ходом событий на улице. Отвечая на вопросы, г-н Раннер заявил, что, по его мнению, число военных, которых он видел в первой колонне, составляло 20 или 25 человек, колонна тылового охранения состояла из 9-10 военных и, кроме того, было еще три военных, которые начали обстрел его дома. Среди солдат, находившихся в колонне тылового охранения, г-ну Раннеру удалось заметить несколько солдат-африканцев. Что касается обмундирования военных, то некоторые были одеты в зеленую форму, подобную той, которую носят бенинские военнослужащие, в то время как некоторые имели нечто вроде маскировочного обмундирования. Давая описание военных первой колонны, г-н Раннер отметил, что по его личным наблюдениям и наблюдениям других лиц их рукава были закатаны и кисти их рук были красного цвета, как будто их обожгло солнцем, что некоторые из них говорили по-французски, что они, по-видимому, не спешили и действовали как профессиональные солдаты.

Д. Слушание показаний участника ударной группы,
захваченного в плен 16 января 1977 года

61. 19 и 25 февраля члены Специальной миссии заслушали показания одного из участников группы, совершившей нападение 16 января, Ба Альфа Умару, который в настоящее время содержится под арестом властями Бенина. Стенографическая запись этих показаний прилагается к настоящему докладу в качестве приложения Ш.

62. В начале первой встречи Председатель Специальной миссии разъяснил причины создания Специальной миссии и ее мандат, а также представил членов Миссии и уведомил Ба Альфа Умару о том, что он свободен отвечать или не отвечать на вопросы и что он может отказаться выступать с каким-либо заявлением, которое, по его мнению, может иметь для него какие-либо последствия.

63. В своем заявлении Ба Альфа Умару сказал, что он родился 23 марта 1948 года в Кафрине, Каолак, Республика Сенегал. Его родителями были ныне покойные Ба Абдулайе и Джалу Мамуду Диджо. Он принадлежит к народности фулани и является гражданином Гвинеи. В 1954 году он со своими родителями переехал из Сенегала в Гвинею, где он получил начальное и среднее образование. В 1964 году он окончил школу. В 1967 году он вернулся к своим родителям в Сенегал, где он работал на нефтеочистительном заводе CAP (Сосьете африкэн де раффинаж). Несколько лет спустя он был уволен в связи с забастовкой. В ноябре 1976 года он стал членом политического движения, известного под названием RGE - Regroupement des Guineens a l'Exterieur - (Ассоциация гвинейцев за границей). После ареста Диалло Телли эта Ассоциация начала пропагандистскую кампанию в связи с обвинениями, высказанными президентом Гвинеи Секу Туре в адрес народности фулани с целью создания организации гвинейцев в Сенегале. Необходимо было проводить военную подготовку и создать военное подразделение. Один из сотрудников Ассоциации Диалло Бубакар спросил у него, готов ли он добровольно взяться за оружие. Ба Альфа Умару согласился, заявив, что все, что касается народности фулани, касается и его самого. Его предупредили, чтобы он не рассчитывал на получение какой-либо заработной платы, и он согласился выехать за границу для прохождения военной подготовки. Человек по имени Джозеф дал ему боевую кличку Салл Тьерно. После того, как 29 декабря 1976 года Ба Альфа Умару были сделаны прививки, его предупредили быть готовым в течение 24 часов совершить секретную поездку. 30 декабря с группой других людей он отправился в Иофф, международный аэропорт Дакара. Джозеф взял на себя оформление всех документов и соблюдение всех формальностей. Члены группы никогда не имели в своем распоряжении каких-либо документов. В 15 ч. 00 м. группа села на самолет "Боинг 737", принадлежащий авиакомпании "Ройал эйр марок". На борту самолета Джозеф раздал членам группы билеты, и на билете Ба Альфа Умару было проставлено чужое имя - Доугамоду Мохамед. Приблизительно в 17 ч. 35 м. самолет приземлился в аэропорту Касабланки, и члены группы, не проходя обычных формальностей, были доставлены к ожидавшей их машине. Джозеф заполнил несколько марокканских форм, вновь используя ложные имена.

В этой форме Ба Альфа Умару фигурировал под именем Диавара Бакари. Группа проследовала по дороге в Марракеш и приблизительно в 21 ч. 00 м. прибыла на военную базу, расположенную в данном районе, где группу встретил начальник базы, которого звали "командир Мерсье".

64. 2 января 1977 года Ба Альфа Умару начал проходить военную подготовку. За группу отвечал полковник Морэн, который говорил по-французски без акцента. На базе все должны были оставаться инкогнито и никому не сообщать свое имя или страну происхождения. Вместе с гвинейцами военную подготовку проходили три бенинца. Гвинейцы, которые прибыли на базу последними, проходили военную подготовку в общей сложности в течение десяти дней. 14 января на базу прибыли два бенинца. Один из них, по словам полковника, был главой освободительного движения. Приблизительно в 16 ч. 00 м. тот же день этот человек, которого звали г-н Оаку, инспектировал группу, и полковник сообщил членам группы, что они будут работать в интересах этого движения. На последующем совещании группы полковник поднял вопрос о жаловании. Из его слов Ба Альфа Умару понял, что эти люди делают такую работу ради денег. В тот же вечер Джозеф сообщил, что программа была изменена. Члены группы должны были отправиться на задание в Бенин вместе с европейцами, которые проходили подготовку на базе. Всего на базе насчитывалось одиннадцать бенинцев. В состав его собственной группы входили четыре гвинейца, один бенинец и три европейца; у всех на плечах были красные ленты.

65. В 14 ч. 30 м. в субботу, 15 января они прибыли на взлетно-посадочную полосу на базе. Самолет, выделенный для их транспортировки, имел зеленую полосу на фюзеляже, а на хвосте была изображена эмблема в виде листа с несколькими ответвлениями в круге. На самолете также были изображены буквы IZY. Самолет вылетел с базы сразу после полудня и приземлился в аэропорту Эль Хадж Омар Бонго во Франсвилле приблизительно в 21 ч. 00 м. Этот самолет был реактивным, однако второй самолет, ожидающий на взлетно-посадочной полосе, был винтовым. Все снаряжение было погружено на второй самолет, который попытался взлететь приблизительно в 23 ч. 00 м. Однако в результате поломки двигателя самолет мог вылететь только в час ночи 16 января. Ни в одном из этих двух самолетов не было пассажирских мест; они были грузовыми самолетами. На втором самолете людям были розданы белые таблетки, как им сказали, для того чтобы они не заснули.

66. При полете самолета к Котону все огни были погашены, и затем самолет совершил резкую посадку. Первыми из самолета вышли два человека, которые были похожи на механиков и были вооружены пулеметами. Они говорили между собой по-английски и были одеты в джинсы и голубые рубашки. После высадки члены группы приступили к прочесыванию района аэропорта. Другие взяли машины на стоянке аэропорта, погрузили в них снаряжение и отправились в сторону города. В состав общего штаба, который, по-видимому, осуществлял руководство операцией, входили полковник Морэн, аджудан Монтань, еще один офицер, молодой бенинец по кличке "Скорпион", и два других бенинца. Командир его группы, аджудан Гарнье, приказал людям поставить тяжелый пулемет на крыше здания

аэропорта и затем отдал распоряжение оставаться на крыше для наблюдения за районом вокруг аэропорта. Когда со стороны моря подъехала военная автомашина, члены группы открыли по ней огонь, и сержант заставил Ба Альфа Умару выстрелить три раза из его винтовки.

67. Примерно в 10 ч. 30 м. или 11 ч. 00 м. - Ба Альфа Умару не уверен во времени - стрельба затихла. Сержант, которого звали Уэббе, сказал людям, находившимся на крыше, что он пойдет принести снизу боеприпасы. Через некоторое время Ба Альфа Умару обернулся и увидел, что на крыше никого не осталось. Затем он увидел взлетающий самолет. Он спустился с крыши, поскольку он считал, что операция провалилась. Он решил спрятаться в кустарнике со стороны моря. Днем его нашли бенинские солдаты, прочесывавшие район, и он сдался им. Это - все, что он знает об этом деле. Он является жертвой обмана политиков. Его совесть чиста, поскольку он никого не убивал. Он просил членов Специальной миссии использовать тот авторитет, которым Миссия пользуется у властей Бенина, с тем чтобы они стеснились к нему со снисхождением. Ба Альфа Умару вновь принес свои извинения народу Бенина и обратился с просьбой о помиловании. Он никогда не проявлял враждебных намерений в отношении какой-либо африканской страны. Любой человек может стать жертвой обмана, такой жертвой является и он. Он завершил свое выступление словами: "Да здравствует Народная Республика Бенин и пусть сохраняется африканское единство!"

68. Члены Специальной миссии стали задавать Ба Альфа Умару вопросы. В ответ на эти вопросы он сказал следующее.

69. Он пришел к заключению, что аэропорт Эль Хадж Омар Бонго во Франсвилле должен находиться в Габоне. В ответ на вопрос о том, причастны ли к этому власти тех стран, через которые пролетал г-н Ба: Сенегала, Марокко и Габона, - знали ли они об этом, Ба Альфа Умару ответил, что, если сами государства не причастны к этому непосредственно, некоторые должностные лица из этих государств, несомненно, причастны, поскольку они занимались подделкой документов, маскировкой и т.д. Этим должностным лицам из соответствующих стран было известно все об этой операции. Так, например, охрану базы, на которой они проходили подготовку, несли марокканские военнослужащие, и он видел летавший над базой вертолет, принадлежащий марокканским вооруженным силам. На этом вертолете даже летал полковник, возглавляющий их группу. На базе находились солдаты марокканских вооруженных сил, на чьей форме были нашиты арабские буквы "даль" и "мим". На базе также находились марокканские военные полицейские. Безусловно, высшие власти могут и не знать о том, что происходит в стране, однако об этом, безусловно, должны знать некоторые должностные лица. Действия в аэропорту Касабланки и аэропорту Эль Хадж Омар Бонго являлись настолько важными, что власти не могли не знать о том, что эти аэропорты используются для таких целей.

70. Движение РГЕ не проводит никаких различий по этническому, расовому или религиозному признаку. В этом движении участвовали народности фулани, малинке и сусу. Движение народности фулани является широким движением, деятельность которого выходит за пределы Сенегала; руководителей этого движения можно встретить в Европе и в Африке.

71. Ба Альфа Умару ничего не известно о маршруте самолета, на котором он прилетел из Марокко в Габон. Командир Мерсье и полковник Моран говорили на правильном французском языке и без акцента, однако Альфа Умару не может подтвердить, что они были французами. Они, вероятно, были французами или бельгийцами.

72. База в Марокко была очень большой. В его группу входило 26 африканцев и 70 европейцев, однако охрану базы несли марокканские жандармы, а начальником базы был марокканец. Ему не известно, на каком расстоянии от Марракеша находится база. Она расположена в горах, и между базой и горами нет никаких деревень. Поварами на базе также были марокканцы.

73. Он знал, что бенинцы в этой группе действительно были бенинцами, потому что у них были шрамы и потому что он смог различить некоторые бенинские слова. Общая численность человек атакующей группы, вероятно, не превышала 100 человек. Он понял, что имеет дело с наемниками, когда полковник сказал им на совещании, что деньги будут переведены в банк. Он не мог утверждать, была ли база в Марокко предназначена только для подготовки наемников или же это постоянная база. Он знал, что база находилась вблизи города Марракеш только потому, что он видел дорожный знак, указывающий, что расстояние до Марракеша составляло 97 км. Однако однажды он слышал, как сержант его группы сказал, что Марракеш находится не очень далеко от базы.

74. По словам полковника, бенинец, которому 14 января была представлена группа, был президентом Оаку, который должен был стать главой освободительного движения и ответственным за следующую операцию. Когда г-н Оаку появился в первый раз, на нем была гражданская одежда, хотя его попутчик носил военную форму. Когда они прибыли в Котону, оба были одеты в военную форму. Во время атаки г-н Оаку оставался в аэропорту. Когда самолет взлетел, г-н Оаку исчез.

75. 25 февраля Специальная миссия вновь взяла показания у Ба Альфа Умару, с тем чтобы проверить и подтвердить некоторые моменты. Председатель вновь информировал Ба Альфа Умару о его правах.

76. Председатель показал Ба Альфа Умару ряд фотографий и документов из числа представленных Специальной миссии документов, брошенных в Котону 16 января атакующей группой. Ба Альфа Умару узнал некоторых лиц, изображенных на фотографиях. В частности, по фотографиям на документах на имя Жильбера Бурго он опознал полковника Морэна.

77. В ответ на вопрос Председателя Ба Альфа Умару заявил, что обычно на военной базе им выдавались марокканские сигареты "Каса спорт", изготовленные в Касабланке, Марокко, на которых было написано "Олимпик". Однако за день до вылета им приказали выбросить марокканские сигареты, поскольку они могли служить компрометирующим доказательством. Им выдали другие сигареты, которые, как было сказано, были получены "контрабандой". Это были такие сигареты, как "Житан", "Полл Молл", "Марлборо" и "Л-энд-М". Затем Председатель дал одну сигарету Ба Альфа Умару и спросил, узнает ли он ее. Последний ответил, что именно такие сигареты им выдавали на военной базе. Он показал, что на пачке было написано "Каса спорт". Затем Председатель для занесения в протокол заявил, что образец сигареты, показанный свидетелю, был из тех сигарет, которые были найдены среди предметов, брошенных в Котону нападавшими войсками.

78. Председатель показал Ба Альфа Умару последовательно ряд других фотографий на удостоверениях личности, находившихся среди документов, брошенных в Котону нападавшими, и последний опознал многие, хотя и не все, фотографии участников нападения, включая свою собственную фотографию. Он также знал клички лиц, которые были указаны на некоторых документах. Одна из фотографий, на которой, по его словам, был изображен Джозеф, была фотографией г-на Сю Саване, который, как он сказал, привез его из Сенегала в Марокко.

79. В ответ на один из вопросов Ба Альфа Умару сказал, что ему не известно название военной базы или военного лагеря вблизи Марракеша.

80. Он не опознал ни бенинского руководителя ударной группы г-на Оаку, ни его помощника ни на одной из показанных ему фотографий. Однако, когда Председатель показал ему фотографию, представленную Миссии правительством Бенина, свидетель признал, что изображенный на ней человек был похож на г-на Оаку, хотя он был более тонкого телосложения и имел усы и эспаньолку. По просьбе Председателя Директор государственной полиции Бенина заявил, что на этой фотографии изображен г-н Грасьен Погнон, который был основателем Фронта освобождения и возрождения Дагомеи.

81. В ответ на другой вопрос Ба Альфа Умару заявил, что арабские буквы "даль" и "мим", которые он видел на формах некоторых марокканцев на базе в Марокко, указывали на то, что это были марокканские жандармы, поскольку "даль" на арабском языке соответствует слову "дарак", которое означает "жандарм".

82. Ба Альфа Умару впервые увидел полковника Морэна по прибытии на военную базу 2 или 3 января. Он был самым старшим по званию на базе, старше майора Мерсье. Он никогда не слышал, чтобы полковника Морэна называли каким-либо другим именем.

83. Он сказал, что движение под названием РГЕ было основано в 1972 году Сирадио Диалло после ареста Диалло Телли.

Е. Осмотр соответствующих мест

84. 20 февраля Специальная миссия приступила к осмотру мест вдоль пути продвижения нападавших войск 16 января и посвятила этому целый день. Во время посещения этих мест члены Специальной миссии осмотрели отверстия от пуль и другие повреждения, нанесенные в результате перестрелки 16 января. Они также беседовали с лицами, которые живут в этих местах и которые были свидетелями событий 16 января, включая некоторых раненых. Во время этих визитов Специальную миссию сопровождали члены Бенинского комитета по содействию деятельности Специальной миссии.

85. В ходе бесед со свидетелями Председатель всегда представлял членов Специальной миссии, разъяснял ее мандат и просил разрешения использовать имя и показания свидетеля в докладе Специальной миссии. Он также благодарил каждого свидетеля за его сотрудничество. Он и другие члены Специальной миссии также задавали свидетелям вопросы.

86. Вначале Специальная миссия посетила жилой дом под названием "Карант Ложман". Этот дом находится в пределах видимости - приблизительно в 200 метрах - от президентского дворца. Дававший разъяснения офицер бенинских вооруженных сил заявил, что это здание и окружающий его район были захвачены одной из наступающих колонн. В частности, он указал на окна квартиры № 5 на четвертом этаже, которые выходят на юг; в этой квартире живет г-н Ксавьер Бюиссон, французский подданный. Как явствует из данных

разъяснений, нападавшие ворвались в квартиру г-на Бюиссона, сбили его с ног и накрыли его одеялом. Из окон квартиры г-на Бюиссона нападавшие открыли пулеметный огонь по президентскому дворцу.

87. Затем Специальная миссия посетила квартиру № 6, которая также находится на четвертом этаже. В этой квартире проживал 16 января и до сих пор проживает помощник торгового атташе Посольства СССР в Котону г-н Евгений Кожухов. В ходе последовавшей беседы г-н Кожухов заявил, что рано утром 16 января, приблизительно в 8 ч., нападавшие ворвались в здание и постучались в дверь его квартиры, но он ее не открыл. Вместе с ним в квартире находились его жена и ребенок. Однако нападавшие ворвались в другую квартиру на том же этаже, которая находилась напротив его квартиры на другом конце коридора. Как ему рассказали, они сбили с ног жильца этой квартиры, взяли ключи от его машины и воспользовались этой машиной. Через окно г-н Кожухов видел вооруженных людей в форме цвета хаки с голубыми лентами на правом погоне. Все они были европейцами и говорили по-французски без акцента. Некоторые из вооруженных людей расположились в здании и открыли огонь по президентскому дворцу и лагерю Гуэзо, который является центральным военным лагерем вооруженных сил Бенина. Рядом со зданием он видел около 15 вооруженных человек, которые стреляли из пулеметов и "базук". Приблизительно в 10 ч. или в 10 ч. 30 м. они ушли.

88. Затем члены Специальной миссии были доставлены на перекресток, находящийся примерно в 100 метрах к северу от здания "Камрант Ложан", где им показали здание, изрешеченное пулями. Согласно данному объяснению, эти повреждения были нанесены нападавшими, которые считали, что это здание было занято бенинскими солдатами. С этого места, которое расположено приблизительно в 300 метрах от лагеря Гуэзо, нападавшие обстреливали этот лагерь.

89. Затем члены Миссии посетили площадь, находящуюся между аэропортом и лагерем Гуэзо. Согласно данному объяснению, эта площадь была одним из мест боев 16 января. Члены Специальной миссии осмотрели повреждения, нанесенные стрельбой из оружия зданию больницы на южной стороне площади, в котором размещается "Поликлиник де Котону". Они также беседовали с владельцем больницы г-ном Али Ассани. Он заявил, что рано утром 16 января он был дома, приблизительно в 150 метрах от больницы. Ему позвонили из больницы и попросили немедленно прийти, поскольку ее обстреливали. Он подъехал к воротам больницы на своей машине, заметив недалеко около десяти вооруженных человек. Больница была под обстрелом. Вскоре после того, как ему удалось проехать через ворота больницы, открыв их своей машиной, прямо перед воротами взорвался снаряд. Все это происходило между 7 ч. 30 м. и 8 ч. утра. В день инцидента в больнице находились 20 пациентов и две медсестры. Члены Специальной миссии осмотрели следы внутри и снаружи здания больницы, которые были нанесены выстрелами из оружия.

90. Затем Специальная миссия посетила жилой дом под названием "Бенин офис оф сошиэл секьюрити". На его фасаде они обнаружили повреждения, нанесенные стрельбой из оружия. Вначале они посетили квартиру В-28, где живет канадский подданный, преподаватель электротехники в политехническом колледже университета г-н Филберт Бартелеми Ритори. Г-н Ритори заявил, что ранним утром 16 января он работал в своей квартире, когда услышал выстрелы на улице. Он вышел на балкон и увидел группу военных, продвигавшихся в восточном направлении. Он заметил двух вооруженных людей прямо внизу у своего дома. Внезапно осколок снаряда пролетел мимо его глаз, а затем из детской спальни, где его жена ухаживала за ребенком, донесся сильный шум. Он обнаружил, что жалюзи разорваны, а окна полностью выбиты. Осколки оконного стекла попали в его ребенка и жену. В целях укрытия он перевел их на третий этаж в квартиру другого канадца. В ответ на вопросы г-н Ритори далее заявил, что он у своего дома видел около 20-25 вооруженных людей, включая двух вооруженных белых людей. Они были одеты в обычную военную форму и выглядели как настоящие профессионалы.

91. У этого же дома члены Специальной миссии беседовали с несколькими другими очевидцами событий 16 января. Первым из них была Мадлен Морисетт-Белиль, которая заявила, что она является гражданкой Канады и работает библиотекарем. Она заявила, что ее семья проснулась в воскресенье 16 января от звуков стрельбы в аэропорту. Она видела вооруженных людей на всей территории, прилегающей к ее дому; это были белые солдаты, а не африканцы. Она видела, как один из них развернул карту и, посоветовавшись между собой, они стали занимать боевые позиции. Они открыли огонь по этому жилому дому. В этот момент, около 8 ч. 30 м. утра, она видела, что члены охраны расположенного неподалеку комплекса зданий, именуемых "Советом согласия", стали перелезать через заборы и убегать. Внезапно окна ее квартиры были разбиты, и один из ее сыновей стал пронзительно кричать. Он был ранен в спину и в руку. Ее другой сын перевел его в квартиру других канадцев, проживающих в этом доме, для оказания медицинской помощи. В ответ на вопросы г-жа Морисетт-Белиль далее заявила, что вооруженные люди, которых она видела, продвинулись к центру города, а затем отступили в противоположном направлении. У нее создалось впечатление, что они имели при себе большое количество оружия.

92. После этого члены Специальной миссии беседовали с Люком Белилем, сыном г-жи Морисетт-Белиль. Он заявил, что ему 19 лет, по происхождению канадец, студент, и что 16 января он был ранен в руку и спину. Он сказал, что в то утро он проснулся в своей комнате от звука выстрелов. Он слышал, как один наемник на французском языке с французским акцентом расспрашивал людей, проживающих в его доме, о том, где находится министерство внутренних дел.

Мгновением позже он был ранен; его старший брат отвел его в квартиру одного из друзей для оказания медицинской помощи.

93. Председатель отметил для занесения в протокол, что г-н Люк Белиль показал раны, полученные им в руку и спину.

94. Затем члены Специальной миссии разговаривали с братом вышеупомянутого свидетеля Бруноном Белилем, который заявил, что ему 22 года и что он студент. Он сказал, что может подтвердить показания, данные предыдущими свидетелями. В ответ на вопрос Председателя он сказал, что все солдаты были белые и, по-видимому, страдали от солнечных ожогов. Он был удивлен тем, что они вели себя очень бесцеремонно и небрежно.

95. В этом же доме члены Специальной миссии беседовали с г-ном Томасом Парадисом, который заявил, что он является канадцем и работает начальником хозяйственной службы Политехнического колледжа. Г-н Парадис заявил, что около 6 ч. 45 м. или 7 ч. утром 16 января он услышал, как в аэропорту приземлился самолет, а затем раздался взрыв, сопровождаемый выстрелами, которые раздавались все ближе и ближе. С балкона он увидел 11 белых людей в военной форме; у всех были очень красные лица, как будто бы они пострадали от солнечного ожога. Они заняли позицию, установили пулеметы и ракетные установки. Пуля прошла мимо него на расстоянии всего лишь 50 сантиметров. Он помог раненому Белилю и г-ну Ламу, эксперту Организации Объединенных Наций, который был ранен в голову. В ответ на вопросы г-н Парадис заявил, что видел пулеметы с магазинами и что-то вроде установки, смонтированной на треноге. Впоследствии солдаты отступили под натиском бенинских войск. Позднее же, около 9 ч. 45 м. или 10 ч. он увидел, как в аэропорту взлетает самолет. Это был четырехмоторный винтовой самолет с голубым хвостом. Он взлетал в северном направлении, а затем повернул в сторону берега.

96. После посещения здания "Бенинского управления социального обеспечения" Специальная миссия была доставлена в новое здание радио и телевидения, которое еще не вступило в эксплуатацию. Миссии были показаны выбоины в обращенных на запад стенах здания, образовавшиеся в результате стрельбы.

97. Затем Специальная миссия направилась в международный аэропорт Котону, где ее ознакомил с происшедшим лейтенант бенинской армии Рашильд Аширу. Лейтенант Аширу заявил, что ранним утром 16 января со стороны моря показался самолет, летевший против ветра, который совершил посадку и прямо направился к месту, где стоял лейтенант на взлетно-посадочной полосе около диспетчерской вышки. Он далее заявил, что эта стоянка была зарезервирована для самолетов Международного Красного Креста, которые производили здесь посадки после

1969 года в целях удовлетворения нужд, возникших в связи с войной в Биафре, Нигерия. По его мнению, этот факт свидетельствует о том, что посадка 16 января была произведена специалистами, которые знали аэропорт Котону и принимали участие в операции Красного Креста в Биафре. Находившиеся в самолете люди высадились на землю, выгрузили различные виды оружия и снаряжения и соорудили командный пункт напротив ангара авиакомпании "Эр Африк". Затем это подразделение разделилось на три группы; первая начала продвигаться вдоль берега к президентскому дворцу; вторая направилась к центральному авеню к зданию "Карант ложман", а третья избрала своей целью лагерь Гуэзо.

98. На диспетчерской вышке аэропорта Специальная миссия беседовала с лейтенантом Фелисьеном Дос Сантосом, который заявил, что он ведал службой безопасности аэропорта. Он отметил, что наступающие группы установили в одном из окон вышки автоматическое оружие, с помощью которого они обстреляли небольшую бронемашину бенинских вооруженных сил под названием "Феррет", которая стояла в конце взлетно-посадочной полосы. Эта и другая такая же бронемашина были выведены из строя, один из водителей был ранен, а другой убит.

99. После краткой беседы с Эженом Акробесси, который давал показания Специальной миссии 18 февраля (см. пункт 53 выше) и повторной беседы с лейтенантом Фелисьеном Дос Сантосом Специальную миссию сопровождали к входу в большой летный ангар, где она задала вопросы старшине Жану Баптисту Фави. Старшина Фави заявил, что он является механиком в должности унтер-офицера, а также транспортным пилотом эскадрильи аэропорта Котону. В ночь с субботы 15 января на воскресенье 16 января он находился на дежурстве. Около 6 ч. 45 м. или 6 ч. 30 м. он увидел, как со стороны моря показался самолет, летевший против ветра на высоте около 100 футов. Он приземлился, сделал небольшую пробежку и возвратился к месту, расположенному напротив гражданской части аэропорта. Дверь самолета открылась, первые наемники спустились вниз по канату и открыли огонь по эскадрилье аэропорта, другие заняли диспетчерскую вышку и служебное помещение аэропорта. Старшина Фави немедленно предпринял попытку соединиться по телефону с командиром эскадрильи. Тем временем несколько военнослужащих бенинской армии, в распоряжении которых имелись две бронемшины "Феррет" и один джип, пытались вести огонь по наемникам. Первая бронемашина была уничтожена, а орудие второй заклинило. Солдаты заняли укрытие в кустарнике, с тем чтобы организовать сопротивление. Тем временем, когда белые приближались к эскадрилье, старшина Фави закрыл телефон на ключ и положил ключ в карман. Атакующие наемники на французском языке с парижским акцентом предложили ему сдаться вместе с его подчиненными. После того, как он сдался, его допросили. Старшина Фави сказал, что он не видел никаких цветных лент на плечах у нападающих; он видел лишь зеленые погоны. На спине полковника была переносная рация. Немногим позднее, находясь в плену, старшина Фави узнал в одном из африканцев, находящихся в составе атакующей группы Марка Согло, бывшего старшего аджудана бенинской армии, который находился в тюрьме, а затем совершил побег. Согло сделал вид, что не узнает Фави, однако сказал: "Я пришел сюда, чтобы спасти свою страну". Старшина Фави сказал, что, пока он был в плену, его и других пленных заставляли помогать выгружать снаряжение из самолета нападающих. На борту самолета он видел нескольких африканцев, разговаривавших на языке фон, а также бариба и денди - языках, на которых говорят в Бенине. Все они имели одинаковое обмундирование, и сержант Фави узнал в некоторых из них бывших бенинских военнослужащих, хотя ему не были известны их имена. Он также заметил двух белых гражданских лиц, одетых в синие джинсы и рубашки с коротким рукавом, которые разговаривали на английском языке.

Другие африканцы разговаривали на языке, который не был ни французским, ни одним из бенинских национальных языков. Члены экипажа были вооружены и одеты в форму французской армии. По мере того, как бенинские военнослужащие стали оказывать сопротивление атакующим вокруг президентского дворца, первые раненые наемники начали возвращаться в аэропорт. С увеличением числа раненых, возвращавшихся обратно и садившихся в самолет, вернувшиеся члены атакующей группы стали упрекать друг друга, говоря, что офицеры, ответственные за операцию, плохо командовали своими солдатами. Хотя старшина Фави услышал, как один из наемников сказал около 9 ч. 30 м.: "Нам осталось подождать еще часа 3 ...", вскоре из города вернулись и поднялись в самолет последние из атакующих. После того, как самолет произвел взлет, он продолжал лететь на очень низкой высоте, пролетел над летным полем, направился к президентскому дворцу, а затем в сторону моря по направлению к Габону. В ответ на вопросы старшина Фави заявил, что это был самолет DC-6 с поршневыми двигателями. У атакующих были пулеметы калибра 12,7 мм, гранаты, взрывчатка, противотанковые ружья и ракеты. Он отметил, что на некоторых имевшихся у них сигаретах была пометка "продаже не подлежит". Когда Председатель спросил старшину Фави, принадлежал ли кто-либо из граждан Бенина, которых он узнал в самолете, к какой-либо конкретной политической организации, старшина ответил, что это военные, которые не принадлежат ни к какой политической партии и являются недовольными элементами, которые находились в тюрьме и совершили побег. Например, Марк Согло участвовал в неудавшейся попытке совершить переворот 28 февраля 1973 года. Самолет вылетел в 10 ч. 00 м. По его подсчетам, число раненных составило около 40, и он не видел ни одного трупа. Вся группа насчитывала около 100 человек, большинство из которых были белые, и лишь около 20 - африканцы. Все диверсанты, которые критиковали операцию, были белыми, говорящими на французском языке. Атакующие солдаты имели индивидуальные рации, с помощью которых они поддерживали связь друг с другом, но не известно, был ли радист, работающий на главном передатчике, установленном во временном командном пункте в аэропорту, в состоянии осуществлять связь с кем-либо за пределами страны. Он не видел у напавших каких-либо медицинских средств или средств по оказанию первой помощи. Из приблизительно 20 африканцев, находящихся в составе ударной группы, по-видимому, 15 были бенинцы; он слышал, как 12 говорили на языке фон, а 3 - на языке денди. Другие африканцы не говорили ни на французском, ни на одном из бенинских национальных языков, однако внешне они походили на жителей сахелианского района. Самолет нападающих был предназначен для грузовых перевозок; в нем не было ни одного сидения. На его борту, по-видимому, можно было разместить от 100 до 120 человек. В ответ на последующие вопросы старшина Фави сказал, что на языках фон и денди говорят в Бенине, хотя на денди говорят также в Нигерии в районе, прилегающем к северной границе Бенина. Большинство населения Бенина говорит на языке фон; другими языками страны являются денди, бариба и йоруба. Старшина Фави смог

определить, что несколько нападающих были жителями сахелианского района, так как отличить жителей юга Того, Нигерии или Бенина от жителей сахелианского района даже по их внешности довольно легко. Его заявление о том, что в ударной группе было 15 бенинцев, было оценочным; другие были из государств сахелианского района, таких как Верхняя Вольта, Мали или Сенегал. Он не слышал, чтобы кто-либо из них говорил на каком-нибудь языке.

100. Председатель задал последний в этот день вопрос лейтенанту Аширу о том, звонил ли кто-либо из ударной группы местным жителям Котону. Лейтенант ответил, что участники ударной группы не смогли воспользоваться телефоном в аэропорту, так как он был закрыт на ключ, однако он не знает, связывались ли они с кем-либо из жителей Котону или пытались ли они вербовать их по мере своего продвижения к городу.

101. На следующий день, 21 февраля, Специальная миссия продолжила осмотр мест на пути следования ударной группы 16 января. Как и в предыдущий день, она отметила наличие материального ущерба, нанесенного зданиям, и провела опрос лиц, которые были свидетелями нападения, а также других лиц, которые могли бы сообщить информацию, имеющую отношение к этому вопросу, в целях содействия расследованию, проводимому Специальной миссией. В этих поездках Специальную миссию продолжали сопровождать члены Комитета Бенина по содействию деятельности Специальной миссии Совета Безопасности. Председатель также продолжал разъяснять мандат Специальной миссии, запрашивая разрешение использовать показания свидетелей и выражая благодарность каждому свидетелю за содействие.

102. Сначала Специальная миссия посетила "Нигерия-хаус" - новый, еще не функционирующий комплекс посольства Нигерии, где ее члены отметили ущерб, нанесенный зданию пулями и другими видами снарядов.

103. Затем Специальная миссия посетила дом г-на Гипоньона, который давал показания Специальной миссии 18 февраля (см. пункт 52 выше), где она зафиксировала ущерб, нанесенный зданию в результате огня стрелкового и других видов оружия.

104. После этого члены Специальной миссии посетили здание канцелярии посольства Заира, где посол лично показал им следы на здании, возникшие в результате его обстрела 16 января, в том числе пулевые пробоины рядом с письменным столом посла.

105. Затем члены Специальной миссии осмотрели территорию вокруг здания министерства иностранных дел Бенина, где они отметили ущерб, причиненный зданию, а также место, где, по заявлениям, был убит один из белых наемников. Официальные лица правительства Бенина, проводившие показ, сказали, что труп был перевезен в морг, где члены Специальной миссии видели его ранее (см. пункты 112-115).

106. Затем члены Специальной миссии посетили комплекс зданий "Совета согласия", штаб-квартиру ассоциации шести франкоговорящих государств Западной Африки. Аджудан бенинской армии Кристоф Атосса показал, что 16 января в одном из этих зданий был размещен заместитель премьер-министра Корейской Народно-Демократической Республики. Нападающие увидели флаги Корейской Народно-Демократической Республики и ворвались в здание, пытаясь найти заместителя премьер-министра. Им не удалось найти его, и тогда они выстрелили в шофера заместителя премьер-министра, который мыл машину. Они ворвались в другие здания этого комплекса, а в это время шофер и другие служащие покинули территорию через задний двор комплекса.

107. Метрдотель г-н Кристоф Биану заявил, что утром 16 января он пошел заказать завтрак для заместителя премьер-министра Корейской Народно-Демократической Республики. На обратном пути он встретил вооруженного белого человека в десантной куртке и военных брюках, который угрожал ему. Однако ему удалось скрыться на своем мотоцикле.

108. Затем члены Специальной миссии прошли на территорию гостиницы "Круа дю Суд", где им показали разрушенное бунгало, которое, как им сказали, было уничтожено зажигательной гранатой, брошенной одним из нападавших. Гостиница находится непосредственно к востоку от комплекса зданий "Совета согласия" в направлении президентского дворца. Последним зданием между гостиницей "Круа дю Суд" и президентским дворцом является здание конгресса Бенгана, которое отделено от президентского дворца только большой открытой площадью. В здании конгресса членам Специальной миссии показали значительные повреждения, нанесенные, как им сказали, заградительным огнем из президентского дворца по нападавшим, которые вели огонь по дворцу из здания конгресса. Отмечалось, что здание конгресса и окрестности были самыми ближайшими пунктами, которыми овладели нападавшие во время наступления на президентский дворец.

109. Затем Специальную миссию проводили для осмотра поврежденных мест в самом президентском дворце. Членов Специальной миссии сопровождал во дворец лейтенант Суле Мусса, который заявил, что он является офицером, ответственным за безопасность дворца. Он показал членам Миссии многочисленные места в различных частях дворцового комплекса, которым был нанесен ущерб в результате обстрела ударной группой. Например, он показал ряд пробоин, образовавшихся в результате минометного огня, причем две мины пробили потолок президентской спальни. На стене соседней ванной комнаты также были следы пулевых попаданий. Председатель спросил лейтенанта Муссу, был ли президент во дворце во время нападения, и лейтенант Мусса ответил, что в то время президента во дворце не было. Члены Специальной миссии продолжали обходить президентский дворец и видели многие

другие доказательства того ущерба, который был нанесен ударной группой. Лейтенант Мусса сказал, что основные повреждения на северной стороне дворца были нанесены огнем нападавших из здания "Карант ложман". В ответ на вопросы членов Специальной миссии лейтенант Мусса заявил, что во дворце было ранено несколько бенинских солдат, но никто не был убит и что между зданием конгресса и дворцом был убит один белый наемник, хотя его тело, а также тела других убитых и раненых наемников были унесены самими нападавшими. Далее он заявил, что перестрелка между дворцом и нападавшими длилась почти два часа, что четыре вооруженные группы нападавших насчитывали в общей сложности до 40 человек, что нападавшие начали отступать, когда к защитникам дворца стали прибывать подкрепления из лагеря Гуэзо, и что, по его подсчетам, потери нападавших составляли около 10 человек убитыми.

IIО. Последнее, что посетили члены Специальной миссии в тот день, было министерство внутренних дел, которое находится поблизости от здания "Карант ложман" и из которого так же, как и из этого здания, открывается вид на дворец. Старший сотрудник министерства г-н Пьер Бада показал выбоины в стенах от попаданий во время обстрела.

III. 23 февраля члены Специальной миссии посетили резиденцию посла Соединенных Штатов. В здании их сопровождал временный поверенный в делах Соединенных Штатов г-н У.Кеннет Томпсон, который показал повреждения, нанесенные зданию во время нападения 16 января. В здании он показал им пробоины и выбоины в стенах, а также оконные стекла, выбитые в результате обстрела. Почти в каждой комнате здания можно было видеть повреждения, нанесенные попаданиями снарядов и пуль. Снаружи на всех четырех сторонах здания также были видны следы от попаданий пуль. Резиденция расположена непосредственно к югу от упомянутого выше здания "Нигерия Хаус" и менее чем в двухстах метрах от министерства иностранных дел.

Г. Изучение вещественных доказательств

а) Осмотр трупов

II2. В воскресенье, 20 февраля, члены Специальной миссии посетили морг в здании "Национального университетского медицинского центра" в Котону и видели обнаженные тела двух человек: белого и африканца, - которые, как им сказали, принадлежали к группе лиц, напавших 16 января. Оба, по-видимому, умерли от ран, нанесенных из огнестрельного оружия.

II3. Впоследствии Комитет Бенина по содействию деятельности Специальной миссии предоставил Миссии, по ее просьбе, официальные копии двух свидетельств о смерти, которые, как было сказано, относятся к этим двум трупам. Оба свидетельства были датированы 17 февраля 1977 года, подписаны и скреплены печатью начальника медицинской службы Народных вооруженных сил Бенина; в них указывалось, что эти люди были убиты выстрелами из огнестрельного оружия. Согласно первому свидетельству, убитого звали Мишель Лурдэ, он был белым. Согласно второму свидетельству, убитого звали Алимияху Салифу-Богу, он был африканцем.

II4. Комитет Бенина по содействию деятельности Специальной миссии предоставил письменное показание № 30 от 24 февраля 1977 года, подписанное председателем Е. Зодехуганом, заместителем председателя И.С.Сгума и членом Международной комиссии по расследованию М. Элигбид, которое касается личности вышеупомянутых членов ударной группы убитых 16 января.

II5. Фотокопии свидетельств о смерти и этого показания приложены к докладу в качестве приложения IV.

в) Осмотр оружия, боеприпасов и снаряжения

II6. 19 февраля Специальная миссия посетила военную базу вооруженных сил Народной Республики Бенин в Котону лагерь Гуэзо, где им показали оружие, имущество, боеприпасы и другое снаряжение, собранное после отхода группы, совершившей нападение 16 января.

II7. Капитан Гастон Куви и другие военнослужащие вооруженных сил Бенина дали разъяснение в отношении различных видов оружия, в том числе минометов, противотанкового оружия, тяжелых и легких пулеметов, автоматов, автоматических винтовок, пистолетов и гранат, а также разнообразных боеприпасов, ремонтного оборудования, оборудования радиосвязи и многих других разрозненных предметов военного и невоенного характера, список которых был составлен властями Бенина.

II8. 20 февраля офицер панамских вооруженных сил майор Маркос Хустинес и специальный посланник Ливийской Арабской Республики в Народной Республике Бенин г-н Салех Синусси, бывший полковник ливийских вооруженных сил, действующие в своем качестве военных экспертов Специальной миссии, вновь осмотрели и составили опись оружия, боеприпасов и снаряжения, показанных Специальной миссии накануне, пользуясь при этом в качестве основного документа списком, подготовленным властями Бенина.

II9. Опись оружия, боеприпасов и снаряжения, составленная военными экспертами, прилагается к докладу в качестве приложения V.

Г. Изучение документации, оставленной в Котону ударной группой

I20. 21 февраля Миссии в ходе ее совещания с Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии Совета Безопасности был представлен значительный объем документации, которая, по заявлению заместителя Председателя этого Комитета г-на Симона Огумы, была захвачена вооруженными силами Бенина после того, как диверсанты были вынуждены поспешно отступить. Г-н Огума также заявил, что данная документация была "основой, исходным пунктом, планом и подготовкой всей операции".

I21. Эти документы, согласно информации, полученной Специальной миссией по поводу обстоятельств их захвата, находились в обычном ящике для боеприпасов, брошенном ударной группой в аэропорту Котону вместе с различным вооружением и боеприпасами.

I22. На ящике были следующие надписи "10 дымовых гранат", "СВ I6-W 550-A", "81-мм минометы", "55 кг", "емкость: 0,077 м³". На крышке ящика была надпись "ПОЛКОВНИК МОРЭН".

I23. В ходе рабочих заседаний с Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии Совета Безопасности, состоявшихся 21 и 22 февраля, члены Специальной миссии изучили все документы, находившиеся в ящике для боеприпасов. Они также сличили фотокопии этих документов, переданных им Комитетом Бенина, с представленными подлинниками документов.

I24. В документы, изученные Специальной миссией, входят различного вида напечатанные или написанные от руки заметки, памятные записки, диаграммы, оперативные карты и схемы, которые по характеру содержания, по всей видимости, непосредственно связаны с событиями 16 января в Котону. Среди них также обнаружено много удостоверений личности, регистрационных свидетельств, пропусков, фотографий, медицинских свидетельств, авиабилетов, водительских прав, чековых книжек, платежных ведомостей, личных писем и т.д. с указанием имен, адресов и других сведений, касающихся владельцев этих документов. Все документы, за исключением нескольких на арабском, составлены на французском языке. Авиабилеты находились в черном портфеле, на котором стояла надпись: "A.B-B".

I25. После изучения документов, представленных бенинскими властями, члены Специальной миссии пришли к мнению, что эти документы имеют отношение к работе Миссии и что наиболее важные из них следует включить в качестве приложения к докладу Специальной миссии, который должен быть представлен в соответствии с резолюцией 404 (1977). Эти документы для удобства пользования были сгруппированы по различным категориям.

I26. Ниже приводится перечень этих документов, включенных в приложение VI, с кратким описанием их содержания:

а) Документы, касающиеся планирования и проведения нападения
16 января 1977 года

1) Документ, являющийся написанным от руки оперативным приказом командира диверсантов,

2) В документе, озаглавленном "Общая обстановка", дается оценка обстановки в Бенине и указываются цели военного вторжения. В нем приводятся варианты планов военного вторжения: один из них - план дневных операций и другой - ночных; операции, которые должны быть совершены с моря или с воздуха. При анализе преимуществ, которые могли быть достигнуты путем использования аэропорта Котону в качестве места высадки "сил вторжения", в документе упоминается среди прочего время приземления - 6 часов утра, возможность использования автомашин аэропорта, а также пятиминутный срок для выхода к президентскому дворцу и военному лагерю.

3) Документ с изложением задач ударной группы и описанием средств, имеющихся в ее распоряжении. В нем также приводится подробный оперативный план боевого задания "Омега".

4) В документе, озаглавленном "Приказ командира Г.Е.И.", используются кодовые названия африканских государств, такие как "Баналия" (RDPB)", "Зангаро" и "Моана", и рассматриваются различные аспекты действенного ведения военных операций против "Баналии". В документе также говорится, что "Баналия" и "Зангаро" являются граничащими государствами, а "Моана" не имеет общей границы ни с одним из них. Указывается также, что после секретного совещания между главами государств "Моана" и "Зангаро", состоявшегося 2 января 1977 года, был принят принцип превентивных действий. Командир Г.Е.И., приглашенный обоими президентами, предложил проведение одновременных действий по двум направлениям: i) атаковать и разрушить "ЕМ" "RDPB" в Кумеа с территории "Моаны"; и ii) силой проникнуть на территорию "RDPB" из "Зангаро", с тем чтобы сковать там как можно больше сил противника и отвести удар от подразделения вторжения в Кумеа. Далее в документе говорится, что первая часть этой операции поручена CDO нам самим). Вторая часть поручена второй боевой роте, усиленной батальоном Зангаро, который она реорганизовала.

5) В документе, озаглавленном "Провозглашение", содержится заявление, которое должно быть сделано в случае успеха операции и установления нового режима в Бенине. В нем предусматривается приход к власти руководящего комитета Фронта освобождения и восстановления Дагомеи (ФЛЕРД) и роспуск и запрещение всех существующих учреждений правительства Народной Республики Бенин. В документе отмечается, что президентом Республики, главой государства и главой правительства будет провозглашен г-н Гратьен Поньон. К этому заявлению приложена инструкция, касающаяся первой передачи этого заявления.

6) Документ, содержащий в себе текст неподписанного экземпляра контракта от 5 ноября 1976 года, согласно которому г-н Жильбер Буржо взял на себя обязательство набрать 90 технических специалистов - 60 европейцев и 30 африканцев - для Фронта освобождения и восстановления Дагомеи, который сыграет главную роль в свержении существующего режима. В документе указываются суммы денег, которые должны быть получены г-ном Буржо на различных этапах разработки и осуществления этой операции: 475 000 долл. США до операции и 530 000 долл. США после операции.

7) В документе, на двух страницах которого сверху стоит надпись "Дополнительная информация от УТА, А.С.О.-А.С.Е-А.Ф.А" от "20.07.76", содержится описание состояния аэропортов в различных местах Африки, начиная с Котону, а также сведения о взлетно-посадочной полосе аэропорта Котону.

8) В документе, озаглавленном "Список военного имущества для операции по воздушной перевозке", в качестве транспортного средства упоминается DC-7 грузоподъемностью 14 тонн. Приводится список оружия, боеприпасов, радио и другого оборудования.

9) В документе под шапкой, гласящей "Иностранная группировка вторжения" и "Полковник", содержится предварительный оперативный приказ от 13 января 1977 года. Он начинается распоряжением о том, что группа должна быть переброшена самолетом на другую базу в субботу, 15 января, в 12 ч. 00 м. В документе приводятся фамилии военного персонала с указанием их званий и конкретных задач в ходе операций.

10) В документе под шапкой, гласящей "Иностранная группировка вторжения", "База Бенгерир" и "Полковник", содержится оперативный приказ от 13 января 1977 года, 18 ч. 00 м. В нем дается состав подразделения с указанием общего штаба во главе с полковником Морэном, его кодовое имя "Солей", группы поддержки и прикрытия, транспортного подразделения и других. В нем говорится о намерении командира "Группы Омега" сосредоточить все свои силы в столице Котону, с тем чтобы устранить существующие власти и поставить у власти новых людей. Далее говорится о его решении внезапно захватить международный аэропорт Котону, затем продвигаться в восточном направлении для атаки и захвата заранее намеченных объектов и, наконец, принять меры по установлению контроля над всей территорией страны.

11) Документ, содержащий в себе подробный план операций. В нем перечислены причины, определяющие необходимость свержения правительства Бенина, определены операции для достижения этой цели, упоминаются объекты, которые должны быть захвачены силами вторжения. В нем определен состав "Группы Омега", в которую входят 60 европейцев, имеющих военный опыт и обладающих большой выучкой в области ведения боевых действий, а также 30 африканцев в целях "африканизации" операции.

План операции в этом документе разделен на три этапа: этап до операции, сама операция и этап после операции. В части, в которой рассматривается этап до операции, упоминается база в Марокко в качестве места для перегруппировки. Документ заканчивается таким заявлением: как только будут полагать, что эта операция желательна, что имеется политическая воля и необходимые средства, можно будет считать, что есть все шансы на успех.

12) Документ, озаглавленный "Бенин". В нем дается обзор политическому развитию Бенина в период между 1960 и 1974 годами. Далее в нем говорится о приходе к власти президента Кереку и о 1975 годе. После этого рассматривается существующее положение в разделах под заголовками "внешняя политика", "экономическое положение" и "международные отношения". В нем имеется приложение, озаглавленное "Вооруженные силы" и разделенное на две части, в которых рассматриваются боеспособность, политическая позиция и состав. Затем следует карта Бенина. Следующее приложение озаглавлено "Дагомея"; в нем рассматриваются все характерные черты этой страны, подобные тем, которые предполагаются в книгах, дающих краткое описание стран в каком-либо регионе. Последнее приложение представляет собой краткую биографию президента Кереку.

13) В начале документа, озаглавленного "Примечания" и с грифом "для служебного пользования", говорится, что для того, чтобы быть уверенным, что ДС-7 подготовлен и готов к полету после его доставки в место, упомянутое как "пункт пересадки", а также в целях ускорения этапа В, допускается установление радиосвязи. Затем приводятся подробности установления этой радиосвязи. После этого говорится о деталях осуществления трех этапов - А, В и С, - но не в этом порядке. Этап С стоит первым. Он предполагает перелет от пункта пересадки до места назначения. Приводится точное время прибытия к месту назначения - в 6 ч. 00 м. по местному времени. Упоминается самолет - ДС-7-Г. Следующий этап - А. Он заключается в перевозке самолетом коммерческого груза из Либревилья до базы в Марокко. Тип транспортного самолета ДС-8-Г-55. Этап В состоит в перелете от базы в Марокко до пункта пересадки. Говорится о том, что на этом этапе должен быть использован тот же самолет, что и на этапе А.

14) Документ, представляющий собой подробный комментарий о некоторых конкретных этапах действительного проведения операций. В нем приводятся подробные сведения о координации, времени, проведении, местонахождении руководителя и т.д. В нем также говорится об этапе первоначального продвижения и этапе конечного продвижения.

15) Документ, озаглавленный "Конвенция" (Convention) и предусматривающий обязательство со стороны г-на Жильбера Бурго набрать в течение двух-трех недель 90 техников - 30 африканцев и 60 европейцев - в соответствии с соглашениями, заключенными с властями страны, которая гарантирует выдачу этому персоналу вознаграждений, оборудования и суточных. Далее в нем перечисляются некоторые условия, которые должны быть выполнены в соответствии с этим обязательством.

16) Документ, по-видимому, являющийся ежедневной программой работы. Работа по плану начинается в 6 ч. 30 м. и заканчивается в 20 ч. 00 м. На его второй странице упоминаются программы работы на 5, 6 и 7 января.

17) Документ, касающийся бюджетных вопросов. В нем указывается бюджет до начала операции в размере 475 000 долл. США и бюджет после окончания операции в размере 575 000 долл. США, что составляет в целом 1 050 000 долл. США. В нем конкретно указывается, что в данный бюджет не включены оборудование, оружие и довольствие, которые работодатель будет обязан предоставить непосредственно на месте. Далее в нем приводится разбивка этих сумм по отдельным статьям расходов, включая расходы на авиабилеты, гарантированные оклады в течение трех месяцев, обратные авиабилеты и т.д. В нем также содержатся предположения, на основании которых, по-видимому, был составлен бюджет.

18) Документ, озаглавленный "Отчет" (Report). На его первой странице карандашом написаны слова "Сент. Окт" и "Агент Европ.". Первая его часть называется "Представление" (Presentation). Она состоит из разделов, озаглавленных "Котону", "Побережье", "Порт", "Лагуна", "Дорога в Уида", "Аэропорт" и "Железнодорожные линии". Вторая часть озаглавлена "Средства связи" (Means of communication). Третья часть касается "Города" (The town). В первом разделе этой части дается общее описание образа жизни, когда начинается и когда кончается рабочий день в Котону. Следующий раздел озаглавлен "Цели" (The Objectives). Первой целью является президентский дворец. В разделе дается описание системы обороны президентского дворца и содержится нарисованная от руки карта. Следующей целью является дом президента Кереку. В качестве следующей цели в нем указывается дом Азонхихо, радиостанция, комиссариат полиции и военный лагерь. Следующая часть озаглавлена "Руководители и население" (The Personalities and the Population). Ее первый раздел посвящен белому населению и его образу жизни. Во втором разделе говорится о черных и их образе жизни. В третьем

разделе говорится о "la soldatesque", что, очевидно, означает пренебрежительное название солдат. Последний раздел озаглавлен "Президент - министр обороны" (The President - the Minister of Defence). В нем упоминается имеющаяся у президента охрана. В последней части документа содержатся выводы. В ней упоминаются все отрицательные и благоприятные моменты.

19) Документ, содержащий подробный список вооружения, оптических приборов и средств связи.

б) Документация, касающаяся участников нападения

20) Документ, озаглавленный "Список переводов" (List of transfers), в котором упоминается 61 фамилия. Вместе с фамилиями указываются адреса или даются ссылки на их банковские счета. В списке указаны также суммы, переведенные каждому лицу. В конце списка от руки написано следующее: i) декабрь 1976 года, 340,620; ii) январь 1977 года, 466,000; iii) февраль 1977 года, 466,000; iv) "авиа", 180,000. В этом документе указаны суммы, полученные каждым из 61 человека. Он связан с вопросом о переводе денег, о чем говорится в подразделе e ниже.

21) Документ, представляющий собой таблицу из двух страниц. В нем содержатся имена 80 человек и приводится информация, касающаяся, в частности, возраста, состояния здоровья, прохождения действительной службы, участия в кампаниях, времени увольнения из армии, военного звания, последней занимаемой должности, образования и знания языков. В отношении многих перечисленных лиц даются ссылки на их военный опыт в таких местах, как Чад, Мадагаскар, Ливан, Алжир, Испанская Сахара, Коморские острова, Индокитай, Конго, Бурунди, Йемен и Тихоокеанский район. Напротив нескольких имен имеются надписи заглавными буквами "AFN" или "TFAI".

22) Документ, в котором указаны фамилии и военные звания личного состава и их личные номера. Напротив фамилии каждого лица имеется три колонки. В первой колонке указан личный номер. Во второй колонке, озаглавленной "FAL" или "FUSIL", даются цифры. Третья колонка озаглавлена "PA", и в ней также содержатся цифры. Всего значится 62 фамилии, и это, по-видимому, представляет собой список людей, которым было выдано оружие. Фамилии разбиты на категории - такие, как "Общий штаб", "Первое отделение", "Второе отделение", "Третье отделение" и "Четвертое отделение".

23) Документ, содержащий текст письма от 30 сентября 1971 года. Это письмо от полковника Луи Мартэна, временно исполняющего обязанности начальника президентской гвардии, на имя министра внутренних дел. Шапка письма гласит "Габонская Республика",

президент Республики, президентская гвардия, почтовое отделение 546, Либревиль, Габон". В письме содержится просьба разрешить покупку охотничьих ружей следующими инструкторами президентской гвардии: Жаном Луи Доманже, Пьером Эваром, Жильбером Бурго и Максом Ришаром.

24) Документ, представляющий собой написанную от руки расписку, выданную в Либревиле 29 декабря 1976 года и подписанную Симоном Анри. В ней подтверждается получение от генерала Луи Мартэна суммы в размере 200 000 франков КФА.

25) Документ, в котором содержится список из 42 фамилий, из которых некоторые повторяются. Напротив некоторых фамилий напечатаны слова "PRI/DKR/ABJ/PRI Vol du 29/12", "Vol AT 984 du 30/12 DKR/CASA Retour Open", "PRI/DKR/ABJ/PRI".

26) Национальное удостоверение личности Французской Республики № 3448473 на имя Сю Саване.

27) Членский билет № 000006 "Ассоциации гвинейцев, проживающих за границей" на имя Сю Саване.

28) Документ, озаглавленный "Вопросник", содержащий 12 вопросов по вербовке.

29) Три справки о вакцинации, выданные в Республике Берег Слоновой Кости.

30) Двенадцать справок о вакцинации, выданных в Сенегале.

31) Два пропуска №№ 00589/MISON и 00621/MISON Народной Республики Бенин.

с) Документация, относящаяся к участнику нападения, захваченному в плен 16 января 1977 года.

32) Членская карточка № 001998 "Ассоциация гвинейцев, проживающих за границей" на имя Ба Альфа Умару.

33) Свидетельство об окончании начальной школы, выданное Ба Альфа Умару в Гвинейской Республике 26 июня 1961 года.

34) Бланк уплаты подоходного налога Республики Сенегал, заполненный на имя Ба Альфа Умару.

35) Два письма начальника отдела кадров "Сосьете африкэн де раффинаж" на имя Ба Альфа Умару соответственно от 6 июня и 30 июля 1969 года.

а) Документация, касающаяся г-на Жильбера Бурго

36) Национальное удостоверение личности Французской Республики № 2048716 на имя Жильбера Бурго, выданное 8 июля 1968 года.

37) Водительские права Французской Республики № 75-14896 на имя Жильбера Бурго, выданные 14 февраля 1955 года.

38) Удостоверение личности-пропуск 253/69 на имя Жильбера Бурго, выданное 24 марта 1969 года в Либревиле, Габон.

39) Пропуск 318/71 на имя Жильбера Бурго, выданный 27 марта 1971 года в Либревиле, Габон.

40) Документ за подписью президента Габонской Республики от 3 августа 1976 года, в котором излагается решение о зачислении Жильбера Бурго на гражданскую службу на неопределенный период времени в качестве советника президента Габона с месячным окладом в размере 500 000 франков.

41) Документ, представляющий собой обложку чековой книжки с названием "Банк Габона и Люксембурга" и номером счета 35-025-020 Т. В чековой книжке содержится оплаченный чек на сумму 32 700 франков, выписанный на "УТА", Либревиль, 9 ноября 1976 года.

42) Документ, представляющий собой платежную ведомость Габонской Республики на имя Жильбера Бурго, датированную ноябрем 1976 года. В ней указаны 500 000 в качестве общей заработной платы и 1 000 000 в качестве первоначальной суммы. Чистая выплачиваемая сумма составляет 381 660.

43) Документ, представляющий собой свидетельство об утере, выданное 2 сентября 1970 года министерством внутренних дел Республики Берег Слоновой Кости. Оно касается утери Жильбером Бурго его водительских прав, выданных в Марокко.

44) Документ, представляющий собой регистрационную карточку, выданную 25 января 1972 года министерством транспорта и гражданской авиации Габонской Республики. В нем подтверждается регистрация водительских прав на имя Жильбера Бурго.

45) Фотография президента Габонской Республики Альберта Бернарда Бонго, напечатанная с фотопластинки и обнаруженная среди вещей, принадлежащих Жильберу Бурго.

е) Документация, касающаяся перевоза денег

46) Документ, представляющий собой неподписанное письмо от 8 января 1977 года на рассмотрение г-на Криера. В письме содержится просьба осуществить как можно быстрее прилагаемые

переводы. В нем, в частности, говорится: "В отношении счетов, открытых в "СИБА", прошу сообщить мне номера, которые вы дали каждому соответствующему лицу". В нем далее говорится: "До отъезда в Габон я прошу вас написать мне в ближайшие дни по адресу почтового отделения 4725, Либревиль". (Прилагавшиеся материалы отсутствуют).

47) Документ, представляющий собой дебет-ноту от "Сосьете интерконтиненталь де банк, С.А.", Р.К. Люксембург В-II436, телефон 45993, 22-24 Бульвар Рояль, Люксембург. Она датирована 28 декабря 1976 года. Указанный номер счета - 22100/517/20. Она извещает клиента о том, что было произведено 17 различных переводов денег, подробные сведения о которых содержатся в прилагаемой телеграмме. Указанная сумма составляет 95 570 французских франков. От имени банка расписку подписал Ф.А.Криер. К ней подколота телеграмма, датированная 24 декабря 1976 года, от "Сосьете интерконтиненталь де банк, С.А.", на имя "Креди коммерсьяль де Франс", С.А., Париж, с указанием лиц, на чье имя были сделаны переводы, и номеров их счетов в различных банках, адреса которых также указаны. Каждая фамилия, перечисленная в телеграмме, подчеркнута, и напротив подробных сведений о переводе каждому лицу от руки заглавными буквами написана фамилия.

48) Документ, состоящий из трех дебет-нот от банка, упомянутого в пункте 43 выше; все ноты датированы 29 декабря 1976 года и подписаны Ф.А.Криером. На каждой из них значится номер счета 22100/517/20. В первой клиента извещают о том, что 23 перевода были осуществлены в соответствии с приложением. Сумма составляет 134 700 французских франков. Во второй ноте клиенту сообщается, что были произведены четыре перевода в небанцузской валюте, как это указано в приложении. В третьей клиента информируют о том, что было осуществлено 14 переводов на имя различных клиентов в соответствии с его инструкциями, полученными 23 декабря 1976 года. Указанная сумма составляет 82 850 французских франков. (Упомянутые приложения отсутствуют).

В третьей ноте клиенту сообщается, что были произведены четыре перевода в нефранцузской валюте, как это указано в приложении. Упомянутое приложение отсутствует.

49) Документ, состоящий из двух кредит-нот "Банка Габона и Люксембурга", Либревиль, на имя Жильберта Бурго, которые датируются, соответственно, 25 ноября и 24 декабря 1976 года. В первой кредит-ноте указывается сумма в 381 660, и во второй - в 615 570. В обоих случаях указывается, что деньги на имя клиента были получены от "Казначейства" (Tresor).

50) Документ, состоящий из трех документов "Банка Габона и Люксембурга", Либревиль. Ими являются отчеты о счете Жильберта Бурго, В.Р. 4725, Либревиль. Они датируются, соответственно, 11, 17 и 25 ноября 1976 года.

51) Документ, перечисленный в подпункте 20 выше, также имеет отношение к подразделу е).

f) Документация, касающаяся авиационных билетов

52) Список авиационных билетов, составленный на основе первоначальных авиационных билетов, выданных "Эйр Франс" (90 билетов), "УТА" (1 билет) и "Ройял Эйр Марок" (12 билетов). В нем перечислены 103 билета, выписанные на различные имена. Имена Жильберта Бурго и Сюй Саване встречаются несколько раз. В соответствии с их маршрутом, 48 билетов относятся к пути "Париж-Касабланка-Париж", 22 - "Париж-Рабат-Париж", 1 - "Париж-Рабат-Касабланка-Париж", 2 - "Париж-Дакар-Абиджан", 12 - "Абиджан-Касабланка", 15 - "Дакар-Касабланка-Дакар", 1 - "Абиджан-Дакар-Париж", 1 - "Париж-Либревиль-Париж" и 1 - "Париж-Марракеш-Париж". Общая выплаченная сумма равна 175 670 французским франкам и 1 123 200 франкам КФА.

127. Кроме того, Комитет Бенина по содействию Специальной миссии представил миссии документацию, которая, согласно объяснениям, данным членом этого Комитета, была найдена под сидением автомашины, которая, как сообщается, была захвачена нападавшими в Котону 16 января. Затем документация была изучена Специальной миссией. Она включала, в частности, следующие документы на английском языке:

1) Удостоверение личности Международного комитета Красного Креста № 2103, выданное в Женеве 22 января 1969 года Административным отделом Красного Креста на имя г-на Исберга Бьёрга Лео, гражданина Швеции, родившегося 6 мая 1941 года в Гельсингфорсе.

2) Удостоверение личности шведского Красного Креста, № 303, выданное 12 декабря 1968 года Центральным комитетом шведского Красного Креста на имя г-на Исберга Бьёрга Лео, родившегося 6 мая 1941 года в Гельсингфорсе.

3) Удостоверение, выданное "2/68", за подписью "Директора по вопросам подготовки кадров". В нем говорится, что "Школа по подготовке специалистов по обслуживанию авиационных двигателей удостоверяет, что г-н Исберг удовлетворительно закончил курс обучения по основам сборки и обслуживания CJ805-23". В удостоверении не указывается место нахождения школы.

Н. Оценка ущерба, понесенного в результате нападения

I28. Ущерб, причиненный нападением 16 января, включает как человеческие жертвы, так и материальный ущерб. Специальная миссия изучила доказательства материального ущерба и получила официальные свидетельства и списки человеческих потерь.

I29. Человеческие потери включили убитых и раненых. Было убито шесть человек, из которых пять были военными и один - гражданским. Комитет Бенина по содействию деятельности Специальной миссии представил медицинские свидетельства на всех этих людей. 51 человек был ранен в результате нападения. Из них 30 были военными, а остальные - гражданскими. Специальная миссия получила подробный список раненых и официальные медицинские свидетельства на 40 из 51 человека. Один гражданский пропал после нападения и до сих пор не найден. Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии было представлено медицинское свидетельство, удостоверяющее, что этот человек был психически здоровым перед нападением.

I30. Материальный ущерб заключается, в основном, в пробоинах, царапинах и разбитом стекле в результате применения огнестрельного оружия. Самый большой ущерб нанесен президентскому дворцу. Несколько минометных мин разорвались внутри или в различных частях дворца. Нанесенные окнам, стенам, потолку и интерьеру повреждения - весьма значительные. Ряду общественных зданий в Котону нанесены значительные видимые повреждения. Нескольким посольствам и резиденциям послов, включая посольства Нигерии и Заира и резиденцию посла Соединенных Штатов, также нанесены повреждения снарядами. Кроме того, нескольким жилым зданиям нанесены видимые внутренние и внешние повреждения, в основном в виде следов от снарядов на стенах.

I31. Хотя трудно установить цену человеческим жизням убитых и пропавшего, нет сомнений в том, что они представляют значительные моральные и материальные потери для Бенина. Одним из показателей ущерба, нанесенного бенинскому обществу, является тот факт, что семьи убитых и пропавшего состоят из 6 жен и 32 детей. Медицинское обслуживание раненых также, по-видимому, составляет значительные расходы.

I32. Специальная миссия не располагала необходимыми техническими знаниями для оценки материального ущерба, и данные, касающиеся расходов на ремонт и восстановление, не могли быть предоставлены сразу же. Однако повреждения весьма значительные, и для ремонта требуются крупные денежные средства.

133. На совещании с Комитетом Бенина по содействию деятельности Специальной миссии, состоявшемся 25 февраля, заместитель председателя этого Комитета г-н Симон И.Огума сообщил Миссии, что оценка как материального ущерба, так и человеческих жертв и других потерь до сих пор не закончена. Он добавил, что эта оценка будет передана Специальной миссии через Постоянного представителя Бенина при Организации Объединенных Наций I/.

I/ Впоследствии издан в качестве документа S/12318 и Add.1 от 5 апреля 1977 года.

III. ВЫВОДЫ

I34. Во время своего посещения Народной Республики Бенин в соответствии со своим мандатом по расследованию событий, имевших место 16 января в Котону, Специальная миссия заслушала свидетельские показания многих лиц, принадлежащих к различным национальностям, осмотрела соответствующие места и изучила все представленные ей доказательства. Она также заслушала заявления некоторых членов дипломатического корпуса и обсудила этот вопрос с властями Бенина.

I35. Основываясь на этих расследованиях, проведенных непосредственно на месте, Специальная миссия может обрисовать следующую общую картину тех событий, которая, как она полагает, по существу совпадает с действительными событиями, имевшими место 16 января 1977 года в Котону.

I36. В воскресенье, 16 января 1977 года, приблизительно в 7 час. утра (по местному времени) четырехмоторный самолет без опознавательных знаков приземлился без разрешения в международном аэропорту Котону. Из этого самолета высадилась группа лиц, численностью приблизительно 100 человек, одетых в военную форму. Большинство из них были белыми. Остальные были черными. Они были оснащены большим количеством различных видов оружия и снаряжения и действовали как военное подразделение. Их общим языком был французский.

I37. Захватив здание аэропорта и установив контроль в этом районе сразу после высадки, атакующие создали в аэропорту командный пункт. Затем главные силы атакующих стали продвигаться тремя отдельными колоннами на восток в направлении города Котону. В аэропорту, а также у проезжавших мимо невинных людей они захватили автомашины с целью перевозки личного состава, военного и другого оборудования. Максимальными пунктами, до которых смогли продвинуться атакующие, были административное здание под названием "Здание конгресса" и жилой дом под названием "Карант ложман" приблизительно в 150-200 метрах от президентского дворца. Из этих двух пунктов ударная группа повела обстрел президентского дворца, используя различные виды стрелкового оружия и минометы. Из третьего пункта - перекрестка, находящегося приблизительно в 100 метрах к северу от "Карант ложман", они также атаковали военный объект под названием "Кэмп Гуэзо".

I38. Во время продвижения к этим пунктам атакующие вели беспорядочный огонь, обстреливая также гражданские и невоенные учреждения. Вооруженные силы Бенина открыли огонь по атакующим и в конечном итоге смогли отбить нападение. Через некоторое время атакующие отступили в направлении аэропорта. Вооруженные силы Бенина преследовали их, однако не смогли не дать им покинуть аэропорт Котону на самолете, на котором они прилетели.

I39. Все события длились приблизительно три часа. По крайней мере два человека из ударной группы были убиты во время боя - один европеец и один африканец. Жертвами со стороны Бенина были 6 убитых и 51 раненый. Во время перестрелки были ранены несколько иностранцев различных национальностей, проживающих в Бенине. Бенинские войска смогли захватить в плен одного из напавших по имени Ба Альфа Умару, который сейчас находится в тюрьме. Он родился в Сенегале в 1948 году в семье гвинейцев и исповедует мусульманскую веру. Он является подданным Гвинейской Республики и принадлежит к этнической группе Фулани.

I40. В ходе боевых действий, во время которых атакующие использовали такие виды оружия, как пулеметы, минометы и реактивные противотанковые гранатометы "базуки", был нанесен серьезный ущерб ряду государственных и частных зданий, включая помещения некоторых дипломатических миссий в Котону и даже госпиталь.

I41. На основе полученных свидетельских показаний и изученных Специальной миссией доказательств она пришла к выводу, что Народная Республика Бенин стала, таким образом, объектом вооруженного нападения со стороны вооруженных сил, прибывших в аэропорт Котону утром 16 января 1977 года. Основной целью вторгшейся группы было свержение правительства Бенина.

I42. Поскольку вторгнувшаяся группа, прибывшая из-за пределов территории этой страны, посягала на территориальную целостность, независимость и суверенитет государства Бенин, не может быть никаких сомнений в том, что государство Бенин было объектом агрессии.

I43. Также очевидно, что большинство из нападавших, не являвшиеся гражданами Бенина, участвовали в этой операции ради денег, и следовательно, были наемниками.

I44. Судя по тому, как была задумана и осуществлена эта операция, Специальная миссия полагает, что подобная операция может быть проведена в каком-то другом месте против малых беззащитных стран с аналогичными целями.

I45. Как упоминалось выше, Специальная миссия заслушала исчерпывающие показания оставленного своими члена ударной группы, находящегося сейчас в заключении в Бенине. Она также имела возможность изучить брошенную нападавшими документацию, которая была предоставлена ей правительством Бенина (см. пункты I20-I27). Как явствует из показаний заключенного и некоторых документов, нападавшие завербованные в Европе и Африке, прибыли в Марокко из Парижа, Дакара и Абиджана; они обучались на базе под названием Бен-Герир возле Марракеша в Марокко; были переброшены из Марокко в Габон 15 января 1977 года и оттуда на другом самолете вылетели для выполнения

своей задачи в Бенин в ночь с 15 на 16 января 1977 года и прибыли в Котону утром 16 января. Согласно тем же источникам, за проведение этой военной операции отвечал полковник Морэн. Опять же в соответствии с этой документацией, полковник Морэн был завербован организацией под названием "Фронт освобождения и возрождения Дагомеи" (ФЛЕРД) для свержения нынешнего правительства Бенина и его замены режимом по своему выбору. Как видно из этих документов, Жильбер Бурго, французский подданный, родившийся в городе Кан, Франция, 30 января 1929 года, работал в качестве советника президента Габонской Республики с 3 августа 1976 года. Заключение по фотографии опознал Жильбера Бурго как полковника Морэна. Однако Специальная комиссия желает заявить, что рамки ее мандата, а также имевшееся в ее распоряжении время для его осуществления не позволили провести дальнейшее расследование и проверить свидетельские показания заключенного, относящиеся к этим вопросам. То же можно сказать и о наводящих на размышления доказательствах, содержащихся в этой документации.

Приложение I

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕЗИДЕНТА И ГЛАВЫ ГОСУДАРСТВА И ПРАВИТЕЛЬСТВА
НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ БЕНИН *

Г-н Председатель,

господа члены Специальной миссии Совета Безопасности,

От имени нашего борющегося народа, Центрального комитета Партии народной революции Бенина и Военно-революционного правительства сердечно приветствуем вас на героической африканской земле Бенина. Народная Республика Бенин, как и большая часть стран Африки, Азии и Латинской Америки, последовательно проводит политику неприсоединения и полной независимости. Эта новая политика национальной независимости, которую мы провозгласили перед всем миром 30 ноября 1972 года, не устраивает международный империализм и его местных приспешников, заклятых врагов народов третьего мира, которые стремятся к миру и справедливости.

Вот почему, начиная с 26 октября 1972 года - дня, когда у нас, в Народной Республике Бенин, произошла революция, - наша страна стала объектом непрекращающихся нападков со стороны империалистических держав и предателей дела Африки.

Более того, наша страна, Народная Республика Бенин, которая никогда не посягала на суверенитет или независимость какой-либо нации или какого-либо государства, стала жертвой неприкрытого посягательства на ее суверенитет и ее независимость, выразившегося в преступной военной агрессии, совершенной бандой наемников в воскресенье, 16 января 1977 года.

Господин Председатель,

господа члены Специальной миссии Совета Безопасности,

В этих условиях мы высоко оцениваем поддержку ваших стран, ваших соответствующих правительств в Совете Безопасности Организации Объединенных Наций, рассмотревшем материалы о вооруженной агрессии наемников, оплачиваемых богатыми державами, которые хотят сохранить в странах третьего мира свое господство, основанное на угнетении и эксплуатации человека человеком.

Господин Председатель,

Как заявил в соответствии с нашими указаниями представитель нашей страны, выступая в Совете Безопасности 7 февраля 1977 года, борющийся народ Бенина хотел бы выяснения всех обстоятельств этой вооруженной агрессии, имевшей место в воскресенье, 16 января

* См. пункт 37 доклада.

1977 года, ибо он осознает, что Совет Безопасности, пославший вас в Бенин, является органом, несущим ответственность за поддержание мира и международной безопасности.

Народ Бенина хотел бы также, чтобы ваше расследование на месте дало возможность установить тех, кто несет ответственность за эту чудовищную вооруженную агрессию наемников, а также всех их сообщников.

Народ Бенина хотел бы также, чтобы Организация Объединенных Наций, наше международное сообщество, взяли на себя полностью ответственность по возмещению ущерба, причиненного наемниками - этими настоящими преступниками, людьми, стоящими вне международного права, которые были цинично вооружены реакционными силами империализма.

Народ Бенина хотел бы, наконец, чтобы международное сообщество взяло на себя всю ответственность за принятие надлежащих мер по предотвращению возможности повторения этого варварского акта агрессии, имеющего целью вторичное колониальное завоевание нашей страны - Народной Республики Бенин.

Поэтому Организация Объединенных Наций должна будет очень серьезно и более конкретно подойти к рассмотрению вопроса о том, что использование силы вообще и использование наемников в частности для посягательства на независимость стран третьего мира, борющихся за правильное разрешение своих проблем развития, представляет собой постоянную опасность.

В этой борьбе против наемников - этой новой армии, подготовленной богатыми державами для повторного закабаления прогрессивных стран третьего мира, - Народная Республика Бенин стремится играть ведущую роль, полностью и искренне сотрудничая с вашей уважаемой Комиссией. В любом случае, г-н Председатель, Совет Безопасности должен будет впредь заботиться о защите и безопасности всех государств, которые не располагают материальными средствами массового уничтожения и не могут использовать их против агрессии империалистов и их сеющих зло сил.

Господин Председатель,

господа члены Специальной миссии Совета Безопасности,

Народ Бенина придает огромное значение вашему расследованию. Поэтому нами были даны все необходимые указания на всех уровнях оказывать вам содействие в полном осуществлении вашей благородной и высокой миссии с объективностью, ясностью и максимальной ответственностью.

Прежде чем закончить выступление мы хотели бы попросить вас, г-н Председатель, передать Его Превосходительству г-ну Маррею, представителю Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, являющемуся Председателем Совета Безопасности в феврале 1977 года, глубокую признательность народа Бенина, Центрального комитета Партии народной революции Бенина и Военного революционного правительства.

Хотелось бы также, чтобы вы попросили Его Превосходительство г-на посла Маррея передать другим членам Совета Безопасности, а также членам Организации Объединенных Наций и, пользуясь случаем, Генеральному секретарю Организации г-ну Курту Вальдхайму искреннюю благодарность миролюбивого и трудолюбивого народа Бенина и его демократической и народной революции.

Приложение II

ЗАЯВЛЕНИЯ ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ, АККРЕДИТОВАННЫХ
В НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКЕ БЕНИН*

<u>Заявления сделали:</u>	<u>Стр.</u>
Его Превосходительство г-н Иван С.Ильин, посол Союза Советских Социалистических Республик	54
Г-н Кристиан Бланшар, представитель Европейского экономического сообщества	55
Г-н Квадво Квакие, временный поверенный в делах Ганы	56
Его Превосходительство г-н Муаби Кумуамба, посол Заира	56
Его Превосходительство г-н Жан Меадмор, посол Франции	56
Его Превосходительство г-н Ганс-Иоахим Хелдт, посол Федеративной Республики Германии	59
Его Превосходительство г-н Риад Хаббаши Гаттас, посол Египта	59
Г-н В. Кеннет Томпсон, временный поверенный в делах Соединенных Штатов Америки	60
Г-н Чой Йен ИР, временный поверенный в де- лах Корейской Народно-Демократической Республики	61

*Краткое изложение воспроизведенных в настоящем приложении заяв-
лений см. в пунктах 41-49 доклада. Заявления воспроизводятся в том
порядке, в каком они были сделаны.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВА Г-НА ИВАНА С. ИЛЬИНА (ПОСОЛ СОЮЗА
СОВЕТСКИХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИХ РЕСПУБЛИК)

Г-н ИЛЬИН (говорил по-русски): Позвольте мне прежде всего поблагодарить за приглашение встретиться с членами Специальной миссии.

Резолюция Совета Безопасности ООН № 404 от 8 февраля 1977 г., которая, в частности, указывает на необходимость уважения территориальной целостности и политической независимости Народной Республики Бенин, имеет важное значение, так же как и приезд в Котону специальной Миссии для расследования фактов вооруженной агрессии против Бенина 16 января с.г.

Это решение Совета Безопасности ООН положительно расценивается международной общественностью.

События, свидетелями которых мы являлись, не оставляют никакого сомнения в том, что против НРБ действовали определенные силы, которые не могут смириться с независимым курсом национального развития, провозглашенного Бенином. Группа иностранных наемников прибыла в Котону извне, была хорошо оснащена современным оружием.

Первые выстрелы в городе раздались на рассвете. Сразу же хочу уточнить, что советское посольство и резиденция посла находились на достаточном удалении от места событий, но в течение 3 часов мы отчетливо слышали перестрелку и взрывы.

Вместе с тем, некоторые советские граждане, работающие в Котону, оказались в эпицентре перестрелки, так как они проживали в доме напротив президентского дворца. Являясь волей случая очевидцами атаки на президентский дворец, они своими глазами видели продвижение одной из групп вооруженных белых и черных наемников. Бандиты врываются в квартиры этого жилого дома и из окон вели огонь.

В посольстве около 10 часов утра мы наблюдали также как с аэродрома Котону взлетел самолет, который затем ушел в неизвестном направлении.

Этот преступный акт сурово осуждается мировым общественным мнением. Не случайно этот факт вооруженной агрессии стал предметом специального обсуждения в Совете Безопасности — органе, призванном защищать суверенитет и независимость государств, гарантировать безопасность существования и развития по свободно избранному ими пути.

Представитель СССР в Совете Безопасности в феврале 1977 года подробно изложил известные принципы миролюбивой внешней политики нашего государства (1987-е заседание).

Эти принципы были вновь подтверждены в недавнем Постановлении ЦК КПСС о 60-летию Великой Октябрьской социалистической революции, в котором было заявлено, в частности, что Советский Союз, другие социалистические государства оказывают всемерную поддержку развивающимся странам в борьбе за осуществление своих законных устремлений, за полное освобождение от империалистической эксплуатации, за право самим распоряжаться своей судьбой.

Позвольте мне в заключение пожелать Вашей миссии успешной работы по выполнению важного поручения Совета Безопасности ООН.

ЗАЯВЛЕНИЕ Г-НА КРИСТИАНА БЛАНШАРА (ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ЕВРОПЕЙСКОГО
ЭКОНОМИЧЕСКОГО СООБЩЕСТВА)

Г-н БЛАНШАР (говорил по-французски): В воскресенье 16 января 1977 года, выходя из своей комнаты приблизительно в 7 час. 05 мин., я услышал взрывы и стрельбу из автоматического оружия; я полагаю, что шум кондиционера не давал мне возможности до этого момента слышать внешние шумы.

Мне показалось, что взрывы и стрельба происходят в районе аэропорта; они продолжались с перерывами. Я подумал, что в районе между аэропортом и берегом моря проводятся учения. Приблизительно в 7 час. 45 мин. я поднялся на первый этаж моей резиденции и расположился на на террасе. Хочу уточнить, что я живу у дороги, ведущей к аэропорту, приблизительно в 800 метрах от него; от дороги до берега моря тянется кокосовая роща. Я был весьма удивлен, заметив в этот момент отряд из 30-40 человек, шедших по кокосовой роще от аэропорта к городу. Они шли параллельно дороге, растянувшись по фронту метров на 150; находившиеся ближе всего ко мне люди, шедшие по дороге, уже миновали мою резиденцию.

Большинство этих людей были белыми; по их маскировочной одежде можно было заключить, что это "парашютисты", они были без головных уборов и на месте погон у них были вшиты синие ленты. По-моему, африканцы, сопровождавшие их, по крайней мере некоторые из них, были одеты в костюмы цвета хаки и имели плетеные шляпы того же оттенка. У всех у них были автоматы, и патронные ленты на плечах, и некоторые несли противотанковые ружья.

Тогда я покинул террасу и комнаты, выходящие на улицу, и перешел в часть дома, выходящую во двор; я включил радио и вскоре после этого услышал обращение президента Республики.

Взрывы и автоматные очереди, временами прерываясь, еще были слышны некоторое время, однако перестрелка уже происходила достаточно далеко от меня; при этом ни разу столкновения не происходили перед моей резиденцией.

Приблизительно в 10 часов 10 мин. я услышал звук взлетающего самолета и вскоре после этого стрельба прекратилась.

ЗАЯВЛЕНИЕ Г-НА КВАДВО КВАКИЕ (ВРЕМЕННЫЙ ПОВЕРЕННЫЙ В ДЕЛАХ
ГАНЫ)

Г-н КВАКИЕ (говорил по-английски): Я, ~~Квадво~~ Квакие, являюсь временным поверенным в делах Ганы в Бенине. Я нахожусь в стране в течение последних шести месяцев. Я рад возможности изложить то, что я видел в связи с инцидентом, потрясшим город Котону утром 16 января 1977 года.

ЧТО Я ВИДЕЛ:

В воскресенье утром, 16 января 1977 года, приблизительно в 6 час. 45 мин., я услышал стрельбу из орудий крупного калибра в районе аэропорта. Артиллерийская канонада продолжалась в этом же районе в течение некоторого времени. Приблизительно в 7 час. 15 мин. я вышел из моей комнаты на балкон и увидел группу вооруженных солдат, в которую входили и африканцы и белые, продвигавшиеся через растущую на побережье кокосовую рощу в направлении Министерства иностранных дел и сотрудничества и Министерства финансов. Я сразу же вернулся в комнату. После этого я услышал звуки выстрелов, долетавшие из того района, в который направлялись солдаты. Стрельба продолжалась некоторое время. Приблизительно в 8 час. или в 8 час. 15 мин. я услышал по радио, что какие-то вооруженные силы ведут наступление на город, продвигаясь от аэропорта. Перестрелка стала более ожесточенной, поскольку стрельба из крупнокалиберных пулеметов интенсифицировалась и велась уже в районе президентского дворца, то есть в месте, куда, как я видел, направлялись солдаты.

Некоторое время спустя, около 10 час., я услышал, как взлетает самолет, и, выглянув в окно, увидел, что это был довольно большой самолет, видимо, военный, поскольку он был выкрашен в темно-зеленый цвет. Я не могу назвать тип самолета.

Из сообщения радио, а также из рассказов других очевидцев мы узнали позднее, что на город совершили нападение наемники.

Вечером, в среду, 19 января 1977 года, главы дипломатических представительств и международных организаций, аккредитованные в Бенине, вместе с некоторыми своими сотрудниками были приглашены президентом в президентский дворец для того, чтобы они сами смогли увидеть ущерб, причиненный дворцу, а также оружие, захваченное в бою с совершившими вторжение в страну силами наемников.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВА Г-НА МУАБИ КУМУАМБА
(ПОСОЛ ЗАИРА)

Г-н КУМУАМБА (говорил по-французски): Я уполномочен сообщить следующее в рамках полномочий, которыми Совет Безопасности Организации Объединенных Наций наделил вас и которые связаны с агрессией, совершенной против Народной Республики Бенин.

16 января 1977 года я был разбужен звуками выстрелов, чего ранее не случалось в этой столице. Поскольку резиденция посла Заира находится приблизительно в двух километрах от места боевых действий, я не мог видеть ни самих событий, ни их основных участников. Насколько я мог судить, находясь в моей резиденции, стрельба велась в районе дворца Республики. Иначе говоря, я лично не видел наемников, напавших на город.

В понедельник, 17 января 1977 года, охранник, находящийся по ночам в канцелярии посольства Республики Заир, прибыл в резиденцию, чтобы сообщить мне, что накануне он видел, как какие-то белые солдаты напали на посольство и причинили ему ущерб. Прибыв на место, я убедился в том, что имуществу канцелярии причинен ущерб, в чем вы сами, Ваше Превосходительство, г-н посол, будучи главой миссии, а также члены Вашей делегации имели возможность убедиться в понедельник, 21 февраля 1977 года.

Всем понятна важность Вашей миссии; и радиостанция "Голос Заира", которая высоко оценила организацию Вашей миссии на столь высоком уровне, в передававшемся 18 февраля 1977 года в 12 ч. по Гринвичу выпуске новостей в течение 15 мин. транслировала важную речь, с которой глава государства Бенин Его Превосходительство подполковник Матье Ктереку выступил 17 февраля по случаю Вашего прибытия в Котону, а также комментарий г-жи Мишель Аган, сотрудницы радиостанции "Голос революции Бенина". Так что Заир, который в течение ряда лет боролся с наемниками, придерживавшимися как левых, так и правых взглядов, может только пожелать Вам больших успехов в Вашей работе.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВА Г-НА ЖАНА МЕАДМОРА
(ПОСОЛ ФРАНЦИИ)

Г-н МЕАДМОР (говорил по-французски): В своем заявлении я хочу ограничиться - и члены миссии согласятся в этом со мной - изложением лишь тех событий, свидетелем которых я был лично в воскресенье 16 января.

Прежде всего следует уточнить, что по отношению к аэропорту моя резиденция расположена за президентским дворцом; следовательно она находится за пределами района боевых действий. Поэтому я не могу сообщить вам своих наблюдений в связи с интересующими вас событиями.

В воскресенье 16 января около 7 часов утра я проснулся от сильных взрывов, которые, как мне показалось, происходили поблизости от аэропорта и президентского дворца. Я сразу же включил радио, по которому в это время передавалась обычная программа.

Около 7 часов 30 минут мне позвонил один из моих сотрудников, резиденция которого расположена между аэропортом и президентским дворцом, и сообщил, что отряд, насчитывающий около 50 вооруженных людей, одетых в маскировочные одежды, и состоявший из белых и африканцев, следует от берега моря в направлении президентского дворца.

Вскоре после этого национальная радиостанция Бенина прервала свою обычную программу и объявила о том, что против Бенина совершена агрессия, и призвала силы безопасности, а также мужчин и женщин оказать ей сопротивление.

На протяжении почти трех часов я слышал интенсивную перестрелку, сопровождавшуюся мощными взрывами.

Около 10 часов утра интенсивность перестрелки стала спадать. Около 10 часов 30 минут мне позвонил один из моих сотрудников и сообщил, что видел, как только что поднялся в воздух четырехмоторный самолет, который вероятно, использовался для доставки в страну этого отряда.

Через некоторое время стрельба прекратилась, однако, вскоре после полудня радиостанция сообщила своим слушателям о том, что группа наемников стремится прорваться на запад, и призвала население помешать ее продвижению.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВА Г-НА ГАНСА-ИОАХИМА ХЕЛДТА
(ПОСОЛ ФЕДЕРАТИВНОЙ РЕСПУБЛИКИ ГЕРМАНИИ)

Г-н ХЕЛДТ (говорил по-французски): Я, Ганс-Иоахим Хелдт, Чрезвычайный и Полномочный посол Федеративной Республики Германии, хочу поделиться моими личными впечатлениями относительно событий утра 16 января 1977 года в Котону и сообщить следующее:

16 января 1977 года в 7 часов 30 минут мне позвонили друзья и сообщили, что в жилом квартале, расположенном недалеко от аэропорта, слышны выстрелы. Сразу же я вышел в сад моей резиденции и лично услышал звуки стрельбы. Оружейную канонаду можно было слышать еще в течение нескольких часов. Где-то после 10 часов я услышал также шум авиационных двигателей, производимый, по-моему, не реактивным самолетом.

Я ничего не могу сообщить вам как очевидец, поскольку, находясь в резиденции, я не мог наблюдать за ходом событий.

ЗАЯВЛЕНИЕ ЕГО ПРЕВОСХОДИТЕЛЬСТВА Г-НА РИАДА ХАББАШИ ГАТТАСА
(ПОСОЛ ЕГИПТА)

Г-н ГАТТАС (говорил по-английски): В воскресенье, 16 января 1977 года - следует отметить, что сотрудники посольства не работают по воскресеньям - нас разбудило эхо разрозненных выстрелов, производимых из пушек или пулеметов. В этот день мы не выходили из гостиницы, в которой мы временно работаем и живем. Поэтому мы не видели никого из тех, кто совершил нападение.

19 января нас, а также большинство аккредитованных в стране дипломатов пригласили убедиться в том, какой ущерб был нанесен президентскому дворцу в результате агрессии. На стенах были видны следы от пуль. В спальне президента были разбиты стекла, а в потолке зияли два больших отверстия.

Нам показали также боеприпасы и военное снаряжение, оставленные агрессорами и собранные после их бегства.

Первого февраля мы приняли участие в церемонии, организованной в память шести граждан Бенина, оказавших героическое сопротивление и погибших за свою родину. Мы отдали дань уважения этим храбрым героям.

Я хотел бы здесь сослаться на ту часть вашей речи, опубликованной в "ЭХУЗУ" 18 февраля, где вы говорите о поддержке Народной Республики Бенин, выраженной после речи Его Превосходительства посла Бойа, Африканской группой (4 февраля), Арабской группой (8 февраля) и

Бюро неприсоединившихся стран (31 января). В этой связи хотелось бы подчеркнуть, что моей стране, Арабской Республике Египет, присущи все эти три качества, поскольку она является неприсоединившимся арабо-африканским государством. На основе своих убеждений, имеющих давнюю историю, мы решительно поддерживаем законное правительство Бенина и его стабильность и осуждаем всякое вмешательство извне, считаем его аморальным и безответственным. Мы твердо верим, что территориальная целостность и политическая независимость Народной Республики Бенин должны уважаться. Мы заявляем о своей симпатии и солидарности с народом и правительством Бенина и решительно осуждаем наемников, продающих душу дьяволу за денежное вознаграждение.

Г-н президент:

Пользуюсь этой возможностью, для того чтобы зачитать телеграмму солидарности, посланную 22 января 1977 года правительством Египта Его Превосходительству президенту Кереку. Телеграмма гласит:

«В связи с вероломной попыткой агрессии, направленной реакционными и империалистическими силами против Народной Республики Бенин, ее народа и национального правительства, Арабская Республика Египет целиком и полностью осуждает эту попытку, хотела бы поздравить братский народ Бенина и главу государства и президента Кереку с новой победой духа свободы и независимости Африки над интригами и заговором и вновь выразить им солидарность и поддержку народа и правительства Египта».

Г-н Председатель, я благодарю вас за внимание, а также за время, которое вы уделили мне, и вашу предупредительность. Желаю вам всяческих успехов.

ЗАЯВЛЕНИЕ Г-НА В. КЕННЕТА ТОМПСОНА
(ВРЕМЕННЫЙ ПОВЕРЕННЫЙ В ДЕЛАХ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ)

Г-н ТОМПСОН (говорил по-английски): Меня зовут Кеннет Томпсон. Я являюсь Временным поверенным в делах Соединенных Штатов Америки в Народной Республике Бенин.

Я благодарен за предоставленную мне возможность встретиться с вами в связи с проводимым вами расследованием фактов трагических событий 16 января 1977 года. К сожалению, я, правда, не находился в стране во время совершения нападения и поэтому вынужден ограничиться заявлением о том, что я лично не могу сообщить никакой относящейся к делу информации.

Однако в результате обстрела нашей резиденции был причинен довольно значительный ущерб. Боясь, что если бы последние из моих гостей не уехали за два дня до этого нападения, они могли бы получить серьезные ранения.

Если вы, г-н Председатель и члены миссии, захотите ознакомиться с причиненным ущербом, я с удовольствием лично провожу вас по помещениям нашей резиденции.

Вновь благодарю вас, сэр, за эту возможность встретиться с вами.

ЗАЯВЛЕНИЕ Г-НА ТХО ХЕН ИРА (ВРЕМЕННЫЙ ПОВЕРЕННЫЙ В ДЕЛАХ КОРЕЙСКОЙ
НАРОДНО-ДЕМОКРАТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ)

Г-н ТХО ХЕН ИР (говорил по-французски): Позвольте мне прежде всего выразить глубокую благодарность г-ну Председателю Специальной миссии, направленной Советом Безопасности Организации Объединенных Наций для проведения расследования, за его приглашение встретиться с вами и изложить точку зрения нашего посольства.

Я, Поверенный в делах посольства Корейской Народно-Демократической Республики, г-н Тхо .

Можно сказать, что мы первыми из иностранцев стали свидетелями событий, происшедших в воскресенье 16 января 1977 года. Мы живем в квартале "кокосовых пальм", расположенном совсем рядом от аэропорта, недалеко от дороги из аэропорта, в каких-нибудь 20 метрах от нее.

В 7 ч. утра я еще спал, поскольку дело было в воскресенье, однако меня разбудили звуки артиллерийской и ружейной стрельбы. Однако в то время я не придавал этому значения, полагая, что проводятся учебные стрельбы. Затем я вышел из комнаты на балкон, чтобы посмотреть откуда доносится эта артиллерийская и ружейная стрельба.

Около 7 часов 10 минут я заметил на дороге из аэропорта, идущей среди пальм, группу военных, направлявшихся из аэропорта к центру города. Поскольку было 7 часов и 10 минут и солнце было еще не очень высоко, мы могли видеть лишь их руки. Это были белые. Они шли в боевом порядке. Некоторое время спустя мы смогли различить около 20 военных, двигавшихся в боевом порядке, с интервалами приблизительно в пять метров, за плечами у них были вещевые мешки. Они взяли в руки оружие, и, стреляя, направились к центру города. После этого мы услышали ружейную и артиллерийскую стрельбу ... ? Они двигались по направлению к городу, а затем направились к министерству иностранных дел, Совету согласия и дворцу и мы услышали ружейную и артиллерийскую стрельбу. В то время здесь, в Народной Республике Бенин, находился заместитель премьера нашей страны министр иностранных дел г-н Хо Дам, остановившийся в Совете согласия. Мы беспокоились за судьбу нашего заместителя премьера, а также других

членов делегации, которые проживали в это время в Совете согласия. Мы связались по телефону с делегацией и узнали из разговора с ней, что наемники расположились в Совете согласия, за оградой Совета и готовят к бою свои боеприпасы.

Там они разложили противотанковые снаряды. Но к счастью наша делегация была здорова и невредима. Во всяком случае перестрелка продолжалась около двух с половиной часов, почти до 10 часов, и в 10 часов 10 минут или в 9 часов 50 минут мы заметили, как две группы наемников, численностью человек в 20, возвращаются из центра города и двигаются к аэропорту. Поскольку было уже около 10 часов утра, мы могли хорошо их видеть. Большая часть, большинство из них, были белыми (?). Мы заметили одного или двух африканцев в отряде. Они колонной шли по дороге к аэропорту. Несколько минут спустя, почти через два часа (?) мы услышали как взлетает самолет и после этого около полудня опять была слышна небольшая перестрелка, однако я не могу указать ни места, откуда долетали выстрелы, ни сказать кто стрелял. Около полудня мы покинули резиденцию и направились в Совет согласия, где мы встретились с руководителем нашей делегации и другими членами делегации. После этого мы осмотрели место боя.

В самом Совете согласия была повреждена машина заместителя премьера нашей страны. После этого в другой машине члена делегации мы нашли корпус противотанкового снаряда. Не знаю, чьего он был производства. Думаю, что это материал, который мы могли видеть в ходе демонстрации оружия. Я не военный и не могу точно сказать, было ли это оружие ультрасовременным, и тем не менее, по-моему, это было весьма совершенное оружие.

Через три дня после этих событий мы были приглашены главой государства, президентом Матье Кереку для ознакомления с ущербом, причиненным этой агрессией наемников и в тоже время с захваченным снаряжением.

Во всяком случае я могу сказать, что это была гнусная агрессия иностранных наемников, поскольку я видел все это ~~сам~~, своими собственными глазами.

После этих событий товарищ Ким Ир Сен, президент Корейской Народно-Демократической Республики направил послание солидарности Его Превосходительству, президенту Матье Кереку, в котором выразил ему полную поддержку народа Кореи в его справедливой борьбе против агрессии империалистов и реакционеров, внутренних и внешних врагов Бенина.

К тому же нашему заместителю премьера министру иностранных дел Хо Даму было поручено главой нашего государства ... (?) товарищем Ким Ир Сеном передать это послание солидарности главе государства Бенин г-ну президенту Матье Кереку.

Думаю, что нашим долгом, долгом стран третьего мира и несоединившихся стран является проявление своей полной поддержки и своей эффективной солидарности с народами, борющимися за независимость, за полный суверенитет, против эксплуатации человека человеком, с народами таких стран, как Народная Республика Бенин.

Именно поэтому корейский народ выступает против этой позорной агрессии наемников и выражает свою твердую солидарность со справедливым делом народа Бенина.

Большое спасибо, г-н Председатель, за внимание.

Приложение III

ТЕКСТ ПОКАЗАНИЙ ЧЛЕНА СОВЕРШИВШЕЙ НАПАДЕНИЕ ГРУППЫ,
КОТОРЫЙ БЫЛ ВЗЯТ В ПЛЕН 16 ЯНВАРЯ 1977 ГОДА *

	<u>Стр.</u>
1. Показания, данные 19 февраля 1977 года	65
2. Показания, данные 25 февраля 1977 года	100

* См. пункты 62-83 доклада.

1. Показания, данные 19 февраля 1977 года

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Хочу сообщить вам о том, что данная Миссия является Миссией по установлению фактов, назначенной Советом Безопасности Организации Объединенных Наций, со штаб-квартирой в городе Нью-Йорке, Соединенные Штаты Америки. В состав миссии входят: представитель Панама - в моем лице, представитель Ливийской Арабской Республики - посол Мансур Кихья и представитель Индии - г-н Рамеш Мулие. Мы желаем также сообщить вам о том, что данная Миссия по установлению фактов получила от Совета Безопасности мандат на расследование событий в Котону, начало которым положил инцидент в аэропорту 16 января 1977 года.

Кроме того, мы хотели бы сообщить вам о том, что правительство Бенина оказывает нам содействие в проведении этого расследования. В связи с этим правительство Бенина предоставило нам возможность выслушать ваше заявление. Наш долг напомнить вам, что вы пользуетесь всеми правами человека, т.е. вы можете отвечать или не отвечать на вопросы, которые вам будут заданы, что вы можете делать или не делать каких-либо заявлений или высказываний, которые могут иметь для вас какие-либо последствия как для человека, которого могут обвинить в любом преступлении.

Итак, если вы согласны на проведение этого слушания, я предлагаю вам назвать ваше имя, национальность, место рождения, профессию, образование, языки, которыми вы владеете, и другие данные, которые могут вас характеризовать.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Меня зовут Ба Альфа Умару. Я родился 23 марта 1948 года в Кафрине, Кеолак, в Республике Сенегал. Моими родителями были покойные Ба Абдулайе и Джалу Мамаду Диджо. Я принадлежу к народности фулане. Я - гражданин Гвинеи. В 1954 году вместе с родителями я покинул Сенегал и переехал в Гвинею, где получил начальное и среднее образование. Правда, я бросил среднюю школу в 5 классе. Я бросил школу в 1964 году. Три года спустя, в 1967 году, я возвратился в Сенегал к родителям.

В Сенегале я работал на нефтеперерабатывающем заводе под названием САР ("Сосьете африкэн де раффинрис"). Несколькоими годами позже меня уволили за участие в забастовке. После этого

я поменял несколько временных мест работы. У меня не было квалификации и я не мог найти работу. В 1976 году, в середине ноября, я стал членом политического движения под названием "PGE" - "Regroupement de guine a l'exterieur" ("Ассоциация гвинейцев за границей"). Это движение было создано в 1972 году. После ареста Диалло Телли это движение занималось организацией пропагандистской кампании, поскольку мы слышали передававшиеся по радио заявления президента Гвинеи Секу Туре. Президент Секу Туре сказал, что народ фулане является предателем и придерживается трайбалистских и расистских взглядов. Движение фулане истолковало эти заявления в экономическом плане и придало им экономическое и социальное содержание в том смысле, что фулане, являясь предателями и придерживаясь трайбалистских и расистских взглядов, мешают прогрессу Гвинейской Республики. Движение истолковало эти декларативные заявления президента Секу Туре в том смысле, что они налагают на движение обязательство проводить разъяснительную работу среди гвинейцев, которые живут в Сенегале. Именно поэтому были организованы митинги для агитации среди гвинейцев. Состоялось три таких митинга. На этих митингах они попытались привлечь на свою сторону большую группу людей, постоянно живущих в Сенегале. наших людей призывали к тому, чтобы они создавали комитеты и пытались искать пути решения этой проблемы.

От добровольцев требовалось, чтобы они овладели военным мастерством и прошли соответствующую военную подготовку, с тем чтобы разрешить эту проблему. Секу Туре бросил вызов народу фулане, оскорбил его перед лицом всего мира, и нам было необходимо ответить на это.

Во время этих митингов один из представителей этого движения заметил меня - это был Диалло Бубукар, друг моего дяди. Итак, мне организовали встречу с этим представителем, и во время этой встречи он заявил то же самое и пользовался теми же словами.

Он сказал, что нам был брошен вызов и что движение опирается на молодежь, для того чтобы найти решение этой проблемы. Он спросил меня, намереваюсь ли я стать добровольцем и взять в руки оружие. И я ответил: "Да".

Этот человек имел при себе анкету с несколькими вопросами. Он не задавал мне всех вопросов, содержащихся в анкете. Но он спросил, во-первых, с кем я связан, во-вторых, мое имя и, в-третьих, почему я хочу присоединиться к этому движению. Я ответил, что я принадлежу к народности фулане и что все, что касается фулане, касается и меня. Тогда он сказал, что, поскольку все складывается таким образом, он хочет сообщить мне, что данное движение является таким движением, которое не платит денег своим членам, а напротив - члены должны обеспечивать движение деньгами. Мне сказали, что

поскольку я присоединяюсь к движению, то я не буду получать никакой платы. Движение могло обеспечить лишь одежду, питание и жилье. Затем он спросил, готов ли я пройти подготовку для выполнения любых заданий и желаю ли я ради этой подготовки уехать за границу в иностранную страну с целью прохождения этой подготовки. Я ответил: "Да".

Тогда он дал мне 500 франков, для того чтобы я сделал шесть фотографий на удостоверение личности, что я и сделал.

Г-н МУЛИЕ: Когда это было? Вы говорите, в ноябре 1976 года.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я не помню даты. В ноябре того года я получил членскую карточку участника движения, но то, о чем я вам рассказываю, происходило в другое время.

Г-н МУЛИЕ: Как раз до этого?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Во второй половине ноября я получил свою членскую карточку, а затем мне предложили встретиться с этим человеком.

Я принес шесть фотографий, которые меня просили сделать, и тогда мне сказали, что потом мне нужно будет сделать прививки. Но не сказали дату. Тогда тот же представитель, о котором я уже упоминал, Диалло Бубакар, сказал, что нам сделают упомянутые прививки. Я помню, что это произошло в понедельник, но не помню числа.

Мы поехали в Институт гигиены, и человек по имени Джозеф дал группе наших людей боевые клички, моя кличка была Салл Тьерно.

После того, как 29 декабря прививки были сделаны, около 18 часов 00 мин. мы встретились с теми представителями. Мне сказали, что в ближайшие 24 часа я должен быть готов к поездке и что это будет секретная поездка, поэтому я должен вести себя осторожно и не должен никому говорить об этом. Если у нас остались какие-либо нерешенные дела такие, например, как денежный долг кому-то, то мы должны оставить ему записку с указанием того, кому другое лицо должно передать определенную сумму денег. Например, у меня был долг в размере 4 000 франков. Он обещал мне оплатить эту сумму, но лишь после моего отъезда.

Утром следующего дня, в 7 часов, это было 30 декабря, мы - все, кто должны были уехать, - собрались вместе. Около 11 часов мы покинули город в направлении Йоффа - международного аэропорта Дакара. Около полудня пришел этот человек и посоветовал нам

оставаться инкогнито, никому не выдавать себя, ни о чем не разговаривать и держаться подальше друг от друга с целью обеспечения нашей безопасности. Этот человек возвратился в служебное помещение аэропорта. Мы подумали, что он собирается уладить проверку документов, все формальности. У нас не было никаких документов, паспортов или других бумаг. Он все устроил. Он взвесил багаж. Он присмотрел за его погрузкой на самолет.

Около 15 час. 00 мин. нам выдали билеты для прохода в зал аэровокзала и посадки на самолет. Было уже больше 15 час. 00 мин., когда мы поднялись на "Боинг-737" авиакомпании "Роял эр Марок". И лишь на борту самолета этот самый Джозеф - я знаю, что это было вымышленное имя, поскольку он был фулане, и его имя должно было быть другим, но я не знаю его имени, - дал каждому из нас авиабилет авиакомпании "Эр Франс". На своем билете я прочитал вымышленное имя - Доугамоду Мохаммед. В графе оплаты значилось "CRS".

Около 17 час. 35 мин. мы приземлились в аэропорту Касабланка. Прямо на взлетно-посадочной полосе нас посадили в два маленьких автобуса. Мы не проходили через зал аэропорта. Мы вышли через служебный вход или выход. В 500 метрах от здания аэропорта нас ожидал автомобиль марки "Мерседес". Я думаю, что человек в автомобиле был марокканским служащим аэропорта. Он спросил, есть ли у нас анкеты, разрешающие высадку из самолета. Он дал белые анкеты человеку, который отвечал за нас. В этих анкетах значились имя, фамилия, место отправления, место назначения и дата рождения. Человек по имени Джозеф заполнил за нас анкеты, снова вписав в них вымышленные несоответствовавшие нашим имена. Например, в моей анкете было написано: Диаваара Бакари. Как только эти анкеты были заполнены, мы поехали по дороге в сторону Марракеша. Около 21 час. 00 мин. мы прибыли на военную базу. Нас принял командир базы, которого звали майор Мерсье. Дежурный офицер принес нам еду. Мы сели за стол и начали есть. Затем для нас были приготовлены комнаты.

На следующий день, это было 31-го, мы ничего не делали. Вечером того же дня для нас был устроен прием. Мы приступили к тренировкам 2 января, начав со спортивных упражнений. Мы занимались спортом, и нас также обучали различным воинским званиям на базе. Воинские звания на базе не указывались на погонах, как это обычно имеет место в армии. Знаки различия указывались на полоске из материала на правой стороне кителя, к которой прикреплялась другая полоска. На этой полоске материала указано ваше имя и звание. Естественно, что все служащие базы имели вымышленные имена. Всех новичков, у которых не было воинского звания, называли добровольцами. У них имелся знак различия "V" и их имя. У капрала значилась буква "V" и двойная полоска. Знак различия сержанта был "V" и две параллельные полосы, наклонно расположенные по отношению к букве "V"; адъютант имел одну горизонтальную полоску; лейтенант - две полосы; капитан - три полосы; майор - четыре полосы и полковник - пять полосок.

Полковника звали — полковник Морэн. Полковник очень хорошо говорил по-французски. Я не знаю, был ли он французом, но по-французски он говорил без акцента.

Однажды он принял нас, 13 гвинейцев, которые прибыли вместе, но каждого в отдельности. Он изложил нам очень строгую рекомендацию о том, что на базе существует строгое правило инкогнито. Мы не должны никому говорить наших настоящих имен или страны происхождения, и что этого правила необходимо придерживаться.

Мы покинули Дакар с тремя бенинцами, но мы не знали, что они также направляются на базу; мы вместе с ними проходили подготовку.

Расписание включало спортивные упражнения по утрам и инструктаж после полудня. У нас также были практические занятия в поле. Большинство из нас были неграмотными, и многие не понимали французского. Для понимания нам требовались дополнительные объяснения. Однажды у нас состоялись четыре или пять занятий по групповой стрельбе, когда мы пользовались настоящими пулями. Каждый из нас должен был сделать пять выстрелов в положении лежа с расстояния около 100–200 метров. Нас обучали маскировке, умению передвигаться по открытой местности; нас обучали таким видам действий. На базе было все необходимое для нашего обучения. Там имелся полигон, где мы могли практиковаться в стрельбе.

Однажды нам выдали по 10 пуль, и мы стреляли в положении лежа с расстояния 200 метров, и четыре мои пули поразили цель. В общем я должен сказать, что результаты стрельбы были весьма посредственными.

Гвинейцы, которые прибыли последними, проходили подготовку в общей сложности в течение 10 дней. 14 января на базу прибыли два бенинца. Один из них был председателем освободительного движения, как его назвал полковник, представляя нам.

Около 16 ч. 00 м. нас построили в три ряда, и этот человек по имени Уаку прошел перед каждым из нас. Мы должны были назвать ему наши имена и рассказать о себе. Затем полковник заявил, что мы будем работать на это движение. После этого сбора мы возвратились в свои комнаты. В этот день перед обедом мы снова собрались в маленькой гостиной. Полковник сказал нам: "Вы ни о чем не должны беспокоиться. Оплата будет производиться, как обычно. У меня есть документы и ведомости из ваших банков, свидетельствующие о том, что была произведена оплата". Он сказал, что тот, кто желает получить более подробные сведения, может встретиться с ним в его кабинете, что он готов встретиться с любым из нас, кто пожелает, и что никто не должен беспокоиться о будущем, что у него есть для нас другие контракты. Именно в этот момент я догадался, что все эти люди выполняют такого вида работу за деньги.

После обеда мы возвратились в наши комнаты, и Джозеф, который вел нас, велел нам встретиться в учебной комнате. Там он нам сказал, что ввиду независящих от него обстоятельств в программе произошли изменения. Он знал, что нас готовили, и что мы будем - я имею в виду тех людей и тех европейцев, которые проходили там подготовку, - выполнять задание в Бенине.

Мы сказали им, что 10-дневная подготовка недостаточна для того, чтобы мы смогли участвовать в военных действиях, что мы не хотим воевать и что, если нас туда пошлют, это будет равносильно самоубийству.

Он сказал, что нам не следует беспокоиться, потому что европейцы смогут выполнить основную работу, что мы лишь будем нести боеприпасы и идти за этими людьми и подавать им боеприпасы по мере необходимости, а также нести радиопередатчики. Молодые бенинцы, которые были с нами - на базе их было пять человек - прибыли с нами, а потом прибыли еще три человека, таким образом, всего нас было 11 человек вместе с теми, кто должен был возглавлять группу.

В субботу утром, 15 числа, распределили боеприпасы, и люди были приписаны к различным группам. Я вошел в группу аджудана Гарнье.

В соответствии с распределением имущества я должен был нести 655 патронов и 5 гранат, две из которых были зажигательными. Моя группа состояла из четырех гвинейцев, одного бенинца и трех европейцев. Мы могли узнать друг друга по этой красной ленте на плече (показывает эту ленту).

После распределения людей и боеприпасов аджудан Гарнье сказал нам, что наша задача состоит в том, чтобы расположиться на дороге в Идах. Задача других групп, которые различались по желтой, черной и голубой лентам, состояла в том, чтобы совершить нападение на ряд стратегических пунктов города.

В субботу, 15 числа, в 14 ч. 30 м., мы прибыли на посадочную полосу базы. На базе мы показали оружие двум людям, которые были одеты в гражданскую одежду, но, по-видимому, были военными.

Самолет, который должен был доставить нас к месту назначения, стоял на посадочной полосе с предыдущей ночи. На этом самолете были три опознавательные буквы. Буквы "IZU". На самолете также имелась зеленая полоса, проходившая от хвостовой до носовой части. На хвосте был нарисован лист с несколькими ответвлениями внутри круга.

Мы поднялись с базы около 14 ч. 30 м.; мы прибыли в аэропорт Эль Хадж Омар Бонго во Франсвиле около 21 ч. 00 м. После приземления мы разгрузили боеприпасы и всю материальную часть. Нам дали бутерброды и кофе, а затем овальную таблетку коричневого цвета, которая, как нам сказали, была витамином. В аэропорту находился офицер, на форме которого имелся ряд знаков различия: он был одет в форму цвета хаки и зеленый берет. Он был похож на европейца. Аэропорт не был освещен. Там был газон, и я смог рассмотреть, что он был освещен, но в здании аэропорта света не было. На взлетно-посадочной полосе стоял другой самолет без каких-либо опознавательных знаков. Самолет, на котором мы прилетели, имел реактивные двигатели, а этот второй самолет был винтовым.

Пока я находился там, я увидел африканского солдата с ружьем - возможно, это был часовой. Он был невысокого роста. Кроме того, я увидел как из мастерской аэропорта несли ящик с нарисованным на нем красным крестом, поэтому я решил, что в нем находятся медикаменты. Принесли также несколько других, зеленых, ящиков - металлических ящиков - из мастерской аэропорта.

На взлетно-посадочной полосе стояли другие ящики и коробки, и я услышал, что некоторые из них должны унести назад, обратно в мастерскую аэропорта, - эту часть снаряжения должны были вернуть в мастерскую аэропорта, - но я не знаю, было это сделано или нет. Итак, оставив снаряжение в другом самолете, мы должны были около 23 ч. 00 м. подняться в воздух на новом самолете. Но в тот момент, когда самолет должен был взлетать, обнаружилось, что один двигатель вышел из строя, и механики стали ремонтировать самолет, и я точно не знаю, но думаю, что потом мы поднялись в воздух около 1 часа ночи. Итак, когда самолет отремонтировали, все вошли в него, и тогда он поднялся в воздух. Дальше, ни в одном из двух самолетов не было мест для сидения - это были грузовые самолеты, - и мы сидели прямо на полу. В самолете нам дали по маленькой белой таблетке размером со спичечную головку и сказали, что это для того, чтобы мы не заснули.

Во время полета нам сказали, что мы произведем, так сказать, вынужденную посадку в Котону и что мы должны держаться крепче. Итак, при приближении к Котону в самолете выключили свет; затем нас предупредили, что мы вот-вот приземлимся, и самолет действительно приземлился, причем очень резко.

По плану там должны были находиться две металлические, никелевые, трусы, по которым мы должны были высадиться из самолета. Итак, когда мы приземлились, два человека, которые были похожи на механиков, высадились первыми - вместе со своими пулеметами - они должны были следить за всей высадкой. Эти люди были похожи на англичан или американцев. Во всяком случае, они говорили по-английски. Они были одеты в джинсы и голубые рубашки. По нашим планам после высадки мы должны были занять позицию, с тем чтобы иметь возможность начать боевые действия.

Сразу после высадки эти люди начали осматривать всю местность вокруг аэропорта, а также обыскивать некоторые дома. Некоторые группы захватили автомобили, которые находились на стоянке в аэропорту, и использовали эти автомобили для погрузки снаряжения, а затем двинулись в направлении города. Поскольку предполагалось, что мы должны двигаться по дороге в Идах, то это означало изменение программы. Мы должны были остаться в аэропорту с военным персоналом.

Военный персонал состоял из полковника Морэна, адъютанта Монтаня, одного офицера, имя которого я не знаю, и одного молодого бенинца, который сказал, что его зовут "Скорпион" и который, по-видимому, был проводником группы, и двух бенинцев, по-видимому, руководивших операцией.

Итак, мы - группа адъютанта Гарнье, то есть красная группа - должны были наблюдать за местностью вокруг аэропорта и за морским побережьем. Итак, адъютант Гарнье сказал нам отнести тяжелый пулемет на крышу аэропорта и приказал оставаться на крыше, с тем чтобы иметь возможность наблюдать за всей местностью вокруг аэропорта.

В аэропорту мы обнаружили трех человек, которые были служащими аэропорта; они были взяты в плен и потом помогали нам разгружать военное снаряжение. После того, как пулемет был доставлен, нас, гвинейцев, расставили по углам крыши. Я увидел, как адъютант Гарнье прикладом винтовки разбил окно, но я не заметил, чтобы кто-нибудь был ранен или убит. На крыше моя задача состояла в том, чтобы наблюдать за пространством, выходящим к морю, с тем чтобы никто не появился с этой стороны. Мы оставались там некоторое время, а потом увидели, что со стороны моря приближается военная машина. Сержант открыл огонь по машине, но машина уже повернула в другом направлении; а меня спросили, спал ли я, и потом заставили три раза выстрелить.

Я бы сказал, что между 10 ч. 30 м. и 11 ч., я точно не знаю, стрельба вроде бы прекратилась. Однако время от времени, когда мы видели движение в кустах или любое другое движение, раздавались выстрелы. Итак, я находился на своем углу, наблюдая за местностью, за которой я должен был наблюдать.

Под каким-то предлогом сержант сказал мне, что он пойдет за боеприпасами, которые находились внизу. Его звали Уэббс. Я не знаю, люди, которые были с нами, спустились вниз вместе с ним или после него.

Некоторое время спустя я оглянулся и увидел, что на крыше больше никого не было. Итак, я стал передвигаться ползком к той стороне крыши, которая выходила на взлетно-посадочную полосу. Я никого не видел, а когда поднял голову, то увидел, что самолет взлетает. Очень

тихо я взял свою винтовку и ящики с патронами, которые у меня были, и очень тихо спустился с крыши, потому что решил, что вся операция провалилась, и у меня остался лишь один выход - сложить оружие.

Но, поскольку место, где я находился, было не очень удобным, я решил пойти в сторону моря и спрятаться за кустами.

В полдень солдаты производили операцию по прочесыванию, и один из них увидел меня, обратился ко мне, и я поднялся. Я снял свой пояс - я нес около 60 патронов и три гранаты. Я не хотел оказывать сопротивления, поднял руки и сдался, и меня взяли в плен.

Это все, что я знаю об этом деле.

Меня втянули в эту операцию путем обмана - меня обманули политики, - поскольку все это дело с использованием наемников нисколько меня не интересует; совесть моя чиста, потому что я никого не убивал, и я обращаюсь с просьбой к этой Миссии использовать свое влияние среди властей Бенина, с тем чтобы они проявили ко мне снисхождение.

Я снова приношу свои извинения народу Бенина и прошу о прощении. Я никогда не испытывал воинственных намерений в отношении какой-либо африканской страны. По сути дела, после проведения расследования вы увидите как меня втянули во все это. Любой человек может оказаться настолько наивным, чтобы быть обманутым, как это и случилось со мной.

Да здравствует Народная Республика Бенин, да здравствует африканское единство (говорит по-английски).

Большое спасибо.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Г-н Умару, вы упомянули об аэропорте, где члены этой группы пересели на другой самолет.

БА АЛЬФА УМАРУ: Да.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Не могли бы вы сказать нам, в какой стране находится этот аэропорт.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Судя по его названию, Эль Хадж Омар Бонго, во Франсвиле, я думаю, что этот аэропорт находится в Габоне.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: До отъезда с военной базы, где вы проходили подготовку, получили ли вы план операции, которую вы должны были осуществить здесь, в Бенине, а также план действий на случай непредвиденных обстоятельств, если наступление потерпит неудачу?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Насколько мне известно, они были так уверены в своем успехе, что у них не было никакого плана на случай непредвиденных обстоятельств. Они ничего не предусматривали на этот случай.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Что вы можете сказать о каких-либо планах наступления? Существовали ли они?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Лишь руководитель группы имел военные карты и планы, а также компасы и прочее снаряжение. Мы видели, как они изучали карты - подробные планы с указанием ряда объектов и прочего. Но мы ничего подобного не делали, и мы ничего не знали.

Г-н КИХЬЯ (Ливийская Арабская Республика) (устный перевод с французского): Вы упомянули о том, что вы были в разных странах: что вы пролетали через Сенегал, Марокко и Габон. Из того, что вам известно, каково ваше мнение: знали ли об этом деле власти этих стран или были они в нем замешаны?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Мне известно лишь одно, что если сами государства и не были непосредственно замешаны в этом деле, то некоторые из их официальных служащих были в нем замешаны, поскольку они подделывали документы, прибегали к различным уловкам и прочему. Эти официальные служащие соответствующих стран знали все об этом деле.

Например, на базе, где мы находились, были солдаты марокканской армии, охранявшие это место, и я видел, как вертолет марокканской армии летал над базой. Он даже перевозил полковника; они перевозили его в другое место и обратно. Там находились солдаты марокканской армии, на военной форме которых значились арабские буквы "даль" и "мим". Это были жандармы марокканской армии. Естественно, что, если что-то случается в стране, высшие власти могут об этом и не знать, но некоторые из их должностных лиц должны, по-видимому, знать об этом. И они являются соучастниками в этом деле.

Г-н КИХЬЯ (Ливийская Арабская Республика) (устный перевод с французского): Итак, судя по вашему заявлению, то, чем вы занимались в аэропорту Дакара -

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Касабланка.

Г-н КИХЬЯ (Ливийская Арабская Республика) (устный перевод с французского): И в аэропорту Эль Хадж Омар Бонго имело слишком большое значение, чтобы власти не знали о том, что их используют в этих целях; это так?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это так.

Г-н КИХЬЯ (Ливийская Арабская Республика) (устный перевод с французского): Вы упомянули движение - "Ассоциация гвинейцев за границы". Это движение состоит только из фулане или в него входят другие гвинейцы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это движение - РТЕ - не делает каких-либо этнических, расовых или религиозных различий. В Сенегале существуют также другие, более мелкие, движения, политическое направление и линия которых мне неизвестны. А наше движение состоит из фулане, малинке и сусу.

Г-н КИХЬЯ (Ливийская Арабская Республика) (устный перевод с французского): Вы говорили об организации этнической группы фулане в Сенегале. Эта организация является лишь организацией сенегальских фулане или в нее входят фулане из других стран?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Наше движение является широким движением, и его лидеров можно найти и в Европе, и в Африке. Это движение состоит из нескольких отделений, которые можно найти в Сенегале, Республике Берег Слоновой Кости, Мали - фактически везде, где есть фулане, - и там, где есть фулане, они стараются создать ряд ячеек этого движения.

Поскольку президент Секу Туре обвинил нас в трайбализме, то это означает, что мы отмежевываемся от других этнических групп. Но мы стремимся к тому, чтобы объединить всех в одну большую семью.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы встречались с Бубакаром Диалло?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Где вы с ним встретились?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В Дакаре.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Первый самолет, о котором вы упомянули, поднялся в воздух с базы около Марракеша и затем направился во Франсвиль. Знаете ли вы что-либо о маршруте, по которому летел самолет? Знаете ли вы, над какими странами пролетал самолет?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы не имеет представления о маршруте, по которому летел самолет?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, я ничего не знаю.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Были ли на борту марокканского самолета другие пассажиры, которые направлялись из Дюкара в Касабланку?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, среди других там были два сенегальца. Самолет прибыл из Абиджана. Он немного опоздал, и мы прилетели лишь в 15 ч. 00 м.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Это был коммерческий самолет?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это был коммерческий самолет.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы упомянули о майоре Мерсье и майоре Моране. Конечно, мы понимаем, что это не настоящие имена, но они были европейцами. Не могли бы вы сказать нам, были ли они французами?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Они действительно говорили на хорошем французском языке без акцента, но я не могу утверждать, что они были французами. Они могли быть французами или бельгийцами. Этого я не могу утверждать.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы рассказать нам более подробно об этой базе около Марракеша? Был ли официальный представитель или руководитель этой базы марокканцем? Пользуется ли обычно этой базой марокканская армия, или она используется лишь в качестве специального учебного центра? Встречали ли вы на этой базе только иностранцев или там были и европейцы? Не могли бы дать нам более подробные сведения?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я должен сказать, что это очень большая база. Район, где нам довелось побывать самим, протянулся в ширину на 12-15 км, а остальную территорию мы никогда не видели. Как я говорил, это очень большая база. Нас было 26 африканцев, и с нами были 70 европейцев, которые являлись иностранцами, но охрану обеспечивали марокканские жандармы, и командиром был марокканец. Дело в том, что мы ели в одних помещениях с ними. Но фактически мы видели лишь этих марокканцев, и мы не видели никаких других иностранцев. Они прибыли к нам позднее. Так, два бенинца, которые присоединились к нашей группе, приехали лишь 14 января; они не принимали участия в подготовке. И тогда эта группа, вероятно, направилась в Котону.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Все это время вы действительно находились на базе; вы не выезжали в город; у вас не было контактов с марокканцами; это правда?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это правда.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы назвать нам точное расстояние между базой и Марракешем?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы сказать, с какой стороны расположена база: со стороны гор или со стороны моря?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): База находится в горах; она окружена горными хребтами. А между базой и горами нет ни одной деревни.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): У этой базы есть название?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я не смог этого выяснить, поскольку я прибыл ночью, а затем, когда мы уезжали, я не смог увидеть названия.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Основные услуги на базе - обслуживание на кухне, приготовление пищи - осуществлялись марокканцами или, если не ими, то кем?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Повара были марокканцами.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): В любом случае вы не можете назвать нам количество людей на базе, поскольку вы никогда не видели ее полностью?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы нам дать какие-либо показания об используемом вооружении - о видах оружия, которое имелось на базе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): У меня была автоматическая винтовка типа "FAL", изготовленная в Бельгии. Я не запомнил подробностей об остальном снаряжении, но даже если бы я и видел его, то я ничего не смог бы сказать, поскольку я не знаю названий различных видов оружия.

Там были, по-моему, пулеметы типа "MAG". Что касается гранат, мы видели их только тогда, когда передвигались, и нам гранаты давали тогда, когда мы должны были ими пользоваться. Но мы не знали, как ими пользоваться; нас этому не обучали. Мы видели обоймы для пулеметов по 250 патронов каждая. Я также видел трубу длиной около 1 м - 1 м 20 см, которую называли базукой. Я также видел что-то типа пушки, которую они называли 80-миллиметровкой и которая устанавливается по диагонали на опору.

Нас никогда не обучали вместе с европейцами. Нашими инструкторами были аджудан Парисо, а также сержант Моран. Европейцы и бенинцы, которые прибыли до нас, обучались в другом месте.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы в деревне видели женщин?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Однажды я видел, как жандарм-марокканец вез свою жену на мотороллере. Но мы практически никогда не видели женщин; мы видели женщин в домах персонала базы, но мы видели лишь их накидки - их одежду - и не могли определить, были это действительно женщины или мужчины. Мы также видели детей, но мы никогда к ним не приближались, поскольку это было запрещено.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы описать нам накидку - она закрывала только лицо или все тело женщины?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет; мы видели их, но с большого расстояния.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы нам дать некоторые более точные детали?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет. Как правило, из столовой до помещений, где мы жили, нас перевозили в автофургоне, но даже и тогда, когда мы приближались к домам, женщины уходили внутрь.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы как-нибудь описать одежду этих женщин?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Что касается цвета, то я бы сказал, что женщина, которую я видел, была одета в одежду голубого цвета. На голове у нее был платок, и она шла со своим мужем. Но она была далеко от меня, так что я не могу сказать точно.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы сказали, что среди вас были бенинцы. Что касается гвинейцев, то, очевидно, вы их знали, поскольку вы вместе вылетали из Дакара. А вот о бенинцах - откуда вы знаете, что это были бенинцы? ни говорили вам, что они - бенинцы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Что касается гвинейцев: от Конакри до Дакара - из тех, которые летели от Конакри до Дакара, - я знал лишь одного из них, поскольку руководители в самом начале спросили нас о том, знаем ли мы друг друга. А я знал лишь одного - Бубакара Диалло. Что касается бенинцев, то, во-первых, я мог определить их по шрамам. А в детстве я ходил в школу вместе с бенинцами, и я знаю некоторые слова. Я не понимал, о чем они говорили, но некоторые слова я понимал. Мы, африканцы, иногда можем определить место происхождения этих людей.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы нам назвать общее количество людей в группе, которая совершила нападение на Котону?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Вместе с двумя механиками, которые сразу же сошли с самолета, для того чтобы организовать разгрузку, и двумя бенинцами, которые руководили выполнением задачи, я думаю, что нас было в общей сложности не более 100 человек.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Если я вас понял правильно, то вы являетесь фулане сенегальского происхождения, принявшим гвинейское гражданство. Вы происходите из Гвинеи или из Сенегала?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я - фулане из Гвинеи, или фулах, что одно и то же. Мои родители родились в Гвинее, в деревне Далаба.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Когда на марокканской базе вам предложили отправиться в Бенин, то вам сказали, что вы направляетесь в Бенин; не так ли?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Лишь ночью 14 ноября мы узнали, что мы должны прибыть сюда для миссии в Бенин. Но нас, гвинейцев, заставили приехать в это место, потому что в любом случае мы знали, что если мы будем протестовать, то ввиду секретности нашей поездки и нашей слабости в плане оказания сопротивления нас безжалостно уничтожат, независимо от того, что мы сделаем. Все мы протестовали, когда нам сказали об этой поездке. Мы сказали: "Нас собираются принести в жертву. Это предательство. Это обман. Нас собираются уничтожить". Именно это мы сказали.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): А если бы вам сказали, что эту задачу вы должны выполнить в Гвинее, восприняли бы вы это с энтузиазмом?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я никогда бы не согласился ни на что подобное, если бы меня не заставили сделать это, потому что я не хочу иметь ничего общего с наемниками. Я знаю, что подобное означает империализм, а когда кто-либо говорит об империализме, то обязательно имеет в виду колониализм или неоколониализм. А я никогда не буду на стороне тех, кто выступает за новую колонизацию моей страны, поскольку я знаю, что в этом случае я также попаду под новое колониальное иго.

Теперь, после нашей подготовки, я знаю, что я никогда не стал бы пытаться совершить что-либо подобное в Гвинее, если бы я не хотел покончить с собой, т.е. умереть. Поэтому я никогда не сделал бы ничего подобного, если бы меня не принудили к тому против моей воли.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы ведь знали, что эти белые наемники были солдатами, оплачиваемыми другим государством? Вы ведь знали это, не так ли?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Лишь ночью 14 января в ресторане я понял, что вынужден иметь дело с наемниками. Это произошло тогда, когда полковник сказал, что нам не следует беспокоиться, что будут переведены суммы в банк и что нам не нужно волноваться о своем будущем - что для нас приготовлены другие контракты. И лишь тогда я понял, что эти люди являются наемниками и работают за деньги, потому что вначале я считал - или мы, гвинейцы, считали, - что они находятся на службе у Марокко. Нельзя отличить наемника от простого солдата, поэтому мы ничего не знали до того момента, когда было сделано это заявление.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Пока вы находились на базе, подвергались ли вы когда-либо идеологической обработке, обучению? С вами разговаривали об идеологии, о религии? Подвергались ли вы когда-либо этому на базе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): На базе нам лишь дали таблетку против малярии. Однако, возвращаясь к вопросу об идеологической обработке, - нет, большинство из нас были неграмотными. Только трое из нас могли говорить по французски. Для остальных все нужно было объяснять на языке фулани. Поэтому очень трудно было обучать вас идеологии, учитывая это.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Большинство из вас являются мусульманами; ваше имя - мусульманское; вы сами мусульманин. Разве вас, к примеру, не обучали религии?

/...

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, они не говорили об идеологии или религии.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы говорили о том, что, как Вам сказали, деньги переведены в банк, что у них есть документы, подтверждающие выплату этих денег. Вы лично видели такой документ?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Мы, гвинейцы, брались за все это не ради материального вознаграждения, поскольку, как нам объяснили, это делалось лишь ради политических соображений, в чем мы собирались принять участие. Мы проходили эту подготовку ради того, чтобы в нашей стране началось политическое движение, однако о деньгах никогда не говорилось; о них никогда не упоминалось. Нас лишь заверили в удовлетворении таких наших основных потребностей, как одежда и продовольствие, и т.д.

Предполагалось, что нас, гвинейцев, надо готовить для обучения других людей в различных странах - Сенегале или других странах, - готовить их для ведения партизанской войны. Это то, что нам говорили. Полковник разговаривал с другими людьми, которые находились на базе уже около шести месяцев, и говорил им о том, что эти денежные суммы должны быть переведены в банк, или сообщал им, что если произойдут какие-то недоразумения с этими переводами в банк, то эти люди могут потребовать подробные сведения. Но что касается нас, то никогда не возникал вопрос о каких-либо деньгах.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы сказали, что некоторые люди находились там в течение шести месяцев. Не считаете ли вы, что это постоянно действующая база, база, которая находится там для подготовки наемников?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я не могу подтвердить этого; нет, я не могу что-либо сказать по этому поводу, потому что я прибыл туда лишь ночью 30 декабря и покинул базу днем 15 января, и все при этом хранилось в секрете. Поэтому я не могу сказать, действует ли эта база постоянно.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): У вас есть часы и вы носили часы во время операции?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, у меня не было часов, однако, когда все это происходило, я всегда спрашивал о времени, или я слышал, как другие люди спрашивали о времени, поэтому я знал, какое было время.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорите, что ходили в школу в Гвинее. Можете ли вы рассказать несколько подробнее о своем образовании?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я ходил в начальную школу. В то время я не был очень хорошим учеником. Я даже должен был повторять уроки. Однако потом я стал учиться лучше, когда пошел в среднюю школу. В школе мы занимались определенной производственной деятельностью; нас обучали отдельным элементам политики, мы изучали английский и арабский языки. Я бросил школу в 1964 году, когда учился в пятом классе.

Г-н МУЛИЕ: Затем вы начали работать на нефтеперерабатывающем заводе, пока не началась забастовка, когда Вас уволили, если я Вас правильно понял. Сколько времени это продолжалось? Сколько времени Вы работали на нефтеперерабатывающем заводе, и почему произошла забастовка?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я начал работать на этом заводе в июле 1968 года и проработал там до 22 ноября 1971 года. Я работал агентом по вопросам производства, что относилось к производственному сектору завода. Причиной забастовки явилось то, что рабочие выдвинули некоторые требования о повышении заработной платы, а также просили предоставить им привилегии, которые, как можно предполагать, предоставляются людям, работающим на подобном предприятии. Как обычно, забастовка была объявлена незаконной. Забастовка длилась три месяца, и сенегальские власти действовали заодно с советом управляющих завода, чтобы подавить забастовку.

Когда рабочие завода бастовали, они пригласили людей, приехавших из Франции, для того чтобы продолжать производство на нефтеперерабатывающем заводе. В этот момент некоторые забастовщики начали идти на уступки, и директора завода дали понять, что они хотят принять рабочих обратно - что они готовы прекратить забастовку. Однако они сказали, что они примут обратно рабочих, но не делегатов, и впоследствии весь вопрос принял политический характер. Некоторые делегаты нефтеперерабатывающего завода были брошены в тюрьму, и тогда забастовка была объявлена незаконной, а сто человек были уволены с завода. Этими людьми пожертвовали и объявили их революционерами.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорите, что родились в Сенегале и что вместе со своими родителями переехали в Гвинею. Вы обучались в Гвинее и вернулись в Сенегал. Вы приобрели гражданство Гвинеи во время своего пребывания там?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Поскольку мои родители являются гвинейцами, я по происхождению гвинеец. Именно поэтому я имею удостоверение жителя Гвинеи. Если я не попрошу о другом, то автоматически я являюсь жителем Гвинеи.

Г-н МУЛИЕ: Однако, когда вы родились, Ваши родители, гвинейцы, проживали в Сенегале. Вместе с ними вы переехали в Гвинею, а потом вернулись в Сенегал, и затем вы сказали, что позднее вернулись вновь к своим родителям. Почему ваши родители все время ездили между Сенегалом и Гвинеей?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Как вы знаете, народность фулани - кочевники, и они много передвигаются. Вот почему мой отец, фактически, впервые приехал в Сенегал в 1937 году. Он вернулся в Гвинею в 1954 году вместе со мной. Я, в действительности, родился в 1948 году. Я жил со своим дедом, когда в 1967 году мой отец уехал в Сенегал. Однако мой отец вернулся в Сенегал, а мой дед не разрешил мне поехать в Сенегал. Я вырос вместе со своими дедом и бабушкой. Мой отец, напротив, оставался в Сенегале до своей смерти в 1974 году.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорили об удостоверении личности гвинейца. У вас при себе это гвинейское удостоверение личности?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В тот день, когда мы собирались отправиться в Марокко, этот Джозеф потребовал отдать ему все наши документы. Мы вынуждены были отдать их ему. Я отдал ему свое удостоверение, свой аттестат, трудовую книжку - все. Все нужно было передать властям.

Г-н МУЛИЕ: Но не помните ли Вы, было ли это удостоверение выдано на то же самое имя, которое Вы назвали нам сейчас, Ба Альфа Умару? Это то самое имя, которое было написано в Вашем удостоверении?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Вы случайно не помните номер удостоверения?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, помню. Номер моего удостоверения - 1258-PM.

Г-н МУЛИЕ: Не помните ли Вы, когда и где оно было вам выдано и было ли оно действительно в тот день, когда вы передали его "Джозефу"?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это удостоверение было выдано мне в комиссариате Гвинейской Республики в 1966 году. Я не могу точно сказать, в каком месяце это было, однако, это произошло в 1966 году.

С тех пор, как я понимаю, произошли изменения в правилах выдачи документов в Гвинее. Я не знаю, действительно ли это удостоверение до настоящего времени, потому что с 1967 года я не находился в Гвинее.

Г-н МУЛИЕ: Я хочу знать: была ли указана на самом удостоверении дата - место, где написано "действительно до ..."?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н МУЛИЕ: Когда вы пытались найти работу в Сенегале после возвращения из Гвинеи, разве они вас не спрашивали о вашем гвинейском гражданстве? Не испытывали ли вы затруднений при поступлении на работу из-за своего гвинейского гражданства или из-за того, что были иностранцем?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Когда я вернулся в Сенегал, мой отец работал шеф-поваром в педиатрическом центре. Директором был европеец, который являлся другом директора завода, куда я подал заявление о приеме на работу. Поэтому не возникло никаких проблем с принятием меня на работу. Все было устроено по телефону. И помимо этого, в тот момент действительно не возникало никаких проблем с гражданством, связанных с поступлением на работу в Сенегале.

Г-н МУЛИЕ: Легко ли пересечь границу между Гвинеей и Сенегалом? Может ли кто-либо переходить из одной страны в другую, имея такое удостоверение, или вам нужны какие-либо другие документы, например, паспорт?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В 1967 году, когда я пересекал границу, мы, по сути дела, вышли из города под названием Лабё, тайно прошли по заросшей кустарником тропинке и никогда не сталкивались ни с какими таможенниками. Не возникало никаких проблем с документами. У меня не было никаких проблем при переходе в Сенегал. Затем я пришел к своим родителям. Вот и все.

Г-н МУЛИЕ: Учащиеся в Гвинее обычно проходят военную службу. Вы проходили какую-либо военную службу в Гвинее?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я бросил школу в 1964 году. В то время учащиеся не должны были проходить какую-либо гражданскую или военную службу.

Г-н МУЛИЕ: Вы проходили военную службу в Сенегале?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н МУЛИЕ: Обязательно ли должен каждый человек, проживающий в Сенегале, проходить военную службу или нет?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В Сенегале проживает около 500 000 гвинейцев и, безусловно, они являются иностранцами, а, как вам известно, иностранцы не проходят военную службу в другой стране.

Г-н МУЛИЕ: До тех пор, пока вы не уехали с Джозефом в Касабланку, посещали ли вы какие-либо другие страны в своей жизни, помимо Гвинеи и Сенегала?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, с 1967 года я никогда не покидал территорию Сенегала.

Г-н МУЛИЕ: Вы женаты? Если да, то есть ли у вас дети?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н МУЛИЕ: После ухода с нефтеперерабатывающего завода в 1971 году до тех пор, пока вы не покинули страну, каким образом вы добывали средства на существование? Какую работу вы выполняли?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я, по сути дела, занимался поденной работой. После увольнения с нефтеперерабатывающего завода я работал поденщиком, а некоторые мои друзья, вместе с кем я был уволен, нашли себе новую работу или новое занятие, и они помогали мне. Кроме того, в Дакаре у меня есть две замужних сестры, поэтому у меня не возникало никаких проблем с продуктами или с жильем.

Г-н МУЛИЕ: Вы занимались поденной работой, хотя, когда вы работали на заводе, вы были одним из наиболее опытных работников. Мне кажется, именно поэтому возникли разногласия.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я не был таким уж квалифицированным работником, однако я выполнял важную работу, мое производственное задание было очень высоким, и я считал, что мне мало платят за то, что я делал.

Г-н МУЛИЕ: Та работа, которую вы выполняли на нефтеперерабатывающем заводе: имела ли она какое-либо отношение к тому, что вы изучали в школе, или вы должны были получить специальную подготовку, работая на этом заводе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, на заводе я прошел трехмесячную ускоренную программу профессиональной подготовки. По контракту, когда меня принимали на это предприятие, меня взяли помощником электрика, что означало работу в ремонтном цехе. А затем освободилось место в производственном отделе и меня взяли на эту работу; я обучался в течение трех месяцев по ускоренной программе и впоследствии получил эту работу.

Г-н МУЛИЕ: На тех работах, которые вы выполняли впоследствии, сталкивались ли вы когда-либо с чем-нибудь, имеющим отношение к вооружению, боеприпасам или авиации?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н МУЛИЕ: Находясь в Гвинее или Сенегале, являлись ли вы членом какой-либо политической партии, помимо той, о которой вы упоминали?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н МУЛИЕ: Вы вообще интересовались политикой?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, я прочел несколько работ Маркса и изучал некоторые работы по экономике. У меня довольно идеалистические представления с некоторым оттенком материалистических идей, и я интересуюсь всем прогрессивным.

Г-н МУЛИЕ: Итак, вашей единственной причиной для вступления в это политическое движение явился арест г-на Диалло Телли, а также последующее обвинение президента Туре в адрес народности фульбе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Из двух доводов, которые вы привели, первый - в отношении ареста Диалло Телли - на мой взгляд является слабым, поскольку он, вероятно, допустил некоторые ошибки и в конце концов он несет ответственность за эти ошибки. Однако упомянутый Вами второй довод - обвинения президента Секу Туре - да, это является сильным доводом в пользу моего вступления в это движение. Когда руководители движения объясняли политическое и экономическое положение Гвинеи, они говорили нам, что Гвинея входит в число 25 самых бедных стран мира. Я вовсе не экономист, но я знаю, что Гвинея обладает природными ресурсами, а когда сталкиваешься с массовым бегством гвинейцев во все страны Западной Африки, начинает казаться, что этот довод наших лидеров является вполне обоснованным и довольно веским. При таком количестве гвинейцев, которые находятся за пределами Гвинеи и вынуждены соглашаться на работу, выполняемую теми, кого называют "люмпенпролетариатом", создается впечатление, что режим находится в затруднительном положении.

Г-н МУЛИЕ: Вас когда-либо арестовывали за какое-нибудь преступление в Гвинее или Сенегале?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Никогда.

Г-н МУЛИЕ: Вы летели из Дакара в Касабланку на борту самолета авиакомпании "Ройял эр Марок"?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛЛЕ: После полета из Дакара в Касабланку на борту самолета авиакомпании "Ройял эр Марок", каким образом вы добрались до базы Марракеш?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Как я уже говорил, два черных автомобиля ожидали нас рядом с взлетной полосой аэропорта; мы быстро вышли из самолета и сели в эти автомобили, а люди находившиеся в зале ожидания аэропорта, нас не видели, потому что мы воспользовались специальным служебным выходом; мы немедленно выехали в направлении Марракеша.

Г-н МУЛЛЕ: Приблизительно сколько времени вам потребовалось для того, чтобы добраться из Касабланки до Марракеша?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): На этот переезд нам потребовалось около четырех часов - четыре часа с четвертью.

Г-н МУЛЛЕ: Сколько там было автомобилей? С вами ехало только 13 гвинейцев, или там было еще и несколько марокканцев?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Там было 13 гвинейцев, 3 бенинца и 2 европейца, плюс шоферы, которые служили в жандармерии Марокко. Один из двух жандармов был одет в штатское.

Г-н МУЛЛЕ: Автобусы, в которых вас перевозили, были военными?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, нет. Они скорее похожи на фургоны - такие, которые обычно перевозят детей.

Г-н МУЛЛЕ: Могли ли вы видеть, что происходит на дороге, когда находились в автомобиле, или же в автомобилях висели занавески?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, в автомобиле не было никаких занавесок, однако мы очень устали после перелета и, как я уже вам говорил, немедленно сели в автомобиль; было очень шумно, а уши у нас все еще были заложены после перелета, поэтому мы действительно почти ничего не видели.

Однако в какой-то момент я выглянул из окна автомобиля и увидел дорожный знак, на котором было указано, что до Марракеша осталось 97 километров.

Г-н МУЛЛЕ: Перелет из Дакара в Касабланку был длительным? Вам потребовалось много времени?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это был довольно длительный перелет, потому что мы покинули Дакар в 15 ч. 00 м. и прибыли в Касабланку в 17 ч. 35 м. Кое-кто из нас не привык путешествовать самолетом, и нам это показалось длительным перелетом.

Г-н МУЛИЕ: Было очень холодно, когда вы прибыли в Касабланку?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, было холодно. Пилот объявил на французском, английском и арабском языках, что температура была 18 градусов по Цельсию.

Г-н МУЛИЕ: Наверно, было очень темно, когда вы прибыли в Марракеш, поскольку вы прилетели в 5 ч. 30 м. и немедленно отправились в дорогу. Когда вы прибыли в Марракеш, там, наверно, было очень темно; правильно?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Итак, вы не очень хорошо видели, что происходило снаружи, даже если вы этого и хотели, верно?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Лишь взглянув на придорожный знак, на котором было написано "Марракеш, столько-то километров", вы узнали, что направляетесь в Марракеш?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Никто не говорил вам - в автомобилях или где-либо в другом месте - что вы направляетесь в Марракеш?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н МУЛИЕ: Когда вы прибыли в лагерь в Марракеш, говорил ли кто-либо вам что эта конкретная база или лагерь расположен в Марракеше или вблизи Марракеша?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я слышал, как сержант однажды сказал, что Марракеш, должно быть, находится не очень далеко. Он не сказал точно, расположен ли Марракеш к северу или югу от военной базы, но он сказал, что это должно быть не очень далеко.

Г-н МУЛИЕ: Согласно вашему заявлению на следующий день после вашего прибытия на базу для вас был устроен прием. Что там произошло? Были ли там женщины? Были ли там алкогольные напитки?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это был прием по случаю Нового года. Там было много гвинейцев, женщин не было; многие гвинейцы не пили никаких алкогольных напитков. Я сам не употребляю алкогольных напитков, но на приеме подавали также различные блюда, угощали виски, шампанским, марокканским вином; был подан торт.

Г-н МУЛИЕ: Все ли 13 гвинейцев присутствовали на этом приеме? Все ли они были там?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Вы хорошо узнали их во время полета?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Мы не были друг с другом знакомы до того, как встретились в полете, поскольку у всех нас были вымышленные имена. Но затем мы начали говорить друг с другом на языке фульбе, и мы немного познакомились. Но до того, как нас собрали для этого полета, мы не знали друг друга.

Г-н МУЛИЕ: Говорили ли вы с бенинцами, которые также летели вместе с вами — с теми бенинцами, которые прибыли с вами в Касабланку.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я лично не знал, что они находились в самолете. Только в зале аэропорта после прибытия самолета в Касабланку я обнаружил, что они были среди нас. Они были в аэропорту Йофф, они сели в самолет вместе с другими, но в Йоффе я не знал, что они были среди нас. Только когда мы покинули самолет, когда мы выгрузились и направились к автобусу, я узнал, кто они.

Г-н МУЛИЕ: Присутствовали ли бенинцы на приеме?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Кто еще был там?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Там, разумеется, были европейцы и командующий марокканской жандармерией, он же, по-видимому, командующий базой. Он тоже был там.

Г-н МУЛИЕ: Откуда вы узнали, что он командующий? Он был в форме жандармерии? У него на форме были какие-нибудь буквы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он всегда носил гражданскую одежду. Только 31 числа он одел парадную форму. Прощел слух, что он был командующим жандармерией марокканской службы безопасности.

Г-н МУЛИЕ: В какой форме европейцы обращались к нему? Называли ли они его "полковником" или "майором"? Использовали ли они при обращении к нему какой-нибудь титул или имя?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он с ними вообще не общался. Он разговаривал только с командующим или с полковником. Он сидел с нами за одним столом, но, если ему нужно было сказать что-либо другим, он делал это через подчиненных.

Г-н МУЛИЕ: Вы вообще разговаривали во время приема с европейцами или с этим командующим или вы общались только с другими гвинейцами?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): На этом приеме все сидели вперемежку. Европейцы сидели с африканцами; особых группировок не было. Но сам я сидел рядом с г-ном Джозефом. По другую сторону от меня сидел европеец, напротив меня тоже сидел европеец. Мы разговаривали и пили. Но беседовали мы в общем мало. Все разговаривали, шумели, пели, шутили, поднимали бокалы. Но между европейцами и нами не было близких отношений. Если европеец спрашивал африканца: "Откуда ты?" - Мы просто отвечали: "Мы из Гвинеи", - или что-либо в этом роде. Но тесного контакта между нами не было.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорили, что когда Джозеф завербовал вас и предложил вам заполнить форму, он спросил, готовы ли вы взять в руки оружие, чтобы отстаивать свои политические идеалы ради Гвинеи, и вы сказали "да"; так ли это?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это верно.

Г-н МУЛИЕ: Иными словами, прибыв в Касабланку, вы знали, что вы прибыли туда для определенной военной подготовки, так?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Были ли вы сколько-нибудь удивлены, увидев там европейцев?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, немного, но я тогда подумал, что эти люди находились на службе марокканских властей, поскольку я знал, что Марокко поддерживает отношения с европейскими странами. Так что это не было для меня большой неожиданностью.

Г-н МУЛИЕ: Просили ли вы Джозефа объяснить присутствие европейцев?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, не просил.

Г-н МУЛИЕ: Было ли это темой разговора среди других гвинейцев?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Действительно, когда мы приехали на базу, там было совершенно запрещено разговаривать на политические темы, и все нужно было делать инкогнито: никто не должен был знать ни наших имен, ни наших национальностей, ни стран происхождения, ни что мы там делали; никто ничего не должен был знать о нашей подготовке, а также о том, что мы должны были делать после. Все было замаскировано и скрыто и так далее.

Г-н МУЛИЕ: Однако не попытались ли вы все-таки поговорить с вашими товарищами гвинейцами, не спрашивали ли вы их о том, почему они находятся в этом лагере? Не узнавали ли вы у них, находились ли они там по той же причине, что и вы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я об этом не думал, а такого вопроса не возникало, так как я знал, кто бы там ни находился, он был там потому, что заполнил такую же анкету, как и я, и был отобран путем различных вопросов, которые им задавались, и ответы на которые они должны были внести в анкету. Мы никогда об этом не говорили; мы знали, почему каждый был там. Кроме этого, вся информация, которую мы давали г-ну Джозефу была конфиденциальной: никто не должен был говорить другому, даже своему другу, о том, что он записал в анкете, а что нет. Все это было индивидуальным и личным делом каждого.

С другой стороны, я никогда не видел этой анкеты. Я не знаю, добавил ли Джозеф туда что-нибудь. В любом случае я ее даже не подписывал. Я не знаю, подделал ли он то, что я сказал, добавил ли он что-нибудь или написал что-то от себя. Все было засекречено, нам сказали, что вся таинственность, которая окружала все это дело, была вызвана тем, что в Сенегале существовало много политических движений и что там, конечно, находились посланники из Гвинеи, которые должны были обнаружить любую утечку и следить за тем, как действуют члены движения РГЕ. Следовательно, все должно было делаться в тайне. Возможно, мы были наивными; я осознаю это, потому что сейчас мы находимся в беде.

Г-н МУЛИЕ: 14 января, согласно вашему заявлению, вы встретились и приветствовали президента освободительного движения Бенина г-на Оаку?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это полковник представил его таким образом, сказав, что это президент — президент Оаку, — который станет президентом освободительного движения и отвечает за следующее задание, которое мы должны будем выполнить для него.

Г-н МУЛИЕ: Был ли одет этот г-н Оаку в военную форму или он был в штатском?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Когда он приехал в первый раз, он был в штатском, но его товарищ был в военной форме. Но когда они вдвоем приехали в Котону, они были в военной форме.

Г-н МУЛИЕ: Г-н Оаку прилетел в Котону со своим адъютантом на том же самолете, что и вы, не так ли?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, они были в аэропорту и не выходили никуда за его пределы. И только когда самолет улетел, я увидел, что они также исчезли.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорили, что до вашего отъезда были сформированы четыре группы. Вам также сказали, что они будут носить красные, желтые, черные и голубые ленты и в зависимости от этого будут выполнять различные функции. Входил ли г-н Оаку или же сопровождавший его человек в одну из этих групп? Знаете ли вы об этом?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я уже заявил, что г-н Оаку и его спутник входили в состав красной группы, которая оставалась в аэропорту.

Г-н МУЛИЕ: Когда 15-го числа вы покинули базу, которая по вашему утверждению находилась в Марракеше? В котором часу вы уехали? В котором часу взлетел самолет?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Самолет взлетел между 14.30 и 14.35 часами.

Г-н МУЛИЕ: Вы вылетели с самой базы или перед вылетом вы выезжали куда-нибудь еще?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да. Как я уже заявил, на этой военной базе есть посадочная полоса и туда прибыл самолет — предыдущий полет. Около 2 часов дня нас увезли на военных грузовиках к самолету, поскольку он находился на расстоянии около шести километров от нашей базы. Мы были в ресторане; мы там обедали; затем состоялся осмотр, который принимали два человека в штатском, однако они мне показались военными.

Г-н МУЛИЕ: Знаете ли вы имена трех остальных европейцев, которые были в группе аджудана Гарнье - в вашей группе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Действительно, их было трое, включая аджудана Гарнье. Из двух других людей я знаю лишь одного - Уэббса.

Г-н МУЛИЕ: На каком языке говорили между собой эти европейцы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Как я уже говорил, они говорили на французском, однако я могу сказать, что у аджудана Гарнье не было парижского акцента. Я никогда не был в Париже, но я знаю, что это был не парижский акцент: это скорее всего был акцент выходца из Бретани. Между прочим, он все время говорил о рыбной ловле и некоторые его называли "Боско".

Теперь, что касается этого Уэббса; он был очень высокого роста. Он должно быть весил около 105-110 килограммов, а ростом был около 1 метра 95 сантиметров, он был очень похож на немца, он, возможно, и был немец.

Г-н МУЛИЕ: В котором часу вы прибыли в аэропорт Эль Хадж Омар Бонго? Помните ли вы?

БА АЛЬФА УМАРУ: Нет, не помню.

Г-н МУЛИЕ: Было еще светло или уже начинало темнеть?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Была уже ночь, когда мы прибыли в аэропорт Бонго.

Г-н МУЛИЕ: Ранее вы упоминали о том, что другой самолет, который вы видели в аэропорту Бонго, должен был взлететь в 11 часов вечера - 23.00; так ли это?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, этот самолет должен был взлететь в 11 часов вечера, но потом они заметили, что один из двигателей сломался, поэтому механик начал его ремонтировать, и я не знаю, как долго это продолжалось.

Г-н МУЛИЕ: Но, как по-вашему, это продолжалось около двух часов - около двух часов? Что вы на это скажете?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, я не могу сказать, как долго это продолжалось. Мы все были очень утомлены и нам дали очень крепкий кофе. Возможно, они даже подмешали наркотик в этот кофе и некоторые из нас просто лежали на земле около посадочной полосы. А другие сидели, прислонившись спиной к оборудованию, которое было разбросано вокруг.

Г-н МУЛИЕ: Был ли полковник Морен, аджудан или кто-либо из остальных европейцев недоволен этой задержкой?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): По правде говоря, я не видел, чтобы кто-то был недоволен. Не знаю, было бы это вызвано наркотиками или усталостью или чем-либо еще, но все были спокойны.

Г-н МУЛИЕ: Когда вам сказали, что ваша задача заключается охранять дорогу на Идах, были ли вам даны какие-либо другие подробности о том, что это за операция, как она называется, что вы будете делать кроме этого, как долго вы будете оставаться в Котону? Сказали ли вам, как вы долго должны будете оставаться?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, они не сказали мне ничего, по крайней мере, из того, что я помню. В определенный момент руководители групп собрались вместе; у них были карты, компасы и они давали инструкции другим. Другие - солдаты - должны были лишь следовать за ними и подчиняться приказам. Никаких вопросов не задавалось.

Г-н МУЛИЕ: Когда вас завербовали в эту организацию, сказали ли вам, что вы не получите никаких денег, что вы может быть сами должны будете дать деньги для этого дела. Однако позднее вы упомянули о контракте, который необходимо было подписать. Подписали ли вы этот контракт? И о чем в нем говорилось?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Действительно, на базе полковник обратился лишь к европейцам, которые должны были уйти на задание за границу, однако к нам он не обратился потому, что мы, гвинейцы, не имели никакого отношения к этому контракту. Мы были там всего один день и не могли подписать никакого контракта, мы также не получали никаких чеков или счетов в банке. Он лишь говорил о некоторых подозрениях в отношении неточностей, которые, возможно, могли быть допущены в отношении банковских счетов для европейцев, он их пригласил в кабинет для выяснения дел.

Г-н МУЛИЕ: Давали ли вам на базе какие-либо деньги, хотя бы на покупку сигарет?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): На базе, даже если бы у нас были деньги, мы не могли их тратить, поскольку нам было запрещено выходить за ее пределы. Нам давали марокканские сигареты "Каса Спорт" (Олимпик) и давали их очень много. Поэтому, действительно, мы не могли жаловаться. Что касается еды, она была нормальной, поэтому нам не нужно было ничего покупать.

Г-н МУЛИЕ: Чем вас кормили за общим столом?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Вечером нам обычно давали марокканский суп; иногда кролика и чечевицу; на десерт давали фрукты — мандарины, апельсины, финики, инжир, после этого — чай или кофе. Утром, на завтрак, нам давали хлеб с маслом и джемом, молоко, даже яйца или омлет. Можно было взять одно или два яйца. Масло подавалось прямо на тарелке. Мы могли брать все, что хотели. Днем иногда давали марокканский кускус, иногда картофельное пюре; давали печенку.

Г-н МУЛИЕ: Вы знаете, когда прибыли в аэропорт Котону?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Мы прибыли примерно в 6.30 — 7 часов утра по местному времени — солнце уже взошло. Я видел солнце.

Г-н МУЛИЕ: Вы сейчас гадаете или вы посмотрели на свои или чьи-либо часы? Как вы определили время?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В самолете я слышал, как кто-то сказал: "Сейчас шесть часов", — мы как раз приближались к Бенину. По прибытии я увидел, что солнце взошло на определенную высоту, и этим я определил, что было 6 час. 30 мин. или 7 час., ближе к семи.

Г-н МУЛИЕ: Что вы делали во время полета? В основном, спали?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, нам к тому же дали по таблетке, чтобы мы не заснули.

Г-н МУЛИЕ: Тогда что вы делали? Разговаривали?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Лично я спокойно сидел; за спиной у меня был ранец, поэтому я очень устал и мне не хотелось разговаривать. Я знаю, что у нескольких европейцев была бутылка виски, они пили прямо из горлышка и говорили между собой. Лично я чувствовал себя очень усталым; спокойно сидел.

Г-н МУЛИЕ: Вы слышали, о чем говорили эти европейцы? Они не говорили о том, что они собираются делать в Котону?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, об этом они не говорили. Европейцы вели себя тихо, они выпивали. Некоторые ели бутерброды, другие даже курили, хотя курить в самолете запрещалось.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорили, что в аэропорту Котону двое из группы были одеты в джинсы и синие рубашки. Они были из вашей группы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я заметил их, когда мы сели в самолет во Франсвиле. Сперва я подумал, что они механики, и лишь тогда, когда я увидел, что они спустили на землю те две металлические трубы, открыли дверь самолета в Котону, спустились на землю со своими пулеметами и следили за высадкой, только тогда я узнал, что они из нашей группы. Затем, когда после высадки из самолета все начали готовиться к бою, я увидел, что эти двое остались здесь в аэропорту и ходили по нему.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорили, что один из них Уэббс?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Нет, я имею в виду, был или нет один из этих двух Уэббс?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Этих двоих в джинсах и синих рубашках я видел на борту самолета, начиная с Франсвиля. Мы сперва приняли их за механиков и только потом, когда они первыми высадились с самолета, соскользнув вниз по металлическим трубам, я понял, что они также из нашей группы.

Г-н МУЛИЕ: Говорили ли вы, что эти двое разговаривали друг с другом по-английски и поэтому вы подумали, что они англичане или американцы? Вы говорили это?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Когда эти двое разговаривали с другими европейцами, они говорили по-английски или по-французски?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я никогда не слышал, чтобы они говорили с другими. Я только слышал, что они разговаривали между собой. Один из них курил сигару, другой занимался своим инструментом. Но они разговаривали только между собой. Я не понял, о чем они говорили, но я знал, что они говорили по-английски.

Г-н МУЛИЕ: Вы сказали, что план в отношении вашей группы изменился. Вместо наблюдения за дорогой на Видах вам сказали подняться на крышу какого-то здания. Когда вам сказали об этом изменении в плане?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Высадившись из самолета, мы сразу же заняли наши позиции, однако машин было недостаточно, чтобы взять всех людей и оборудование; часть людей вместе с оборудованием сели в найденные машины и направились к городу. Но затем, поскольку в военном штабе было всего лишь шесть человек и не хватало людей для несения службы в аэропорту, нашей группе приказали прекратить операцию по захвату дороги на Видах и остаться в аэропорту, а затем подняться на крышу аэропорта.

Г-н МУЛИЕ: Когда вы высадились, видели ли вы в аэропорту каких-нибудь бенинцев?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, мы не видели ни одного бенинца. Лишь когда мы начали обыск зданий, мы обнаружили двух работников аэропорта, которые были фактически захвачены в плен. И спустя примерно 15 минут мы захватили в плен еще одного работника аэропорта, спокойно выполнявшего свою работу. Всех их заставили помочь нам сгрузить оборудование с самолета и погрузить его на машины, которые направились к городу.

Г-н МУЛИЕ: Вы говорили, что ваша группа получила приказ подняться на крышу здания. Там много зданий? Можете ли вы сказать, что это было за здание? Это была диспетчерская вышка?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это было как раз то здание, в котором находится диспетчерская вышка. Одно из наших послало туда часовым, но затем, когда мы поднялись на крышу этого здания, он спустился вниз.

Г-н МУЛИЕ: Но в каком здании они были?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это здание ...

Г-н МУЛИЕ: Не на самой вышке?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Сначала несколько европейцев поднялись на диспетчерскую вышку, осмотрели ее и ушли. Позже они послали одного африканца часовым на эту вышку, но, спустя некоторое время, он опять вернулся на крышу.

Г-н МУЛИЕ: Сколько людей было на этой крыше? Они были белыми или черными?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Всего нас на крыше было пятеро: четыре гвинейца и один европеец. Приходил еще один сержант-европеец, но через некоторое время он ушел. Г-н Оаку, руководитель операции, пришел проверить, какая сложилась обстановка, как обстоят дела; мы ему ответили, что все в порядке.

Г-н МУЛИЕ: В течение всей этой операции, в течение всего этого времени, вы не уходили оттуда?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, я все время был на крыше, в одном и том же месте, с которого я так и не ушел.

Г-н МУЛИЕ: Европейцем на крыше был Гарнье?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, Узббс.

Г-н МУЛИЕ: А где был Гарнье? Кто отдавал приказы? Узббс?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Гарнье, Гарнье был начальником, отдававшим приказы, но он находился не на крыше, а на земле. Он обычно отдавал приказы Узббсу, а я, поскольку у меня были боеприпасы — две патронные ленты, одна с 250 патронами и другая со 125 и еще две сумки на спине, в каждой по 500 патронов — не мог отдаляться дальше двух метров от Узббса, потому что я должен был обеспечивать его боеприпасами. У него был пулемет. У меня — винтовка FAL.

Г-н МУЛИЕ: Как вы думаете, сколько прошло времени с момента вашего прибытия и до того, как вы обнаружили, что самолет уже улетел?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я бы сказал, три-четыре часа.

Г-н МУЛИЕ: Заходили ли вы в кабину самолета, на котором вы летели из Марракеша или из аэропорта Эль Хадж Омар Бонго или же того, на котором вас доставили из аэропорта Омар Бонго в аэропорт Котону?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, что касается пилота самолета, на котором мы летели из Марракеша, я только мельком видел его в кабине. Я смог заметить, что он был довольно крепкого телосложения и облысевший. Летчиков другого самолета я не видел.

Г-н МУЛИЕ: Таким образом, вы не знаете, была ли какая-либо радиосвязь между самолетом и аэропортом, на который вы собирались приземлиться?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): На базе, перед взлетом, я видел большой аппарат с несколькими круговыми шкалами и манометрами, на котором стояла эмблема "Royal Air Maroc". Этот аппарат на колесах тянул "джип", и я увидел, что в нем было много проводов. На нем работал человек с наушниками, который постоянно говорил, но я не знаю, о чем и с кем. В аэропорту Омар Бонго я ничего не видел.

Г-н МУЛИЕ: В Котону с вами были марокканцы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, марокканцев среди нас не было.

Г-н МУЛИЕ: Получали ли вы какие-либо указания о том, что в случае провала наступления будут использованы определенные кодовые слова, чтобы вы знали, что надо вернуться на самолет?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): У нашей группы был радиопередатчик, на котором работал один гвинеец. Он находился на земле с аджуданом Гарнье. Я не знаю, связывались ли они с другими группами или нет. Насколько мне известно, не было никаких указаний на случай провала наступления.

Г-н МУЛИЕ: Видели ли вы с крыши г-на Оаку еще раз, помимо того, когда он приходил и разговаривал с вами в группе? Видели ли вы его в другое время?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

Г-н МУЛИЕ: Последний вопрос: он был в форме?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Все, за исключением двух механиков, которые первыми высадились из самолета, были одеты в одинаковую форму. Г-н Оаку был одет в такую же форму, как и я.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: После проведенных консультаций Председатель считает, что сейчас нам следует прекратить это слушание. Мы решим позже, будем ли мы задавать дополнительные вопросы свидетелю. Я хотел бы поблагодарить г-на Умару за его любезное сотрудничество.

2. Показания, данные 25 февраля 1977 года

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Специальная миссия Совета Безопасности вновь собралась для заслушания свидетельских показаний Ба Альфа Умару, представшего перед миссией благодаря сотрудничеству правительства Бенина. Я хотел бы вновь заявить г-ну Ба Альфа Умару, что он волен отвечать или не отвечать на наши вопросы, что он в этой связи вправе действовать по своему усмотрению, что ему не грозят никакие последствия, если он почему-либо считает, что не в его лучших интересах поступать так.

Я хотел бы спросить г-на Ба Альфа Умару, содержится ли в документе, который я хочу ему показать, вопросник, о котором он упоминал в своем последнем выступлении перед этой миссией, или существует ли какая-либо связь между этим документом и вопросником. (Передает документ свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В нем есть несколько вопросов, которые мне задавали, но другие никогда мне не попадались. Например, "Что полезного вы можете сделать?". Мне никогда не задавали такого вопроса.

"В случае необходимости, будете ли вы готовы после прохождения подготовки сражаться в других местах для получения боевого крещения, прежде чем выступить против режима ДП Секу Туре?". Мне никогда не задавали такого вопроса.

Что касается вопроса "Готовы ли вы не получать никакого вознаграждения во время ведения боевых действий?", то мне задавали подобный вопрос в плане того, готов ли я вступить в эту борьбу на добровольной, безусловной основе.

"Говорили ли вы с кем-нибудь о вашей подготовке и не будете ли в будущем говорить о ней?" - мне задавали такой вопрос.

"С кем вы будете прощаться перед вашим отъездом?" - мне задавали такой вопрос.

Что касается времени подготовки, такого вопроса мне не задавали.

Не задавали мне вопроса и о характере подготовки.

Мне никогда не задавали вопроса о готовности к полному и безусловному подчинению.

И меня никогда не просили подписывать какой-либо документ, содержащий эти вопросы и ответы.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Кому вы давали ответы на упомянутые выше вопросы, заданные вам в то время?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я отвечал на них некоему Джозефу, ответственному за движение R.G.E. Именно он старался набрать людей для прохождения подготовки в Марокко.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Узнаете ли вы человека на этой фотографии?
(Передает ее свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это Джозеф - руководитель, о котором я говорил, - фотография слева.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я хотел бы заявить для записи в протокол, что свидетель указал на удостоверение личности № 3448473, выданное Сю Саване.

Узнаете ли вы человека на этих фотографиях, - на одной с очками, на другой без очков? (Передает фотографии свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это один и тот же человек, полковник Марэм, находившийся на базе.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Председатель хочет заявить, что свидетелю была показана фотография, содержащаяся в этих документах.

ПЕРЕВОДЧИК: Этот документ выдан правительством Габона Жильберу Буржо - Президентская гвардия Габонской Республики. Документ представляет собой пропуск за № 253/69. В нем значится имя "Жильбер Буржо".

Следующий документ - водительские права № 82/72, выданные Габонской Республикой г-ну Жильберу Буржо. Права выданы в Либревиле 25 января 1972 года.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Помните ли вы, что в последних ваших показаниях этой миссии вы говорили о сигаретах? Пожалуйста, скажите нам название или названия этих сигарет. Согласно вашим предыдущим показаниям, эти сигареты вам давали в военном лагере или на военной базе около Марракеша.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Обычно на военной базе нам давали марокканские сигареты "Каса Спорт", изготовленные в Касабланке, Марокко. На сигаретах было написано "Olympique". В день нашей отправки нам приказали выбросить все марокканские сигареты, которые у нас еще оставались, потому что, как нам сказали, они могут стать очень компрометирующей уликой. Нам дали другие сигареты, которые они называли "контрабандными сигаретами". Мы получили сигареты "Gitanes", "Pall Mall", "Marlboro", а также

небольшие сигары и сигареты "L and M". Но некоторые не выбросили оставшиеся у них марокканские сигареты. Так поступил и я. Я выбросил пачки из-под марокканских сигарет, а сами сигареты положил в коробку от "Craven-A". То же самое мы проделали и со спичечными коробками: мы отодрали с них наклейки, вынули из них спички и положили в карманы.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Сейчас я собираюсь показать вам образец сигареты, и мне хотелось бы, чтобы вы сказали нам, узнаете ли вы их (передает его свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это те самые сигареты, которые нам давали на военной базе: вы можете увидеть здесь название "Olympique" с маленьким кружком. А на пачке написано: "Каса Спорт".

ПЕРЕВОДЧИК: Председатель Специальной миссии хочет заявить, что сигарета, показанная г-ну Ба Альфа Умару, взята из сигарет, обнаруженных в лагере Гуззо, вместе с остальными предметами, брошенными участниками нападения на Котону. Эта сигарета с водяным знаком, на котором видна эмблема "Olympic", а под ним слово "Olympique" на французском языке.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Специальная миссия покажет вам сейчас некоторые фотографии. Я прошу вас сказать нам, узнаете вы или нет человека, которого увидите на этой фотографии. Я буду показывать вам эти фотографии по одной. Вы будете отвечать да или нет. Если да, то расскажите нам, что вы знаете о человеке, изображенном на этой фотографии (передает фотографию свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Среди нас был молодой человек, похожий на человека на этой фотографии. Я должен сказать, что сейчас тот человек, кого я имею в виду, сильно похудел. Я не могу утверждать, что это - именно тот человек, которого мне напоминает человек на этой фотографии.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я сейчас покажу вам другую фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Человек на этой фотографии похож на человека по имени "Рашид", находившегося в военном лагере.

Сейчас этот "Рашид" отрастил бороду и усы, но я вижу, что уши этого человека на фотографии очень похожи на уши "Рашида".

ПЕРЕВОДЧИК: Для занесения в протокол: документ, на который наклеена эта фотография, выдан на имя ...

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Извините, скажите нам, пожалуйста, национальность упомянутого вами "Рашида".

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Этот "Рашид" - гвинеец. Он принадлежит к народности фулани и был с нами на военной базе.

Г-н МУЛИЕ: Был ли человек по имени "Рашид", которого вы узнали на фотографии, вместе с вами на самолете "Ройал Эйр Марок", на котором вы летели из Дакара до какого-то места в Марокко?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Летел ли он также с вами от того места до Котону?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он летел с нами и оставался в аэропорту, потому что состоял в главном командовании.

Г-н МУЛИЕ: Находился ли он на той же крыше, где были и вы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Некоторое время он находился на диспетчерской вышке, затем его попросили спуститься на прежнее место.

ПЕРЕВОДЧИК: Документ, на который наклеена фотография, показанная г-ну Ба Альфа Умару, выдан на имя г-на Альюна Диалло; по профессии журналист; 1948 года рождения; удостоверение личности № 2055 SPB 68. Этот документ - национальный пропуск журналиста, выданный Гвинейской Республикой.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Посмотрите следующую фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Этот парень тоже был на базе, его звали Иашин.

ПЕРЕВОДЧИК: Документ, фотография с которого показана вам, г-н Ба Альфа Умару, является пропуском сухопутных войск для свободного прохода в Зону I лагеря Тиарой в Дакаре. Имя - Салиу, фамилия - Диалло. Пропуск был выдан 21 января 1965 года.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Опознайте, пожалуйста, человека на следующей фотографии (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это я.

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография на личной карточке на имя Ба Альфа Умару, хранящейся в папке № VI с вещественными доказательствами, оставленными лицами, напавшими на город Котону.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Можете ли вы опознать этого человека? (Передает фотографию свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он тоже был там. Его звали "Паскаль".

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография на личной карточке на имя Ибрагима Диалло, которая хранится в папке VI.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Можете ли вы опознать человека на этой фотографии? (Передает ее свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Этого парня звали "Альфонс". Именно через него Жозеф связался со мной. Его настоящее имя было Бубакар Диалло.

ПЕРЕВОДЧИК: Фотография, только что показанная вам, г-н Ба Альфа Умару, прикреплена к личной карточке на имя Бубакара Диалло, которая также содержится в этой папке.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Можете ли вы опознать человека на этой фотографии? (Передает ее свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это "Паскаль".

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография с личной карточки на имя Альфа Агibu Диалло.

Г-н МУЛИЕ: Прошу прощения. Объясните, пожалуйста, свидетелю, что, когда он говорит, что он узнает человека на фотографии и видел его на базе, он также должен указывать, был ли этот человек вместе с ним в Котону или нет.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был в Котону.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Таким образом, получается, что все лица, чьи фотографии были показаны свидетелю, были вместе с ним в Котону, правильно?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, за исключением человека на первой фотографии, в которой я не полностью уверен.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Вы узнаете этого человека? (Передает фотографию свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Ему сделали прививки, но с нами его не было. Ему сделали прививки для полета, но он не летел с нами.

Г-н МУЛИЕ: Ему сделали прививки в Дакаре, да?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Ему сделали прививки в Дакаре, но он не прилетел с нами в Марокко.

Г-н МУЛИЕ: Вы видели его после этого на базе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, в тот день, когда нам делали прививки, он был там, но с нами он не летел.

ПЕРЕВОДЧИК: Фотография, только что показанная вам, г-н Ба Альфа Умару, прикреплена к личной карточке на имя Тиджани Балде.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Позвольте показать вам следующую фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да. Его звали "Доминик". Он был на базе и прилетел с нами в Котону.

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография с личной карточки на имя Альдионна Силла.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он тоже был в Котону. Он был и на базе, и его звали "Иаашин".

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография с личной карточки на имя Салиу Диалло.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был с нами. Его звали "Педро".

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к личной карточке на имя Мамаду Сиалу Диалло.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был на базе, его звали "Уайт".

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография с личной карточки на имя Амаду Барри.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это - "Рашид". Он был на базе и в Котону.

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к личной карточке человека по фамилии Диалло Диалло Мамаду де Киндиа, имя - Ахмаду Тьерно Баилло.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был на базе, его звали "Жан-Мари". Он тоже был в Котону.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Не могли бы вы указывать, если знаете, их гражданство?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я думал, что все, кто были с нами, - гвинейцы.

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к личной карточке на имя Сулеймана Ба.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был на базе и прибыл с нами в Котону. Его звали "Жильбер".

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография с личной карточки на имя Мамаду Силла Диалло.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Пожалуйста, посмотрите на следующую фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, его я не помню.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Пожалуйста, посмотрите на следующую фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Его я тоже не помню.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Пожалуйста, следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был на базе. Его звали "Боно".

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к личной карточке на имя Иссиалиа Ба.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Пожалуйста, посмотрите на следующую фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это тоже моя фотография.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Объясните, пожалуйста, почему на вас заведено две карточки.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, пожалуйста. Первая фотография - старая. Я положил ее в тот же конверт, где были более новые фотографии. Дело в том, что я забыл вынуть старые фотографии из конверта и оставил их вместе с новыми, поэтому там было четыре старых фотографии и шесть новых - т.е. столько, сколько требовалось.

ПЕРЕВОДЧИК: Это - фотография с личной карточки на имя Ба Альфа Умару.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, его не было в группе.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Его не было в группе.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Его не было в группе.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Вы узнаете человека на этой фотографии?
(Передает ее свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, я его не узнаю.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Вы узнаете человека на этой фотографии?
(Передает ее свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): На базе был человек, который немного похож на этого, но тот был несколько старше. Я не утверждаю, что это он, но там был человек, похожий на него.

ПЕРЕВОДЧИК: Фотография, показанная г-ну Ба Альфа Умару, прилагается к документу за номером II5996, написанному, по-видимому, на шведском языке. Он выдан на имя Бьёрна Лео Исберга и подписан, по всей вероятности, в Стокгольме 24 марта 1960 года.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы знаете, что он делал на базе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он был солдатом, как и все другие европейцы, которые там были.

Г-н МУЛИЕ: Не было ли у вас возможности хорошенько рассмотреть людей, которые были на самолете помимо солдат? Мне кажется, вы говорили, что там были люди в гражданской одежде, в синих джинсах. Вам не удалось как следует рассмотреть их?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Немного. У одного были усы и довольно длинные волосы, непричесанные, я бы сказал; он носил кепку и курил сигару. Он выглядел как англичанин или американец. Его коллега был примерно того же возраста. Они выглядели не очень молодо. Это были вполне взрослые люди. Они были похожи на механиков.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Скажите, пожалуйста, узнаете ли вы человека на этих двух фотографиях? (Передает их свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это бенинец. Он был на базе, его звали "Катария", и он прилетал в Котону.

ПЕРЕВОДЧИК: Одна из фотографий, показанных г-ну Ба Альфа Умару, прилагается к удостоверению личности № 7612/РС, выданному бывшей Республикой Дагомеей на имя Салифу-Багу Алими Йаху, родившегося примерно в 1947 году в Джугу. На удостоверении личности представлена дата 19 августа 1975 года. Это удостоверение личности было обнаружено на теле найденного в Котону убитого солдата, находящегося сейчас в морге Котону.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я покажу вам теперь несколько фотографий, включая фотографии девушек, чтобы вы смогли рассказать нам что-нибудь в том случае, если узнаете кого-либо из них. Вот первая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я никогда не видел этого человека.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это Жозеф, руководитель гвинейцев, который привез нас сюда. Я видел его только дважды и почти ничего не знаю о нем. Он никогда не представлялся мне и не говорил, кто он.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Еще одна фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он был на базе и прибыл сюда вместе с нами. Его звали "Бруно". Я никогда не видел его до отъезда в Марокко - до нашего приезда туда, - когда

мы переехали из Дакара в Марокко. Говорили, что он был портным.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Что вы можете сказать об этих фотографиях? (Передает их свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я не знаю этих людей; я никогда их не видел. А этого я знаю. Я видел его в Марокко. Его звали "Боно". Мы знали друг друга. Он жил вместе с "Педро". Они жили в одной комнате, и именно у них я встретил Жозефа, с которым познакомился через Диалло Бубакора Сидди.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Это, наверное, Аджудан Монтанья. Он был на базе. Я должен сказать, что тогда у него не было пробора, потому что он был побрит наголо и волосы только начинали отрастать. Но я могу утверждать, что это он. Он несколько похудел. Тогда он был стройнее.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Скажите, пожалуйста, не знаете ли вы этого человека под каким-нибудь другим именем, я имею в виду этого "Монтанья"?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет. Первый раз мне показали совсем другую его фотографию, я не мог узнать его. Когда мне показали эту фотографию, меня спросили, не знаю ли я этого человека под именем "Марк". На той фотографии он был в пиджаке, и я не мог узнать его. Но на фотографии, которую вы показали мне сегодня, я могу его узнать.

ПЕРЕВОДЧИК: Фотография, показанная г-ну Ба Альфа Умару, прикреплена на листе бумаги, приложенном к другому листу бумаги. Первый выдан Народной Республикой Бенин и называется пропуск (Laissez-Passer), а не "паспорт" (Passport) или вместо "паспорта". Он имеет номер 00621 и выписан на имя гражданина Бенина Марка Согло, родившегося 16 апреля 1931 года в Видахе. Он выдан 4 ноября 1976 года. Другой лист бумаги является личной карточкой на имя Марка Согло, однако сверху ее подчеркнуто имя Монтанья.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я никогда его не видел.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был с нами на базе и прибыл сюда. Его звали "Скорпион". Он был при военном штабе. Он был водителем машины общей части штаба.

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к форме-пропуску вместо паспорта - № 00589 - на имя Люсьена Зого.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, мы встретили его на базе. Он был бенинцем и его звали "Севи".

ПЕРЕВОДЧИК: Фотография прикреплена к бланку на имя Парфэ Рустико.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он похож на одного человека, который был с нами и которого звали "Дони".

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Он был в Котону?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он прибыл в Котону. Он должен был быть проводником.

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к форме на имя Роша Огюстина Эсси и наверху ее написано и подчеркнуто имя "Дони".

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он похож на одного человека, который был на базе и приехал сюда. Я не помню, как его звали. Я забыл, какое имя было на его куртке.

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к форме на имя Антуана Кохуна.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Не напоминает ли вам оно о чем-нибудь?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): На его куртке было другое имя. Он носил вымышленное имя.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Вы узнаете этого человека? (Передает фотографию свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он был на базе. Он также прибыл в Котону, и его звали "Хосе".

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к личной карточке на имя Абуду Мамана.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был на базе. Его звали "Джим", и он прибыл в Котону.

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к личной карточке на имя Исса Алиу Ожато.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующая фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ: (устный перевод с французского): Он был на базе. Его звали "Житар", и он прибыл в Котону.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Вы знаете его гражданство?

БА АЛЬФА УМАРУ: (устный перевод с французского): Он бенинец.

(говорил по-английски)

Он говорил по-бенински.

ПЕРЕВОДЧИК: Позвольте мне указать, что предыдущая фотография была прикреплена к карточке на имя Косси Полэ Тохуе.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Вы узнаете этого человека? (Передает фотографию свидетелю.)

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Эта фотография "Хосе", которого я только что опознал.

ПЕРЕВОДЧИК: Последняя фотография прикреплена к карточке на имя Ж. Маттиа Адеошуна.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Посмотрите, пожалуйста, еще одну фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был на базе. На базе его звали "Антуан".

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прилагается к формам на имя Усмана Букари.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: И последняя фотография (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Он был на базе, прибыл в Котону, и его звали "Бернар".

ПЕРЕВОДЧИК: Эта фотография прикреплена к форме на имя Иссака Идриссу Мазу.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Прошу занести в протокол, что свидетелю были показаны фотографии, прилагавшиеся к личным делам, и что фотографии, прикрепленные к личным карточкам ниже следующих лиц, не были им опознаны:

- 1) Диалло Маронна, 1947;
- 2) Диалло Ибрагима, 1943;
- 3) Ба Мамаду, 1950;
- 4) Ка Салим, 1944;
- 5) Ба Амаду Диам, 1951;
- 6) Ба Ибрагима Лалья, 1953;

- 7) Диалло Мамаду Хосейма, 1954;
- 8) Балде Бубакар, 1954;
- 9) Диалло Усман, 1943;
- 10) Туре Абубакар, 1950;
- 11) Фоссени Мумури.

А сейчас я прошу вас еще раз попытаться вспомнить название военной базы или военного лагеря вблизи Марракеша, где вы проходили подготовку.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Мне ни разу не удалось увидеть название базы, которое никогда не упоминалось во время нашего пребывания там. Поэтому я его не знаю.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Скажите, пожалуйста, видели ли вы среди тех фотографий, которые мы вам показали, фотографии двух прибывших на базу людей? Как вы уже указывали в своих свидетельских показаниях, одного из них представили вам как Президента освободительного движения.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я не узнал г-на Оаку или его помощника ни на одной из показанных мне фотографий.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: В прошлый раз вы говорили, что там были солдаты марокканской армии с буквами "даль" и "мим" на формах. Можете ли вы объяснить нам, что означают эти буквы?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Эти люди не были солдатами: это были марокканские жандармы, ответственные за безопасность лагеря. Я знаю, что "даль" - это первая буква слова "дарак", что по-мароккански означает "жандарм".

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Бенинские власти предоставили мне две фотографии, которые я хочу показать вам; может быть, вы узнаете человека на этих фотографиях. Посмотрите, пожалуйста, первую фотографию (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Этот человек похож на г-на Оаку, но он стройнее и носит усы и эспаньолку.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Председатель хотел бы просить директора государственной полиции Бенина, присутствующего здесь в качестве члена Комитета, назначенного правительством Бенина, рассказать Миссии о том, кем является человек на фотографии, только что представленной свидетелю.

Г-н ЗОДЕУГАН (устный перевод с французского): На этой фотографии изображен г-н Грасьен Поггон. Это инициатор и создатель "Фронта освобождения и возрождения Дагомеи"; об этой организации вы слышали во время расследования.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я намерен показать свидетелю другую фотографию, представленную правительством Бенина (передает ее свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я не узнаю этого человека.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: В заявлении, сделанном вами 19 февраля сего года в присутствии Специальной миссии Совета Безопасности, вы сказали нам, что у вас был билет "Эр Франс", и вы также заявили:

"Я видел, что там было вымышленное имя - "Мохамед Даугунд".

У меня есть вещественное доказательство - т.е. билет на рейс "Эр Франс", выданный г-ну Мохамеду Даугунду. На этом билете указано следующее:

"Эр Франс, билет № 2465949664 3

ДАКАР-НОВАССЕР/КАС - ДАКАР

оплачено наличными, FFR 2724, куплен в агентстве ЭР ФРАНС
"Скриб"/Париж

ДАКАР-КАСА, перевозчик АТ, рейс № 984

туристский класс, 30 декабря, 12 ч. 50 м."

Я прошу вас посмотреть этот билет и сказать Миссии, является ли он тем же самым билетом, с которым вы совершили перелет из Дакара в Касабланку (передает его свидетелю).

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, это тот же самый билет, но я ошибся, когда упомянул вымышленное имя, которое я прочитал на билете. Сейчас я вижу, что там написано Мохамед Даугунд, а это не совсем то имя, которое я упомянул в своем заявлении.

Что касается оплаты, я тоже сделал ошибку в отношении того, что я прочитал, потому что сейчас я вижу, что это "наличные".

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Где вам дали эти билеты - в аэропорту Дакара или в самолете?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Когда мы сели в самолет, г-н Жозеф дал каждому из нас билет. При посадке у нас были только бумажные талоны. На одной стороне по-английски было написано, что нам разрешена посадка. На другой стороне было слово "aspro". Только на борту самолета г-н Жозеф дал билет каждому гвинейцу.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Когда вы вернули этот билет и кому?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Когда мы прибыли в Касабланку, г-н Жозеф потребовал вернуть ему все билеты, и мы вернули их ему.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы говорили, что самолет был задержан в Дакаре и по прибытии в Абиджан он вылетел с некоторым опозданием; это верно?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Знаете ли вы, что это билет и на обратный путь и что часть его, для полета из Касабланки в Дакар, еще не использована, т.е. предполагалось, что вы вернетесь из Касабланки в первоначальный пункт?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я никогда не думал об этом; до этого я никогда не летал на самолете. Я не знал, что это обратный билет.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Может быть, вы должны были вернуться из Касабланки в Дакар. Талон на полет из Дакара в Касабланку был оторван, а талон для полета из Касабланки в Дакар оставался в билете.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В любом случае мне был дан именно этот билет. Я не знаю, что они замыслили.

ПЕРЕВОДЧИК: Председатель Специальной миссии просит занести в протокол, что это - билет "Эр Франс", № 24659496643. Он выдан на имя г-на Даугунда Мохамеда и предназначен для полета по маршруту "Дакар-Новассёр-Касабланка-Дакар". На первой части его указано: "Перевозчик 80; рейс 984, туристский класс, 30 декабря, 12 ч. 50 м.". Часть билета, предназначенная для полета из Касабланки в Дакар, не использована. Билет оплачен наличными в сумме 2 724 французских франков и куплен в агентстве "Скриб" в Париже.

Г-н МУЛИЕ: На первой фотографии - фотографии белого человека, которую показал вам Председатель, - вы опознали полковника Морэма. Скажите, пожалуйста, когда вы впервые увидели этого человека?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Впервые я увидел этого человека, когда мы прибыли на базу; его представили нам второго или третьего января, он был в своем кабинете с майором Мерсье.

Г-н МУЛИЕ: Не слышали ли вы, чтобы когда-нибудь, на базе или позднее, кто-либо называл его другим именем?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет, никогда не слышал, чтобы его называли другим именем. Я слышал только имя "Полковник Морэм".

Г-н МУЛИЕ: Он пользовался большей властью, чем майор Мерсье, это правда?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да.

Г-н МУЛИЕ: Был ли там кто-нибудь, кто пользовался большей властью, чем господин, которого вы называете "полковник Морэм"?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Из всех людей, которых я знал на базе, самое высокое звание было у полковника Морэма.

Г-н МУЛИЕ: Вы сказали, что господин, которого вы называли г-н Оаку, прибыл с вами в Котону; это верно?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Да, он был в аэропорту, и он был вместе с общим штабом, руководившим операциями.

Г-н МУЛИЕ: Значит, он был с полковником Морэмом?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Нет. Некоторое время они были вместе с г-ном Оаку; затем г-н Оаку ушел в зал ожидания на первом этаже аэропорта. Один раз он поднялся на крышу и спросил нас: "Как проходят операции? Где они? Можете ли вы что-нибудь сказать?" - и мы ответили: "Нет, мы ничего не можем сказать", - а затем он опять спустился на первый этаж.

Г-н МУЛИЕ: Вы сказали, что вы не можете вспомнить или что у Вас не было возможности посмотреть, как назывался тот лагерь около Марракеша, о котором вы говорили. Он, случайно, назывался не "Бенгази"?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я никогда не слышал о базе, именуемой "Бенгази". Я первый раз слышу это название.

Г-н МУЛИЕ: А название той базы похоже на "Бенгази"?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Я никогда не слышал, чтобы упоминали название "Бенгази". Поэтому я не могу сказать Вам, похоже ли название базы на "Бенгази".

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы сказали нам, что вы были уверены в том, что направляетесь в сторону Марракеша, поскольку вы видели на дороге знак с надписью "Марракеш - 97 км". Вы уверены в том, что после этого вы свернули на другую дорогу и покинули дорогу, ведущую в Марракеш?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Некоторое время мы продолжали по ней ехать - что-то около 20 километров, - после чего мы свернули на другую дорогу, шедшую к базе.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Вы говорили нам о движении, именуемом RGE, то есть "Ассоциация гвинейцев, проживающих за границей". Вы сказали, что эта организация была создана в 1972 году, но не упомянули кем.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Организация начала кампанию по набору гвинейцев - фулани - в это движение только после ареста Диалло Телли. Именно в это время ее основатель, Сирадио Диалло, начал говорить об этой организации. Он говорил, что она была основана в 1972 году, что некоторые из ее членов могут быть найдены в Европе, а другие - в Сенегале. Он говорил, что членами движения были гвинейцы, покинувшие страну из-за существующего режима. Большинство членов составляла интеллигенция, и он также подчеркивал, что это было не трайбалистское движение, что оно охватывало все этнические группы Гвинеи, такие как сусу, малинке и все другие этнические группы, и что были созданы другие оппозиционные движения, выступавшие против нынешнего режима в Гвинее, - другие движения, помимо RGE. Я слышал, что среди них была организация, именовавшаяся ЮГС (UGS), которая проводила работу среди гвинейцев в Сенегале.

Что касается борьбы, которую предстояло вести, то эти различные движения или организации были не способны к сотрудничеству, и движение Сирадио Диалло не могло достичь понимания с другими движениями.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Мой последний вопрос будет таков: я хотел бы знать, носил ли полковник Морэм различные знаки полковника.

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Полковник Морэм носил такую же форму, как и все. На верхней части правого кармана его куртки было пять горизонтальных полос вместе со словом "Морэм". Они были, как я уже сказал, над правым карманом, и по ним мы узнавали его. Но на погонах он не носил никаких знаков различия.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): Где вы выучили английский язык?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В школе.

Г-н КИХЬЯ (устный перевод с французского): В какой школе?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): В Гвинее.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я хотел бы задать последний вопрос: не можете ли вы сказать нам имя аджудана, работавшего вместе с полковником Морэмом в военном штабе в аэропорту Котону?

БА АЛЬФА УМАРУ (устный перевод с французского): Полковник был вместе с аджуданом Монтаньем, бенинцем, известным под именем Аджудана Монтань.

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Спасибо. Я хотел бы поблагодарить свидетеля за его сотрудничество со Специальной миссией.

Приложение IV

ФОТОКОПИИ ДОКУМЕНТОВ, УДОСТОВЕРЯЮЩИХ ЛИЧНОСТЬ ЧЛЕНОВ
УДАРНОЙ ГРУППЫ, УБИТЫХ 16 ЯНВАРЯ 1977 ГОДА*

* См. пункты II3-II5 доклада. Фотокопии документов, включенных в это приложение см. во французском тексте настоящего документа.

НАРОДНЫЕ ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ БЕНИНА

МЕДИЦИНСКАЯ СЛУЖБА

No. 147/8A/DSS/FAP

СВИДЕТЕЛЬСТВО О СМЕРТИ

Я нижеподписавшийся, капитан медицинской службы ФЕЛИО Фелисьен, врач Вооруженных сил, Директор медицинской службы НВС, настоящим удостоверяю, что 16 января 1977 года в качестве начальника пункта распределения опознал труп наемника ЛУРДЭ Мишеля белой расы.

Этот наемник скончался в результате раны, нанесенной огнестрельным оружием.

В удостоверение сего представляю настоящее свидетельство, которое может служить официальным документом.

ГОТОВ СЛУЖИТЬ ДЕЛУ РЕВОЛЮЦИИ

БОРЬБА ПРОДОЛЖАЕТСЯ

КОТОНУ, 17 февраля 1977 года

Товарищ капитан медицинской службы
Ф. ФЕЛИО

Директор медицинской службы Народных
вооруженных сил Бенина

Печать

НАРОДНЫЕ ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ БЕНИНА
МЕДИЦИНСКАЯ СЛУЖБА
№. 148/8A/DSS/FAP

СВИДЕТЕЛЬСТВО О СМЕРТИ

Я нижеподписавшийся, капитан медицинской службы ФЕЛИО Фелисьен, врач Вооруженных сил, Директор медицинской службы НВС, настоящим удостоверяю, что 16 января 1977 года в качестве начальника пункта распределения опознал труп наемника САЛИФУ-БОГУ Алиммаху, черной расы.

Этот наемник скончался в результате раны, нанесенной огнестрельным оружием.

В удостоверение сего представляю настоящее свидетельство, которое может служить официальным документом.

ГОТОВ СЛУЖИТЬ ДЕЛУ РЕВОЛЮЦИИ
БОРЬБА ПРОДОЛЖАЕТСЯ
КОТОНУ, 17 февраля 1977 года

Товарищ капитан медицинской службы
Ф. ФЕЛИО
Директор медицинской службы Народных
вооруженных сил Бенина

Печать

НАРОДНАЯ РЕСПУБЛИКА БЕНИН

МЕЖДУНАРОДНАЯ КОМИССИЯ ПО
РАССЛЕДОВАНИЮ

ПРОТОКОЛ

№ ОЗО/С.І.Е.

Установление личности
белых и черных наемни-
ков, убитых во время
вооруженной империалис-
тической агрессии против
Народной Республики
Бенин 16 января 1977 го-
да -

---Четверг, 24 февраля 1977 года -----
---Мы, ЗОДЕУГАН Эдуард, ОГУМА Иффеде Симон
и ЭЛЕГБЕДЕ Мустафа, соответственно Председа-
тель, заместитель Председателя и член
Международной комиссии по расследованию им-
периалистической агрессии 16 января 1977 го-
да, проводя расследование, приступили к ус-
тановлению личности двух убитых наемников.
---При проведении предварительного рассле-
дования было обнаружено оружие, принадле-
жавшее белому наемнику, и по таблице рас-
пределения оружия, имевшейся в документах,
оставленных наемниками, установлена личность
его владельца. -----
---Согласно протоколу опроса № 29/С.І.Е.
товарищ старший сержант ЧОНГО заявил, что
взял автоматический пистолет № 75 С 78037
из рук убитого белого наемника, обнаружен-
ного за зданием Министерства иностранных
дел (бывшее здание АМС). Свидетель заявил,
что передал это оружие лицу, ответственно-
му за сбор захваченного военного имущества,
по возвращении в казарму, о чем свидетель-
ствует фотокопия, прилагаемая к настоящему
протоколу. -----
---Определяя владельца этого оружия по таб-
лице распределения, мы установили, что оно
было выдано наемнику, выступавшему под
псевдонимом: лейтенант СЕМЕР, личный номер
499. Ему также принадлежал ручной пулемет
№ 26780, который был также обнаружен и ука-
зан в таблице распределения военного иму-
щества. -----
---В ходе расследования нам удалось также
установить, что второй автоматический писто-
лет № 75 С 78022 принадлежал наемнику, вы-
ступавшему под псевдонимом Аджудан ЖАНДРОН,
личный номер 403. -----
---Установление личности последнего стало
возможным в результате быстрой проверки по
списку, содержащему имена личного состава
и перечень личных номеров. В результате
этого выяснилось, что: -----

---лейтенант СЕМЕР открыл банковский счет № 43-0221737.81 на имя КОЛО Марка в Банке ЛАМБЕР, Агентство в Пор Жако - 1180, Брюссель. -----
---Далее мы установили место и дату отправления этого наемника в тренировочный лагерь. Таким образом стало известно, что: КОЛО Марк вылетел из аэропорта "Орли Сюд" рейсом № 2031 "Эр Франс" 12.12.76 в Касабланку. -
---Что касается черного наемника, убитого в ходе агрессии 16 января 1977 года, то найденное при нем удостоверение личности позволило установить, что его владелец - САЛИФУ-БОГУ Алимбаху, гражданин Бенина, родившийся в ДЖУГУ (Народная Республика Бенин) приблизительно в 1947 году./-

СОВЕРШЕНО В КОТОНУ, год, день, дата и
месяц, как указано выше.

ПОДПИСАЛИСЬ:

ПРЕДСЕДАТЕЛЬ

Е.ЗОДЕУГАН

ЗАМЕСТИТЕЛЬ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ

И.С. ОГУМА

ЧЛЕН

М. ЭЛЕГБЕДЕ

Приложение V

ОПИСЬ ОРУЖИЯ, БОЕПРИПАСОВ И СНАРЯЖЕНИЯ, ОСТАВЛЕННОГО
УДАРНОЙ ГРУППОЙ В КОТОНУ 16 ЯНВАРЯ 1977 ГОДА *

	<u>Стр.</u>
1. Оружие	125
2. Боеприпасы	130
3. Средства связи и оптические приборы	133
4. Санитарно-технические принадлежности	135
5. Прочие вещи	144

* См. пункты II7-II9 доклада.

1. Оружие

Тип оружия	Номер	Место изготовления	Количество	Примечания
Миномет 81 мм в комплекте	С 1891 и 2138	ФРАНЦИЯ	2	Из них 1 новый
Пулемет, калибр 50 12,7 мм, тип НВ, переносной	526930-RIA и 1560151	ФРАНЦИЯ	2	Из них 1 новый
Запасной ствол для пулемета 12,7 мм	В 438166 А 1574387 В 1560151 А 1560151	ФРАНЦИЯ	4	Стволы №№ В 438166 и А 1574387 установлены на пулеметах
Тренога для пулемета 12,7 мм	125584 и 159729	ФРАНЦИЯ	2	
Реактивный противотанковый гранатомет 89 мм	16891, модель 1976 года	"ИНСТАЛАСА С.А. САРАГОСА ЕСПАНА" ИСПАНИЯ	1	В исключительно новом состоянии, повышенной точности и с увеличенным радиусом действия
Автоматическое стрелковое оружие 7,62 мм - Ф.А.Л., с ремнями	16042 26780 27171 27348 26200 26135	"Фабрик Насиональ ЕРСТАЛЬ", Бельгия	7	№ 26780 в поврежденном состоянии. № 27171 без возвратной пружины
Автоматический пистолет, калибр 9 мм	75 С 78022 75 С 78037	"Фабрик Насиональ ЕРСТАЛЬ", Бельгия	2	Лицензия на изготовление от фирмы "БРАУНИНГ", США

I. Оружие (продолжение)

Тип оружия	Номер	Место изготовления	Количество	Примечания
Набор инструментов для миномета 81 мм; состоящий из:				
картера смазки		"Фабрик	I	
оборотного винта		Националь	I	
масленки		ЕРСТАЛЬ",	I	
щетки		Бельгия	I	
футляра для щетки		"-	I	
ударника		"-	I	
наконечника		"-	I	
скребка канала ударника		"-	I	
ключа для разборки патрона		"-	I	
свинцовой проволоки		ФРАНЦИЯ	I	
кожаной сумки с принадлежностями		"-	I	
Набор для инструментов для 12,7 мм:				
комплектный набор прутков для зачистки, с футляром		ФРАНЦИЯ	I	
* Автоматическое оружие, 7,62 (пулемет)	Номер на арабском языке З-"ДЖ"-АМ I6I3 I358-I2 С.С.Н. Оружейная граната модель 22А противо-танковая дополни-тельно.... Год 54	Надпись на арабском языке	I	См. перевод

* Обозначения первоначально были написаны на персидском языке, в котором используются арабские буквы.

1. Оружие (продолжение)

Тип оружия	Номер	Место изготовления	Количество	Примечания
Запасной ствол для арабского пулемета		Надпись на арабском языке	2	См. перевод
Запасной ствол для пулемета 7,62 мм, неопознанного с подводящим стволом для изменяющегося впуска I, 2, 3	0001-2 0184-2 0356-2 2136-2 0222-2	Неопознанный	5	Все пять стволов новые
Обойма Ф.А.Л. 7,62 мм	-	"Фабрик Насиональ ЕРСТАЛЬ", Бельгия	21	Пустые
Приспособление для наполнения обоймы для Ф.А.Л. 7,62 мм	-	"-"	9	
Обойма автоматического пистолета	-	"-"	3	Пустые
Обойма для неопознанного пистолета-пулемета	-	"-"	5	Пустые
Полная таблица набора инструментов для неопознанного оружия	-	-	2	Отсутствует I смазочный прибор

СНАРЯЖЕНИЕ

Чехол автоматического пистолета, из ткани	-	ФРАНЦИЯ	I	
Патронная сумка, из ткани	-	"-"	8	
Защитный кожух для миномета 81 мм	-	"-"	I	

1. Оружие (продолжение)

Тип оружия	Номер	Место изготовления	Количество	Примечания
Футляр для запасного ствола для неопознанного оружия (7,62)	-	ФРАНЦИЯ	5	
Кожух для миномета 81 мм	-	ФРАНЦИЯ	I пара	
Наплечник для миномета 81 мм	-	-	I	
Футляр из ткани для кирколопаты складной	-	-	3	
Футляр из ткани АРХ М 237	-	ФРАНЦИЯ	I	
Вещевые мешки	-	МИНЕРВА (Касабланка)	23	Большинство вещевых мешков имеют следующие надписи: ФАР (Королевские вооруженные силы)

ПРИМЕЧАНИЕ: На вещевых мешках имелись либо имена, либо номера их владельцев, список которых приводится ниже:

MAURIN
CITO (?)
202
206
JOSE
JYTAR
A.B. - A 13
302
214
(2) 106
304
410
PEDRO
403
JOSEPH
504
310
312
SEVI

и четыре солдатских мешка, на которых не было ни номеров, ни имен.

1. Оружие (продолжение)

Тип оружия	Номер	Место изготовления	Количество	Примечания
Патронная сумка из ткани для пистолета-пулемета	-		I	
Ориентировочная вежа для миномета 81 мм	-	ФРАНЦИЯ	2	
Вежа	-	ФРАНЦИЯ	I	
ИНСТРУМЕНТЫ				
Лопата складная	-	ФРАНЦИЯ	5	
Кожаный футляр для наводящего устройства миномета 81 мм	-	-	I	

2. Боеприпасы

Тип боеприпасов	Место изготовления	Количество	Примечания
Патрон 9 мм, пулевой О (РА-РМ)	ФРАНЦИЯ	I 269	Партия 23-4-SFN-75
Патрон 9 мм, пулевой О (РА-РМ)	НАТО-БЕЛЬГИЯ	405	Без указания номера партии
Патрон 7,62 мм, пулевой О	НАТО-БЕЛЬГИЯ	3I 145	Без указания номера партии
Патрон 7,62 мм, на ленте со съемными металлическими звеньями (сборка I.T.4.O.)	НАТО-БЕЛЬГИЯ	IO 230	Без указания номера партии
Патрон 7,62 мм, на ленте со съемными металлическими звеньями (сборка I.T.9.O.)	НАДПИСИ НА АРАБСКОМ ЯЗЫКЕ	3 000	Без указания номера партии (7)
Патрон 12,7 мм, на ленте со съемными металлическими звеньями (сборка I.T.4.O.)	БЕЛЬГИЯ	I 875	Без указания номера партии (4)
Ручные гранаты, взрывные, наступательные 37	ФРАНЦИЯ	6	Партия SPA. 38-60
Запалы для ручных гранат, взрывных, наступательных 37	ФРАНЦИЯ	5	Партия 42. RYN .60
Ручная граната, взрывная, оборонительная 37	ФРАНЦИЯ	7 2 I	Партия 4 EB 59 Партия 6 RYN 58 Партия 4 TNP 60
Запалы для ручной гранаты, взрывной, оборонительной 37	ФРАНЦИЯ	5 4	Партия 5.EB. 59 Партия II4. RYN .58
Ружейная граната, взрывная, осколочная AV, 40 мм	БЕЛЬГИЯ	53 из них 4 повреждены	LT 2.MPA.76

2. Боеприпасы (продолжение)

Тип боеприпасов	Место изготовления	Количество	Примечания
Ручные гранаты, наступательные - оборонительные М.26 с В.А. М.204.А1	США	10	Партия IMI-6-71
Снаряд, взрывной 81 мм FA.32	ФРАНЦИЯ	18	Партия 5 BT 36-32
Капсюль для снаряда 81 мм	ФРАНЦИЯ	20	Партия 44-сф-51
Детонаторы-ударники взрывателя 24/31 RUG.18 для снаряда 81 мм	ФРАНЦИЯ	20 из них 1 пов- режден	Партия 9.ATS-62
Промежуточный детонатор для снаряда 81 мм	ФРАНЦИЯ	64	Партия I22-сф.51
Дымовые снаряды 81 мм с укомплектованными приведенными в действие ударниками	ВЕЛИКОБРИТАНИЯ или США	11	Партия 41-76 - Взрыватели Партия 442-76
Снаряды взрывные 81 мм с укомплектованными приведенными в действие ударниками	ВЕЛИКОБРИТАНИЯ или США	5	Партия 211-71 ВЗРЫВАТЕЛИ: партия 441-76
Ружейная граната, взрывная, противотанковая 65 мм	НАДПИСИ НА АРАБСКОМ ЯЗЫКЕ	из них 2 по- вреж- дены	Без указания номера партии
Реактивные снаряды, взрывные противотанковые 66 мм М.72-А2	США	32 из них 26 по- вреж- дены	Партия LS.220.4.8.74
Реактивные снаряды, взрывные, противотанковые 89 мм модель MB.66	ИСПАНИЯ	11	Партия I-73

2. Боеприпасы (продолжение)

Тип боеприпасов	Место изготовления	Коли- чество	Примечания
Снаряды, взрывные для миноме- та 81	ФРАНЦИЯ	18	Маркировка FAR
Ящик с гранатами с капсюлями внутри	<u>Название</u> PARRAIN	<u>Номер</u> 304	<u>Размер</u> 57

3. Средства связи и оптические приборы

Тип прибора	Серийный номер	Место изготовления	Количество	Примечания
TRC 482 GP	5280	"ТОМСОН-CSR"	1	Передатчик-приемник
THC 410	0646	то же	1	Усилитель ВИ
THC 410	0848	то же	1	Блок питания (силовой)
Пульт управления	3942	ФРАНЦИЯ	1	Пульт управления
THC 482	0454	ФРАНЦИЯ	1	Батарея питания
Ручной телеграфный ключ	-	ФРАНЦИЯ	1	-
THC 566	55586	США - ФРАНЦИЯ	1	Передатчик-приемник
Комплекты антенн с настройкой	-	-	2	Разбиты наемниками
Шнур питания для батареи	-	-	1	-
Технические указания по эксплуатации	-	-	2	Для "ТОМСОН" 482
Передатчик-приемник TRPP 13 (ER-958)	6340	ФРАНЦИЯ (ТОМСОН)	1	Вариант заплочный
Телефонная трубка N 33/PT	-	ФРАНЦИЯ	1	-
Антенна гибкая AN 225 A	-	ФРАНЦИЯ	1	-
Антенна хлыстовая из 8 нитей AN 224 B	-	ФРАНЦИЯ	1	-
Сумка с инструментами HO-83-A	-	ФРАНЦИЯ	1	-
Принадлежности для транспортировки HO-80-A	-	ФРАНЦИЯ	1	-
Опора для гибкой антенны EA 53 A	-	ФРАНЦИЯ	1	-
Гальванический элемент PS 28-A	-	ФРАНЦИЯ	8	Сухие гальванические элементы для блока питания TRPP 13

3. Средства связи и оптические приборы (продолжение)

Тип прибора	Серийный номер	Место изготовления	Количество	Примечания
Технические указания для TRPP 13	-	-	1	
Технические указания для TR-PP IIв МАТ-6160 - Ex TRS 2407	-	-	1	-
Футляр для транспортировки ТОМСОН 482	-	-	1	-
ОПТИЧЕСКИЕ ПРИБОРЫ				
Буссоль модель 1922	-	MG (ФРАНЦИЯ)	1	
Бинокль	-	"ГЕРТЕЛЬ Э РЕУС" КАССЕЛЬ (сделан в Германии)	1	Увеличение 8 х 30 ЛАРД
Бинокль	-	КАРЛ ЦЕЙСС ИЕНА	1	Увеличение 8 х 40 Дедактем
Прицельное устройство для миномета 8	-	ФРАНЦИЯ	1	

4. Санитарно-технические принадлежности

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
СОДЕРЖИМОЕ МЕДИКО-ХИРУРГИЧЕСКОГО ЯЩИКА № XII/48			
Пакет с 10 компрес-сам	-	19	
Шприц на 10 см ³	США	10	Разового пользования
Шприц на 5 см ³	США	22	Разового пользования
Марля Боттл большого размера	-	2 коробки	
Марля Боттл небольшого размера	-	1 коробка	
Пачка чайных ложек	-	6 ложек	Нержавеющие
Термометр медицинский	Модель "Терумо"	9	Современная модель
Коробка металлическая с ножницами "Майо"	-	1	
Зубчатые щипцы "Кошер" (G.M.)	-	2	
Щипцы-иглодержатель "Дуайен"	-	1	
Щипцы для перевязок без зубцов	-	1	
Щипцы для перевязок с зубцами	-	1	
Шприц на 20 см ³ , стеклянный	Марка ICO, сделан в Италии		Многократного пользования
Шприц на 10 см ³ , стеклянный	Марка TOP	1	

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Шина металлическая. Крамера, гибкая	-	20	
Одна белая коробка, содержащая:			
иглу IM	-	3	
иглу IV	-	3	
шприц на 20 см ³	-	1	
шприц на 10 см ³	-	3	
шприц на 5 см ³	-	2	
шприц на 2,5 см ³	-	3	
матерчатый жгут	-	1	
стерильную повязку	-	2	
тампоны спиртовые	-	2	
ампулу глюконата кальция 10 мл	-	1	
термометр медицин- ский	-	1	
трубку дыхательную	-	1	

Инъецируемые препараты

Гептамил в ампулах по 5 см ³	LOT 745-5 D2	20	
Коробка со стерилизован- ным инъецируемым раст- вором хлористого натрия, тонизирующий	-	1 коробка со 100 ампулами по 10 мл	
Пенициллин в больших фла- конах по 1 000 000 ед.	-	1 коробка со 100 флаконами	
Пенициллин G	-	7 ампул	Без упаковки
Кальцибронат для инъекций	-	1 коробка с 10 ампулами по 5 см ³	
Ларгактил	Сделано в Италии	1 пачка с 10 ампулами по по 5 см ³	

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Английская булавка	Сделана в Китае	22	
Игла обезболивающая	Сделана в Италии	2	
Салфетки для медицинской обработки, небольшой размер	-	3	Голубого цвета
Салфетки для медицинской обработки (G.M.)	-	9	Зеленого цвета
Салфетки туалетные, вафельные	-	2	Белого цвета
Кусок мыла 72%	-	1	Сверхчистое
Шприц на 20 см ³ , многократного пользования, стерилизуемый	Марка CPT	1	Стеклянный
Шприц на 5 см ³ , стеклянный	Марка ICO	1	Многократного пользования и стерилизуемый
Игла нержавеющая 0,8 x 50 мм	Марка RECORD	4	Для инъекций I.M.
Коробка с 10 иглами для подкожных инъекций	-	2 коробки	
Пачка гигроскопической ваты	-	Приблизительно 50 г.	Вскрыта
Набор для оказания дополнительной неотложной помощи	-	1	№ 2, при травматизме (пустой)
Коробка "Тенсо" 50 x 4 см, азрированная	-	6	

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Транксен для инъекций	-	3 флакона по 20 мг	
Долозал для инъекций	-	21 ампула	
Флебокортид, 100 мг	Сделано в Италии	7 ампул	
Колимицин, 1 000 000 ед.	-	10 флаконов	
Валиум, 10 мг	-	4 ампулы	
Сыворотка противостолбнячная (самоньецируемая)	-	5 ампул	
Новокаин, 1%, ампулы по 10 мл	-	6 ампул	
Витамин В 100 мг	-	9 ампул	
Субтозан	-	2 флакона по 500 мл	

ДРУГИЕ ИЗДЕЛИЯ И ПРОЧЕЕ

Восемь батарей для карманного фонаря	Марка SANYO, Япония		
Лейкопластырь (5 м x 2 см)	-	3 рулона	
Бинт креповый	-	5	
Баральгин	-	7 суппозиторий для взрослых	
Фенерган	-	1 коробка со 100 таблетками 1 коробка с 64 таблетками	

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Таблетки против гриппа	-	200	
Пермаганат калия	-	200 таблеток	Изготовлено для Медицинской службы ФАР (Королевских вооруженных сил)
Хлористый натрий	Франция	1 000 таблеток по 500 мг	
Ганидан	-	500 таблеток	
Витамин С	-	200 таблеток	
Поливитамины	-	1 000 таблеток	
Люминал 5 мг	-	500 таблеток	
Аспирин	-	500 таблеток	
Ромамицин по 250 мг	-	82 таблетки	
Тетрациклин по 250 мг	-	125 таблеток	
Флакон с иглами IM	-	-	Помещены в 90° спирт
Терпин кодеин	-	75 таблеток	
Теофиблин, суппозитории для взрослых	-	7 суппозиторий	
Мазь глазная	-	1 тюбик	
Террамицин глазной	-	1 тюбик	
Мазь "Сидермис" кожная	-	2 тюбика	
Шприц на 5 см ³	-	1	{Помещен в 1 флакон со спиртом
Иглы IM	-	2	

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Хлорамфеникол в пилюлях по 250 мг	-	100 таблеток	
Тромбаза 500	-	4 коробки	и 4 ампулы растворителя
"Ultra-Levure"	МАРНАР - Каса- бланка, фармацевт F. Le FERINTEIM	2 коробки по 20 капсул в каждой	
Браслеты Норико	-	1 ящик	Эластичные
Стакан для питья пластмассовый	-	2	Из пластичного материала
Баральгин в таблетках	-	200 таблеток	
Глазная ванночка	-	1	Стеклянная
Сироп ипекуаны	-	1 флакон	
Перекись водорода в 10 объемах	Марокко, Касабланка	2 флакона по 500 мг	В пластичной упаковке - на этикетке следующие надписи: Генеральный штаб Королевских вооруженных сил,
Смесь антиспори- ческая, концентриро- ванная	Марокко	1 флакон	"Медицинская служба", перевалочный склад санитарного обеспечения
Лазонил (мазь)	-	1 тюбик	
Порошок тальковый	-	1 кг	
Спирт 95°	-	500 мл	
Ртутный хром	-	500 мл	" - "
Эфир	-	500 мл	" - "
Сульфат соды	-	200 гр	(с этикеткой Медицинской службы)

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Порошок дезинсекционный (ДДТ 10%, 1кг)	-	1 пачка	
Мазь коларгола, 15%	-	1 пачка весом 1 кг	
Индивидуальный перевязочный пакет, тип С	Франция	1	
Салфетки для санитарной обработки	-	1	
Порошок тальковый	Испания	500 г	
Флакон спирта 95°	Франция	1 флакон емкостью 500 мл	
Щетка для мытья рук	-	1	
Штопор	-	2	
Пакеты "Новисмут"	Касабланка, Марокко	65	Polymédic 42 Bd de la Résistance CASABLANCA
ТиФомидин глазной 4%	-	3 флакона	
Фингерил, жидкий	Франция	1 флакон	
Мазь микодециловая	Франция	1 тюбик	
Пробная сыворотка анти-А	-	1 флакон	
Пробная сыворотка анти-В	-	1 флакон	
Пробная сыворотка анти-А и В	-	1 флакон	
Пробная сыворотка, анти-глобулин человека	-	1 флакон	

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Пробная сыворотка анти-Е	-	I флакон	
Пробная сыворотка анти-"е"	-	I флакон	
Пробная сыворотка анти-А 1	-	I флакон	
Пробная сыворотка анти-"е"	-	I флакон	
Пробная сыворотка анти-Н	-	I флакон	
Пробная сыворотка анти-Г с RNS	-	I флакон	
Хлорэтил д-ра Хеннинга	Германия	4 ампулы	
Спешигут-игла в оправе 25 м/м - изогнутый треугольный наконечник	Франция	7 ампул	
Транксен в капсулах	Франция	3 флакона по 30 капсул	
Порошок "Эксо-Сентофикс"	Франция	I пачка	
Бинт креповый 20	-	I	
Перчатки хирургические разового пользования	Южная Африка	I пара	Изготовлено Vulco Chemical CO (PTY) LTD 50 HANNESBURG.
Нивакин в больших дозах по 300 мг	-	I 000 таблеток	Этикетка разорвана для того, чтобы нельзя было определить страну изготовления

4. Санитарно-технические принадлежности (продолжение)

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечания
Поливитамины	Южная Африка	1 пачка с 1 000 таблеток	
Р.С.Е. - Р.А.К.	США	2 флакона	(медицинское мыло)
Интетрикс (капсулы)	-	7 капсул	
Мазь на основе окиси цинка	-	1 тюбик	
Мазь делипроктовая	-	1 тюбик	
Индивидуальный перевязочный пакет	-	1 пакет	(развязанный)
Лампа аккумуляторная для рентгеноскопии и эндоскопии	-	2 лампы	
FISIBRE TD 3 AG для рентгеноскопии	-	6	(ТО, 31 А)
Таблетки для очистки питьевой воды	-	8 таблеток	
Пилюли водотонизирующие	-	12 пилюль	

Хотя все эти материалы находились в медико-хирургическом ящике, некоторые надписи, которые позволили бы определить страну изготовления, были уничтожены.

5. Прочие вещи

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечание
Бантик шерстяной зеленого цвета	-	2	
Щетка для волос	-	2	
Щетка зубная	-	5	
Крем для бритья (Пальмолив)	-	1	Использован наполовину
Паста зубная (Колгейт)	-	1	Использована наполовину
Крем "Нивеа"	-	1	Использован наполовину
Мазь "Нивеа" для защиты губ	-	1	
<u>Сигареты</u>			
Кент	США	1 пачка	
Вирджиния слимс	США	1 пачка	Начата
Л энд М	США	1 пачка	
Салем	США	1 пачка	
Голуаз	-	1 пачка	Начата
Олимпик	-	1 пачка с 17 сигаретами, стянутыми чер- ной резинкой	
Олимпик	-	43 сигареты	Без упаковки
Марка почтовая, 50 франков	Франция	3	
Крышка для фляги	-	1	Красного цвета

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечание
Свеча для освещения	-	I	Использована наполовину
Игла швейная	-	II	
Катушки ниток (картонные)	-	2	Начаты; чер- ные и цвета хаки
Английская булавка	-	2	
Нитки швейные (военного образца)	-	I	Многоцветные
Сумка из искусственной кожи		I	
Сменный баллон для ручки		I	
Карандашная и чернильная резинка		I	
Карандаш		I	
Пустая коробка из-под сыра		I	Сыр "Грюйер", плавленный (Грожан)
Овощной концентрат для супа в пакетах		4	
Пакет конфитюра		I	Пришел в негод- ность
Растворимый кофе в пакетах		3	Марка "Секаль", I пакет на I/4 литра
Растворимый чай в пакетах		I	Марка "Нестле"
Напиток-концентрат в пакетах		I	
Пакет сухого молока		I	Пришел в не- годность

Изделие или назначение	Место изготовления	Количество	Примечание
Кусок сахара		4	Пайкового типа
Флакон с установленной мазью		1	
Куски засохшего хлеба		5	
Бумага туалетная		1 рулон	Почти использо- ван
Финики		34 штуки	Без упаковки
Инжир сушеный		10	Без упаковки

ОБЩИЕ ПРИМЕЧАНИЯ

1. Упаковочные ящики этих изделий были тщательно обструганы рубанком для того, чтобы уничтожить надписи, которые позволили бы определить их происхождение. Многие этикетки на фармацевтических изделиях были также уничтожены.

2. Некоторые фармацевтические изделия, также как и большинство вещмешков, имеют следующие надписи: "Генеральный штаб Королевских вооруженных сил, медицинская служба вооруженных сил, Касабланка".

Приложение VI

ФОТОКОПИИ ДОКУМЕНТОВ, ОСТАВЛЕННЫХ УДАРНОЙ ГРУППОЙ В КОТОНУ
16 ЯНВАРЯ 1977 ГОДА*

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Стр.</u>
а) Документация, касающаяся планирования и осуществления нападения 16 января 1977 года. Документы №№ 1-19 ...	151
б) Документация, касающаяся личного состава ударной группы. Документы №№ 20-31	257
с) Документация, касающаяся члена ударной группы, взятого в плен 16 января 1977 года. Документы №№ 32-35	290
д) Документация, касающаяся г-на Гилберта Бурго. Документы №№ 36-45	296
е) Документация, касающаяся перевода денежных средств. Документы №№ 46-51	310
ф) Документация, касающаяся авиационных билетов. Документ № 52	330

*Краткое описание документов, содержащихся в этом приложении, см. в пункте I26 доклада. Фотокопии всех документов, содержащихся в приложении VI, включены во французский вариант этого добавления.

a) Documentation with regard to the planning and carrying out of the attack on 16 January 1977

Document No. 1

OLVAT OPS du chef du cda

Situation générale. - Analyse
de Banalia ^{enrichi} ~~de Banalia~~ le 10 janvier - depuis d'impair. force - dans l'ensemble
par un armement - seuls les 600 hommes de KOUNGA
sont restés et certainement enrichis et lui équipé
le GEI intérieur. Avec le commandant ou KOUNGA
juste après et de 2'00 + Bot ZANGARIEN

II ANALYSE de la situation générale en son angle militaire
et celui de
mission

{ → <u>ENI</u> → <u>AMI</u> le terrain.	→ no force - faible. → la population → la seule force - celle de 600 à BANALITY → no force. définition
--	---

I Rappel de la mission du ~~GEI~~ et mission de 2
Element participant

A Revenir en cas d'échec de phase de la 2^o
 { Je dois revenir à Pied. "chuo"
 Je remarque que même si la 2^o phase je vais
 peut avoir en le temps de me faire enrichi dedans par
 le élément d'intervention de BANALITY - mais ceci est
 ng impossible dans la mesure où mon attaque réussit
 rapidement (interdiction liaison) (Pas de militaire)
 2) ou avec le mot de représailles
 Personne ne sera enclin à faire du zèle (facteur humain)

III Organisation - Après le regroupement - progresser au
 plus vite vers la station (à la Doune) / on prend
 la cap pour "Tender" sur la route au nord de la
 station (entre 1 et 3 km)

attaquer simultanément 1/ la station principale et
 Années en machines 2/ le complexe de villa riche
 born au sud tout en me faisant fuir au

NORD et Nord. Est - vers (je refuse le DDAR se trouve
Est de la station

Duques d'urgence
de 2^e temps sera consacré à la préparation du MVR
ou de 2^e ci après contact radio avec celle-ci.

Qui faire si je n'ai pas le contact - je pose la
question au. Col. Côté G.E.I. je suggère que
dans ce cas je rentre "Chute." en détruisant maxi
de matériel (Hélogr.)

Si contact établi et certitude de être reçus.
Me mettre en défense face au Nord (route cotière)
mettre embuscade sur lieu propice à plusieurs
KM si nécessaire. (Moyen A.C.)
Si non certitude de être reçus
Mou^t vers ZANO. à pied -

~~Mit~~
Carburateur. Répartition des missions

1^{er} peloton sur station principale. 1^{er} section en
2^e peloton sur ~~bas~~ ^{boydage 1^{er} section}
à l'ouest EST ouest

Sur Villz annexe A.D. chef Peloton

Appui Mo extrême nord du dispositif
sur l'union hi Benos sur route cotière et
éventuellement route secondaire.

Atta. pelotonille vers le nord (2000-1500m)
et normale

déclenchement des mitr. au place -
Comm Radio - Absor. direct et simultané

Conduite à main Pas de QUARTIER
Epargner véhicule
Ramené Maxi ARM/MUNI/TRANS
et Document

Hau chef sur 1^{er} Peloton

place du chef avec 1° peloton.

Kéroun Radio pour états. réseau

avertissement QAP pendant toute la journée
et l'approche finale

Amirauté française } en cas resti vers l'est - furie zone,
en cas non l'air on radio avec avion
furie zone. pour LARAGE -
dure

2° Peloton
Kéroun + WATTA
VALMER 1 section
CAREL

1° Peloton Kéroun

diuila VALMER	ESTERCE VALMER	WATTA VALMER
------------------	-------------------	-----------------

PROPOS PROPOS
DURANT
DURANT

{ APPUI
TORY

PARISOT

Moyen - → 1 ANVERGA

→ ARM - { 2 H.01 / 120 obs

→ AC { LRAC ou M72

Furie vert rouge

fumigène

Grande OFFICIER d'armes.

- а) Документация, касающаяся планирования и осуществления нападения 16 января 1977 года

Документ № 1

ОПЕРАТИВНЫЙ ПРИКАЗ командира

I. Общая обстановка

Анализ

II. Анализ общей обстановки с военной точки зрения и с точки зрения моей задачи

{ ПРОТИВНИК	- его сила - надежность
	- население
	- единственные силы - 600 человек в БАНА-СИТИ
{ НАШИ ВОЙСКА	- наши силы - состав
{ характер местности	

Повторное изложение задачи ИГВ и задачи двух участвующих подразделений запомнить, что в случае неудачи удара 2-й роты я должен вернуться в пешем строю "schuss".

Я отмечаю, что даже в случае, если 2-я рота пройдет, подразделения, выступающие из БАНА-СИТИ, могут заставить меня вернуться назад - но это маловероятно в случае, если 1) моя атака принесет быстрый успех (запретить связь) (военный фактор); 2) после гибели руководителей никто не будет проявлять рвения (человеческий фактор).

III. Замысел - после перегруппировки - стремительно продвигаться к станции (по азимуту) с целью "оседлать" дорогу севернее станции (между 1-м и 3-м км)

Наступать одновременно на 1) главную станцию и близлежащие пристройки; 2) Комплекс вилл, расположенных xxxх южнее, выстав-ляя прикрытие в северном и северо-восточном направлении (я не при-нимаю во внимание Дуар, расположенный восточнее станции).

Второй этап должен быть посвящен подготовке продвижения по направлению ко 2-й роте после установления с ней радиосвязи.

(Что делать, если связь не будет установлена - я ставлю этот вопрос перед полковником, командующим ИГВ. Я предлагаю, что в таком случае я отступаю в пешем строю, уничтожая как можно больше материальной части (минирование). В случае установления радиосвязи и уверенности в том, что мне будет оказана помощь, занимаю оборону в северном направлении (прибрежная дорога). Устроить засаду в подходящем месте в нескольких километрах в случае необходимости (средства АС).

В случае неуверенности в оказании помощи - продвижение в пешем строю в направлении Занг.

Боевой порядок. Распределение задач

1-й взвод на главную станцию, I отделение в оцеплении, I отделение атакует восток-запад

2-й взвод на прилегающую виллу А В командир взвода.

Минометная поддержка северного фланга боевого порядка с задачей ведения заградительного огня по прибрежной дороге и в случае необходимости - по дороге (текст неразборчив).

Альфа. дозор в северном направлении (I 000-I 500 м) и (текст неразборчив).

Начало	после развертывания
радиосвязь	непосредственная и одновременная атака
предписанные действия	нерасквартироваться сохранить автомашину захватить максимальное количество оружия, боеприпасов, транспортных средств и документов.

Место командира при 1-м взводе
(далее другим почерком)

место командира при I-м взводе

связь радиосвязь см. план

хххх постоянное боевое охранение в ходе продвижения и окончательного сближения

особые пометки в случае отступления на восток - красная ракета, в случае отсутствия радиосвязи с самолетом - зеленая ракета

для СБРАСЫВАНИЯ

2-й взвод 1-й взвод Кермарек

БЕРТЕН + 1-й взвод МЕРСЬЕ ВАЛЬМЕР (ПОДДЕРЖКА
Вальмер, 1 взвод ВАКТЕР { ТОРРЭЙ
КАРЕЛЬ

РАДИОСВЯЗЬ С МЕДПУНКТОМ
ДЮМОН
ТАНУИ
ПАРИЗО

Средства 1 ANGRC9

Вооружение { 2 Me 81/I20 снарядов
Противотанковое { реактивная противотанковая установка или M72

Сигнальная ракета - зеленая, красная

Дымовые шашки

Наступательные и зажигательные гранаты.

Документ № 2

ОБЩАЯ ОБСТАНОВКА

Положительные стороны режима г-на К.

Относительная стабильность наряду с контролем со стороны вооруженных сил, который, хотя на первый взгляд кажется прочным, однако является лишь поверхностным. Преобладает борьба между отдельными лицами и соперничество на основе происхождения; марксистская идеология, видимо, не пользуется всеобщим признанием.

Военно-политический аппарат, в условиях которого живет население, мешает оппозиции высказывать свое мнение.

Нынешняя атмосфера подозрительности, царствующая обстановка острой шпиономании и неприязнь к загранице, внушаемая народным массам, являются весьма малоестественными характерными чертами этого небольшого мирного и трудолюбивого народа.

Интенсивная индоктринация пока затронула лишь незначительную часть населения. К ней восприимчива лишь некоторая часть молодежи.

Отрицательные черты

Несмотря на обещания, не удалось решить экзистенциальные и социальные проблемы. Чудо научного социализма заставляет ждать своего прихода. Иностранные инвесторы покидают эту страну. Неприязнь к иностранцам некоторой части молодежи и общая атмосфера не способствуют развитию туризма, который мог бы стать важным источником дохода и твердой валюты.

Что касается внешней обстановки, то ближайшие соседи, по-видимому, озадачены занятой чересчур радикальной позицией. Президент К., вдохновляемый небольшой группой идеалистически настроенных марксистов, занимается тем, что можно было бы назвать "бегством вперед".

Вышесказанное можно подытожить следующим образом: нейтрализация К. и его друзей может привести к крушению всего военно-политического аппарата. Новый режим, состоящий из новых людей, быстро найдет поддержку. Стране нужна лишь передышка.

Позиция различных видов вооруженных сил при условии искусного маневрирования может оказаться благоприятной.

*

*

*

КОНКРЕТНАЯ ОБСТАНОВКА В СТОЛИЦЕ (Характерные черты)

К. и его друзья, а также главные бразды правления сосредоточены в столице страны. Вооруженные силы в столице, видимо, весьма по-разному относятся к К. и его друзьям. Якобы президенту предана лишь его охрана. В целом, если эти подразделения и имеют какую-то выправку, то следует напомнить, что у них отсутствует какой бы то ни было боевой опыт и их обучение отнюдь не является "спартанским", их командный состав вряд ли достигает "среднего" уровня. Более того, эти подразделения главным образом сосредоточены в военном лагере.

Сама столица разделена на две части лагуной. Эти две части соединены между собой мостом ... одним единственным мостом.

Именно в западной части столицы располагаются К., большинство его друзей, порт, аэропорт, национальная радиостанция с ее студиями ... резиденция президента и военный лагерь.

Озером НОКОВЕ отделяется город от севера страны. С северо-запада и запада подступ затруднен болотами. Лишь одна автомобильная дорога и Уибамская железная дорога соединяют западную часть города с остальной частью страны ... южная окраина выходит на Атлантический океан.

Короче, интересующая нас часть города может быть легко изолирована; с использованием довольно ограниченных средств.

После осуществления задачи по определению и изучению целей проблема состоит в том, чтобы разработать замысел операции, не теряя из виду комплекс "средств, в отношении которых можно достигнуть договоренности.

Целью этого документа наряду с определением задачи является определение замысла операции.

Потом можно будет перейти к подробностям ... Состав и боевой порядок сил. Задача каждого подразделения, его средства, время выступления и т.д., дата вторжения должны быть определены заранее наряду с датой и продолжительностью сбора, периодом подготовки, учитывая при этом задержки, связанные с получением материальной части".

*

*

*

I. ЗАДАЧА ГРУППЫ ВТОРЖЕНИЯ

а) Она должна в последовательном порядке выполнить следующие задачи:

Личность К. - безусловно Его друзья - по возможности	Захватить или уничтожить " " "
Президентский дворец	Захватить
Военный лагерь	Окружить его. "Обезвредить его", с тем чтобы исключить всякую возможность непосредственного или последующего выступления. Впоследствии вести переговоры
Национальная радиостанция	Захватить. Ничего не разрушать. Использовать.
Силы жандармерии и полиции	Нейтрализовать. На втором этапе попытаться добиться содействия.
Порт	Поставить под контроль. Не допустить подступа к нему как изнутри страны, так и извне.
Аэропорт	Установить свой контроль. По необходимости, его использовать.

б) Задача номер 2 группы вторжения заключается в том, чтобы способствовать приходу к власти нового руководства.)

Путем использования национальной радиостанции передавать заранее записанные пленки.

По мере возможности, группа должна получить первые заявления о присоединении.

Определение замысла операции будет входить в функции средства переброски группы вторжения. Учитывая характер этого средства переброски "действующей силы", развертывание различных подразделений будет носить различный характер. Время проведения операции также будет иметь решающее значение для определения характера самой операции. Очевидно, что в данном случае предусматривается возможность присутствия в столице подразделений К. и его друзей.

ДНЕМ (продолжение)

НОЧЬЮ (продолжение)

днем невозможно. Над морем
ведется наблюдение.

Ночью, мероприятие было бы возможным, если бы удалось устанить упомянутые ранее трудности. Высадка у желаемого пункта представляет определенные преимущества, поскольку главные цели находятся вблизи берега (включая дом К., который становится целью, в зависимости от того, действительно ли он там находится, а это сомнительно...)

Воздушным путем

Транспортный самолет

Преимущества: - над аэропортом
ведется незначительное наблюдение

- самолет там может
приземлиться внезапно

Недостатки: - 2 500 метров от
резиденции президента и военного
лагеря

- телефонная связь
между аэропортом
и городом

- в свободные от
полетов часы имеется мало автомашин,
за исключением, возможно, пожарных
автомашин и автомашин служб по
техническому уходу
за сооружениями.

те же самые преимущества и те же недостатки. Необходимо, чтобы взлетно-посадочная полоса была освещена.

Среди преимуществ... аэропорт может действительно оказаться безлюдным

Необходимо отметить, что, независимо от выбора ударной силы, ночная операция сводит шансы захватить К и АЗ к нулю.

Днем, наоборот, известно:

1) что К. находится у себя утром между 6 ч. 30 м. и 7 ч. 30 м;

2) что во вторник проводится заседание политического бюро, на котором присутствуют 5 или 6 главных "ответственных лиц" - в Президентском дворце;

3) что в среду собирается совет министров в резиденции президента между 10 ч. 30 м. и 12 ч. 00 м. при наличии довольно значительного усиления возможной обороны (каждый из министров приводит с собой от 2 до 3 телохранителей).

Однако в настоящее время совершенно ясно, что устранение К и AZ (по меньшей мере) будет зависеть от поведения населения и быстроты подчинения новому режиму.

После предшествующего изучения уже исключены проекты, предусматривающие проведение операции с моря днем и с воздуха ночью.

Еще можно сохранить следующие варианты решения:

1) С моря ночью:

а) либо через рыболовный порт, если доступ будет возможен в условиях высокой степени скрытности;

б) либо высадка на пляж с помощью "Зодиака" с перспективой оказаться на "суше" вблизи от различных целей, а именно дома К. Высадка могла бы иметь место незадолго до рассвета (например, 01 ч. 00 м.), и подразделения могли бы дожидаться сигнала группы, на которую возложена задача по ликвидации "К".

Недостатки такого решения: трудности погрузки на корабль в случае неудачи и невозможность погрузки тяжелого вооружения (минометы...).

В случае задержки наступления стало бы возможным начать выступление с УИДАМ.

2) С воздуха на рассвете (06 ч. 00 м.):

(Освещение взлетно-посадочной полосы необязательно); практически аэропорт безлюден (выбрать день, когда не намечается никаких регулярных полетов); возможность использования автотранспорта аэропорта. Стремительность должна быть фактором № 1 в достижении успеха. При небольшой удаче мы смогли бы поставить под контроль пользование телефонами аэропорта. Шансы еще больше возрастут, если не будет произведено ни одного выстрела. Необходимо приблизительно 5 минут, чтобы добраться до забора резиденции президента или военного лагеря, и самое большое 2 минуты, с тем чтобы достичь дома "К". Все эти три задачи могли бы осуществляться одновременно.

В 06 ч. 30 м., в обычный час начала передач национального радио, можно было бы начать достигнутый первоначальный успех использовать в политических целях. Более того, с территории аэропорта или его окрестностей можно было бы использовать минометную поддержку в случае сопротивления со стороны военного лагеря, а также с территории аэропорта одна группа могла бы выполнить задачу по установлению контроля над основными автомобильными и железными дорогами в направлении УИДАМ.

После устранения "К" (необходимо захватить AZ) и установления контроля над дворцом, лагерями и радиостанциями группа вторжения могла бы закрепить успех путем установления контроля над мостом через лагуну, преграждая доступ из порта и сохраняя бдительность в отношении города, северного направления и возможных волнений среди населения.

На этом этапе уровня достигнутого успеха должна присутствовать заменяющая группа или, по крайней мере, некоторые ее члены, с тем чтобы по возможности "дагаметизировать" вторжение.

3) С воздуха днем (например, в среду, утром, в 11 ч. 30 м.):

Решение смелое, динамичное, но опасное. По сути дела, быстро исчезнет эффект внезапности... и трудно скрыть происхождение диверсионной группы. Очевидное преимущество состояло бы в том, что можно было бы сузить круг задач для обеспечения максимальных шансов по нейтрализации "К, А и других...".

В случае операции с воздуха (на рассвете или днем) группа вторжения могла бы подразделиться на две колонны:

I. КОЛОННА "А" (10-15 подразделений)

имела бы своей задачей:

а) охранять аэропорт, закрывая его для движения самолетов (5 подразделений);

б) по необходимости, обеспечить поддержку минометным огнем колонне "В" (3 подразделения), ведя наблюдение заранее определенными целями (военный лагерь и резиденция президента);

в) блокировать автомобильные и железные дороги, ведущие к УИДАМ, с целью преградить их использование и, возможно, задержать уцелевших политических деятелей, пытающихся покинуть город через его северо-западные окраины.

II. КОЛОННА "В" (45-55 подразделений)

имела бы своей задачей:

- 1) Одновременно
 - 1) устранить К (10 человек)
 - 2) атаковать и захватить Президентский дворец (20 человек)
 - 3) нейтрализовать военный лагерь, обезвредить его (20 человек)

- 2) Группа, на которую возложена задача по устранению К:

- захватить студии национального радио и использовать их

После захвата Президентского дворца оставить там небольшую группу охраны и перебросить силы к военному лагерю, если в этом возникнет необходимость, или же продвигаться в направлении порта и моста через лагуну, с тем чтобы преградить любое сообщение в двух направлениях.

Средства этих колонн в смысле вооружения должны им позволить уничтожить личный состав и транспортные средства (бронированные и небронированные) и укрепления (стены).

Эти колонны должны располагать переносными рациями в целях обеспечения взаимодействия донесений и в случае необходимости - получения новых заданий или приспособления к меняющейся обстановке.

Транспортным средством мог бы быть самолет:

UN D.C.6 - или D.C.7 - 70 пассажиров по 100 кг каждый = 7 тонн.

Документ № 3

ОБЩАЯ ОБСТАНОВКА

Справочный материал: карты, доклады и т.д.

Из этого следует, что:

- как видно из их исследования, народная поддержка режиму является лишь видимой и ограниченной;
- надежность вооруженных сил в целом не обеспечена, подразделения "ПАПА" и "ОСКАР" (I рота) и "ГОЛЬФ" в "ПАПА - НОЯБРЬ" (I эскадрон) готовы к восстанию;
- подразделения, в основном сохраняющие верность настоящему режиму, не выглядят слишком сильными, как с точки зрения личного состава, так и с точки зрения боевой техники.

Резюмируя различные проводившиеся исследования, руководители оппозиции пришли к выводу, что сейчас имеет место сочетание всех необходимых и достаточных условий для свержения существующего режима с максимальными шансами на успех; средства, которые находятся в их распоряжении, были предметом тщательного анализа, для создания фактора победы потребовался бы лишь "маленький толчок". Таким толчком будет подразделение "ТАНГО - ЭХО", которое мы охарактеризуем позднее.

ЗАДАЧА:

Перед силами вторжения ставится следующая задача:

- Объединенными действиями совокупности наших сил (внутренних и внешних), поначалу скрытно, но, по мере развития операции, решительно наступать с целью быстрого сокращения, вплоть до ее полного захвата, территории, на которой "правит" настоящий глава государства, стремясь к установлению контроля над традиционными рычагами правления и к нейтрализации руководителей, с их уничтожением в случае необходимости. Одновременно разрешать и содействовать приходу к власти нового руководства, стремиться к укреплению его власти, охватывая операцией во всех ее формах всю национальную территорию.

Осуществляя вышеизложенное, быть готовым отразить противодействие извне (иметь в виду).

СРЕДСТВА: основные данные

- А/Подразделение "ПАПА":
- . постоянное место расположения в "ОСКАР";
 - . численный состав - одна рота;
 - . обычная боевая задача;
 - . средства, соответствующие ее задаче; легкое штурмовое вооружение, очень мобильные транспортные средства в достаточном количестве для перевозки разведки и поддержки;
 - . достаточно высокая боеспособность ввиду самого характера этого подразделения;
 - . не пользуется доверием режима.

- В/Подразделение "ГОЛЬФ"
- . постоянное расположение в "ПАПА - НОЯБРЬ";
 - . численный состав - один эскадрон;
 - . обычная задача проведения разведки и поддержания порядка;
 - . средства: классическое полицейское вооружение, малоприспособленное к нанесению "удара".
 - . транспортные средства, обеспечивающие мобильность, необходимую для выполнения поставленной задачи;
 - . боеспособность: дисциплинированная, в полном смысле этого слова;

не особенно наступательный боевой дух, но достаточный для несения караульной службы.

С/Подразделение "ТАНГО - ЭХО"

- . перегруппироваться за пределами страны;
- . необходимый численный состав: 80 человек, из двух третей европейцев, привычных к "ударным" действиям;
- . средства штурмового типа (детальное описание в приложении № 1);

боеспособность: большая сплоченность, солидная профессиональная подготовка во всех желаемых областях и "ударная" группа по своему характеру.

Для этого подразделения остается определить средство переброски, которое его доставит к месту операции.

ЗАМЫСЕЛ КОМАНДОВАНИЯ ОПЕРАЦИЕЙ:

Учитывая, что по психологическим и политическим причинам было решено начать операцию изнутри, наш замысел состоит в том, чтобы первоначально путем совместного наступления подразделений "ПАПА/ОСКАР" и "ГОЛЬФ/ПАПА - НОЯБРЬ" ограничить власть существующего режима одним только районом "ЧАРЛИ ЗАПАД", за исключением портовых сооружений и сооружений аэропорта; одновременно с завершением этого первого этапа подразделение "ТАНГО - ЭХО", выступающее в нужное время, может быть встречено союзническими силами "ПАПА" и "ГОЛЬФ".

На втором этапе подразделению "ТАНГО - ЭХО" и при взаимодействии с подразделениями, входящими в состав "ПАПА" и "ГОЛЬФ", подавлять всякое сопротивление в "ЧАРЛИ - ЗАПАД" до полного захвата его территории и боевой техники, применяя надлежащие средства для выполнения каждой задачи.

На третьем этапе развивать первоначальный успех с целью установления власти новых руководителей или их представителей на всей национальной территории.

Этими стремительными действиями, если они будут хорошо проведены, может быть достигнут быстрый успех, который будет иметь решающее значение для обеспечения поддержки вооруженных сил и населения, особенно после того, как высшее руководство будет официально нейтрализовано.

ПЕРВЫЙ ЭТАП / Состоит в первоначальном сближении.

ГИБКОЕ РАСЧЛЕНЕННОЕ ПОСТРОЕНИЕ

ЗАДАЧА КАЖДОГО ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ

ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ.

ГИБКОЕ РАСЧЛЕНЕННОЕ ПОСТРОЕНИЕ:

"ПАПА" и "ГОЛЬФ" поддерживают связь по радио

"ПАПА" и "ГОЛЬФ" каждый действует из своего места постоянного расположения, то есть "ПАПА" из "ОСКАР" и "ГОЛЬФ" из "ПАПА - НОЯБРЬ".

ЗАДАЧА:

А/ЗАДАЧА "ПАПА"

- 1) Удерживая минимальными силами свое расположение в "ОСКАР", для обеспечения своего тыла ПРОДВИГАТЬСЯ скрытно и быстро по направлению к "ЧАРЛИ", блокировать аэропорт и отрезать город на ЗАПАДНОМ и СЕВЕРО-ЗАПАДНОМ флангах, упираясь в озеро на северо-западе и болотистую местность, расположенную западнее "ЧАРЛИ", отрезав при этом две дороги и железную дорогу, связывающую "ЧАРЛИ" и "ОСКАР". Перекрыть все выходы из города. Южная граница этого боевого порядка - океан.
- 2) После установления контроля над аэропортом дать "зеленый свет" для приземления подразделения "ТАНГО - ЭХО". По варианту переброски "ТАНГО - ЭХО" по воздуху.
- 3) Сформировать подразделение для задачи О.

В/ЗАДАЧА "ГОЛЬФ"

- 1) По-прежнему удерживая свое расположение силами, сведенными до минимума, ПРОДВИГАТЬСЯ скрытно и стремительно по направлению к "ЧАРЛИ", блокировать "ЧАРЛИ - ВОСТОК", ПРЕГРАДИТЬ пути отхода из "ЧАРЛИ - ЗАПАД" и установить контроль над лагуной, в частности над восточной и лодочной переправой.
- 2) Если будет возможно, ОТРЕЗАТЬ портовые сооружения. При возможном варианте переброски подразделения "ТАНГО - ЭХО" морским путем этот рубеж нужно будет занять при любых условиях.
- 3) Должно быть готово подразделение для формирования О.

С/ЗАДАЧА "ТАНГО - ЭХО"

Учитывая то, что оно расположено за границей, где оно должно быть перегруппировано и предусмотрено иное СРЕДСТВО переброски, быть в СОСТОЯНИИ ПОЛНОЙ ГОТОВНОСТИ как можно ближе к месту выгрузки и действовать как можно быстрее в час "ч".

ЧАС "ч" определен здесь как заранее утвержденный срок, в который 3 подразделения: "ПАПА", "ГОЛЬФ" и "ТАНГО - ЭХО" БУДУТ на месте.

Весь первый этап в действительности рассматривается как ЭТАП СБЛИЖЕНИЯ, и почасовая диспозиция, принятая до часа "ч", будет выполняться, если она будет соответствовать здравому смыслу.

Командир каждого подразделения должен отдать свой приказ, учитывая средства, которыми он располагает, расстояние, которое оно должно преодолеть, и возможные препятствия для того, чтобы быть на исходном рубеже в ЧАС "Ч".

Изучение факторов, определяющих принятие решения, привело к назначению часа "Ч" на 6 ч. 00 м. утра.

Остается определить день "Д".

ВТОРОЙ ЭТАП

ЗАМЕЧАНИЕ: Уже нельзя рассчитывать на ФАКТОР ВНЕЗАПНОСТИ. Обстановка будет требовать ОБЯЗАТЕЛЬНОГО наступления. В двух вариантах относительно средств доставки "ТАНГО - ЭХО", которое после выгрузки станет основой формирования группы "ОМЕГА" (Q), включающей "ТАНГО - ЭХО" полностью одну треть "ПАПА", в случае, если "Т-Э" будет переброшено по воздуху, или "ГОЛЬФ", если переброска будет производиться морским путем.

В обоих случаях оставшая часть "ПАПА" и "ГОЛЬФ" продолжает блокаду, как и на первом этапе, с целью преградить все пути отхода из "ЧАРЛИ" и в случае необходимости предотвратить любое вмешательство извне (иметь в виду).

Перед группой "ОМЕГА" стоит задача атаковать осажденный "ЧАРЛИ - ЗАПАД", занять его, захватить материальную часть и установить свой контроль над лицами, которые там будут находиться. "ОМЕГА" будет находиться под командованием командира "ТАНГО - ЭХО".

Главными объектами атаки по порядку их значения являются:

- | | | |
|--|---|---|
| а) резиденция президента | (| ОДНОВРЕМЕННО |
| б) военный лагерь | | |
| |) | стремясь к быстрому захвату с уничтожением, в случае необходимости, личного состава материальной части и сооружений |
| с) частная резиденция КИЛО (этот объект становится главным, если КИЛО будет там находиться в час "Ч", и должна быть атакована одновременно с военным лагерем). | | |

В случае необходимости уничтожить личный состав/материальную часть/сооружения с целью быстрого захвата.

а) Студии НАЦИОНАЛЬНОГО РАДИО И ТЕЛЕВИДЕНИЯ.

Избегать любых разрушений в связи с необходимостью немедленной эксплуатации.

е) Почта, телефон, телеграф для установления контроля и эксплуатации.

Эта часть этапа 2 будет детально рассмотрена в специальном оперативном ПРИКАЗЕ.

После выполнения этих задач и достижения намеченных целей должен быть установлен контроль над всем городом; часть подразделения "ОМЕГИ" (1/2) может быть выделена для осуществления этой задачи во взаимодействии со всей той частью подразделений "ПАПА" и "ГОЛЬФ", которая находится в оцеплении.

Эта задача "поддержания порядка" не является объектом какого-то плана; необходимые инструкции будут даны на месте по мере развития событий.

/ТРЕТИЙ ЭТАП/

Будет состоять в стремлении установить контроль над всей территорией с утверждением повсеместно представителей новой власти.

Инструкции будут даны в надлежащее время, средства будут выделены тогда же.

Взаимодействие и средства

Для этапа 1 решение о начале продвижения будет принято к _____
_____х.

Необходимо соблюдать исключительную точность в R.V. в час "ч" дня "д".

Для осуществления этапа 2 подразделение "ТАНГО-ЭХО" получит средства связи, достаточные для обслуживания всех войск с целью обеспечения полного взаимодействия во время этого решающего этапа.

На этапе 3 средства связи, находящиеся на месте, будут пригодны для эксплуатации и лучше приспособлены для поддержания связи на расстоянии.

ОВТ/ОСТ будут указаны в специальном оперативном приказе, касающемся этапа 2 (Группа

Специальный оперативный приказ, касающийся этапа 2

Начало этапа 2: непосредственно после высадки Т-Э и образования "Группы Омега" или же (в принципе) в час "ч".

Состав Группы "Омега"

А/ Численный состав:

а) общая численность Т-Э: 80-85 человек, из которых 50 - европейцы;

б) 60 бойцов "ПАПА" (2 взвода) или та же численность в составе "ГОЛЬФ", в зависимости от того, высадится ли Т-Э в аэропорту или порту.

В/ Средства:

Штатные средства в отношении подразделений "ПАПА" или "ГОЛЬФ".

Относительно Т-Э приводятся в приложении.

С/ Командиром этой группы будет командир Т-Э.

СВОДНЫЕ ДАННЫЕ, КАСАЮЩИЕСЯ ОБСТАНОВКИ В ЧАС "ч" ДНЯ "д"

1/ Наши войска

ЧАРЛИ - ЗАПАД БЛОКИРОВАН:

а) на Востоке силами подразделения "ГОЛЬФ", занимающего позиции в направлении лагуны,

установив контроль над мостом и причалом для пирог;

б) заняв при возможности порт;

с) на Западе силами "ПАПА" по линии в направлении Север-Юг перекресток двух дорог, ведущих из ЧАРЛИ в направлении ОСКАРА (старой и новой), и все сооружения аэропорта включительно, установив контроль над железной дорогой ОСКАР-ЧАРЛИ;

д) в районе аэропорта или порта (всегда в зависимости от вида переброски, избранного для Т-Э) осуществила сбор группа "ОМЕГА", которая находится в боевой готовности.

2/ Войска противника:

(См. ДОСЬЕ "РАЗВЕДЫВАТЕЛЬНЫЕ ДАННЫЕ")

БОЕВАЯ ЗАДАЧА "ОМЕГИ"

Опираясь на часть группировки, занимающей кольцо окружения, НАСТУПАТЬ на Чарли-Запад с целью занятия находящихся там сооружений, захватить находящуюся там материальную часть, установить контроль над его населением, действуя в порядке ОБЩЕЙ ЗАДАЧИ с максимальной стремительностью, с тем чтобы добиться быстрого успеха, и неуклонно добиваясь быстрой нейтрализации старых властей. (В приложении содержатся необходимые уточнения, касающиеся надлежащего порядка действий в каждом конкретном случае.)

Максимально быстро осуществить СОЕДИНЕНИЕ со всеми "нашими" подразделениями, участвующими в окружении.

ЗАМЫСЕЛ КОМАНДИРА ФОРМАЦИИ "ОМЕГА"

А/ Вариант выступления "Омеги" из аэропорта:

Исполнение:

Выступая из сооружений аэропорта под прикрытием ЗАПАДНОГО и СЕВЕРО-ЗАПАДНОГО флангов подразделением "ПАПА" как можно стремительнее ПРОДВИГАТЬСЯ в направлении Чарли к району захвата в следующем порядке:

На первом этапе: к району, расположенному южнее железной дороги, в котором находятся все важнейшие объекты (военный лагерь, резиденция президента, местожительство К, студии НАЦИОНАЛЬНОГО РАДИО И ТЕЛЕВИДЕНИЯ), продвигаясь в направлении запад-восток для СОЕДИНЕНИЯ с подразделением "ГОЛЬФ", блокирующим подступы к лагуне, обеспечивая себе прикрытия с севера, на уровне ("в среднем") полосы железной дороги.

На втором этапе: (после выполнения задач первого этапа и захвата намеченных рубежей):

БЛОКИРОВАТЬ остальную часть ЧАРЛИ, занимая позиции севернее железной дороги во взаимодействие со всеми подразделениями "ПАПА" и "ГОЛЬФ", выделенными из боевого порядка, осуществляющего окружение.

БОЕВОЙ ПОРЯДОК ГРУППЫ "ОМЕГА"/РАСПРЕДЕЛЕНИЕ БОЕВЫХ ЗАДАЧ/РАСЧЕТ ВРЕМЕНИ

3 ОТРЯДА

ОТРЯД "АЛЬФА"	ОТРЯД "БРАВО"	ОТРЯД "ЧАРЛИ"
20 европейцев из Т/Э	20 европейцев из Т/Э	10 европейцев из Т/Э
10 неевропейцев из Т/Э	10 неевропейцев из Т/Э	10 неевропейцев из Т/Э
20 бойцов из "ПАПА"	20 бойцов из "ПАПА"	20 бойцов из "ПАПА"
---	---	---
АТАКОВАТЬ военный лагерь с целью НЕЙТРАЛИЗАЦИИ находящихся там войск; ЗАХВАТИТЬ его сооружения; ИСПОЛЬЗОВАТЬ свои средства, ВЫСТАВЛЯЯ ПРИКРЫТИЕ с севера и поддерживая связь с отрядом "БРАВО"	Атаковать резиденцию ПРЕЗИДЕНТА, ЗАХВАТИТЬ ЕЕ; ПОДАВИТЬ его защитников, уничтожая их в случае необходимости. Осуществить постоянную связь с отрядом "АЛЬФА" с целью оказания возможной помощи. Пребывать в готовности к продвижению в направлении студии радио и телевидения и УСТАНОВИТЬ КОНТРОЛЬ над всем районом, который с севера разграничивается железной дорогой, с юга - океаном и с востока - домом Кило.	1) АТАКОВАТЬ и ЗАНЯТЬ местожительство КИЛО; ПОДАВИТЬ весь ЛИЧНЫЙ СОСТАВ, уничтожая его в случае необходимости. 2) Продвигаться на восток с целью занятия вокзала и порта. 3) ОСУЩЕСТВИТЬ СОЕДИНЕНИЕ с подразделением "ГОЛЬФ" в районе моста, постоянно ОБЕСПЕЧИВАЯ СЕБЕ ПРИКРЫТИЕ с севера.
<u>Цель операции:</u> УНИЧТОЖИТЬ живую силу и боевую технику, если НЕОБХОДИМО		
<u>Порядок действий:</u> Принять возможную КАПИТУЛЯЦИЮ		

Во время СТАДИИ атаки все три отряда действуют одновременно, последующее продвижение производится "на плечах противника", до получения иного приказа.

Эти отряды поддерживают постоянную РАДИОСВЯЗЬ (WT), позывные и частоты-каналы указываются в ОВТ/ОСТ, который будет издан в надлежащее время.

Командир группы "ОМЕГА" в основном будет занимать постоянную позицию с целью обеспечения эффективного взаимодействия во время атаки на президентский дворец и военный лагерь.

Его возможный преемник будет назначен до начала операций.

В. ВАРИАНТ ВЫСТУПЛЕНИЯ "ОМЕГЫ" ИЗ ПОРТА:

1) **БОЕВАЯ ЗАДАЧА** остается неизменной; продвижение осуществляется в направлении **ВОСТОК-ЗАПАД** (цели - те же);

2) отряды - те же; произвести замену солдат группы **"ПАПА"** тем же числом солдат группы **"ГОЛЬФ"**;

3) соединение с подразделением **"ПАПА"** осуществляется в районе аэропорта; его боевая задача в основном сводится к тому, чтобы блокировать выход из **ЧАРЛИ** в направлении **"ОСКАР"**, захватить аэропорт и не допустить его использования (загородить взлетно-посадочную полосу...), быть в готовности предоставить две трети своего состава для захвата и установления контроля над северной половиной города под командованием командира **"ОМЕГЫ"**, после чего первая часть этапа 2 будет завершена.

ПРИЛОЖЕНИЕ

I. ПЕРЕЧЕНЬ МАТЕРИАЛЬНОЙ ЧАСТИ ПОДРАЗДЕЛЕНИЯ, ПРИБЫВАЮЩЕГО ИЗВНЕ
(ТАНГО-ЭХО)

II. СПИСОК ЛИЦ, ПОДЛЕЖАЩИХ НЕЙТРАЛИЗАЦИИ

(Указать желательную форму нейтрализации в отношении каждого лица)

III. ОВТ/ ОСТ для Т/Э

будет издан лишь накануне операций.

Документ № 4

1)

ПРИКАЗ КОМАНДИРА ИГВ

ОБСТАНОВКА:

В отношении общей и конкретной обстановки см. документы 2 и 3.

БОЕВАЯ ЗАДАЧА ИГВ
БАНАЛИЯ

поставленная полковником, командиром ИГВ

Вторгнуться на территорию Республики БАНАЛИЯ с целью уничтожения созданной там наступательной системы

- обезглавить штаб вооруженных сил Баналии
 - нанести максимальный урон войскам с целью подрыва морального духа страны и ее армии.
- Создать благоприятные условия для того, чтобы поставить у власти правительство, дружественно относящееся к Зангаро и при возможности придерживающееся схожей идеологии.

ЗАМЫСЕЛ

В этих целях я намереваюсь одновременно и стремительно начать продвижение в двух направлениях:

1) 4 января и 5 января вечером, выступая с территории МОАНЫ, с помощью подразделения поддержки атаковать станцию КУМЕА с целью уничтожения штаба вооруженных сил Баналии.

2) Проникнуть на территорию БАНАЛИИ, выступая со стороны Республики Зангаро, с целью дезорганизации путей сообщения противника, нанести максимальные потери в живой силе в этом районе и пополнить там подразделение, атакующее КУМЕА.

Сразу после совершения рейда и при отсутствии оправданного обстановкой иного приказа отступить на территорию Зангаро и произвести там перегруппировку и быть в состоянии готовности отразить контрмеры противника.

2)

РАСПОЛОЖЕНИЕ ПОДРАЗДЕЛЕНИЙ И ЗАДАЧА

Подразделение "командос" ИГВ, на которое возложено осуществление задачи в КУМЕА, расквартировано в БЕНЕДИКТЕ

	- Вторая рота, расположенная в ЗАНГАРО, которая выполняет вторую задачу, усилена зангарийским батальоном
НАЧАЛО ОПЕРАЦИИ	- Подразделение "командос" атакует базу КУМЕА 5 января в 6 ч. 45 м. (на рассвете) - Вторая рота проникает через границу в то же время
ПОРЯДОК ДЕЙСТВИЙ	Подразделению "командос" в случае неудачи или невозможности выполнения задачи сосредоточиться любым способом на территории Зангаро, не ожидая какого-либо подкрепления. Выполняя свою задачу, стремиться к максимальному уничтожению штаба (пленных не брать) Второй роте в случае невозможности использования дорожной магистрали максимально препятствовать войскам противника преследовать подразделение "командос"
МЕСТОНАХОЖДЕНИЕ КОМАНДИРА	В боевом порядке 2-й роты
КООРДИНАЦИЯ СВЯЗИ	Радиосвязь после начала операции. Командный пункт группировки на QAR - Связь между подразделением "командос" и 2-й ротой обеспечивает 2-я рота кроме того, штатные средства
СРЕДСТВА	- 1) Вооружение/обращаться с дополнительными заявками к старшинам подразделений - 2) Количество боеприпасов устанавливают командиры подразделений Средства связи (1 ANGRG9 на подразделение (+ 1 ANGRG9 командира ИГВ Санитарная служба, старшины подразделений + капитан санитарной службы Средство переброски подразделения "командос" { 2 самолета "Дакота" (см. командир воздушной базы в БЕНЕДИКТЕ) { сбрасываемое военное { снаряжение -" -" -" Инженерное обеспечение и взрывчатка. Старшины подразделений устанавливают потребности

Документ № 4

1)

ПРИКАЗ КОМАНДИРА ИГВ

ОБСТАНОВКА:

В отношении общей и конкретной обстановки см. документы 2 и 3.

БОЕВАЯ ЗАДАЧА ИГВ
БАНАЛИЯ

поставленная полковником, командиром ИГВ

Вторгнуться на территорию Республики БАНАЛИЯ с целью уничтожения созданной там наступательной системы

- обезглавить штаб вооруженных сил Баналии

- нанести максимальный урон войскам с целью подрыва морального духа страны и ее армии.

Создать благоприятные условия для того, чтобы поставить у власти правительство, дружественно относящееся к Зангаро и при возможности придерживающееся схожей идеологии.

ЗАМЫСЕЛ

В этих целях я намереваюсь одновременно и стремительно начать продвижение в двух направлениях:

1) 4 января и 5 января вечером, выступая с территории МОАНЫ, с помощью подразделения поддержки атаковать станцию КУМЕА с целью уничтожения штаба вооруженных сил Баналии.

2) Проникнуть на территорию БАНАЛИИ, выступая со стороны Республики Зангаро, с целью дезорганизации путей сообщения противника, нанести максимальные потери в живой силе в этом районе и пополнить там подразделение, атакующее КУМЕА.

Сразу после совершения рейда и при отсутствии оправданного обстановкой иного приказа отступить на территорию Зангаро и произвести там перегруппировку и быть в состоянии готовности отразить контрмеры противника.

2)

РАСПОЛОЖЕНИЕ ПОДРАЗДЕЛЕНИЙ И ЗАДАЧА

Подразделение "командос" ИГВ, на которое возложено осуществление задачи в КУМЕА, расквартировано в БЕНЕДИКТЕ

НАЗВАНИЕ ОПЕРАТИВНОЙ ЕДИНИЦЫ

- 1) Мы принадлежим к иностранной группе вторжения, состоящей на службе у Республики МОАНА.

Эта иностранная группа состоит из трех пехотных рот и роты поддержки (81 мм минометы и 12,7 мм пулеметы), которой придан разведывательный взвод. 11 лендроверов типа ... оборудованных (75 мм безоткатное орудие (106 мм безоткатное орудие

Первая пехотная рота условно называется : "Командос" (формирование продолжается). Мы относимся к этому подразделению.

ИГВ

Штаб и службы

1-я пехотная
рота
"командос"
66 человек
3 х 21
1 командир = 1
1 радист = 1
1 врач = 1

2-я рота
4 взвода

3-я рота
4 взвода

Рота поддержки
1 взвод
81 мм минометов
3 х 2 установки
1 взвод 12,7 мм пулеметов
3 х 2 пулемета
1 взвод разведки
1 Джип



1-й дозор



MAG



MAG



106 мм

безоткатное
орудие



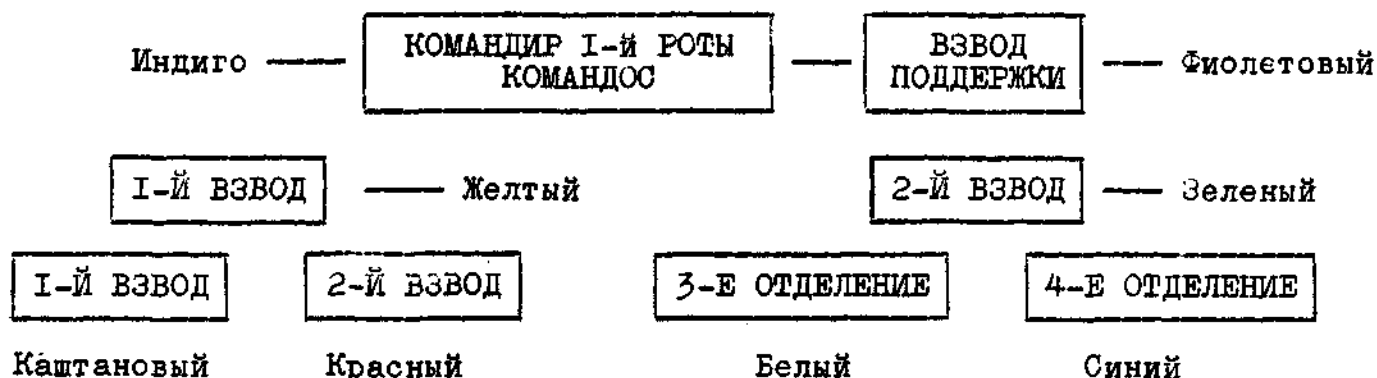
2-й дозор



СРЕДСТВА СВЯЗИ

ТИП ПЕРЕДАТЧИКА

СХЕМА СВЯЗИ И ПОЗЫВНЫЕ ДЛЯ ОПЕРАЦИИ



РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ЧАСТОТ

КАНАЛ	1		1-й ВЗВОД
	2		2-й ВЗВОД
	3		3-й ВЗВОД
	4		4-й ВЗВОД
	5		ВЗВОД ПОДДЕРЖКИ
	6		КОМАНДНЫЙ ПУНКТ

Сеть свободного распределения частот

Сеть направлена на канал 6 главного передатчика Индиго

МАСКИРОВКА ... по ПРИКАЗУ

- ТРАНСПОРТ находится в ведении капитана, начальника автослужбы, прикомандированного армией МОАНЫ

1 Легковая автомашина в распоряжении командира 1-й роты "командос"

Два автобуса (I на взвод)
Один грузовик обслуживания в распоряжении начальника тыловой службы

РАСКВАРТИРОВАНИЕ находится в ведении командиров взводов
I кровать + 3 одеяла на человека
+ общие палатки (в ведении капитана интендантской службы, прикомандированного армией МОАНЫ)

ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

	}	предусмотреть для каждого человека			
		под ответственностью командира взвода			
гигиенический					
Свечи 50,		в ведении начальников снабжения			
Баллоны 2		"	"	"	"

Исполнителям приказа к 16 ч. 00 м. 4 января доложить о встретившихся трудностях и представить поименный список участвующего личного состава с обоснованием причин отсутствия

Майор МЕРСЬЕ
Командир первой роты "КОМАНДСС"
ИНОСТРАННОЙ ГРУППЫ ВТОРЖЕНИЯ

ИНОСТРАННАЯ ГРУППА ВТОРЖЕНИЯ

ПОДГОТОВИТЕЛЬНЫЙ ПРИКАЗ

ПЕРВАЯ ДЕСАНТНО-ДИВЕРСИОННАЯ ГРУППА

от 4 января 1977 года -
14 ч. 00 м.

Лагерь БЕНЕДИКТ

Республика МОАНА

ПОЛУЧАТЕЛИ:

Командиры 1-го взвода	}	Для ИСПОЛНЕНИЯ
Командиры 2-го взвода		
Начальник боепитания		
Начальник автотранспорта		
Начальник продовольственного отдела		
Полковник, командир ИГВ	}	Для СВЕДЕНИЯ
Архив - хронология		
Полковник, командир жандармерии		
Республика МОАНА		

ВВЕДЕНИЕ:

С целью вторжения между 150 и 200 км от базы
Отправление 5 января в 03 ч. 00 м. - продолжительность 3 дня
Подготовить:
ИНДИВИДУАЛЬНОЕ СНАРЯЖЕНИЕ под ответственность командиров взводов

- ФОРМА ОДЕЖДЫ:

Боевая форма с плащ-палаткой (на руках)

Нижнее белье, рубашка, носки сетчатые, фуражка, брюки, мелкое
снаряжение + фляга + вещевой мешок

Спортивная форма + туалетные принадлежности + щетка для чистки
обуви, закрытый котелок (в вещевом мешке)

- СНАРЯЖЕНИЕ:

Штатное снаряжение + ВТВ + снаряжение по уходу за материальной
частью и ветошь

- РАЦИИ

Штатное снаряжение + 3 гальванических элемента

- КОЛЛЕКТИВНОЕ СНАРЯЖЕНИЕ

- БОЕПРИПАСЫ в распоряжении Начальника боепитания

Холостые патроны для ФАЛ 2 000

Патроны 7,62 без упаковки 12 000

Патроны 7,62 на ленте 4 000

Патроны 9 мм	5 000
Гранаты OF 37	60
Гранаты дымовые	55
Учебные ракеты	70
Реактивные минометы испанские	2
Рейки + ветошь + клей + кисть + легкие лопатки	3

- ТОПОГРАФИЧЕСКОЕ СНАРЯЖЕНИЕ в распоряжении командира взвода РМ
- МЕДИЦИНСКАЯ СЛУЖБА в подчинении капитана ДЮМОНА РМ
- САПЕРЫ в подчинении Начальника боепитания
- СЛУЖБА СВЯЗИ

ПОЛОЖЕНИЕ ПОСЛЕ ИЮНЯ 1976 ГОДА

Несколько пограничных инцидентов имели место между ЗАНГАРО и НДРБ: поскольку НДРБ не признает демаркацию границ, унаследованных от колониальной системы, она наращивает число инцидентов и стремится спровоцировать ЗАНГАРО. Стремление НДРБ к территориальной экспансии не вызывает никаких сомнений. Имели место многочисленные случаи проникновения в трудно контролируемый пограничный район, "оседлаемый" племенем, которое было разделено надвое линией границы. Вполне очевидно, что лица, переходящие через границу из НДРБ в сторону ЗАНГАРО, встречают поддержку среди представляющих меньшинство зангарийских элементов этого племени.

Республика ЗАНГАРО обратилась за помощью к Республике МОАНА, чтобы противостоять возможной агрессии своего соседа НДРБ.

После 15 октября 2-я боевая рота ИГВ расположена на территории ЗАНГАРО и получила задание повысить боеспособность зангарийских вооруженных сил и в случае необходимости принять участие в обороне территории ЗАНГАРО.

После 15 декабря увеличилось число провокаций и инцидентов на границе; определенные внутренние политические действия в НДРБ направлены на подготовку населения на случай конфликта, непрерывно проводятся военные маневры, была предпринята скрытая дипломатическая акция с целью противодействия возможным протестам. Приняты меры принуждения против зангарийских граждан, эмигрировавших в НДР БАНАЛИЮ.

31 декабря была получена информация АИ, что в НДРБ приняты первые меры для агрессии против ЗАНГАРО утром 10 января. В этой же информации отмечалось проведение рабочего совещания под председательством главы государства НДРБ с его начальниками штабов, чтобы

конкретно определить форму этой операции и средства, которые для этого потребуются. Это совещание имело место в курорте КУМЕА на Атлантическом побережье. Оно состоялось 4 и 5 января 1977 года.

2 января 1977 года была проведена конфиденциальная встреча глав государств МОАНА и ЗАНГАРО. В принципе было решено приступить к превентивным действиям.

Командир ИГВ был приглашен двумя президентами и предложил осуществить операцию одновременно в двух направлениях - 1. атаковать и уничтожить штаб НДРБ в КУМЕА, выступая с территории МОАНА; 2. выступая с ЗАНГАРО, прорваться на территорию НДРБ, чтобы сковать как можно больше сил противника и отвести удар от подразделения, осуществляющего вторжение в КУМЕА.

Первая задача возложена на командование операцией (на нас). Вторая задача возложена на вторую боевую роту, которой придан зангарийский батальон, реорганизованный ею.

ГЕОГРАФИЯ И ГЕОПОЛИТИКА

Две страны находятся на Африканском континенте,

Народно-Демократическая Республика БАНАЛИЯ - НДРБ,

Республика ЗАНГАРО.

Народно-Демократическую Республику БАНАЛИЯ, провозглашающую научный социализм, горячо поддерживают социалистические страны Восточной Европы. Ее убежденный воинствующий руководитель, великий мечтатель, видимо, убежден, что на него возложена миссия социализировать Африканский континент. Все случаи являются подходящими, для того чтобы принизить Запад ... империалистический, колонизаторский и фашистский ... международные совещания и форумы ОАЕ, ООН, конференции стран третьего мира ... и т.д.

Эта страна богата ресурсами ископаемых и обладает значительными возможностями. Внутри страны крестьянские массы маловосприимчивы к пропагандистским усилиям - имело место несколько мятежей местного значения в связи с конфискацией земли или урожая. Только часть интеллигенции безоговорочно поддерживает действия руководителя. Она умело захватила рычаги управления государства ... Вооруженные силы лишь неохотно поддерживают движение, и увольнение в отставку нескольких командиров "сторонников традиций" вызвало глубокое недовольство.

Вооруженные силы, общая численность которых составляет 6 000 человек, рассредоточены небольшими подразделениями (одна рота) по всей территории. Только в столице БАНГАЛА расположено 600 - один пехотный батальон, усиленный эскадрона танкеток типа "АМ-8".

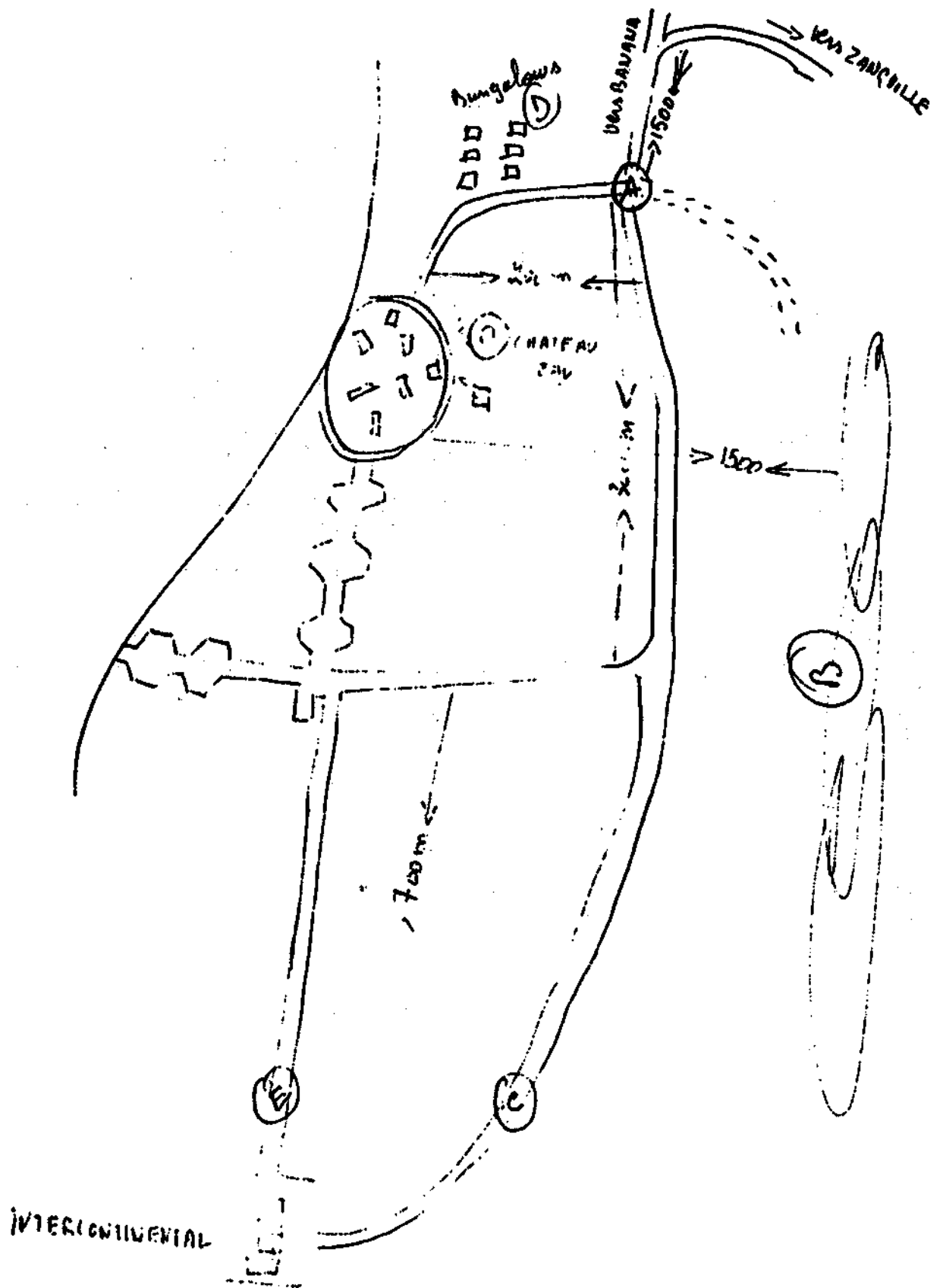
Республика ЗАНГАРО, сосед РДПБ - территория, незначительная по размерам и бедная, народ скромный, даже суровый, располагает незначительными возможностями.

Ее армия включает	}	4 боевых роты
		I саперную роту
	}	I разведывательный эскадрон ("пикап" и "джип")

- то есть всего I 000 человек.

Республика ЗАНГАРО является традиционным союзником Запада.

Умеренная страна - со свободной экономикой - не находит у западных стран помощи, которая ей необходима. В то же время она по традиции является другом Республики МОАНА. Напомним, что эта страна не имеет никакой общей границы с обоими государствами, о которых идет речь.



ОФИЦЕРЫ, ОТВЕТСТВЕННЫЕ ЗА ПЛАНЫ И ПРИМЕНЕНИЕ СРЕДСТВ:

ЛЕЙТЕНАНТ КЕРМАРЕК

ЛЕЙТЕНАНТ ДЮШЕСНУА

Задача: вечером определить ориентиры для каждого из трех подразделений - Дать краткое изложение задач - Определить средства и их применение.

В бою: докладывать о выборе целей и соответствующем личном составе ЛЕЙТЕНАНТУ ВАЛЬТЕРУ и СТАРШИНЕ ФРАНСУА.

Ведение огня: составить план огня (оружие, вид обстрела, личный состав) для определения средств, целей, боеприпасов и т.д. ...

Составить план использования двух грузовых автомобилей, предоставленных в распоряжение ударной группы.

ПРИМЕЧАНИЕ - Один грузовой автомобиль постоянно придан АЛЬФЕ + ПОДДЕРЖКЕ

Офицеры, ответственные
за боевые действия

ЛЕЙТЕНАНТ ВАЛЬТЕР
СТАРШИНА ФРАНСУА

Офицеры, ответственные
за ведение огня

КАПИТАН ДЖОН
ЛЕЙТЕНАНТ ВАЛЬМЕР
ЛЕЙТЕНАНТ ФУЛЬК
ЛЕЙТЕНАНТ СЕМАЭР
ЛЕЙТЕНАНТ Д'АРФЕЙ
ЛЕЙТЕНАНТ РУА

Для КП/4000
Вооружение и т.д.
АД командиров
трех подразде-
лений

ПРИМЕЧАНИЕ - Напоминается, что любая выдача личного оружия осуществляется по штатным подразделениям:

- любую выдачу боеприпасов контролирует ЛЕЙТЕНАНТ ТАНГИ
- для ведения огня эти боеприпасы/цели и все снаряжение передаются дежурному офицеру, ответственному за ведение огня (который ведет учет расхода и забирает остаток ... не забывать гильзы).

Документ № 5

ВОЗЗВАНИЕ

Дети Дагомеи,

Восстаньте!

Тирана больше нет!

Сметенная насилем, которое она сама породила и к которому она прибегала, диктатура в своем неизбежном падении увлекает за собой проклятые останки ничтожной "Народной республики Бенин".

Патриоты Дагомеи внутри страны и за границей, объединенные под знаменем Фронта освобождения и восстановления, начали сегодня при полном успехе широкое наступление на все бастионы диктатуры и фашизма.

В этот час силы Фронта освобождения и восстановления Дагомеи полностью уничтожили или взяли под свой полный контроль огромный арсенал насилия и смерти, который Кереку, его сообщники и иностранные хозяева накопили в различных местах территории страны. Это, в частности, касается Дворца республики в Котону, лагеря Гезо, укрепленных резиденций, где скрывался тиран и его главные пособники.

Застигнутые врасплох и обращенные в бегство Кереку и его главные помощники - офицеры, гражданские и административные кадры и всех уровней, которых с ним объединяло неслыханное ожесточение против безопасности и свободы, достоинства и благосостояния дагомейцев, теперь окончательно нейтрализованы. Те, кому не хватило мудрости сдать себя силам освобождения, в любом случае сейчас уже не в состоянии больше вредить свободному народу Дагомеи.

Регулярные части армии, жандармерии и полиции, слишком долго попиравшиеся предательствам благородных идеалов, воплощенных в их мундирах, слишком долго испытывавшие унижение от злодеяний и преступлений кучки обреченных офицеров и солдат, теперь также избавлены от террора и паралича, в котором их держали Кереку и его личная охрана. Вернувшись на путь военной доблести, порядка, дисциплины, отваги и чести, они в своем подавляющем большинстве поддержали действия сил освобождения; они также содействовали установлению эффективного и жесткого контроля Фронта освобождения и восстановления Дагомеи над всей территорией страны.

Что же касается нескольких потерявших голову солдат, офицеров или бывших руководителей режима Кереку, которых все еще сбивает с истинного пути страх и которые питают губительные иллюзии относительно бегства и сопротивления, то Фронт, исполненный решимости

сделать из своего подавляющего превосходства в силах не средство разрушения и смерти, а инструмент согласия, мира и восстановления, гарантирует им понимание и снисхождение. Пусть же с этой целью они немедленно откажутся от любых планов сопротивления, пусть они безоговорочно сложат оружие и с доверием и открытостью повсюду поднимут белое знамя присоединения к общей борьбе за восстановление родины!

ИТАК, ОТНЫНЕ, С ЭТОГО МОМЕНТА ФРОНТ ОСВОБОЖДЕНИЯ И ВОССТАНОВЛЕНИЯ БЕРЕТ НА СЕБЯ ВСЮ ПОЛНОТУ ВЛАСТИ, КОТОРАЯ ГАРАНТИРУЕТ СОХРАНЕНИЕ ГОСУДАРСТВА И РЕСПУБЛИКИ ДАГОМЕЯ.

ДЕТИ ДАГОМЕИ!

Смена власти происходит в тяжелых условиях; вырванная из когтей чудовищно жестокой и разорительной тирании, Дагомея сегодня, как никогда, истерзана, дискредитирована и бедна.

Полный крах плохо разработанных и безрассудно осуществлявшихся экономических реформ впервые обрекает всех без исключения дагомейцев на нищету и голод.

В то же время органы руководства и администрации, производства и распределения, полностью дезорганизованные и умышленно лишенные наиболее опытных кадров, совершенно не способны помочь покончить с экономическим и социальным кризисом.

В политическом плане, еще более серьезный раскол усиливает те расслоения, которые уже имели место между районами и амбициями политических деятелей. Растущее несогласие и опасность разрушительных столкновений, порожденные во имя классовой борьбы, разделяют военных и гражданских людей, дагомейцев с севера и дагомейцев с юга, народ и его руководителей, народные массы и их избранников.

Слишком много мужчин и женщин духовно и физически, морально и материально пострадали от слепоты и несправедливости правосудия, превращенного находящимся у власти меньшинством в инструмент ненависти и сведения счетов. Сегодня жертвы требуют удовлетворения и вызывают к месту.

В мире взаимозависимости решения, слишком часто отмеченные демагогией и бессмысленной агрессивностью, привели к тому, что Дагомея оказалась вне самых позитивных течений международного сотрудничества и африканской солидарности.

Перед лицом серьезной опасности, которую таит в себе такое положение, руководящий комитет Фронта освобождения и восстановления прежде всего намерен восстановить порядок и сохранить социальный мир. Только лишь климат спокойствия и доверия может способствовать восстановлению справедливости и свободы и повлечь за собой в условиях действительной независимости существенный прогресс в решении безотлагательной задачи восстановления.

Именно поэтому от имени Фронта освобождения и восстановления я настоятельно призываю всех дагомейцев проявить патриотизм и ответственность и повсюду сохранять спокойствие. В высших интересах наций я призываю воздерживаться от нежелательных проявлений, диктуемых страхом, злопамятством и даже, пусть самой оправданной, радостью.

Всем государствам и, особенно, государствам-соседям, с которыми нас связывает естественная взаимозависимость и потребности нашего общего развития, я подтверждаю нашу решимость строго соблюдать все соглашения и договоры, которые подписала Дагомея, в интересах содействия здоровому сотрудничеству между суверенными государствами и укрепления его.

Я призываю всех мужчин и женщин Дагомеи, а также все народы и правительства, которые являются друзьями вечно живой Дагомеи, содействовать успеху высокой миссии Фронта освобождения для того, чтобы, наконец, возродилась ЕДИНАЯ, БРАТСКАЯ, ДОСТОЙНАЯ УВАЖЕНИЯ И ПРОЦВЕТАЮЩАЯ ДАГОМЕЙСКАЯ НАЦИЯ.

ДЕТИ ДАГОМЕИ, верные манифесту Фронта освобождения и восстановления, отбросим же "потери и лишения вчерашнего дня и ненависть и дух отщепенца" сегодняшнего и затравленного дня!

Обратим нашу общую энергию и решимость на укрепление и скорейшую победу благородного дела Фронта освобождения и восстановления Дагомеи! Будем действовать вместе, чтобы при свете новой нарождающейся зари никогда не угасла вновь обретенная свобода и надежда!

ДЕТИ ДАГОМЕИ, ДЛЯ ДЕЛА ВОССТАНОВЛЕНИЯ ДАГОМЕИ, ВОССТАНЬТЕ!

- 1) ВОЗЗВАНИЕ
- 2) СООБЩЕНИЕ РУКОВОДЯЩЕГО КОМИТЕТА

В ходе сегодняшнего заседания, Руководящий комитет Фронта освобождения и восстановления, принял следующие решения:

- 1) Во-первых:

немедленно распускаются и запрещаются на всей территории страны:

- Партия народной революции Бенина,
- Национальный совет революции, его Центральный комитет и политбюро,
- Военно-революционное правительство,

- ОДР и учреждения любого рода, которые в провинциях, округах, общинах, деревнях, кварталах городов, государственных и частных предприятиях представляют ПРПБ.

Любая попытка продолжать в том или ином виде деятельность этих организаций будет подавляться твердо и решительно.

2) Во-вторых:

Президентом республики, главой государства и главой правительства назначается г-н Грасьен Поньон. Под руководством и контролем Руководящего комитета Фронта освобождения и восстановления, ему поручено создать в кратчайшие сроки новые учреждения, которые займутся организацией и осуществлением реконструкции и восстановлением Дагомеи, руководствуясь высшими интересами всех.

3) В-третьих:

Фронт освобождения и восстановления подтверждает решимость Дагомеи строго соблюдать соглашения и договоры, которые связывают ее с любыми государствами и любыми международными организациями, призванными содействовать здоровому сотрудничеству между суверенными государствами и укреплять его.

В частности, Фронт освобождения и восстановления подтверждает приверженность Дагомеи к Уставу Организации Объединенных Наций и к уставу Организации африканского единства.

ИНСТРУКЦИЯ О ПЕРВОЙ ПЕРЕДАЧЕ ВОЗЗВАНИЯ

1. Резко (если возможно) прервать передачи "Голоса революции".

30 СЕКУНД ПАУЗЫ

2. Дать национальный гимн "Новая заря".

3. ОБЪЯВИТЬ: "Вы слушаете "Голос Дагомеи" из Котону. Через несколько минут вы услышите важное заявление Фронта освобождения и восстановления Дагомеи".

4. Дать "Новую зарю" в двух или трех различных исполнениях.

- Оркестр жандармерии

- Хор школьников

- и т.д.

5. ОБЪЯВИТЬ: Теперь слушайте важное заявление председателя Руководящего комитета Фронта освобождения и восстановления Дагомеи г-на Грасьена ПОНЬОНА.

ДАЛЕЕ СЛЕДУЕТ ТЕКСТ ВОЗЗВАНИЯ

6. Дать национальный гимн.

7. Передать объявление и воззвание на следующих языках:

- ФОН

- ДЕНДИ

- ЙОРУБА

- МИНГ

- БОРИБА

- АДЖА

- ПИЛА-ПИЛА

Документ № 6

ДОГОВОР

Я, нижеподписавшийся Жильбер БУРГО, настоящим договором обязуюсь набрать для Фронта освобождения и восстановления Дагомеи 90 техников (60 европейцев и 30 африканцев), которые послужат основным элементом для свержения нынешнего режима в результате операции, изложенной в прилагаемом оперативном плане.

Обязуюсь также по получении по первому предоперационному бюджету суммы в ЧЕТЫРЕСТА СЕМЬДЕСЯТ ПЯТЬ ТЫСЯЧ ДОЛЛ. США (475 000) взять на себя все расходы по найму, доставке, транспортировке, перемещению, связи и выплате жалования для 90 техников на период в ТРИ (3) месяца.

Я согласен с тем, что выплата по этому первому бюджету будет произведена двумя частями по ДВЕСТИ ТРИДЦАТЬ СЕМЬ ТЫСЯЧ ПЯТЬСОТ ДОЛЛ. США (237 500): первая часть в начале операции набора и вторая часть после подготовки первого контингента в 45 техников и направления его дружественным властям, которые обеспечивают денежное вознаграждение, оборудование, вооружение и обслуживание этого персонала. Эти суммы будут выплачиваться следующим образом: первая часть на банковский счет № 521X1013 в банк "СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК" 24 Boulevard Royal LUXEMBOURG, а вторая часть на банковский счет № 4882 "БАНК БОРДЬЕ" 16 RUE DE HOLLANDE GENEVE SUISSE.

По истечении этих трех месяцев содержание 90 техников в течение послеоперационного периода протяженностью в четыре месяца, включая отпуск, составит ПЯТЬСОТ ТРИДЦАТЬ ТЫСЯЧ ДОЛЛ. США (530 000), которые будут выплачены новым режимом, установленным Фронтом освобождения и восстановления Дагомеи и гарантирован дружественными властями (H2/OB).

В этот период продовольствие, общее обслуживание и техника будут обеспечиваться нанимателем.

Я сообщаю для сведения, что Фронт освобождения и восстановления Дагомеи выплатил мне тремя частями на исследовательские цели следующие суммы: 1) ПЯТЬ ТЫСЯЧ ДОЛЛ. США: расходы на миссию по наблюдению; 2) СТО ТЫСЯЧ ДОЛЛАРОВ США; 3) СОРОК ТЫСЯЧ ДОЛЛ. США.

Эти суммы подсчитаны по оправдательным документам на приобретение транспортного средства, путевые расходы, вызванные установлением различных контактов в ходе оперативной подготовке, оплату экипажа самолета и перевозку техников из пункта подготовки в транзитный оперативный пункт, сюда относятся и различные предстоящие расходы по координации и подготовке заключительной стадии.

Для целей безопасности и обеспечения секретности миссии в тот момент, когда контингент техников будет перегруппирован на месте подготовки, отказы от участия в операции приниматься не будут.

Отбор техников-европейцев будет производиться с учетом военного опыта.

Формирование и подготовка техников-африканцев будут поставлены под начало техников-европейцев в течение максимального срока в 45 дней, который может быть сокращен до 30 дней.

Переподготовка техников-европейцев будет производиться в это же время. По окончании этой переподготовки будут образованы однородные группы.

Настоящий контракт вступает в силу в момент выплаты первой части суммы.

По истечении этого контракта возможно его возобновление в индивидуальном порядке в рамках сотрудничества и технической помощи.

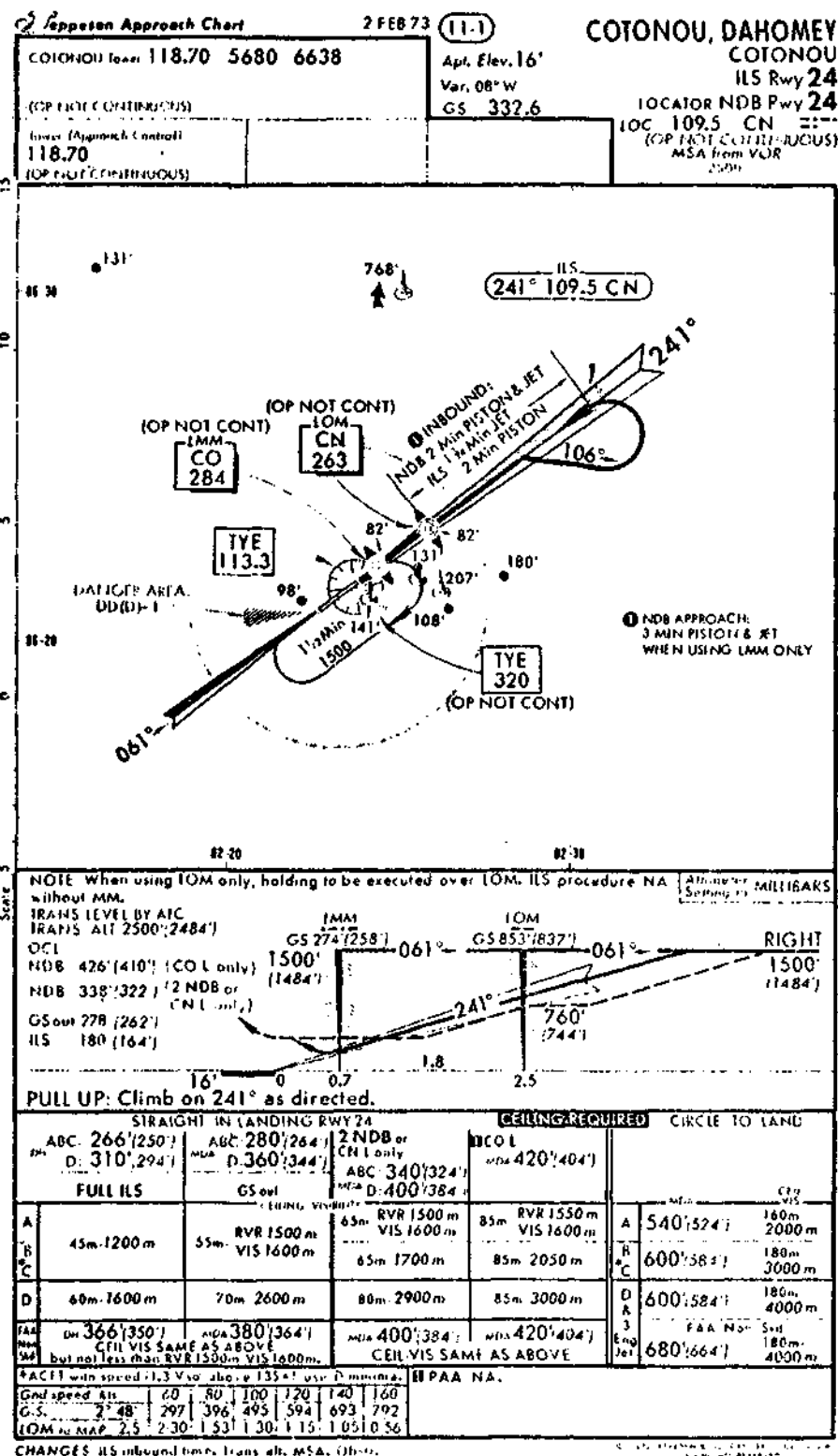
Совершено: 5 НОЯБРЯ 1976 ГОДА
В ДВУХ ЭКЗЕМПЛЯРАХ
ПОДПИСЬ, сопровождаемая пометкой
"прочитано и одобрено"

Ж. БУРГО

DOCUMENT N° 2

Document, contenant l'information UTA o l'etats des aéroports
 e différents l'etats de l'Afrique, incluant l'information o l'etats de
 l'atterrissage des aéroports de l'Afrique

RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES UTA	
A. C. O. - A. C. E. - A. F. A.	
<u>ABIDJAN</u>	- DO-8-63 DO-10 suite détérioration raquette retournement, éviter effectuer virage serré sur raquettes. - WY 06/24 barres de distance 300m supprimées. - Dérogation tacite hor ouverture aéroports pour RM29, UT801 et 267 - WIP réfection WY et WY les MAR et VEN 0700/1300. Suivre instr TWR. - Fréq 5680 H/S. Cotonou radio
<u>ABIDJAN</u>	- ABJEN 23MR 5092 01JA - KK 020C 3189 01JA 365 16JN
<u>ABIDJAN</u>	- WIP reflachage et réfection balisage diurne WY 04/22 et 12/30. - VOR YP fonctionne sans ind. Balise 3DR H/S. - PEQ signale lampe blanche très forte intensité sur côté droit QFU 01. Prière nous aviser pen exnote. - Nlle inst en service: DME YP CH 78, colocated VOR, H24.
<u>ABIDJAN</u>	3258 03JN - FEQ 26JN - NA 01JL 434 12JL
<u>ADOUALA</u>	- Aéroports non utilisables (sauf emergency) par les vols effectuant une ligne à dest. ou en provenance de JOBOURG. - Balisage BI WY 04/22 H/S. - Fréq ACC 129,5 H/S. - Vols vers la TMA de LIBREVILLE: Veiller des que possible fréq ATC LBV pour avoir connaissance du tfo susceptible d'être rencontré - Mentionner dans CRV toute remarque sur qualité du contrôle (coordination - connaissance du tfo: PLI reçu)
<u>ADOUALA</u>	- NA 06DE 3181 03JN 222 23AV - NA 30JN
<u>ADOUALA</u>	Obst non balisé 6 antennes ht 112ft pen côté "Terre" du parking.
<u>ADOUALA</u>	114 22JN
<u>ADOUALA</u>	- Tous services espagnols sur aéroports suspendus. - Aéroports utilisables seulement pour vols réguliers programmés. - WIP sur WY S parallèle au WY. - Fréq 139,5 H/S. - PEQ signale NDB LEM 215 même pen NDB AI. - NDB AI 390 H/S.
<u>ADOUALA</u>	2/02 10JA 2/170 10AV 2/218 30AV 2/168 10AV - PEQ 25JN 1235 07JL
<u>ADOUALA</u>	- IIS fonctionne de 0600 à 1700 et 0/R. - La balise OM et le locator FRV 295 fonctionnent 0/R. - Fréq TWR 118,2 et 6589. Hor: 0600/1700 et 0/R avant 1200 à 2000YD. Fréq 8924 non en service. - WIP de nivelage tous les jours 0600/1700 aux abords piste.
<u>ADOUALA</u>	- ATP 01DE - ATP 01DE 3040 01JA 3177 20MI
<u>ADOUALA</u>	WIP ouverture tranchée 9m abords WY 12/30.
<u>ADOUALA</u>	450 19JL
<u>ADOUALA</u>	NDB TEI 364 H/S.
<u>ADOUALA</u>	3194 01JA
<u>ADOUALA</u>	- VOR TJR 112,5 non opérationnel. - VOR TJR 112,5 H/S tous les jours 0600/1200. - WIP allongement POR. Feux POR WY 09 supprimés. - WY FERMEE cause WIP.
<u>ADOUALA</u>	3047 01JA 3123 04MR 3149 15AV 226 24AV
<u>ADOUALA</u>	HEMRIQUE DE CARVALO. NDB EC 367 H/S.
<u>ADOUALA</u>	2/24 01DE
<u>ADOUALA</u>	- JOHANNESBOURG. SSR H/S. - Seul pt d'attente autorisé pour WY 03: seuil de la WY 09. - Rte JNB-RUE veille 126,9 recommandée.
<u>ADOUALA</u>	178 29SE - KK 19AV - FEQ 04MI
<u>ADOUALA</u>	NDB KD 390 H/S.
<u>ADOUALA</u>	311 01JA
<u>ADOUALA</u>	VOR KM 116,5 non opérationnel et sans indicatif.
<u>ADOUALA</u>	2/47 31MI
<u>ADOUALA</u>	Mise en service T/VOR KB 110,2.
<u>ADOUALA</u>	ATP 20AV



RENSEIGNEMENTS COMPLÉMENTAIRES UTA		
A. C. O. - A. C. E. - A. F. A.		
KANO	- NDB KNG 380 H/S. - Locator LE 255 H/S. - Piste utilisable sur 2200m par allongement 200m seuil 12. - Locator KGI 397 supprimé. - Hr aéroport 0500/1600. - File orientation RWY 111/291°mag. - VOR KNG 115,5 fonctionne sans controle.	AIP 25MR AIP 20AV 2/B22 13JA 2/A54 30JL 2/B26 01AV 2/A29 29MR 75 31MI
KANO	- WIP parking 1,3,5 sur bordure W parking. - TWY SW H/S cause WIP. - UPN ne plus planifier KANO en dgt DC-8 UC-10 de KDJ, cet aéroport ayant des difficultés à en obtenir la MTO. - Le CIV de NIM devant être en mesure de fournir la MTO de KANO cet aéroport reste planifiable en dgt et ETF pour les vols traversant la FIR NIAMEY. - ILS RWY 05 H/S. - Pvx de construction TWY parallèle aux WIP seuil 25 se raccordant au seuil 23. - Mise en service VASIS RWY 05 2°2 (5,6%) sur 1 seuil coté et balisage APP RWY 23(HI/BI sur 600m). - Locator KB 260 en essais. - DME H/S. - Obst tour 124°/2,6NM de l'aéroport ht 174ft AGL. - RWY 07/25 FERMEE à toute opération cause resurfaçage. - Contacter avant ATT fréq cie 131,6. - VOR KA 112,5 H/S.	125 06FE 114 7AV NA 28MI NA 28MI 138 05MR 106 21JA 2/19 21MI 2/25 21MI 140 15MR 2/32 24JN 49 03MI 131 15JL 177 16JL
KINDU	VOR KIN 115,1 fonctionne par intermittence.	AIP 25MR
NIAMEY	- Seuil RWY 25 décalé de 200m pour DEC. - Réf notam ci dessus piste 25 DEC vent arrière minorer OTOW de 0,5t. - DME CE 98 en essais actuellement H/S. - Ligne d'APP RWY 25 H/S. - Obst antenne glide ht 52ft à 300m seuil 25 côté droit RWY 25 et à 140m de l'axe. - Locator KW 255 supprimé. - Nouveau VASIS RWY 25 angle 2°30 (4,9%) en essais. - T/VOR/DME KW 112,3 mis en service (remplace L/KW 255 supprimé). - Nouvel ILS RWY 25 mis en service. - Rte FIE-JNB 442.211a TMA FIE lire dist tot. 1399 au lieu de 1495.	2/A19 01JA PV 23JA 71 21JL 2/A24 10MR 2/A49 31MI 83 03JL 67 21MT 68 21MI 62 03JL 79 15JL PV 24JN
ISSIDOUKOU	NDB KU 387 H/S.	3117 01JA
SSANGANI	- NDB KGI 360 fonctionne 0400/1600. - WIP sur les 50 premiers mts seuil 08. Utilisable 2600m.	A84 28JN B34 01JL
OLMEZI	NDB KWZ 264 H/S.	2/A59 30JN
GOE	- Attention 300 bateaux environ groupés au mouillage au sud de LACOS défigurent l'image radar. - WIP présence de 2 grues mobiles balisées psm par rapport TWR a, 209°/219° 1300/1450m ht 24,3ft b) 194°/192° 1400/1700m ht 158ft. - UPN réf notam 16 minima DC-8 DC-10 ATT locator, VOR et VOR/DME modifiés comme suit : - RWY 01 L.LA = HD = 550ft QFE (582ft QNE) - QEB = 370ft Visi = 3000m avec ligne d'APP. - RWY 19 L.LA ou VOR/DME = HD = 450ft QFE (582ft QNE) QEB = 300ft - Visi : 2400m avec ligne d'APP et 3200m sans. - VOR seul : HD = 650ft QFE (782ft QNE) - QEB = 440ft Visi avec ou sans ligne d'APP = 3200m - Suite proximité pylone éclairage en psm 8 et 9 suivre instr Mec UTA pour guidage (accrochages autres cles ayant eu lieu). - WIP extension parking entre parking domestique et ancien RWY. Présence d'engins.	FEK 21JA 16 25FE PV 26FE KX 13JL 311 03JL
PAIMAS	Til 15 AOC piste FERMEE 2100/0600.	2/214 30AV

Leppesen Approach Chart

2 FEB 73

(131)

COTONOU, DAHOMEY

COTONOU Tower 118.70 5680 6638

Agt. Elev. 16'

COTONOU

(OP NOT CONTINUOUS)

Vnr. 08° W

VOR Rwy 6

Tower (Approach Control)

Class VOR

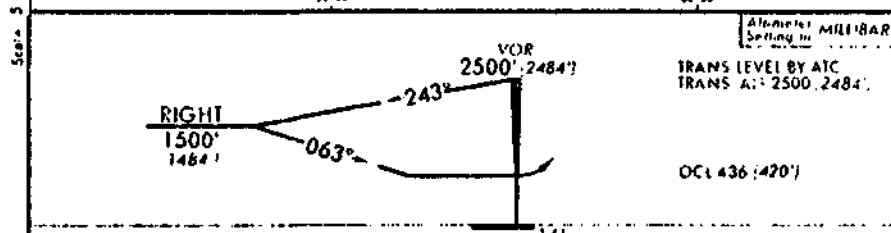
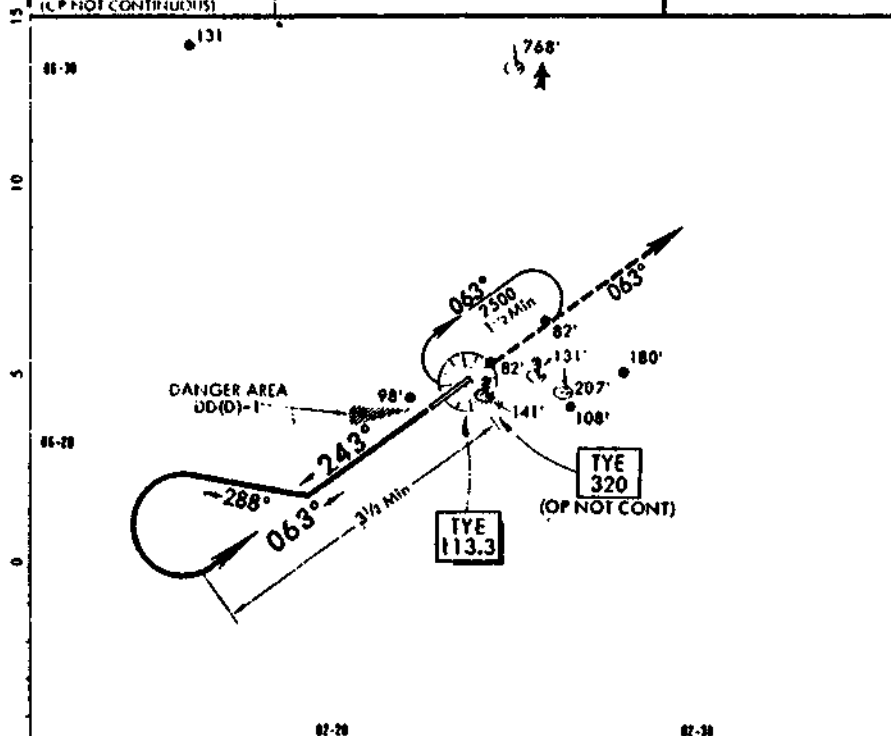
VOR 113.3 TYE

118.70

MSA

(OP NOT CONTINUOUS)

2560



PULL UP: Climb on 063° as directed.

STRAIGHT IN LANDING RWY 6		CEILING REQUIRED	CIRCLE TO LAND	
MDA 440' (424')				
A	85m 1600m		A	540' (524') 160m 2000m
B			B	
C	85m 2100m		C	600' (584') 180m 3000m
D			D	
D	85m 3100m		D	600' (584') 180m 4000m
SAME AS ABOVE			FAA No. Sid	
			680' (664') 180m 4000m	

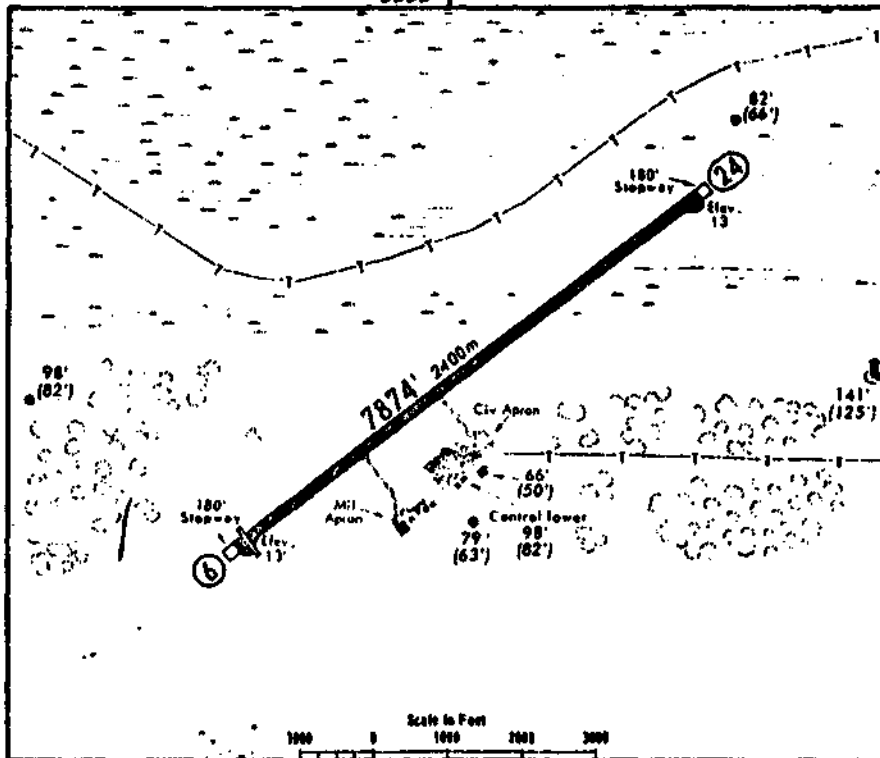
CHANGES: Public a's, Trans a's, Obsta's, MSA's

COTONOU, DAHOMEY
COTONOU APT.
 Elev 16' 06° 21' N 02° 23' E

(11-1) 2 FEB 73

Jeppesen Approach Chart

DDDD



ADDITIONAL RUNWAY INFORMATION

RWY	LIGHTING	RVR	USABLE LENGTHS		TAKE-OFF	WIDTH
			Threshold	Glide Slope		
6	24	R1	7749' 2362m	6824' 2080m		148' 45m

AIR CARRIER TAKE-OFF (FAA)				OTHER AIR CARRIER TAKE OFF		FOR FILMS AS APPROVED BY ACPH
15 Min. Piston 30 Min. Turbine	1 Hr. 2 Eng. 2 Hr. 3 & 4 Eng.	TAKE-OFF ALTITUDE NOT FIXED	TAKE-OFF ALTITUDE NOT FIXED	AIR (RAFI)		
SCHEDULED	Altitude & Non-Std	ALL A.C.				180m.
2 Eng. 15 min. 1 hr. 2 eng. 2 hr. 3 & 4 eng.	RVR 750m VIS 800m	RVR 1300m VIS 1600m	RVR 1500m VIS 1600m	Landing Weather Minima	300m	OTHER ACPH 740m.
2 Eng. 15 min. 1 hr. 2 eng. 2 hr. 3 & 4 eng.	RVR 300m VIS 400m				400m	OTHER ACPH 740m.

Requires HIRL or CL or RCIM, otherwise 800m.
 Group D Acl. VIS 400m.

CHANGES Alternate min-max.

Q 1973 Jeppesen & Co. Limited
 All Rights Reserved

Документ № 8

СПИСОК ИМУЩЕСТВА И СНАРЯЖЕНИЯ, ПРЕДНАЗНАЧЕННЫХ ДЛЯ ВОЕННО-
ТРАНСПОРТНОЙ ОПЕРАЦИИ

ТРАНСПОРТНОЕ СРЕДСТВО

Самолет типа В.С.7 - Грузоподъемность 14 тонн

Продолжительность полета без дозаправки: 5 часов

ВООРУЖЕНИЕ

- 85 автоматов типа FAL G3 или Калашникова
- 425 магазинов, т.е. 5 магазинов на каждый автомат
- 85 автоматических пистолетов (РА) калибра 9 мм или 11,45 мм
- 8 пулеметов типа АА 52 и MG 42, калибр НАТО
- 1 пулемет типа Р 50, калибр 12,7 мм
- 8 легких противотанковых гранатометов "базука", тип Russe
- 1 минсмет калибра 81 мм
- 1 миномет калибра 60 мм

БОЕПРИПАСЫ

- 50 000 патронов калибра 7,62 мм, калибр НАТО, для автоматов
- 50 000 патронов калибра 7,62 мм в патронных лентах НАТО для пулеметов
- 10 000 патронов калибра 9 мм для автоматических пистолетов
- 3 000 патронов калибра 12,7 мм в патронных лентах для пулемета 50
- 200 мин к миномету калибра 81 мм
- 200 мин к миномету калибра 60 мм
- 100 реактивных гранат к гранатометам

БОЕПРИПАСЫ (продолжение)

- 100 ружейных гранат типа Energa
- 300 ручных гранат типа OF.F1, снаряженных фосфором и отравляющим веществом слезоточивого действия
- 100 комплектов взрывчатых веществ взрыватели и бикфордовы шнуры

СНАРЯЖЕНИЕ

- 85 кинжалов типа Commando
- 85 вещевых мешков боевой комплектации типа ТАР
- 85 комплектов полевой формы одежды
- " десантные пояса "Центурион рейнджер"

РАДИО

- 15 радиостанций радио-телефонной связи

Документ № 9

ИНОСТРАННАЯ ГРУППА ВТОРЖЕНИЯ

КОМАНДИР ЧАСТИ

План подготовки 13 января 1977 года,

ВВЕДЕНИЕ

Иностранная группа вторжения может быть переброшена по воздуху на другую базу - Отлет намечен на субботу, 15 января, в 12 ч. 00 м.

Поэтому часть должна быть готова и сосредоточена в месте посадки в 8 ч. 00 м. Ответственные - командиры подразделений.

ФОРМА ОДЕЖДЫ: Фуражки, спортивные костюмы, полуверы, спортивные майки, небольшое снаряжение (фляги + вещевые мешки) + индивидуальные перевязочные пакеты + туалетные принадлежности + принадлежности для чистки оружия.

- Индивидуальное оружие + комплект боеприпасов
МАГАЗИНЫ К АВТОМАТАМ НЕ ПРИСТЕГИВАТЬ.
- Кроме того, приготовить: радиостанции + бинокли + планшеты + компасы + индивидуальные фонарики.
- Гранаты + огневые средства борьбы с танками будут выданы на базе транзита.

ВСЕ ДОБРОВОЛЬЦЫ ДОЛЖНЫ ИМЕТЬ ПИСЬМЕННЫЕ ПРИНАДЛЕЖНОСТИ (ручка + бумага).

В РУЧНЫХ СУМКАХ: должны быть спортивные костюмы для смены + спортивные принадлежности + непромокаемые плащи + рубашки.

Пятница, 14 января,

УТРО: Сбор по взводам гражданского имущества, помеченного или промаркированного до его упаковки в ящики согласно указаниям, которые следует запросить у лейтенанта ТАНГИ - В порядке 1, 2, 3, 4, Группа поддержки, Альфы.

Расписание: Лейтенант Танги. На ящиках указать их вес.

ПОСЛЕ ПОЛУДНЯ: Окончательная проверка индивидуального оружия, боеприпасов + радиостанций + батарей. Указанное снаряжение в этот вечер не сдается.

/...

Групповое оружие и возимое имущество части упаковывается в соответствии с указаниями лейтенанта ТАНГИ. От каждого взвода для этого выделяются три добровольца.

- Зарядные устройства + БТБ: сдаются на склад вооружений.

- Групповые аптечки: сдаются капитану ДЮМОН.

ИСПОЛНИТЕЛИ: Все командиры взводов + Группа поддержки + Альфа.

ЗАДАЧА: ЛИКВИДАЦИЯ СУЩЕСТВУЮЩЕГО РЕЖИМА - ЗАМЕНА ЕГО НОВЫМ РУКОВОДСТВОМ, ВЫШЕДШИМ ИЗ Ф Л Е Р Д

НАМЕРЕНИЕ КОМАНДУЮЩЕГО СИЛАМИ "ОМЕГА": Сконцентрировать все имеющиеся средства на столице КОТОНУ с целью нейтрализации руководства страны. - Овладеть традиционными командными высотами и содействовать приходу к власти нового руководства.

ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ ЭТОГО РЕШАЮ:

На первом этапе - посадить неожиданно все силы "ОМЕГА" в международном аэропорту КОТОНУ и захватить сооружения аэропорта.

На втором этапе - максимально быстро продвигаться на восток с целью совершения атаки и захвата определенных объектов (ДВОРЕЦ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ. СМР. ВОЕННЫЙ ЛАГЕРЬ. РАДИОСТАНЦИЯ. ДОМ К), организовав прикрытие в северо-западном направлении (направление движения по оси УИДА/КАЛАВИ/КОТОНУ).

На третьем этапе - захватить всю западную часть города вплоть до лагуны на востоке, сохраняя при этом прикрытие с запада.

На четвертом этапе - в зависимости от хода операции принять меры с целью установления контроля над всей территорией страны.

ИСПОЛНИТЕЛИ. РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ЗАДАЧ. КООРДИНАЦИЯ. И СПОСОБ ИСПОЛНЕНИЯ.

СИНИЕ

Командующий МЕРСЬЕ

К-н ДЮМОН

Л-т БЕРТЭН

Аджудан ПАРИСО

С-т О'ХАРА

Стрелок ДОНИ

Л-т ВАЛЬТЕР

ЧЕРНЫЕ

К-н КАРЕЛ

Л-т ВАЛМЕР

Аджудан ФРАНСУА (3)

9) Лейтенант КЕРМАРЕК

Л-т ДЮШЕСНОЙ

Л-т Д'АРФЕЙ

Л-т РОЙ

Л-т ФУЛК

Л-т СЕМАЕР

С-т КАРДОН

Аджудан САГОН

Аджудан ЛЭНГАН

Аджудан МЕСРИН

Капрал РОКС

С-т ПЬЕРР

С-т КОЛИ

С-т САБАРД

Стрелок БАЙИ

Стрелок МАРТЕЛ

Стрелок БЕЛЛЕК

Стрелок МАРТЭН

Аджудан ГЕНДРОН

С-т МАРКЕ

Стрелок РЕНАР

Аджудан ШАЙАР

Капрал МЕЛИС

С-т ПАРРЭН

Стрелок ДЖИМ

Стрелок ДЮФЕР

Стрелок МЮЛЛЕР

Стрелок ЛЕБРЕТОН

Стрелок КАСТЕЛ

Капрал ЯНГ

С-т ПЕПО

С-т КОСТЭ

Капрал РИШАР

С-т СОВЕР

Стрелок ВАН

Капрал МУЛЭН

Стрелок ЛЕКЛЕРК

Стрелок ЛЕПРО

Стрелок ЖОЗЕ

Стрелок БАППЭ

Стрелок ЖОДЕЛЬ

Стрелок ПУАТЕВЭН

(II)

(IO)

(IO)

(II)

FAL 120 + 2 ящика по 100

FAL 120 патронов + 2 ящика по 100

РА 25 патронов + 25 патронов

РА 25 патронов + 25 патронов

MAG 3 патронные ленты по 250 в каждой

20 сумок для магазинов

20 сумок для магазинов

45 магазинов

50 магазинов

М 72 : 20

Мéсар : 12

DF 37 : 60

DF 37 : 30

Зажигательных 25

Дымовых 25

М 72 : 20

Мéсар : 12

DF 37 : 50

DF 37 : 25

или другие модели

Зажигательных : 20

Дымовых : 20

1-й ЭТАП	ИСПОЛНИТЕЛИ	ЗАДАЧА	СПОСОБ ИСПОЛНЕНИЯ
- "ПОЯВЛЕНИЕ" в аэропорту	Подразделение I отличительные знаки СИНИЕ Командующий МЕРСЬЕ	НЕОЖИДАННЫЙ захват аэропорта Как можно дольше избегать открытия огня	
- его захват	Л-т СЕМАЕР Л-т БЕРТЭН Л-т ВАЛЬТЕР Адjudан МЕСРИН С-т САБАРАД Стрелок МАРТЭН Адjudан ГЕНДРОН Капрал МЕЛИС (Mag) Стрелок МОЛЛИЕР	Вариант 1. Никакой реакции со стороны противника, никого нет. Самолет может выехать непосредственно на соединительный путь Вариант 2. Никакой реакции со стороны противника, никого нет, НО самолету не удается выехать на соединительный путь Вариант 3. В случае ответной реакции противника или его присутствия	Самолет вируливает непосредственно к месту стоянки Высадка подразделения I на этом уровне Как только самолет остановится, осуществить высадку подразделения I Задача: захватить башню управления полетами и пролегающие помещения; блокировать, по возможности, телефонную связь; прекратить всякое движение автомашин, в особенности в направлении города. Если вторжению угрожает противник, - доложить находящемуся в самолете полковнику, который остановит самолет и осуществит высадку на взлетно-посадочной полосе. После высадки подразделения ЖЕЛТЫХ использовать для охраны сооружений с целью нейтрализации стоянки военных автомашин Высадка подразделения I сразу же после остановки - Задача: произвести контратаку, с тем чтобы дать возможность осуществить высадку роты и предотвратить разрушение самолета После захвата аэропорта СИНИЕ и ЧЕРНЫЕ выполняют свои задачи

2-й ЭТАП	ИСПОЛНИТЕЛИ	ЗАДАЧА	СПОСОБ ИСПОЛНЕНИЯ
ПРОДВИЖЕНИЕ К ЦЕЛИ	СИНИЕ	Захват Дворца Президента Республики Маршрут: вдоль авеню РУМ, по южной ее части, используя растительность Прикрытие с севера - ЧЕРНЫЕ Поддержка минометным огнем по требованию осуществляется ЖЕЛТЫМИ В постоянном взаимодействии с ЧЕРНЫМИ	Захват персонала. Его тщательная охрана Избегать причинения материального ущерба НБ: в подвале имеются крупные запасы оружия и боеприпасов
	ЧЕРНЫЕ	21) Захват СМР с целью его использования Прикрытие с северного фланга огнем минометов по требованию осуществляется ЖЕЛТЫМИ 22) Захват лагеря ГЕЗО или по крайней мере его нейтрализация 1а°	21) Стремиться к объединению захваченно- го персонала, арестовать САМА НГУЗУ и Гастона КООВИ Обеспечить тщательную охрану захваченных лиц Собрать все автомашины с целью их использования силами вторжения 22) Затем: охрана с севера и с востока - готовность к осуществлению операции по приказу
	СИНИЕ	Захват радиостанции с целью ее использования	
	СИНИЕ	Арест К в месте его жительства	Тщательная охрана К и всего присутст- вующего персонала
	ЖЕЛТЫЕ Аджидан ТОРКЕИ	21) С момента открытия огня в аэропорте или в ходе продвижения осуществлять прикрытие СИНИХ и ЧЕРНЫХ главным образом огнем из миномета калибра 81 мм по лагерю ГЕЗО с целью его нейтрализации По мере возможности оказывать поддержку огнем из миномета калибра 81 мм СИНИМ и ЧЕРНЫМ по их требованию и вести огонь по целям, которые они определяют: Дворец Президента Республики или СМР 22) ВОСПРЕЯТСТВОВАТЬ движению по рокадному пути и железнодорожной ветке УИДА/КОТОНУ огнем из миномета калибра 81 мм по требованию прикрытия ЖЕЛТЫХ - Аджидан ГАРНЬЕ	
	Аджидан ГАРНЬЕ	23) БЛОКИРОВАТЬ рокадный путь и железнодорожную ветку УИДА/КОТОНУ	

Документ № 10

ИНОСТРАННАЯ ГРУППА ВТОРЖЕНИЯ

13 января 1977 года,
18 ч. 00 м.

БАЗА БЕНГЕРИР

КОМАНДИР ЧАСТИ

ПОРЯДОК ОПЕРАЦИИ

ОБЩЕЕ ПОЛОЖЕНИЕ: Территория ДАГОМЕИ представляет собой полосу земли, тянущуюся с севера на юг, причем северная часть этой территории значительно больше, чем южная. От залива Бенин до берегов реки Нигер она простирается более чем на 700 км. Длина прибрежной полосы 125 км, однако по мере продвижения на север протяженность страны с востока на запад увеличивается и достигает 325 км.

ДАГОМЕЯ делится на пять природных зон:

- 1) Прибрежный район - низинный и песчаный, от 5 до 20 км.
- 2) Промежуточный район, так называемая низменность, образует плато из железистой глины, ограничиваемое на севере скалистыми отрогами горного хребта и изрезанное болотистыми низменностями и более возвышенными плоскогорьями.
- 3) Средний район, простирающийся от плато до горных отрогов АТАКОРА. Это зона редкого леса.
- 4) Массив АТАКОРА, высота которого колеблется от 500 до 800 м, расположен на северо-западе страны. Этот массив, весьма пересеченный и тянущийся на северо-запад - 50, является источником воды для ДАГОМЕИ.
- 5) Равнина, по которой протекает река Нигер, образует чрезвычайно плодородную область на северо-востоке.

***** *

Этим различным зонам соответствуют определенные климатические условия и определенная растительность. Прибрежная зона является областью преимущественного распространения кокосовых рощ. Условия низменности дают возможность возделывать пальмовые рощи, маис, маниоку, арахис. Для средней зоны ДАГОМЕИ характерна пышная растительность. Условия саванны севера благоприятны для скотоводства. Полуэкваториальный климат юга, характеризующийся наличием четырех сезонов, распространен на территории вплоть до 150 км от берега. Климат севера характеризуется двумя сезонами.

Разбивка исполнителей

ШТАБ	Полковник МОРЭН	Позывные: СОЛНЦЕ	Г-н УАКУ
	Л-т ВЕРДЬЕ		Г-н ФРЕДДИ
	Аджудан МОНТАНЬ		
	Л-т ТАНГИ		
ГРУППА ПРИКРЫТИЯ И ПОДДЕРЖКИ		ГРУППА ПРИКРЫТИЯ С ЗАПАДА	
позывные ЖЕЛТЫЕ	Аджудан ТОРРЕЙ	Аджудан ГАРНЬЕ	
РР IIV		С-т ДЕВС	I дополнительный магазин + 2 x 100 патронов
	С-т РЮККЕР	С-т ШАБЕР	
+ 200 (2x100) патронов	Аджудан ИРЭ	Стрелок СКОРПИОН	
-----	С-т КАРИТЕР	Стрелок МЕНДОЗА	
2 миномета 81	Стрелок ЛОПЕЗ	Стрелок БРУНО	MAG: 8 патронных лент 2,50
2 пулемета 50	Стрелок КАРТЕР		
I реактивное противотанковое ружье (испанское)	Стрелок МАНУЭЛЬ	Стрелок ПЕДРО	- I реактивное противотанковое ружье (испанское)
+ боеприпасы 10 M 72	Стрелок ДЕПАРНЬ	Стрелок РАШИД	- 2x3 реактивные снаряды
-----	Стрелок ГАРСИА	Стрелок БОНО	- 10 M:car 40 mm
			- 10 M 72
			- 10 DF 37
			- 10 DF 37
Оборудование парка	Стрелок СТЕФФ		
+ взрывные устройства	Стрелок ЖИТАР		
	Стрелок СЕВИ		
	Стрелок УАТТАРА		
	Стрелок ЯСИН		

+ ОХРАНА ПОДНОСЧИКОВ БОЕПРИПАСОВ

Аджудан ТОРРЕЙ С-т МАРЭН

Стрелок ЖОЗЕФ	с одной сумкой для магазинов
Стрелок КАРЛОС	и только с двумя магазинами/40
Стрелок ДОМИНИК	патронов + 100 патронов
Стрелок УАЙТ	
Стрелок ЖИЛБЕР	
Стрелок ЖАН МАРИ	
Стрелок ПАСКАЛЬ	
Стрелок АЛЬФОНС	
Стрелок АНТЮИН	
Стрелок БЕРНАР	II : 22 мага- зина
Стрелок ЗАККАРИА	+ 35 : 70 мага- зинов 92 мага- зина

ЗАДАЧА: ЛИКВИДАЦИЯ СУЩЕСТВУЮЩЕГО РЕЖИМА - ЗАМЕНА ЕГО ВСЕМ РУКОВОДСТВОМ, ВЫШЕДШИМ ИЗ АЛЕГД

НАМЕРЕНИЕ КОМАНДУЮЩЕГО СИЛАМИ "ОМЕГА": сконцентрировать все имеющиеся средства на столице КОТОНУ, с целью нейтрализации руководства страны. - Овладеть традиционными командными высотами и содействовать приходу к власти нового руководства.

ДЛЯ ДОСТИЖЕНИЯ ЭТОГО РЕШАЮ:

На первом этапе - высадить неожиданно все силы "ОМЕГА" в международном аэропорту КОТОНУ и захватить сооружения аэропорта.

На втором этапе - максимально быстро продвигаться на восток с целью совершения атаки и захвата определенных объектов (ДВОРЕЦ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ. СМР. ВОЕННЫЙ ЛАГЕРЬ. РАДИОСТАНЦИЯ. ДОМ К), организовав прикрытие в северо-западном направлении (направление движения по оси УИДА/КАЛАВИ/КОТОНУ).

На третьем этапе - захватить всю западную часть города вплоть до лагуны на востоке, сохраняя при этом прикрытие с запада.

На четвертом этапе - в зависимости от хода операции принять меры с целью установления контроля над всей территорией страны.

ИСПОЛНИТЕЛИ. РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ЗАДАЧ. КООРДИНАЦИЯ. И СПОСОБ ИСПОЛНЕНИЯ -

СИНИЕ		ЧЕРНЫЕ		
Командующий	МЕРСЬЕ	К-м КАРЕЛ		
К-м	ДЮМОН	Л-т ВАЛМЕР		
Л-т	БЕРТЭН	Аджудан ФРАНСУА (3)		
Аджудан	ПАРИСО			
С-т	О'ХАРА			
Стрелок	ДОНИ			
Л-т	ВАЛЬТЕР			
(8) Л-т	КЕРМАРЕК			
Л-т	ДЮШЕСНОЙ	Л-т Д'АРФЕЙ	Л-т РОЙ	Л-т ФУЛК
Л-т	СЕМАЕР	С-т КАРДОН	Аджудан САГОН	Аджудан ЛЭНГАН
Аджудан	МЕСРИН	Капрал РОКС	С-т ПЬЕРР	С-т КОЛИ
С-т	САБАРД	Стрелок БАЙИ	Стрелок МАРТЕЛ	Стрелок БЕЛЛЕК
Стрелок	МАРТЭН	Аджудан ГЕНДРОН	С-т МАРКЕ	Стрелок РЕНАР
Аджудан	ШАЙАР	Капрал МЕЛИС	С-т ПАРРЭН	Стрелок ДЖИМ
Стрелок	ДЮРЕР	Стрелок МЮЛЛЕР	Стрелок ЛЕБРЕТОН	Стрелок КАСТЕЛ
Капрал	ЯНГ	Сержант ПЕПО	С-т КОСТЭ	Капрал РИШАР
С-т	СОВЕР	Стрелок ВАН	Капрал МУЛЭН	Стрелок ЛЕКЛЕРК
Стрелок	ЛЕПРО	Стрелок ЖЮЗЕ	Стрелок БАРРЕ	Стрелок ЖОДЕЛЬ
Стрелок	ПУАТЕВЭН			
(11)		(10)	(10)	(11)

FAL	120 + 2 ящика по 100	120 патронов + 2 ящика по 100
PA	25 патронов + 25 патронов	PA 25 патронов + 25 патронов
MAG	3 патронных ленты по 250 в каждой	20 сумок для магазинов
	20 сумок для магазинов	45 магазинов
	50 магазинов	

M 72 : 20

Месар : 12

BF 37 : 60

DF 37 : 30

Зажигательных : 25

Дымовых : 25

M 72 : 20

Месар : 12

BF 37 : 50

DF 37 : 25

или других типов

зажигательных : 20

дымовых : 20

2-й этап	исполнители	задача	способ исполнения
ПРОДВИЖЕНИЕ К ЦЕЛЯМ	СИНИЕ	Захват Дворца Президента Республики. Маршрут: вдоль авеню ГВМ, по южной ее части, используя растительность. Прикрытие с севера - ЧЕРНЫЕ. Поддержка огнем по требованию осуществляется ЖЕЛТЫМИ. В постоянном взаимодействии с ЧЕРНЫМИ	Захват персонала. Его тщательная охрана. Избегать причинения материального ущерба. ИВ: в подвале имеются крупные запасы оружия и боеприпасов.
	ЧЕРНЫЕ	21) Захват СМР с целью его использования. Прикрытие с северного фланга огнем по требованию осуществляется ЖЕЛТЫМИ.	21) Стремиться к объединению захваченного персонала, арестовать Фама НГУЗУ и Гастона КООБИ. Обеспечить тщательную охрану захваченных лиц. Собрать все автомашины с целью их использования силами вторжения.
		22) Захват лагеря ГЕЗО или, по крайней мере, его нейтрализация	22) Затем: охрана с севера и с востока - готовность к осуществлению операции по приказу.
	СИНИЕ	Захват радиостанции с целью ее использования.	
	СИНИЕ	Арест К в месте его жительства.	Тщательная охрана К и всего присутствующего персонала.
	ЖЕЛТЫЕ Аджодан ТОБРЕИ	21) С момента открытия огня в аэропорте или в ходе продвижения осуществлять прикрытие СИНИХ и ЧЕРНЫХ главным образом огнем из миномета калибра 81 мм по лагерю ГЕЗО с целью его нейтрализации. По мере возможности оказывать поддержку огнем из миномета калибра 81 мм СИНИМ и ЧЕРНЫМ по их требованию и вести огонь по целям, которые они определяют. Дворец Президента Республики или СМР.	
	Аджодан ГАРНЫЕ	22) ВОСПРЕЯТСТВОВАТЬ движению по рокадному пути и железнодорожной ветке УИДА/КОТОНУ огнем из миномета калибра 81 мм по требованию ПРИКРЫТИЯ ЖЕЛТЫХ - Аджодан ГАРНЫЕ.	
		23) БЛОКИРОВАТЬ рокадный путь и железнодорожную ветку УИДА/КОТОНУ	

Документ № 11

А. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

Изучение положения в (1) БЕНИНЕ после захвата власти Кереку привело некоторых из его сограждан к уверенности в том, что необходимо как можно скорее положить конец этой практике. У нынешнего режима, сознающего допущенные им эксцессы и "непоправимые ошибки", нет другой альтернативы, кроме "бегства вперед", и к этому его поощряют наиболее активные "прогрессивные" страны Африканского континента и даже других континентов. Результатом этого явилось все более ускоренное присоединение к этому "Клубу" африканских стран, причисляющих себя к МАРКСИСТСКИМ и АНТИ-империалистическим и усиленно поддерживаемых СССР и КУБОЙ.

Если ничего не будет сделано, чтобы положить конец этой тенденции, то (3) БЕНИН, как и Экваториальная ГВИНЕЯ, САН-ТОМЕ и Принсипи, вскоре будет представлять собой прочное звено оси АЛЖИР-КОНАКРИ-БРАЗЗАВИЛЬ-ЛУАНДА, если говорить лишь о главном в этой огромной Западной половине Африканского континента.

Проведение акции в (3) БЕНИНЕ, направленной на прекращение скатывания нынешнего режима к ВОСТОКУ, помешало бы разорению этой страны и имело бы психологическое воздействие, возможно решающее, на некоторых глав африканских государств, склонных к "слишком тесному контакту" с марксистами, каковы бы ни были причины этого: осторожность или идеологические убеждения. Самим марксистам победоносная акция дала бы понять, что существует предел их жажде экспансии.

По всем этим причинам, поскольку принцип акции определен, следующий шаг заключается в выяснении того, что она будет собой представлять и какие средства (в самом общем смысле этого термина) необходимы для ее осуществления.

В. Определение этой "АКЦИИ"

После изучения традиционных факторов, которые обуславливают принятие решения, представляется, что проведение акции изнутри страны было бы чрезвычайно опасным: риск утечки информации, отсутствие энтузиазма у внутренних противников режима, которые опасаются выступить первыми. Их можно понять, если принять во внимание ту атмосферу шпионмании и подозрительности, которая царит в стране.

Что касается самого характера Акции, то он определяется как необходимое насилие. Это представляется достаточно очевидным и не нуждается в разъяснении.

Из всего этого вытекает, что только вмешательство вооруженных сил извне могло бы стать началом радикальных политических изменений. Все полученные сведения указывают на то, что пассивное сопротивление большинства (4) ДАГОМЕЙСКОГО народа по отношению к нынешнему режиму сменится активным и динамичным присоединением к любому фактору, способному принести изменения.

Теперь нам нужно определить, что будут представлять собой эти силы вторжения, их роль во времени и пространстве.

С. До того как определить, что они будут собой представлять, попытаемся обрисовать задачу, которую мы им предлагаем.

Высадиться в (5) ДАГОМЕЕ при наилучших возможных условиях, с тем чтобы:

а) как можно скорее нейтрализовать представителей власти и одновременно установить контроль над учреждениями и командными высотами, необходимыми для осуществления власти;

б) приступить к созданию "по горячим следам" нового кабинета из членов Фронта освобождения и восстановления (5) ДАГОМЕИ (ФЛЕРД)

установить его власть на всей территории страны

создать необходимые структуры для укрепления нового режима (мы имеем в виду "военные структуры").

ВНИМАНИЮ командующего силами вторжения для выполнения задания рассматриваются три различные стадии:

I - предоперационная стадия

II - собственно операция

III - послеоперационная стадия.

I - Предоперационная стадия

а) Состав сил, именуемых "СИЛЫ ОМЕГА" (52)

60 европейцев, основными характеристиками которых являются следующие:

(их опыт в области оружия
) их высокий уровень техничности в различных областях,
(в частности в области БОЯ.

30 африканцев: обучить большинство из них интегрировать с целью максимальной африканизации операции.

Личный состав европейцев уже набран почти полностью. То же самое в отношении африканцев.

в) Группирование этих сил на месте - незаметно -

на БАЗЕ ПЕРЕГРУППИРОВАНИЯ и ОБУЧЕНИЯ.

Расположение в

Продолжительность: от 8 до 15 дней максимум после получения "зеленого света". Процедура, которая будет использоваться, предохранит от утечки информации.

с) Завершение перегруппирования на БАЗЕ в (6) МАРОККО к концу периода обучения.

Продолжительность: 3-4 недели.

- Цель: 1) с самого начала оснащение личного состава в соответствии с "окончательным вариантом"
- 2) изучение приданной материальной части для возможно лучшего использования
- 3) физическая подготовка (с целью приспособления к условиям задания) будет включать следующее:
- прохождение полусоснового курса
 - преодоление препятствий (полоса препятствий)
 - бросание гранаты (техника и мускульная сила)
 - рукопашный бой (для психологического воздействия)
 - возможно, обучение навигации и высадке по знакам зодиака.

Эта тренировка должна быть прогрессивной и привести к наилучшему выполнению каждым всех деталей ОПЕРАЦИИ.

- 4) Подготовка в стрельбе из всех видов оружия: пистолет-автомат-винтовка-ручной пулемет-станковый пулемет-гранатомет-реактивный противотанковый гранатомет-миномет. Как днем, так и ночью, по неподвижным мишеням и, если возможно, по движущимся целям
- 5) подготовка к бою:
- подавление отдельных очагов сопротивления
 - штурм
 - противотанковый бой

поддержание порядка, патрулирование, контроль
поиски противника в полевых условиях
засада-налет.

Эти учения должны быть проведены во всех звеньях; по мере
необходимости и возможности синтезированные маневры должны будут
включать реальные стрельбы, должно быть осуществлено и отшлифовано
соответствующее взаимодействие всех звеньев.

- 6) Рассмотрение и возможная "актуализация" хода заключитель-
ной операции - подготовка различных необходимых докумен-
тов для заключительного инструктажа (карт, планов, чер-
тежей и т.д.)
- 7) конец этой стадии обучения будет отмечен получением всей
необходимой материальной части и приданием необходимых
огневых средств - ремонт или замена вышедшего из строя
оборудования.

Подготовленные силы "Л" должны будут представлять собой хо-
рошо отлаженный механизм - дисциплинированные, мускулистые, надежные
и уверенные в себе.

- а) Доставка сил "ОМЕГА" на базу отправки

(7) БЕН в (8) W).

Продолжительность пребывания на этой базе: максимум 24 часа.
Инструктаж - отдых.

- е) Доставка сил "ОМЕГА" к цели:

a priori:	САМОЛЕТОМ	(уточнить в соответствии
при необходимости:	на СУДНЕ	) с развитием обстановки
	или САМОЛЕТ + СУДНО	(у ПРОТИВНИКА)

II - Операционная стадия:

В общих чертах, возможны изменения в соответствии с обстановкой
у ПРОТИВНИКА (АКТУАЛИЗАЦИЯ).

- а) Первый период:
30-60 минут после приземления сил "Л"

"рассыпание" на три активных группы плюс одна резервная
группа, остающаяся поблизости от места высадки и охраняю-
щая "средство доставки".

Три активных группы одновременно займутся:

канцелярией президента - атаковать и занять
военным лагерем - атаковать, занять, контролировать
резиденцией К - атаковать, нейтрализовать К.

б) Второй этап:
60-90 минут

обследование западной части города (граница ВОСТОК - лагуна),
с тем чтобы нейтрализовать найденных политических лидеров
и занять телефонно-телеграфную станцию, помещения полиции,
радиостанцию.

с) Третий период:
120-180 минут

установление контроля над всем городом, западная часть
(контроль над мостом через лагуну)

использование национального радио (психологическое воздей-
ствие), возможно, объявить о введении комендантского часа

использование возможных присоединившихся элементов, вовле-
чение их в операцию

поддержание порядка.

Начало движения к (7) W и (8) C .

По меньшей мере запретить приближение к (8) C и к
помещениям аэропорта.

На этой стадии должен быть представлен кабинет, назначенный
ФЛЕРД, ("ч" + 5-6 часов). Резервная группа будет отвечать
за его безопасность.

д) Четвертый период:
период попытки всеми средствами установить
контроль над городами

OUI
FN
C

Эта цель тем более легко может быть достигнута, поскольку новая
власть сможет представить себя в выгодном свете. Использование на-
ционального радио и контроль над телефонно-телеграфной станцией бу-
дут иметь первостепенное значение.

е) Пятый период:
(несколько дней)

будет периодом установления эффективного контроля над всей территорией с созданием новых органов власти, уполномоченных центральной властью.

III - Послеоперационная стадия:

Она начнется с достижения контроля над всей территорией, т.е., вероятно, через 4-5 дней после начала операций.

Мы разграничиваем два этапа:

A) Первый этап:

Он продлится от I0 до I2 недель и потребует участия всего личного состава европейцев сил " П ".

Этот этап будет включать:

новое развертывание всех вооруженных сил на территории страны после того, как произойдет:

новое определение их задач (с конституционной точки зрения), их неизбежная перестройка (чистка, новые назначения, новый боевой порядок, перераспределение основной техники, организация тыла и снабжения, связь и т.д. и т.д. Это касается всех вооруженных сил страны: военно-воздушных, сухопутных, военно-морских, жандармерии, полиции

начало создания сил, исключительной обязанностью которых является охрана президента.

к выполнению этой основной задачи будет привлечено максимальное число европейцев из сил " П ". Целью этого является создание в возможно короткие сроки сил, верных новой власти. Это предполагает очень тщательный и быстрый отбор, а также разработку программы обучения, приспособленной к выполнению этой задачи. Создание соответствующих уставов.

B) Второй этап:

По окончании первого этапа может наступить этап возможного уменьшения личного состава из числа европейцев.

Около тридцати из них (половина) должны будут продолжать входить в состав этой президентской охраны, с тем чтобы придать ей "мускулистость" в количественном и качественном отношении, постепенно уменьшаясь в количественном отношении до нуля и уменьшая свой контроль и влияние на вооруженные силы.

Целью этого является обеспечение автономии различным видам вооруженных сил. Этот риск может быть допущен только в том случае, если президентская охрана будет иметь ... более сильные средства ответа.

В ЗАКЛЮЧЕНИЕ:

После того как выяснится, что операция считается желательной, политическая воля существует и необходимые средства собраны, можно считать, что шансы на успех являются абсолютными.

Документ № 12

V

БЕНИН

I. Политическое развитие за 1960-1974 годы

После пяти военных государственных переворотов и смены семи президентов республики после достижения независимости в 1960 году Дагомея 1/ представляет собой зрелище особенно нестабильной и расколотой страны.

Эта нестабильность вызвана в первую очередь непостоянностью характера народа Дагомеи, при всем его таланте и культуре, бедностью страны и отсутствием национального единства в результате разделения страны на три блока, соответствующие трем древним королевствам:

- Параку на севере;
- Абомея в центральном районе и на западе;
- Порто-Ново на северо-востоке.

Эти три этническо-географические образования представляют соответственно три "великих" в политике Дагомеи: Юберта Мага, Жюстина Аомадегбе и Суру Мигана Апити.

В отношениях между этими тремя группами были испробованы все возможные формулы союза или конфронтации.

Этот постоянный конфликт между основными этническими группами и руководителями, которые их представляют, вызвал действия армии, которая периодически свержала гражданские правительства и устанавливала военный режим.

С 1963 по 1972 год произошло несколько государственных переворотов:

- под давлением профсоюзных деятелей 28 октября 1963 года власть взял полковник Согло; он вновь совершил военный переворот 22 декабря 1965 года;

1/ 30 ноября 1975 года стала "Народной Республикой Бенин".

- 17 декабря 1967 года к власти пришел подполковник Алле после государственного переворота, возглавленного начальником батальона Куандете;

- новый военный переворот 10 декабря 1969 года совершил полковник Куандете; его новая попытка совершить переворот в феврале 1972 года окончилась неудачно и привела к тому, что он был приговорен к смертной казни;

- 26 октября 1972 года государственный переворот был совершен командиром батальона Кереку.

Единственным исключением в этом правиле чередования, навязываемом военными, являлся демократический режим президента Зинсу ^{2/}, подтвержденный референдумом, который просуществовал лишь 18 месяцев. Основной причиной этой неудачи явилась недостаточная поддержка племен в отношении д-ра Зинсу, который не принадлежал ни к одной из трех этнических групп, составляющих большинство в стране.

Общей чертой режимов, предшествовавших правительству подполковника Кереку, являлась их приверженность Западу; они придерживались либеральной политики в области экономики и оставались франкофилами.

Природная бедность страны отчасти объясняет эти политические потрясения; однако в меньшей мере, нежели постоянные факторы, связанные с духовным складом дагомейцев. Изысканная и просвещенная живущая в роскоши элита этого "Латинского квартала Африки" ^{3/} не испытывает особой склонности к осуществлению практических мер, которые менее увлекательны, чем бесплодные споры.

* * *

II. Приход к власти Кереку и 1975 год

После двенадцати лет политических потрясений к власти пришло Военно-революционное правительство подполковника Кереку ^{4/}.

^{2/} Доктор Зинсу, бывший глава государства Дагомеи (1968-1969 годы), является приближенным генерала Йадема. Он был приговорен к смертной казни теперешним режимом Бенина, и с 1974 года живет в изгнании во Франции.

^{3/} После распада Французской Западной Африки обеднению и нестабильности в стране способствовало возвращение многочисленных государственных служащих федерации. 60 процентов бюджета уходило на выплату окладов этих служащих.

^{4/} Провал заговора полковника Алле 28 февраля 1973 года.

В противовес умеренной тенденции, которая в течение определенного времени, казалось, зрала верх, в ноябре 1974 года в рамках режима в конечном счете победу одержало прогрессистское движение.

С того времени этот поворот нашел свое воплощение в жизнь в результате создания целого аппарата, начиная от Национального политбюро и кончая местными революционными комитетами в деревнях и на предприятиях.

Представляется, однако, что радикализация не смогла справиться с характерным недугом внутреннего раскола.

Дело Ассогба в январе 1975 года 5/, убийство капитана Аикпе 6/ в июне того же года, разоблачение "зинсуистского заговора" в октябре 1975 года являются свидетельством существования оппозиции и непримиримого соперничества.

Обвинения, выдвинутые против д-ра Зинсу, служили предлогом для чистки, проведенной в широком масштабе вторым лицом в правительстве капитаном Азонхиho. Революционный совет, возведенный в трибунал, объявил приговор 11 "участникам зинсуистского заговора", большинство которых проживало за границей, в частности в Того 7/.

Все эти случаи, однако, дали подполковнику Кереку и созданному политическому и административному аппарату возможность подтвердить свою силу. Сама же армия, которая еще в большей мере берет на себя функции арбитра во всех конфликтах, осталась единой опорой главы государства.

* * *

5/ Капитан Ассогба, министр по общественным делам, попытался совершить переворот в январе 1975 года и был заключен в тюрьму.

6/ Капитан Аикпе, казненный по приказу главы государства, который подозревал его в прелюбодеянии со своей супругой, являлся одним из "твердолобых" в армии и основным соперником подполковника Кереку вместе с капитаном Азонхиho.

7/ Ломе была обвинена в поддержке "зинсуистского заговора". В результате возникла весьма напряженная ситуация, которая могла привести к закрытию границы между этими странами.

III. Существующее положение

1. Внутренняя политика

Со второй половины 1975 года позиции режима несколько укрепились. Если оппозиция активизируется за границей, то ее влияние внутри страны почти полностью исчезло. Однако не следует делать вывод, что у режима нет противников. Просьбы об убежище, представленные дипломатами, работающими за границей, отъезд "реакционных граждан", а также меры, принимаемые внутри страны государственной полицией, — меры, характеризующиеся явной нервозностью, — свидетельствуют, что определенная часть населения не присоединяется к новому политическому порядку.

Профсоюзы, основные противники многочисленных предыдущих правительств, являются теперь лишь орудием на службе официальной идеологии; они не играют никакой социальной роли.

Состав чиновничества "очищен" в результате эмиграции, увольнений, принудительных уходов на пенсию и арестов.

Государственные служащие, оставшиеся на своих местах, стараются не обращать на себя внимание. Самые молодые служащие, которые обязаны своей работой новым руководителям, не могут приобрести авторитет и влияние, поскольку они подвержены частым реорганизациям.

Значительная часть буржуазии эмигрировала. Те, кто остался, запуганы революционными советами на предприятиях или угрозами об экспроприации и пытаются, тем не менее, приспособиться к режиму, с тем чтобы сохранить свои позиции в торговле и промышленности.

Отправление культов 8/ разрешено лишь в той мере, в какой оно не наносит ущерб революционной деятельности.

В общей атмосфере недовольства и страха лишь часть молодежи, трудящихся столицы и военных, как представляется, одобряет развитие режима.

Масса населения, по-видимому, приспособилась к условиям "мобилизации", в рамках которой лозунги борьбы за производство чередуются с красочными массовыми шествиями.

8/ Меншинство исповедует мусульманскую религию на востоке и севере и христианскую на юге, а большинство населения придерживается анимистских культов. "Свидетели Иеговы" были запрещены 27 апреля 1976 года.

Наряду с президентом Кереку, которого в настоящее время называют "Великим товарищем", что указывает на зарождение культа личности, в качестве новой сильной личности режима себя все более особо проявляет министр внутренних дел, информации и национальной ориентации капитан Азонхихо. После устранения капитана Аикпе, в котором он принял активное участие, Азонхихо является новым возможным соперником главы правительства.

Это соперничество не заставило ждать своего проявления в ходе первого съезда Народно-революционной партии Бенина, который состоялся 15-17 мая 1976 года в Котону. И действительно, хотя подполковник Кереку был избран председателем Центрального комитета и председателем Политбюро, но не был создан пост генерального секретаря. Оба кандидата на этот пост, глава государства и министр внутренних дел не смогли прийти к согласию.

Избрание в Политбюро двух гражданских лиц, марксистов, г-на Капо-Чичи и г-на Угума, подтверждает тот факт, что эти два начальника провинций занимают все более и более важное место в кругу руководителей.

* * *

2. Экономическое положение

Бенин является одним из 25 наиболее бедных государств мира. Его валовый внутренний продукт и темп роста являются очень низкими. Его экономика основывается главным образом на сельском хозяйстве, и в частности на монокультуре, которой является пальмовое масло. Что касается индустриализации, то она едва началась ввиду нехватки сырья.

Всемирный спад не пощадил Бенина. Более того, радикализация режима и недавняя национализация отпугивают иностранных инвесторов.

В то время, как помощь и возможности сбыта, предоставляемые социалистическими странами, остаются ограниченными, Бенин, вынужденный жить в условиях натурального хозяйства, по-видимому, осознал необходимость установления торговых связей и расширения своей внешней политики.

* * *

3. Внешние сношения

Присоединение в 1975 году к ассоциации ЕЭС-АКТ 9/ и к ЭСГЗА 10/, поддержание хороших отношений с западными странами, особенно с Федеративной Республикой Германии и в определенной мере с Францией, вытекают из этого стремления расширять свои связи.

Отношения с Соединенными Штатами Америки после определенного периода напряженности улучшились.

Безусловно, отношения с коммунистическими странами являются хорошими. Выражено стремление поддерживать одинаковые отношения с Китайской Народной Республикой, СССР и Северной Кореей 11/.

Благодаря интенсивной пропаганде, основанной на антизападной тематике, эти страны смогли путем ограниченных кредитов добиться заметных политических успехов. Бенин фактически является их рупором в Африке и в международных организациях 12/.

До настоящего времени Германская Демократическая Республика не имеет в стране почти никакого влияния. Это вызвано, видимо, особым положением, занимаемым ФРГ, и содействием, которое эта страна оказывает развитию Бенина.

Призывы прогрессистских арабских стран находят среди руководителей Бенина понимание и поддержку. Это же относится и к конфликтам на Ближнем Востоке и в Западной Сахаре. Бенин с готовностью признал Арабскую Демократическую Республику Сахара (АДРС).

9/ ЕЭС-АКТ: Ассоциация Европейского экономического сообщества и стран Африки, Карибского бассейна и Тихоокеанского региона на основании Конвенции, подписанной в Ломе.

10/ ЭСГЗА - Экономическое сообщество государств Западной Африки, созданное 28 мая 1975 года в Лагосе. Члены: Нигерия, Гана, Либерия, Сьерра-Леоне, Гвинея-Бисау, Берег Слоновой Кости, Того, Бенин, Сенегал, Нигер, Мавритания, Мали.

11/ Подполковник Кереку совершил поездку в Восточную Европу, Народную Республику Китай и Северную Корею в конце июля 1976 года.

12/ С 1 января 1976 года Бенин является членом "Совета Безопасности Организации Объединенных Наций".

Хотя он по-прежнему участвует в Совете согласия 13/, новый режим в мае 1976 года денонсировал конвенцию о создании ВСЗА 14/.

Бенин ввиду этого вынужден идти на сближение с такими прогрессистскими странами, как Гвинея, Конго, Ангола и Мозамбик.

Отношения с Того остаются довольно напряженными, несмотря на примирение глав этих двух государств в Конакри 19 марта 1976 года и их встречу в июне прошлого года в Ломе.

Режим президента Кереку испытывает определенное недоверие со стороны большинства своих соседей, и его изоляция в западной части Африки усиливается.

* * *

13/ Созданная в 1959 году, эта организация объединяет Берег Слоновой Кости, Бенин, Верхнюю Вольту, Нигер и с 1966 года Того.

14/ Валютный союз Западной Африки, объединяющий Берег Слоновой Кости, Верхнюю Вольту, Нигер, Сенегал и Того.

Приложение
ВООРУЖЕННЫЕ СИЛЫ

1. Значение.

Их значение совсем невелико, маневры и учения не проводятся, боевая техника в целом значительно устаревшая и содержится в плохом состоянии; дисциплина остается на относительно низком уровне, в том числе и дисциплина в жандармерии.

Сотрудничество Франции в военной области, которое в настоящее время выражается в присутствии нескольких военнослужащих, в ближайшее время, по-видимому, прекратится.

2. Политическая позиция.

Значительная часть командного состава выступает против ориентации, выбранной для страны новым режимом, однако не может выразить недовольство из-за суровости репрессий.

Выступление против подполковника КЕРЕКУ (северянина, как и большинство офицеров) всегда рассматривалось бы как выступление "южан". В ноябре 1975 года после одного инцидента у некоторых из них даже отобрали и уничтожили оружие; склады оружия и боеприпасов в настоящее время находятся на севере (Натитингу, Параку).

3. Состав.

1. Сухопутные войска (около 1 300 человек).

- Командование, штаб и службы (400 человек), расположенные в Котону.
- Первый батальон (300 человек) - КП и первая рота в Котону.

- Вторая рота в Уида.

- Второй батальон (200 человек) - расположен на севере (Параку, Натитингу, Канди).

- Подгруппа поддержки (220 человек) в составе:

КП + эскадрона смешанного состава (14 броневых автомобилей "Ферре" - 10 "АММ 8" и 5 полугусеничных машин), расположенных в Уида.

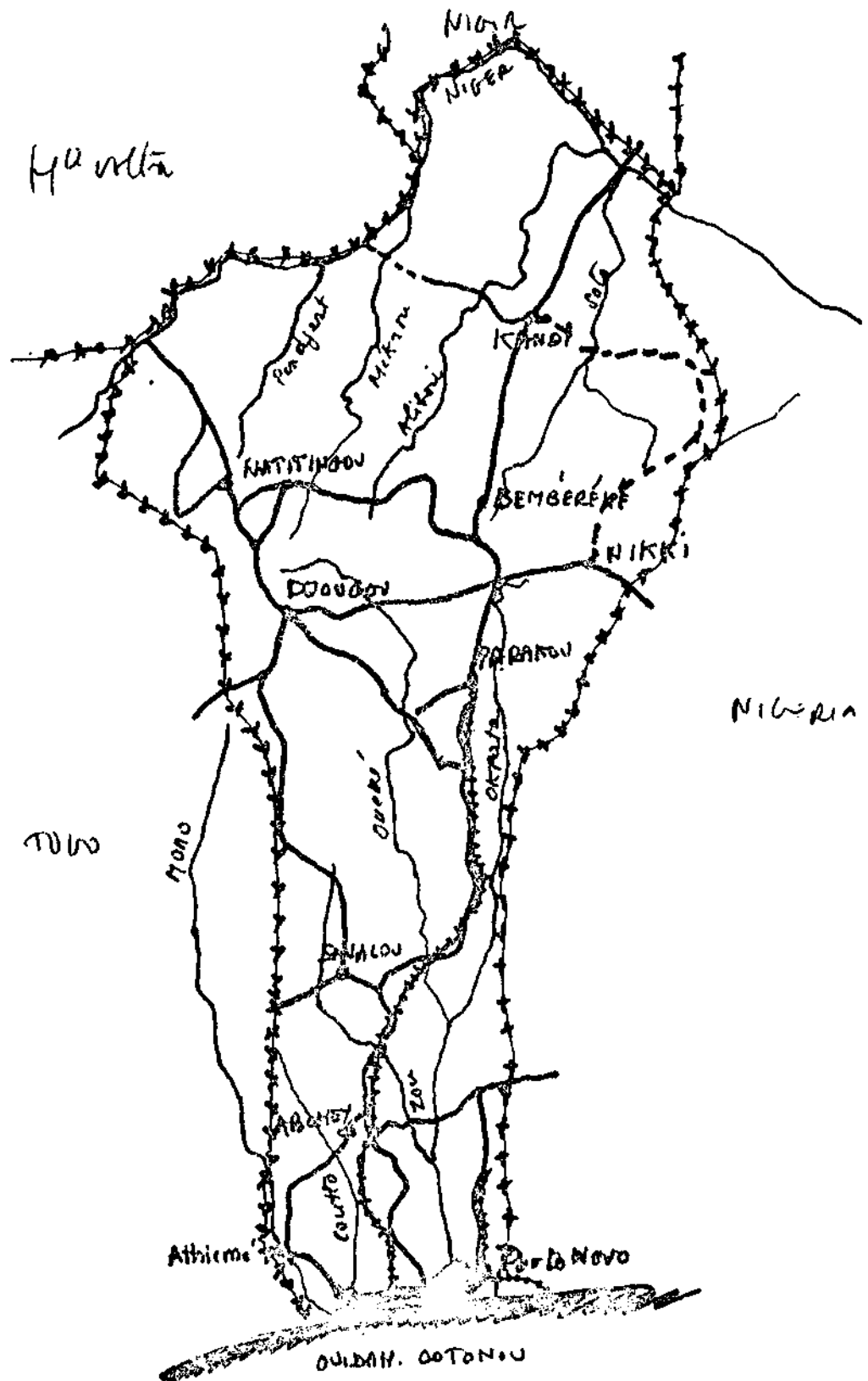
Роты парашютистов (100 человек) в Дан (25 км от Абомей).

- Две инженерные роты (200 человек) в Параку и Котону.

II. Жандармерия - (около 1 000 человек).

III. Военно-Воздушные силы

- Носят символический характер - 4 самолета - (2 самолета типа С.47 - 1 самолет "Сесена" 337 - 1 самолет "Аэрокомандэр").



ОБЪЕКТ: ДАГОМЕЯ

А. Территория протянулась с севера на юг. Площадь: 112 600 кв.км. На западе граничит с Того, на северо-западе с Верхней Вольтой, на северо-востоке с Нигером и на востоке с Нигерией. Побережье Гвинейского залива длиной около 150 км протянулось с востока на запад. Рельеф местности малогористый: преобладают саванны и леса. Реки текут с севера на юг.

Основные города Дагомеи:

- а) Котону, являющийся экономической и политической столицей с населением около 200 000 человек, располагает портовыми сооружениями, способными обслуживать грузооборот объемом 1 000 000 тонн. Ежегодный грузооборот составляет 750 000 тонн. В Котону имеется аэропорт международного класса.
- б) Порто-Ново, административная столица, 100 000 жителей.
- с) Абомей, древняя королевская столица, университетский город.
- д) Параку.

Дорожная сеть: 7 000 км шоссейных и грунтовых дорог; примерно одна десятая часть из них имеет асфальтовое покрытие. Сеть железных дорог связывает четыре основных города (см. прилагаемые карты).

В. Численность населения оценивается в 3 000 000 человек.

Четыре основные этнические группы:

- Фоно, населяющие юг страны (около 800 000 человек)
- Йоруба, живущие в центре и на юго-востоке страны
- Барта, живущие на севере
- Сомба, живущие на северо-западе.

Белое меньшинство, насчитывающее приблизительно 3 000 человек, в основном состоит из лиц французского происхождения.

Религия: 60-70 процентов населения сторонники анимизма
20 процентов дагомейцев мусульмане
остальные 15 процентов - католики.

Образование: уровень грамотности высокий для Африки: 35 процентов жителей грамотны.
В средних учебных заведениях обучается 30 000 учащихся.
В высших учебных заведениях обучается около 3 000 студентов, половина из которых учится в Абомее, а половина - за границей.

Дагомея считается одной из наиболее динамичных и интеллектуально развитых африканских стран. Дагомею иногда называют "Латинским кварталом Африки".

С. Ресурсы Дагомеи:

- | | | |
|----|---------------------------|--|
| 1) | сельское хозяйство: | какао, арахис, пальмовое масло, хлопок |
| 2) | скотоводство: | быки, овцы и козы (3 500 000 голов) |
| 3) | рыболовство: | 25 000 тонн |
| 4) | промышленность: | практически отсутствует |
| | ремесленное производство: | на скромном уровне |
| 5) | минеральные ресурсы: | небольшие залежи хрома, железной руды ... не эксплуатируются из-за нерентабельности. |

Д. Экономика:

Дагомея испытывает хронический дефицит торговли с иностранными государствами. Ее основные партнеры: Франция, Федеративная Республика Германии, Нидерланды, США и Япония.

Дагомея пользуется финансовой помощью Франции и ее европейских партнеров, а также помощью Соединенных Штатов Америки и Канады. В рамках франко-дагомейского сотрудничества в Дагомею работает около 200 французских специалистов.

Е. Современная история:

- | | |
|---------------------|--|
| I августа 1960 года | Провозглашение независимости |
| 25 ноября 1960 года | Г-н Мага становится первым главой государства. Обнародование первой конституции. |

- 28 мая 1961 года "Заговор", организованный г-ном Ахомадегбе. Поражение. Он арестован.
- 28 октября 1963 года Власть в свои руки берет армия во главе с полковником Согло. Ассамблея распускается. Действие конституции "приостанавливается".
- Январь 1964 года Полковник Согло передает власть г-ну Апити, назначенному Президентом, и г-ну Ахомадегбе, который становится Вице-президентом. Принимается вторая конституция.
- Декабрь 1965 года Из-за беспорядков и опасности гражданской войны власть в свои руки вновь берет полковник Согло.
- 17 декабря 1967 года Военный государственный переворот под руководством майора Куандетте. Полковник Алле становится главой государства.
- Март 1968 года После референдума принимается третья конституция.
- Июль 1968 года Доктор Зинсу назначается в результате референдума в Верховный суд.
- 1 декабря 1969 года Доктор Зинсу "отстраняется" от должности. Создается военный триумvirат: полковник Де Суза (Президент) и полковники Синзоган и Куандете.
- Май 1970 года Бурные выборы - серьезные беспорядки. Верховная власть в стране передается президентскому совету, состоящему из трех членов: г-д Мага, Апити и Ахомадегбе. Каждый из них должен поочередно в течение двух лет выполнять функции "президента". Г-н Мага вступает, таким образом, в должность 7 мая.
- 25 февраля 1972 года Попытка государственного переворота. Полковник Куандетте приговорен к смертной казни.

Май 1972 года	Г-н Ахомадегбе, в свою очередь, становится президентом и главой правительства.
26 октября 1972 года	Государственный переворот под руководством майора Матье Кереку. Г-н Ахомадегбе смещен с должности. Образование ВРП (Военного революционного правительства).
28 февраля 1973 года	Попытка заговора под руководством полковника Алле.
21 января 1975 года	Провал государственного переворота, организованного капитаном Асогба, бывшим в то время министром общественного образования.
20 июня 1975 года	В результате волнений в Котону и Абомее убит капитан Аикпе, министр внутренних дел.
15 октября 1975 года	Раскрытие заговора под руководством д-ра Зинсу (бежавшего в Париж).
30 ноября 1975 года	Дагомея получает название "Народная Республика Бенин".

Если подвести итог современной истории Дагомеи, то можно сделать вывод, что внутривластное положение этой страны чрезвычайно неустойчивое, даже по африканским масштабам. Пять государственных переворотов, семь президентов, три конституции... Постоянные волнения, соперничество, а недавно и убийство.

Создание, после того как к власти пришел Кереку, военно-политического аппарата наподобие аппарата, созданного в Гвинее Секу Туре, проповедающего марксистскую идеологию, аппарата, охватывающего население в наиболее удаленных районах с помощью систематического разделения населения на ячейки, позволяет г-ну Кереку немного "отдыхать". Последние события (а именно убийство капитана Аикпе) могли дать этому аппарату, а также армии повод проявить свою действенность.

С тех пор как Кереку пришел к власти, можно говорить почти о стабильности (конечно, относительной). Следует отметить, что армия впервые в истории этой молодой страны подчинилась своему командующему.

Однако - это только кажущаяся стабильность. Личное соперничество, старые счеты в еще большей степени, чем идеологическая ориентация нынешнего режима, могут привести к значительным потрясениям.

Хотя ничего нельзя сказать о преданности режиму всего населения, несомненно, что г-н Кереку располагает поддержкой значительного меньшинства рабочих Котону, большинства молодежи и почти всей армии ...

Проблема, которую режим должен начать решать в ближайшем будущем, - это экономическая и социальная проблема.

Дагомея - это страна, не наделенная природными богатствами. Она испытывает значительный дефицит торгового баланса. Ее бюджет сильно обременен управленческими расходами. В администрации наблюдается излишек персонала. Социалистическая политика режима не решила стоящие перед страной проблемы ... Иностранные инвесторы не заинтересованы в Дагомее ... Объявленные "радикальные меры" не изменят этой тенденции ... Возможно, руководители питали излишние надежды на помощь социалистических стран. По-видимому, полученная помощь оказалась недостаточной. Этим объясняется сдержанность, проявляемая в течении нескольких месяцев в предложениях, направленных режимом западным странам и Франции, в частности.

Другой проблемой для Кереку является его все более очевидная изоляция в Западной Африке.

У Того этот беспокойный сосед вызывает раздражение. Его социалистическая и радикальная политическая ориентация не нравится и соседней могущественной Нигерии.

Похоже, что Кереку попал под сильное влияние небольшой группы интеллигентов левацкого толка. В частности, упоминается лейтенант Азонмино, известный своими марксистскими убеждениями.

Вооруженные силы Дагомеи

- Сухопутные войска. Около 1 200 человек, в том числе около 50 офицеров.

Эти войска включают: 1 штаб и службы
2 пехотных батальона
1 подгруппу, состоящую из ударного эскадрона бронеавтомобилей и одной парашютной роты
1 инженерную роту

Снаряжение:

15 бронеавтомобилей "Ферре"
около 10 "АММ 8"

полдюжины полугусеничных машин
одна батарея из двух 105-миллиметровых гаубиц М-2.

- Авиация очень скромная. Примерно около пятидесяти человек.

2 самолета "Дакота" (I47).

I самолет "Пуш-Пулл"

I самолет "Аэрокоммандер".

- Жандармерия около I 000 человек, включая командный состав.

Франция предоставляет "обычную" материальную помощь. Личное оружие, снаряжение, боеприпасы. Неизвестно ни о каких контрактах на поставку оружия в ближайшем будущем.

ПОЛИТИЧЕСКАЯ И АДМИНИСТРАТИВНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ

А. Национальное политическое бюро:

13 членов 7 военнослужащих
6 гражданских лиц

Председателем этого бюро является президент республики. Оно является постоянным органом политического руководства "революцией", на который возложена "научная" организация революционного развития во всех областях национальной жизни.

В. НРК (Национальный революционный комитет)

Председателем является глава государства.

Состоит из 69 членов: 33 военнослужащих (включая членов ВРП)
6 префектов провинций
12 ответственных должностных лиц
провинциальных революционных советов
17 государственных служащих, полицейских
и полувоенных, назначаемых президентом.

Задача НРК - ПРИВЛЕЧЕНИЕ, ДЕМИСТИФИКАЦИЯ, МОБИЛИЗАЦИЯ,
ОПРЕДЕЛЕНИЕ НАПРАВЛЕНИЯ

С. ВРП (военно-революционное правительство)

Главой ВРП является президент республики.

Д. Комитеты защиты революции - созданы на всех государственных или частных предприятиях, уполномочены вскрывать и разоблачать все акты саботажа и контрреволюционные происки

Е. Окружные революционные комитеты (40...) ведут перестройки деревни

Ф. Местные революционные комитеты (2 500) представляют и устанавливают правила поведения для кварталов или деревень

Состоят из 15 членов: 8 "молодых"
4 взрослых
3 женщин

- Г. Военно-политические комиссары, в числе 6 (по одному на провинцию) имеют своим заместителем гражданское лицо. Эти комиссары назначаются для того, чтобы отчитываться перед народом и революционными инстанциями

Цель организации, привлечения и мобилизации - народные массы.

БИОГРАФИЯ КЕРЕКУ Матье

Родился: 2 сентября 1933 года

В КУАРФА (север страны)

Этническое происхождение: СОМБА

Вероисповедание: Католик

Образование: Свидетельство об окончании начальной школы.
Бывший ученик школ для детей военных

Военная служба: Добровольно поступил на службу во французскую армию в 1953 году

1960 год: получил звание младшего лейтенанта
Тотчас же переведен в дагомейские вооруженные силы

1962 год: получил звание лейтенанта

1965 год: получил звание капитана

1967 год: вошел в состав Военно-революционного комитета

1969 год: майор

1969-1970 годы: проходил стажировку для капитанов в МОНПЕЛЬЕ и учился в Школе ГЕНЕРАЛЬНОГО ШТАБА

31 августа 1970 года: назначен начальником генерального штаба, заместителем командующего сухопутными войсками Дагомеи

26 октября 1972 года: государственный переворот

КЕРЕКУ официально женат на молодой интеллигентке

КЕРЕКУ на протяжении долгого времени пользовался репутацией честного и морально устойчивого человека, приобретенной в ходе его военной службы.

Убийство капитана АМКПЕ и известное дело КОВАЧ (взяточничество), якобы серьезно сказались бы на этой репутации.

Документ № 13

ЗАМЕЧАНИЯ

1. Для того чтобы убедиться, что DC7 подготовлен и готов к полету после его прибытия в ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ и тем самым можно приступить к ЭТАПУ В, радиосвязь может быть налажена следующим образом:

а) МАРОККАНСКОЙ БАЗЕ/GR

б) GR/GR ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ, который у экипажа убедится, что DC7 все в порядке (DC7 приземлится в ПЕРЕВАЛОЧНОМ ПУНКТЕ через 45 минут после того, как DC8 приземлится в МАРОККАНСКОЙ БАЗЕ)

2. Проследить за регулярными рейсами самолетов с 1900 по 0130 ГСВ в ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ, которые могут создать угрозу безопасности.

3. ЭТАП А: после установления нормальной связи с местом назначения FPL изменить частоту УКВ для получения дальнейших инструкций. Частоту сообщить как можно быстрее.

4. ЭТАП В: установить связь с ПЕРЕВАЛОЧНЫМ ПУНКТОМ на особой частоте УКВ, которая будет сообщена в должное время. Никаких связей с какими-либо другими станциями на какой-либо другой частоте.

5. ЭТАП С: никакой радиосвязи.

ЭТАП 0

- С. 1. ПОЛЕТ Перелет ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ/ЦЕЛЬ
2. ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ ПОЛЕТА 3 ч. 30 м.
3. ОТПРАВЛЕНИЕ ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ 013С ГСВ
4. ПРИБЫТИЕ ЦЕЛЬ 0500 ГСВ (06.00 по местному времени)
5. САМОЛЕТ DC7
6. РЕГИСТРАЦИЯ НЕТ
7. НОМЕР ПОЛЕТА НЕТ (без GRL)
8. НАЗЕМНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ
ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ - если возможно, электрическая станция
28 VDC
В противном случае взлет на аккумуляторах (предусмотреть
запасные аккумуляторы на борту)
9. СНАБЖЕНИЕ обеспечено
10. РАЗГРУЗКА
ЦЕЛЬ: предположительно вручную
11. ПОГРУЗКА
ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ: вручную.

ЭТАП А

- А. 1. ПОЛЕТ перевозка торгового груза ЛИБРЕВИЛЬ/МАРОККАНСКАЯ БАЗА
2. ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ ПОЛЕТА 5 ч. 15 м.
3. ОТПРАВЛЕНИЕ Либревиль 03.00 ГСВ
4. ПРИБЫТИЕ МАРОККАНСКАЯ БАЗА 08.15 ГСВ
5. САМОЛЕТ DC8F15
6. РЕГИСТРАЦИЯ TRLQR или TRLVK
7. НОМЕР ПОЛЕТА GN 8217
8. НАЗЕМНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ МАРОККАНСКАЯ БАЗА
- а) Необходимо
1. 2 колодки колесного тормоза
 2. AIR START при давлении 35 фунтов на кв.дюйм (стандартная доза для DC8 B707 и т.д.)
 3. Подъемник-вилка
 4. Подача горючего под давлением (стандартные дозы)
 5. Трап пассажирского типа
- б) Желательно
1. Электрическая станция 115/400 гц (стандартный показатель)
 2. Погрузчик контейнеров (стандартные размеры 88 x 125 дюймов)
9. СНАБЖЕНИЕ
- а) Керосин
 - б) Масло ESSO 2380 (запас на борту)
 - с) Масло T15 (запас на борту)
10. РАЗГРУЗКА
- а) целыми контейнерами при наличии погрузчика, упомянутого выше в подпункте 2б пункта 8
 - б) в противном случае, вручную каждый отдельный ящик
11. ПОГРУЗКА то же самое, что и в отношении подпунктов а и б пункта 10

ЭТАП В

- В. 1. ПОЛЕТ перелет МАРОККАНСКАЯ БАЗА/ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ
2. ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ ПОЛЕТА 6 ч. 10 м.
3. ОТПРАВЛЕНИЕ МАРОККАНСКАЯ БАЗА II. 50 ГСВ
4. ПРИБЫТИЕ ПЕРЕВАЛОЧНЫЙ ПУНКТ 18.00 ГСВ (19.00 по местному времени)
5. САМОЛЕТ то же, что и на этапе А
6. РЕГИСТРАЦИЯ то же
7. НОМЕР РЕЙСА нет (без FPL)
8. НАЗЕМНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ AIR START, который находится в ПЕРЕВАЛОЧНОМ ПУНКТЕ и должен позволить DC8 возобновить полет, управляется третьим лицом, хотя и принадлежит нам, и может оказаться под замком. Чтобы не потребовалось присутствие человека из этой роты, будет дан приказ предоставить AIR START в распоряжение GR для одного из полетов...
9. СНАБЖЕНИЕ
МАРОККАНСКАЯ БАЗА: максимальная заполненность ввиду груза, который предстоит перевести, и MTOW, что вызвано следующими причинами:
Высадка в любом другом месте, кроме ПЕРЕВАЛОЧНОГО ПУНКТА, невозможна. Необходимость для DC8 вновь вылететь из ПЕРЕВАЛОЧНОГО ПУНКТА в другой аэропорт для полной заправки горючим, которого нет в ПЕРЕВАЛОЧНОМ ПУНКТЕ

Документ № I4

I) Повторение задачи, поставленной полковником, командующим ИГВ для всех дружественных войск.

Запомнить, что в случае неудачи прорыва второй роты я должен возвратиться в пешем строю ..."

Я должен заметить, что даже в случае успеха прорыва 2-й роты я рискую встретиться с противником, наступающим с севера (прибрежная дорога), но это остается весьма маловероятным ...

Если 1) мой удар принесет успех очень быстро (я не даю войскам в КУМЕА возможности поднять тревогу и отдать приказы о выступлении) - военный фактор;

2) Если моя задача принесет успех, маловероятно, что будет много "фанатиков" проявляющих рвение - фактор человеческий и африканский.

II) Анализ общей и частной обстановки.

ОБЩАЯ: противник, вооруженные силы - значительны по своей численности, но режим к ним испытывает лишь ограниченное доверие. Это объясняется рассредоточением на небольшие подразделения. Только подразделения, размещенные в столице, могут считаться надежными и тем самым, вероятно, хорошо подготовленными и оснащенными. Сельское население проявляет по отношению к режиму сдержанность (этим, возможно, объясняется также рассредоточение войск ...).

СВОИ - наши войска ограничены в численном отношении, но относительно хорошо подготовлены и очень хорошо оснащены. Кроме того, они находятся в положении наступающего.

КОНКРЕТНАЯ:

ЗАДАЧА состоит из двух частей:

а) станция и непосредственно прилегающие строения (многочисленные бунгало, обсаженные кустами/прикрыты);

б) жилой квартал, расположенный в 800 м южнее (подводящая дорога), растительности достаточно, для того чтобы скрыть продвижение.

Объект на западном фланге ограничен морем.

На востоке - пересеченная и почти пустынная местность (неразборчиво).

На юге - пустынная местность.

На севере - две магистральных дороги сходятся на станции. По этим двум дорогам может подойти противник.

ЗАМЫСЕЛ КОМАНДИРА ОТРЯДА.

Как только закончится перегруппировка в зоне десантирования, стремительно продвигаться к объекту, с тем чтобы быть там до восхода солнца. Атаковать одновременно оба объекта, с тем чтобы уничтожить всю живую силу.

Заградить путь к бегству в южном, восточном и северном направлениях.

Выставляя прикрытие от возможной контратаки с севера (я требую выбросить по приказу батарею 81-миллиметровых минометов после совершения операции), в противном случае я ее отменяю. После выполнения задачи как таковой принять решение о способе совершения отхода. Вместе или без 2-й роты (следует установить радиосвязь).

БОЕВОЙ ПОРЯДОК И РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ЗАДАЧ

1) Этап первоначального сближения.

1° в колонне по одному с первым взводом в авангарде, компас позволит точно выйти на самую дорогу, находящуюся восточнее на расстоянии в 1-3 км от объекта.

2° Оперативное командование - радио.

3° Группа поддержки без минометов и боеприпасов

4° Второй взвод

5° Альфа

2) Этап окончательного сближения - начинается, как только в поле зрения появятся сооружения или перекресток, являющиеся ориентирами. Первому взводу расположиться на расстоянии атаки (с использованием укрытий) на (неразборчиво) на восточном фланге туристического комплекса;

- находиться в состоянии готовности к атаке;

- препятствовать всякому отступлению на север.

Второму взводу выделить одно отделение в распоряжение командира первого взвода для усиления его боевого порядка в южном направлении, для того чтобы атаковать стоянку автомашин и преградить всякое отступление в южном направлении.

Вместе с остающимся отделением занять рубеж, чтобы атаковать жилой квартал (800 м южнее) для уничтожения живой силы и прекращения любого передвижения на юг.

Группе поддержки приготовиться к бою в 300-400 м севернее фронтом на север, преградить любое наступление с севера (что маловероятно).

Препятствовать любому отступлению на север. Группе Альфа быстро занять боевой рубеж на линии гребня или вблизи нее, с тем чтобы завершить окружение участка и в конечном счете преградить любое отступление на восток.

В случае разгрома служить подразделением по приему командос, отходящих на восток.

ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ РАСЧЕТ ВРЕМЕНИ

По приказу по радио после окончания разворачивания, как только первый взвод и приданное ему отделение второго взвода откроют огонь, находиться в готовности к атаке.

СПОСОБ ИСПОЛНЕНИЯ

Систематически уничтожать всю живую силу.
Стараться не уничтожать автомашины, оружие и средства связи.
Овладеть всеми возможными документами.
По завершении операции отойти в укрытие.
Быть готовыми к выдвижению по приказу.
Радиороте установить радиосвязь с помощью станции ANGRG9 со 2-й ротой или полковником, командующим ИГВ.
Установить связь с самолетом для выброски оборудования - обозначить зону десантирования (дымовыми шашками), в распоряжение группы поддержки.

МЕСТО КОМАНДИРА - с первым взводом.

РАДИОСВЯЗЬ - см. схему.

Радиомолчание во время всего продвижения и окончательного сближения.

ОСОБЫЙ ПРИКАЗ - в случае отхода на восток - красная ракета. В случае потери радиосвязи с самолетом - зеленая ракета для СБРАСЫВАНИЯ

2-й взвод -	I-й ВЗВОД - КЕРМАРЕК	ПОДДЕРЖКА -
БЕРТЭН I отделение -	I отделение	ТОРРЕЙ,
КАРЕЛЬ	ВАЛТЕР	

МЕРСЬЕ, ВАЛТЕР

Медицинский пункт - ДЮМОН
ТАНГИ

--

ПАРИЗО

Средство - 1 ANGRG9
- Вооружение - 2 81-миллиметровых миномета, 120 снарядов.
Противотанковое оружие - реактивная противотанковая установка или минометы калибра 72 мм
- Зеленые и красные ракеты
- Дымовые шашки
- Наступательные и зажигательные гранаты
- Пак на трое суток
- 3 комплекта боеприпасов на человека
- 20 000 патронов калибра 7,62, сброшенных вместе с 81-миллиметровыми минометами.

Документ № 15

ДОГОВОР

Я, нижеподписавшийся Жильбер БУРЖО, обязуюсь в течение двух-трех недель нанять девяносто техников – тридцать африканцев и шестьдесят европейцев – в соответствии с соглашениями, заключенными с властями страны, которые обеспечивают вознаграждение, снаряжение и обслуживание этого персонала на следующих конкретных условиях:

1. Отбор техников на основе их военного опыта.
2. Обучение и подготовка техников-африканцев под руководством техников-европейцев в течение максимум 45 дней; этот срок может быть сокращен до 30 дней.
3. Подготовка техников-европейцев к намеченной миссии.
4. Соблюдение мер безопасности и секретности намеченной миссии.
5. Настоящий договор вступает в силу с момента представления первой части проекта совместного бюджета.

Совершено1976 года

В

ЧАСЫ	УДАРНЫЕ ГРУППЫ			ГРУППЫ ПОДДЕРЖКИ	"АЛЬФА"	ПРИМЕЧАНИЯ
6 30-						
6 45	ПОДЪЕМ					
7 15	СБОР					
8 15	ЗАВТРАК					
9 30	КОНЕЦ СБОРА			РАЗДАЧА ОРУЖИЯ	ПОГРУЗКА РАЗЛИЧНОГО СНАРЯЖЕНИЯ	
	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА Стрельбище 1 и 3	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ	4 000 Строевая подготовка	АД Александр ТОРРЕЙ	АД "Альфа" стрельбище 2	
12 30	ВТОРОЙ ЗАВТРАК					
14 00	СБОР					
	Стрельбище 2 и 1		4 000 <u>Строевая подготовка</u>	АД руководитель группы поддержки стрельбище 3	АД руководитель "Альфы" стрельбище 3	
16 00	СПОРТИВНЫЕ ЗАНЯТИЯ	КРОСС	СТРОЕВАЯ ПОДГОТОВКА			
17 00	АД ЛИЧНОЕ ВРЕМЯ	АД ЛИЧНОЕ ВРЕМЯ		АД ЛИЧНОЕ ВРЕМЯ		
20 00	УЖИН					

Документ № 16

	5 января			6 января			7 января		
	Группа 1	Группа 2	Альфа	Группа 1	Группа 2	Альфа	Группа 1	Группа 2	Альфа
7 00	МАНЕВРЫ НАСТУПАТЕЛЬНЫЕ ДЕЙСТВИЯ НА БАЗЕ								
	УСТАНОВКИ - ИНСТРУКЦИИ -			БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА
11 30-12 00	ЗАВТРАК ОТДЫХ			ЗАВТРАК КУПАНИЕ			ЗАВТРАК КУПАНИЕ - ОТДЫХ		
14 30	СБОР			ЗАНЯТИЯ ПО МАСКИРОВКЕ			ИЗУЧЕНИЕ ОРУЖИЯ		
	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА	ОГНЕВАЯ ПОДГОТОВКА	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ
							Сбор для маневров		
									??
16 30	СПОРТИВНЫЕ ЗАНЯТИЯ						СПОРТИВНЫЕ ЗАНЯТИЯ		
17 30									
	Отдых			Отдых			Отдых		
		Обед			Обед			Обед	
20 30							ПОДГОТОВКА К ОТПРАВКЕ		
22 30	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ В НОЧНЫХ УСЛОВИЯХ	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ В НОЧНЫХ УСЛОВИЯХ		БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ В НОЧНЫХ УСЛОВИЯХ	БОЕВЫЕ ЗАНЯТИЯ В НОЧНЫХ УСЛОВИЯХ	Боевые занятия в ночных условиях	ОТПРАВКА ВСЕЙ РОТЫ		

1 (А) БЮДЖЕТНАЯ СМЕТА МЕРОПРИЯТИЙ ДО ПРОВЕДЕНИЯ ОПЕРАЦИИ

1.	Авиационные билеты + путевые расходы	
а)	Элемент Е 60х200	12 000
б)	Элемент А 30х1 000	30 000
с)	Элемент Е 60х500	30 000
	Авиационные билеты для возвращения на родину. Страховка.	
2.	Гарантированное жалование за 3 месяца 60х2 000х3	360 000
3.	Пособия, элемент А 30х1 200	36 000
4.	Пособия на переезд + различные расходы Е.М.	7 000
	Итого	475 000 долл. США

2 (В) БЮДЖЕТНАЯ СМЕТА МЕРОПРИЯТИЙ ПОСЛЕ ПРОВЕДЕНИЯ ОПЕРАЦИИ

1.	Жалование за 3 месяца + 1 месяц отпуска 60х2 000х4	480 000
2.	Пособия на переезд + различные расходы Е.М.	20 000
3.	Пособия, элемент А 30х1 000	30 000
	Итого	530 000 долл.США

3 (С) РАСПРЕДЕЛЕНИЕ БЮДЖЕТА МЕРОПРИЯТИЙ ДО ПРОВЕДЕНИЯ ОПЕРАЦИИ

1.	Платеж	5 000 долл. США
2.	Платеж	100 000 долл.США
3.	Платеж	40 000 долл.США
	Итого	145 000 долл.США

СМЕТА ЗАКУПОК И РАСХОДОВ: + ЗАПЛАНИРОВАННЫЕ РАСХОДЫ:

Фрахт грузовых самолетов DC7	30 000
Расходы и оплата услуг экипажа	25 000
Наземная служба наблюдения	5 000
Расходы по перегону группы грузовых самолетов DC8	20 000
Расходы на подбор и перевозку + обслуживание группы Е.М.	20 000
Итого	100 000

Смету по части 3 (С) можно найти путем вычета из бюджетной сметы 2 (В).

Документ № 18

ДОКЛАД

I) ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

а) Котону

Небольшой городок, протянувшийся в ширину вдоль берега и разрастающийся вглубь территории, поглотив прилегавшие к нему в прошлом деревни, которые в настоящее время являются составной частью города: кварталы самого города расположены на болотистой местности.

Асфальтированных дорог мало (см. план); большинство дорог представляют собой грунтовые полосы, которые в период сезона дождей превращаются в непроходимые пути.

Возвышенностей в городе нет: вся поверхность равнинная, высоких сооружений нет.

б) Берег

У берега находится гряда, которая вызывает довольно сильное течение воды в открытое море; кроме того, морские волны довольно сильно ударяются о берег, ввиду чего купание опасно.

с) Порт

Деятельность довольно активная. Постоянно находятся три-четыре судна (1 русское, 1 французское, 1 английское) во внутренней части, а также 4 рыболовецких судна (греческие).

Во внешней части порта на востоке стоят в ожидании захода 13 судов.

а) Лагуна

Разделяет город на две части: CI и CII.

Имеется один мост, который всегда перегружен и по которому также проходит на очень низкой скорости товарный поезд.

Немногим выше (на уровне рынка) снуют взад и вперед две лодки (рынок-CII).

е) Дорога Видах

Единственная дорога, ведущая на запад по направлению к границе. Дорога хорошая, с запада на окраине города прилегает к болоту.

г) Аэродром

Протяженность взлетно-посадочной полосы 2 400 м. Приблизительно 4 взлета и посадки в день (от двух до восьми). Имеется вооруженная охрана (аэродромная полиция).

г) Железная дорога

И ч. 30 м. от Видах до Котону = 42 км.

Переезды - 6.

Участок железной дороги на окраине города находится в хорошем состоянии.

II) СРЕДСТВА РАДИОСВЯЗИ

I радиоцентр (ОРТФ). Имеется также другая установка с антеннами для трансляции радиопередач на более далекие расстояния, в СИИ.

Почта.

Центральная телефонная станция (напротив почты).

Телевизионный центр (который пока не вступил в эксплуатацию), находящийся за отелем "Круа дю Сюд".

III) ГОРОД

а) Образ жизни

День начинается в 6 ч. 00 м. - 6 ч. 30 м., завершается в 19 ч. 00 м. - 19 ч. 30 м. Активная деятельность в течение всего дня. Общественные места закрываются в 23 ч. 00 м. (кроме ночного клуба в отеле "Кинг" в порту, который в субботу открыт до 3 часов утра).

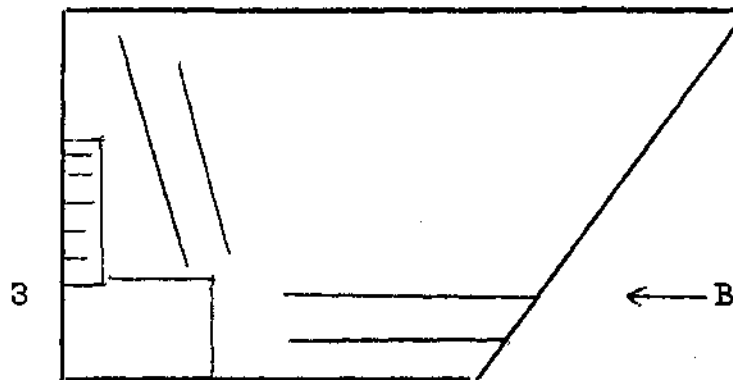
В 23 ч. 00 м. - 23 ч. 30 м. население возвращается домой из кинотеатров, кафе, ресторанов. Затем в городе воцаряется тишина и на улицах никого нет (с 2 до 4 часов утра город спит). Однако витрины остаются освещенными и горят уличные фонари. Торговая улица - Авеню Клозель.

б) Цели

.) Президентский дворец.

На берегу

С



Барьеры с просветами с трех сторон по I/4

Каменное здание под углом на юго-запад

3 охраняемых выхода, два из которых открыты.

Охрана: вход В - малочисленная - 2 солдата военной полиции
вход С - хорошо охраняется - главный вход, пост охраны:
снаружи дежурят 3 солдата военной полиции
вход З - закрыт железной дверью, имеется охранный пост и
автомобиль (пулеметы АА52 сняты)

южная сторона - закулок охраняется 1 солдатом военной полиции

с) Дом Кереку

Постоянно охраняется тремя солдатами военной полиции и, возможно, дополнительными солдатами внутри. Ставни всегда закрыты.

Движение запрещено: З-В с 21 ч. 00 м. до 6 ч. 00 м.

В-З с 6 ч. 00 м. до 21 ч. 00 м.

.) Дом Азонио

В СИ (?)

.) Здание радицентра

Павильон, окруженный другими объектами
Вход не охраняется.

.) Комиссариат полиции

Снаружи охраняется одним солдатом военной полиции

В здании полицейских немного

Рядом расположена хорошо охраняемая тюрьма: снаружи охраняется
тремя солдатами военной полиции

.) Военный лагерь

Запрещено пользоваться дорогой, ведущей к нему. Из него: неизвестные подразделения.

ХАРАКТЕРИСТИКА НАСЕЛЕНИЯ

а) Белое население

После национализации почти всех предприятий, высылка или тюремных заключений, проведенных после революции, белое население в течение нескольких недель ощущает некоторое улучшение отношения к себе со стороны африканцев. Однако белые должны по-прежнему строго следить за своими словами и поступками. Например, уже в течение недели один человек из числа белых не может покинуть страну, так как однажды ночью оборудование цементного завода, на котором он работает, вышло из строя. Белым ясно дают понять, что они являются бывшими эксплуататорами народа и что сейчас они не обладают привилегированными правами.

Отель "Кинг" является в субботу вечером местом встречи европейцев и некоторых африканцев, среди которых много осведомителей. За каждым новоприбывшим следует или наблюдает сопровождающий. В городе царит постоянная атмосфера сильной подозрительности и слежки. Имеется много полицейских, переодетых в гражданскую форму, но не вооруженных. Из всего этого следует, что белые не осмеливаются открыто говорить о стране в присутствии незнакомцев.

б) Африканцы

Живут в условиях сильного политического воздействия (радио, газеты, кино). Их учат, что белые являются эксплуататорами, и пропаганда настолько сильна, что они этому верят. Старшее население знает, что это не так, однако из-за боязни молчит. С другой стороны, молодежь иногда ведет себя непочтительно и пренебрежительно. Не все полностью одобряют режим, хотя об этом не говорится вслух: не хватает работы, а некоторые молодые люди хотели бы выехать во Францию (учиться и зарабатывать на жизнь); другие выехать из страны.

Политические заключенные находятся в очень стесненных условиях: они должны беспрекословно подчиняться приказам и работать, что позволяет им сохранять нормальное физическое состояние. Предпринимаются попытки перевоспитать их.

в) Солдаты

Они заметны не своим многочисленным присутствием, а своей "эффективностью":

- солдаты регулируют дорожное движение;
- они проявляют бдительность, находясь на посту;
- они более общительны, чем остальная часть населения;
- они аккуратно одеты;
- они в основном одеты в форму военной полиции.

Время от времени проводятся маневры.

а) Президент - министр обороны.

Президентом де факто (vulgaris resus) республики является Кереку. На самом деле, фактическое руководство, по-видимому, осуществляет АЗСНЪИ ХИКО, темная лошадка. Это убежденный идеалист и фанатик. Например, когда он устраивает прием, то сам обслуживает приглашенных.

Кереку проводит дни в президентском дворце. В поездках его сопровождает легкий грузовик "Пежо" с двумя установленными пулеметами АА52 и шестью солдатами (4+2), - автомобиль, который постоянно находится у дворца. (После полудня: 14 ч. 30 м. - 15 ч. 00 м.).

В среду в 10 ч. 30 м. собирается совет министров, в связи с чем количество солдат-охранников увеличивается.

ВЫВОД

Против

Отсутствие данных о численности вооруженных сил
Приводнение небезопасно ввиду сильных волн
по усмотрению: до
во время
после

Проблема задержки в случае тревоги
Проблемы передвижения - в целях маскировки групп
- для выполнения задачи

За

Единственный момент, когда все они находятся вместе

В случае неудачи белое население может быть подвергнуто репрессиям

Документ № 19

ВООРУЖЕНИЕ

80 ... автоматических пистолетов "Эрсталь" 9 мм (оружейная мастерская-Бат)

Принадлежности к автоматическому пистолету

- 160 обойм
- 80 шомполов
- 80 брезентовых кобур
- 80 брезентовых портупей

80 ... автоматических винтовок 7,62 мм

Принадлежности к автоматическим винтовкам

- 80 двойных брезентовых ремней
- 160 брезентовых патронных сумок
- 80 брезентовых портупей
- 320 обойм
- 80 БТАБ
- 80 штыков-ножей
- 80 зарядных устройств

8 ... пулеметов типа МАГ 7,62 мм

Принадлежности к пулеметам

- | | | |
|-----------------------------------|---|----------------------------------|
| принадлежности для 1 пулемета МАГ | - | 8 сменных стволов |
| | - | 1 брезентовый пулеметный чехол |
| | - | 1 плоский ключ |
| | - | 1 скребок для регулятора |
| | - | 1 скребок для газового цилиндра |
| | - | 1 скребок для муфты |
| | - | 1 пальцевый ключ |
| | - | 1 брезентовый переносной ремень |
| | - | 1 шомпол |
| | - | 1 банник |
| | - | 1 щетка для чистки канала ствола |
| | - | 1 щетка для чистки патронника |
| | - | 1 сумка для трех щеток |
| | - | 1 масленка |
| | - | 1 выбрасыватель |
| | - | 1 запасная брезентовая сумка |
| - | 1 запасной брезентовый чехол для переноски ствола | |

ВООРУЖЕНИЕ (продолжение)

2 ... пулемета "Браунинг-50" с запасным стволом

Принадлежности к пулеметам. 50

- 2 треноги
- 2 шомпола в брезентовом чехле
- 2 устройства для коррекции огня

I ... 81 мм миномет, короткая труба типа "Эспаньол 15" с полным комплектом принадлежностей

ОПТИЧЕСКИЕ ПРИБОРЫ

3 ... бинокля 8 x 30 в чехлах

5 ... буссолей

6 ... планшетов с сеткой координат

БОЕПРИПАСЫ

		<u>Остаток</u>
20 000	патронов калибра 7,62 в лентах (10 x 2000)	12 000
40 000	патронов калибра 7,62 для автоматической винтовки россыпью (22 ящика по 1800 патронов и один ящик на 400 патронов)	15 000 + 160
4 000	патронов калибра 9 мм для автоматического пистолета - пистолета пулемета	3 000
5 000	патронов калибра 12,7 мм - 4 тысячи обыкновенных и I тысяча трассирующих (25 ящиков по 200 штук)	3 300
100	оборонительных гранат DF-37 (5 x 20)	90
200	наступательных гранат OF-37 (10 x 20)	144
250	гранат "МЕКАР" (10 x 25)	122
60	минометных мин калибра 81 мм (6 x 10)	70 - 30
50	кг пластиковой взрывчатки "Нил" (1 x 30) (1 x 20)	
30	пиротехнических капсулей-детонаторов (1 ящик)	детонирующие шнуры
50	метров бикфордова шнура (1 ящик)	
50	гранат М.72 (3 x 15 + 5)	19

СРЕДСТВА СВЯЗИ

10 радиостанций (10 кмс) типа ТРПП ИИБ с техническим описанием

120 сухих батарей типа ПС 28 (2 ящика = 96 + I связка из 24 штук)

b) Documentation, касающаяся личного состава ударной группы

Документ № 20

В этом документе содержится 61 имя в сопровождении адресов или ссылок на банковские счета

LISTE DE TRANSFERT:

<u>NOMS PRENOMS et ADRESSE</u>	<u>1</u>	<u>MONTANT</u>
X 1 <u>AUBERT Marc</u> Agence BNP N°020410 43 <i>Republique 1800 Paris</i>	:	<u>6.000,00</u>
X 2 <u>BERARDENGO Eric</u>	:	<u>4.200,00</u>
X 3 <u>BERMONT Robert</u> <i>Mar. 1815</i>	:	<u>8.000,00</u>
X 4 <u>BIRNBAUM Siegfried</u> <i>Comp. SIDA</i>	:	<u>6.500,00</u>
X 5 <u>BOUCHER Dominique</u> Crédit Lyonnais N°28534 T 60200 COMPIEGNE	:	<u>4.500,00</u>
X 6 <u>BOURREL Daniel</u> CCP N° 0546037614 C16 des Tilleuls 93150 BLANC MESNIL	:	<u>5.000,00</u>
X 7 <u>BOUTANQUOI Gervais</u> <i>Crédit Lyonnais, Paris 1941421P 4100 500 Rue Solferino 60 Compiègne</i>	:	<u>4.700,00</u>
X 8 <u>BOYER Philippe</u> Banque Populaire N°201962750/0 54000 NANCY <i>Rue St Jean</i>	:	<u>5.000,00</u>
X 9 <u>BRACCO Roger</u> <i>Comp. SIDA</i>	:	<u>4.250,00</u>
X 10 <u>BUTERI Jacques</u> Sté Générale N°50136887 Agence S Alma 8 Avenue Président Wilson PARIS	:	<u>5.500,00</u>
X 11 <u>CABOT Dominique</u> Banque T.G. des Yvelines N°26609: 78200 MANTES LA JOLIE <i>Rue Gambetta</i>	:	<u>6.000,00</u>
X 12 <u>CAPASSO LOUIS</u> Crédit Lyonnais N°337 I 36 Avenue Jean Jaures 69007 LYON	:	<u>5.100,00</u>
X 13 <u>CAU André</u> FERRI Agent de Change CCP 66594 PARIS Compte N°61542:53 Rue Vivienne PARIS	:	<u>10.000,00</u>
X 14 <u>DE CHARRETTE DE LA CONTRIE Michaël</u> Banque de Bretagne N°11210 VANNES 56000	:	<u>7.000,00</u>
X 15 <u>CHARRIER Benoit</u> <i>Vann. 10000 dans p.c. à Rennes, Penhoar 1000</i>	:	<u>10.000,00</u>
X 16 <u>CHESSE Jean Michel</u> Crédit Lyonnais N°7940.13.945:2 Agence de SOISSON 02 <i>Rue St Marlin</i>	:	<u>6.000,00</u>
X 17 <u>DE CHIVRE Hugues</u> Sté NANCÉENNE VAZIN BERNIER N°15552.06.412 Rue de la République 39100 JENS	:	<u>5.500,00</u>
X 18 <u>CHRETIEN Jean Bernard</u> ouverture Compte SIDA	:	<u>4.500,00</u>
X 19 <u>COUAT Marc</u> Banque LAMBERT N° 310.0221737.81 Agence du Fort Joso 1180 BRUXELLES	:	<u>6.500,00</u>
X 20 <u>DAIFT Olivier</u> BARCLAYS BANK N°2209273.13 15 Rue Jeanne d'Arc 76000 ROUEN	:	<u>6.000,00</u>

Repat

X 1	DELRUE Bernard			4.000,00
X 21	DELSTANCHES Jean Pierre Crédit Communal de Belgique N°061.8070790.79 Avenue Pacheco BRUXELLES			5.500,00
X 33	DESPRES Christian Crédit Lyonnais N°1803.R Place de la République 21 DIJON			2.000,00
X 44	DE DOYARD Philippe ORGAN de Lille de France N° 12615458001 Quai de la Rapée 26 PARIS			5.000,00
	Coder 12-75564			
X 55	GUILLOIS Jacques			5.000,00
X 26	GRUDER Helmut DRESDNER BANK N°83874679 SENDLINGERTORPLATZ 8 MUNICH RFA			10.000,00
X 27	HEIMANN Frantz BNP N°014560.41 AUBAGNE 13			4.000,00
X 28	HOLZAPFEL Alfons CCP N°115252. MARSEILLE 13			3.000,00
X 29	JOUGUET Yves CCP Bureau Cimes N°2200146452 Place du St Jérôme 06100 NICE			8.000,00
X 30	KOLBIUS Werner CCP N°548103.0 MARSEILLE 13			6.500,00
X 31	LEAL Francis			5.000,00
X 32	LECORRE Jean Paul Crédit Mutuel de Bretagne			5.000,00
X 33	SURMA Taddéa Crédit Lyonnais N° 1081.U 66 PORT VENDRE			1.000,00
X 37	LEJON Gérard SIBA X1016			5.500,00
X 35	LE MEUR Jean Yves Sté Générale N°00050602219 St MAJO ROCABEY 35000			5.500,00
X 36	LOISEAU Michel SIBA X1019			8.500,00
X 37	LOTH Patrice Crédit Lyonnais N°003848.W CREIL (61)			6.000,00
X 38	LOURDAIS Michel BNP N° 025835 Rue Anatole France 0100 OYONNAX			8.000,00
X 39	MALACRINO Dominique Crédit Lyonnais Agence XPI 673 N°3584.0 53 Avenue de Clichy 75017 PARIS			6.000,00
X 40	MALIVERT Jean Pierre Crédit Agricole N°21706050001 ROYAN 17			6.000,00
X 41	MICHEL Gérard Crédit Agricole N°070041269.4.001 COSNE 58200			8.000,00
X 42	MILLIOTTE Jean Louis SIBA			11.000,00
X 43	MUSIAL Dominique Sté NANCEIENNE Vasin Bernier N°21.309.60.41.W NANCY 54			6.000,00
X 44	PAILLARD Pierre Crédit du Nord N° 10866000300 63 Avenue du Maréchal Joffre 66 PERPIGNAN			4.000,00
X 45	PERLIN Jacques CCP N° 58202.Y Strasbourg			6.000,00

Report

- X 10 RESCINATI DE SAYS René Crédit Lyonnais : 6.000,00
N°76826.5 Avenue des Champs Elysées 55
75008 PARIS
- X 11 DE SARNEZ Laurent : 6.000,00
- X 12 SCHENCK Guy CNDP N°43201340 : 6.000,00
124 Rue de Belfort 33 Bonancon 25000
- X 13 SCHNEPP Raymond CNDP N° 71871840 Saint-Hippolyte : 6.000,00
30 Avenue Aristide Briand 68 MULHOUSE
- X 14 SIMON Denis : 6.000,00
- X 15 SOUFFART Didier : 6.000,00
- X 16 SUTTER Jean Pierre ONE N°60.0472957.X : 4.900,00
60 COMPIEGNE
- X 17 THOMANN Raymond BNP 077241/4 Place de l'Indépendance : 8.000,00
75014 PARIS
- X 18 THURET Gérard BNP N°8355 13 Avenue Marceau : 2.000,00
42400
- X 19 TOUMI Guy CCP N°3474779.Z La Source : 6.000,00
60 COMPIEGNE
- X 20 VAN DEN BERGHE Jean Pierre Groupe Bancaire : 5.000,00
GESBANQUE N°680.0054502.64
3 Rue Labèque 4000 LIEGE Belgique
- X 21 WAGNER Hubert LLYODS BANK aus bons soins de : 5.000,00
Monsieur BASTARD 1 Place Bel Air GENEVE

X 22 RICHELLES THIERRY : 6.000,00

X 23 PEYRE GERARD : 6.500,00

X 24 MERCER PRED : 15.000,00

X 25 MAURIN : 15.000,00

10 Décembre 76 340 620
20 Janvier 77 466 900
30 Février 77 466 000
40 Mars 77 150 000
+ 10.000 1302620
142.2.62.0

Документ № 21

В этом документе содержатся имена 80 человек
и приводится полная информация о них.

BARC

[illegible]

[illegible]

SPECIALITES MILITAIRE

	AGE	Etat payeur	Fonct act	CAMAGNES	Qual degn	DERM	DERMURE FONCTION	ADPT CANT	MURU EQUIP	ARME	CHOC PARA	ARME LOUPE	ALUNE	GENE	TRANCH	MECANICIEN ESS	DIESEL	50 SANT
WAGNER Hubert LEDUC	28								BEPC									
WAGNER EMMAN	40		2 ans							LEG AEP	P							
CAPRERO Louis CARLOS	37		5 ans		3 ans	Sgt	chef de groupe	CAVA CA	CEP	LEG REP	VA P 100							acc 1
PERARDENGO ERIC SEVIER	24	X	12 mois	LIBAN	3 mois	Sgt	BER		LEG SEVIER	3 REP	VA 30							
MICHEL Gerard MOULIN	23		3 ans		2 ans	CAV	ARMIER TRANS (CANT)			REP	VA 27							
SIGNON DENIS																		
DAVET Olivier LENCERE	22	X		LIBAN 4 mois					REC SANT				Shéma conduct					
SOUVET Yvon MARIN Yvon	39	OK	21 mois						BA 2	CAV MAG	50							
LAHARRELLY ARMAND																		
STRUBE SARGO	23		3		2 ans	caporal	chef de groupe PIU		BEPC	BRIMA								
SMON JAMES DEPARQUE	20	/	12 mois		6 mois	Capitaine	Barman		CEP	DIR								
RENAUD RENAUD	27	OK	10 mois		6 ans	Sgt	Bureau de piste		LEG MAG	DIR								
LEPRO LEPRO	20	/	12 mois	LIB 2 mois		caporal	chef de groupe		CA P	PIU MAG	100							
BERNARD MEKINE Robert	36	OK	/															
THOMAS TORREY Raymond	35	/	/															
SAGNE Jacques BLOU	26	/	7 ans			Sgt	chef de section		BA	SMO	100							ALUNE JET
PAULIN PARISOT Pierre	34	/	16 ans	AFR	4 mois	Adi	chef de section		CA P	any MAG	100		VER					
PAULIN GARNIER Michel	41	/	35 ans	mdo. AFR		Sgt			BEPC	1 IN	100							bricoleur
VANDER GERGHE VAN	34	/	10 ans	CONGO 1968		2			BEPC	1 IN	100							
COCHET CENNER Marc	51	OK	2 ans		11 ans	Adi	chef de section		LEG MAG	PIU MAG	100		VER					
ROSE ROSE Bernard	27	OK	16 mois		5 ans	Adi	chef de section		BEPC	1 IN	100							
ROSE ROSE Bernard	23	OK	3 ans		9 ans	Adi	CCS ASS. arm		LEG MAG	PIU MAG	100		VER					
ROSE ROSE Bernard	27	OK	16 mois		5 ans	Adi	CCS ASS. arm		LEG MAG	PIU MAG	100		VER					
ROSE ROSE Bernard	46	OK	16 ans	CONGO AFR		Adi	CCS ASS. arm		BEPC	1 IN	100		VER					
ROSE ROSE Bernard	42	OK																
ROSE ROSE Bernard	29	OK	néant						CEP									
ROSE ROSE Bernard	24	OK	néant						CEP									
ROSE ROSE Bernard	29	OK	néant						LEPE									
ROSE ROSE Bernard	30	OK	néant						CEPE									
ROSE JIM	23	OK	2 ans		2 ans	Adi	compagnon de l'arm		4 ans	INF								
ROSE SEVI	30	OK	néant						3 ans	BEPC								
ROSE CHAILLOD	45	OK	/															
ROSE HOLLERBY PIERRE	30	/	3 ans		2 ans	Sgt	group C & combat		BEPC	BRIMA	P 40 100							
ROSE CHARRA	33	/	5 ans			Sgt				P 40 100								
ROBERT	38	/	2 ans	AFR YVES	16	caporal			4 ans	GP								

[illegible]

Документ № 22

Имя	Регистрационный номер	Легкое стрел- ковое оружие	Пистолет- автомат
ШТАБ			
Полковник Морен	01	27348	78032
Майор Мерсье	02	27097	78031
Капитан Карель	03		79547
Капитан Дюмон	04		78536
Лейтенант Бертен	05		76024
Лейтенант Танги	06	26721	78030
Лейтенант Вальмер	08		79550
Лейтенант Вальтер	07	26941	76022
Рядовой Гарсиа	010		
РАЗДЕЛ 1			
Лейтенант Кермарек	101	27228	78039
Адъютан Франсуа	102	27809	78029
Адъютан Иро	115	27398	78026
Адъютан Месрин	114	27491	78028
Сержант Сабар	104	26325	78027
Сержант Совер	105	27161	78023
Сержант Пепо	504	26686	78024
Капрал Янг	113	26757	
Рядовой Лепро	109	27894	
Рядовой Кастель	107	26296	
Рядовой Дюрер	108	26253	
Рядовой Картер	106	25879	
Рядовой Мартен	111	25859	

Имя	Регистрационный номер	Легкое стрел- ковое оружие	Пистолет- автомат
РАЗДЕЛ 3			
Лейтенант Фульк	301	26818	78035
Адjudан Торруа	303	27400	76030
Адjudан Ленжен	302	27479	78021
Сержант Рукер	305	26662	76030
Сержант Паррен	304	26304	79548
Сержант Коли	306	27315	79549
Капрал Беллек	307	26959	
Рядовой Жодель	311	26797	
Рядовой Ленорман	310	26814	
Рядовой Мюллер	313	25281	
Рядовой Мануэль	312	27493	
Рядовой Ренар	314	27814	
Капрал Мулен	308	27484	
РАЗДЕЛ 4			
Лейтенант Д'Афрель	401	26929	68033
Адjudан Гарнье	402	27251	76028
Адjudан Жендрон	403	25890	78022
Сержант Кардон	406	27727	76027
Сержант Делс	405	27701	78026
Сержант Картье	404	27030	78025
Рядовой Ван	407	25193	
Рядовой Лопес	410	25421	
Рядовой Роксо	408	27762	
Рядовой Ришар	409	27486	
Адjudан Иро			
Рядовой Пуатвен	412	25785	
Рядовой Балли	411	25754	

Имя	Регистрационный номер	Легкое стрел- ковое оружие	Пистолет- автомат
РАЗДЕЛ 2			
Лейтенант Руа	201	25830	76025
Лейтенант Дюшенуа	299	25202	78036
Адьюдан Сагон	202	25690	78034
Адьюдан Парисо	204	27679	78040
Сержант Маркес	203	26434	76021
Сержант Марен	205	26632	78038
Сержант Кост	506	26200	76023
Капрал Мелис	206	26951	
Рядовой Лебретон	207	27778	
Рядовой Леклерк	208	25331	
Рядовой Барре	209	25860	
Рядовой Депарнь	212	25383	
Рядовой Мартель	213	26979	

Документ № 23

30 сентября 1971 года

Полковник МАРТЕН Луи
Временно исполняющий обязанности
командующего Президентской гвардией

Господину министру внутренних дел

ЛИБРЕВИЛЬ

Цель: Просьба о разрешении покупки охотничьего оружия.

Господин министр,

Имею честь Вас просить дать разрешение на покупку охотничьего оружия для инструкторов Президентской гвардии, имена которых следуют ниже:

- ДОМАНЖ Жан Луи, охотничье ружье 222 калибра
- ЭВРАР Пьер, охотничье ружье 12 калибра
- БУРЖО Жильбер, охотничье ружье 458 калибра
- РИШАР Макс, охотничье ружье 458 калибра.

Примите, господин министр, уверения в моем уважении.

Document No. 24

Liberville le 29. 12. 1976

Cher .

Je soussigné Simon Dami, notaire
ai vu la somme de 200.000
deux cent mille francs C.F.A.
(Deux cent mille francs C.F.A.)

Sm

Fait à Liberville le 29. 12. 1976

Sm

Документ № 24

Либревиль, 29.12.1976 года

Расписка

Я, нижеподписавшийся Симон Оми, расписываюсь в получении от генерала Луи Мартена суммы в 200 000 франков КФА (двести тысяч франков КФА).

Подпись

Совершено в Либревиле 29.12.1976 года.

Документ. № 25

Документ, содержащий список 42 фамилий

DIALLO Siradiou: PRI/DKR/ABJ/PRI Vol du 29/12

✱ BOURGEAUD Gilbert

✱ BELLECHET Maurice

✱ MICHE DE MALLARAY Jean Pierre

PICCOHE Yvon

X SIMON. Henri

X VIGOUROUX

AT 203 / 30 DEC

ORT 11.45

CAS 13.40

R ppen

Cash
Px 1760

Vol AT 984 du 30/12 DKR/CASA
Retour Open

★ KABA Abdourahmane
✕ DIALLO Salieu
✕ KONE Kalilou
✕ DIALLO Mamadou
✕ ZOUMAROU Bakary
✕ BA Mamadou
✕ BA Barro
✕ KABA Lamine
✕ DIAWARA Ali
✕ DOWGOUND Mohamed
✕ DIALLO Mamadou
✕ DIALLO Ibrahima
✕ KABA Ibrahima
✕ SAKO Mamadou
✕ SI SAVANNE Ouma

DKR 12.50

CAS 16.10

Carh

Px : 2724

KABA Abdourahmane

DIALLO Salieu

KONE Kalilou

DIALLO Mamadou

ZOUMAROU Bakary

BA Mamadou

BA Barre

KABA Lamine

DIAWARA Ali

DOWGOUND Mohamed

DIALLO Mamadou

DIALLO Ibrahima

KABA Ibrahima

SAKO Mamadou

SI SAVANEH Ousa

DIALLO Siradiou PRI/DER/ABJ/PRI

BOURGEAUD Gilbert

BELLEGRÉ Maurice

MICHE DE MALLARAY Jean Pierre

PICCORE Iven

Документ № 26

**Национальное удостоверение личности Французской
Республики № 3448473 на имя Си Саване**

CHANGEMENTS DE DOMICILE

Le changement de domicile dont la déclaration n'est pas obligatoire, est mentionné sur demande faite au Commissaire de police ou, à défaut, au Maire du nouveau domicile.

Nouveau domicile

Le

Le Commissaire de police
Le Maire

Nouveau domicile :

Le

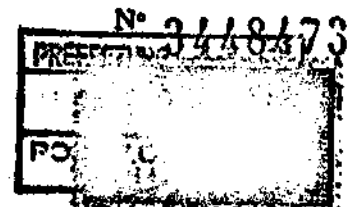
Le Commissaire de police
Le Maire

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Préfecture de Police

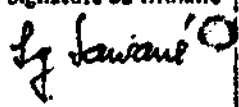
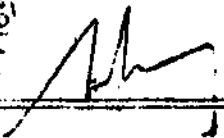
**CARTE NATIONALE
D'IDENTITÉ**

Valable dix années à partir
de la date d'émission



BT09439

/...

NOM	SY SAWANE	
Prénoms	SATKOU OUMAR	
Né le	VERS 1931	
	GOUNBA KINDIA RÉPUBLIQUE DE GUINÉE	
	NATIONALITÉ FRANÇAISE	
Taille	1M 70	Signature du titulaire 
Signes particuliers	*****	
Domicile	27 RUE RAMEY PARIS 18	
Fait le	23 MAI 1973	
par	Le Préfet de Police et par délégation : Le Préfet, Secrétaire Général pour l'Administration de la Police de PARIS	
	 	

Документ № 27

Членский билет № 000006 "Ассоциации гвинейцев,
проживающих за границей" на имя Сю Саване

REGROUPEMENT DES
GUINEENS A
L'EXTERIEUR



CARTE DE MEMBRE

CARTE N° 000006

Année 1977

SECTION DE ... **SENEGAL** ...
Sous-section de **Cap Vert** ...
Comité de ... **PLATEAU** ...

Nom ... **SY SAWANÉ** ...
Prénom(s) **SAYKOU OUMAR** ...
Date et lieu de naissance ... **1931 Gamba Kindia** ...
Profession **Technicien physiologiste** ...
Adresse **SICAP EXBÉRIGNE** ...
CHEIKH Villa KONATE ...

LE MILITANT

Sy Sawané

LE RESPONSABLE

[Signature]

COTISATIONS

JANVIER <i>[Signature]</i>	FEVRIER	MARS
AVRIL	MAI	JUIN
JUILLET	AOUT	SEPTEMBRE
OCTOBRE	NOVEMBRE	DECEMBRE

Document No. 28

Questionnaire

- 1 Pourquoi est-tu venu au RGE plutôt qu'ailleurs ?
- 2 Pourquoi t'es-tu engagé ?
- 3 Es-tu prêt à aller partout où le RGE te l'ordonne même en tenue militairement ?
Sous quelles conditions ?
- 4~~e~~ Quelles ^{autres gens de} services peux-tu rendre ?
- 5~~e~~ Es-tu prêt à aller te former militairement partout où le RGE t'envoie ?
- 6~~e~~ Si c'est nécessaire, serais-tu prêt après ta formation à aller le battre ailleurs (baptême du feu) avant de monter à l'assaut du Régime du PDG - Sékou Touré ?
- 7~~e~~ Es-tu prêt à ne recevoir aucune paie pendant toute la lutte ?
- 8~~e~~ Qui sait que tu es engagé ?
- 9~~e~~ Avec qui as-tu parlé ^{tu parleras-tu} de notre entretien ? ~~tu parleras~~
- 10~~e~~ A qui diras-tu au revoir en cas de départ ?
- 11~~e~~ Délai de préparation pour partir ?
- 12~~e~~ Nature de la préparation ?
- 13~~e~~ t'engages-tu à une obéissance totale et aveugle ?

Документ № 28

ВОПРОСНИК

1. Почему ты пришел в НГС, а не в другое место?
2. Почему ты записался?
3. Готов ли ты немедленно идти туда, куда тебе прикажет НГС, может даже в Гвинек? На каких условиях?
4. Какие еще услуги ты можешь оказывать?
5. Готов ли ты согласиться на прохождение военной подготовки там, где тебе прикажет НГС?
6. В случае необходимости готов ли ты после формирования сражаться (боевое крещение) перед тем, как свергнуть режим ДПГ-Секу Туре?
7. Согласен ли ты отказаться от какой-либо платы в период борьбы?
8. Кто знает, что ты записался?
9. С кем ты говорил или будешь говорить о нашем разговоре?
- II. С кем ты будешь прощаться перед отъездом?
- I2. Отсрочка на подготовку для отъезда?
- I3. Характер подготовки?
- I4. Готов ли ты полностью и слепо повиноваться?

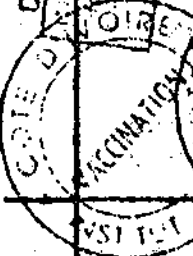
Документ № 29

Три справки о вакцинации, выданные в Республике
Берег Слоновой Кости

REPUBLIQUE DE COTE D'IVOIRE
MINISTRE DE LA SANTE PUBLIQUE
Institut d'Hygiène

CERTIFICAT DE VACCINATION

NOM : *Aissi Rocha* AGE : *1951* SEXE : *M*

Vaccinations révisées	Numéro du lot	Date	Cachet
VARIOLE	394201	27 DEC. 1976	
FIEVRE JAUNE	ROCKEFELLER 17-D N° <i>334</i>	27 DEC. 1976	
CHOLERA	<i>37. Parais</i> <i>307 N° 6571K12</i> <i>Rappel 2cc</i>	28 DEC. 1976	

REPUBLIQUE DE COTE D'IVOIRE
MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE
Institut d'Hygiène

CERTIFICAT DE VACCINATION

NOM : *ZOGO Lucien*

AGE : *1949*

SEXE : *M*

Vaccinations pratiquées	Numéro du lot	Date	Cachet
VARIOLÉ	394201	27 DEC. 1978	
FIEVRE JAUNE	ROCKEFELLER 17-D N° 331	27 DEC. 1978	
CHOLERA	<i>I.P. Paru</i> <i>SOT. N° 657/K13</i> <i>R. G. D. P. 1978</i>	28 DEC. 1978	

REPUBLIQUE DE COTE D'IVOIRE
MINISTERE DE LA SANTE PUBLIQUE
Institut d'Hygiène

CERTIFICAT DE VACCINATION

NOM : *SOGLO Marc*

AGE : *1931*

SEXE : *M*

Vaccinations pratiquées	Numéro du lot	Date	Cachet
VARIOLE	<i>394201</i>	<i>27 DEC. 1978</i>	
FIEVRE JAUNE	<i>ROCKEFELLER 17-D N° 333</i>	<i>27 DEC. 1978</i>	
CHOLERA	<i>E.P. Parw Ser. N° 6571413 Rappel</i>	<i>28 DEC. 1978</i>	

Документ № 30

AZ. SK
REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

Двенадцать справок о вакцинации,
выданных в Сенегале

CERTIFICAT DE VACCINATION

PRENOMS Boubacar
NOM Aalla
DATE DE NAISSANCE 1950
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTIAMARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GBEZO

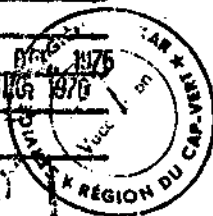


AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICATE DE VACCINATION

PRENOMS Mamadou Salou
NOM Aalla
DATE DE NAISSANCE 1950
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTIAMARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR



AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

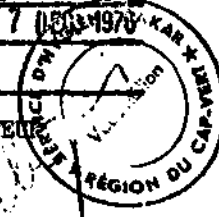
PRENOMS Issaga
NOM Bi
DATE DE NAISSANCE 1949
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTIAMARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GBEZO



12. SK
REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

PRENOMS Sanley mane
NOM Bs
DATE DE NAISSANCE 1952
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GBEZO



AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICATE OF VACCINATION

PRENOMS Alfa Oumar
NOM Bs
DATE DE NAISSANCE 1953
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR

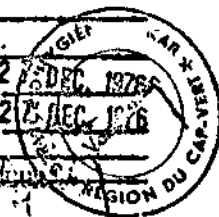


AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

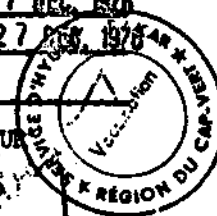
PRENOMS Alfa Oumar
NOM Bs
DATE DE NAISSANCE 1948
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GBEZO



AR. 08
REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

PRENOMS Thierno Bilio
NOM Bili
DATE DE NAISSANCE 1950
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GBEZO

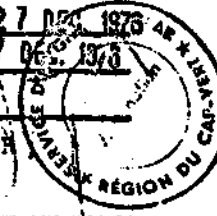


AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICATE VACCINATION

PRENOMS Amadou
NOM Benny
DATE DE NAISSANCE 1952
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR

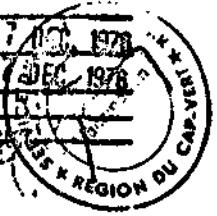


AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

PRENOMS Aouma
NOM Sylla
DATE DE NAISSANCE 1950
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GBEZO

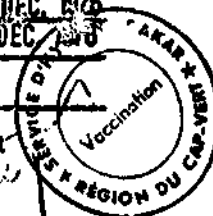


AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

PRENOMS Salou
NOM Diallo
DATE DE NAISSANCE 1948
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 21 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GEEZO

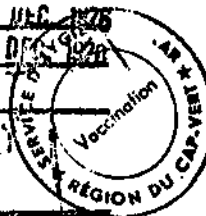


AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

PRENOMS Hamadou
NOM Sylla
DATE DE NAISSANCE 1952
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 21 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR



AZ. SK

REPUBLIQUE DU SENEGAL
REGION DU CAP-VERT
SERVICE D'HYGIENE DE DAKAR

CERTIFICAT DE VACCINATION

PRENOMS Alfa Aguirre
NOM Diallo
DATE DE NAISSANCE 1947
A RECU LA VACCINATION ANTIVARIOLIQUE LE 27 DEC. 1976
ANTI-MARILE LE 27 DEC. 1976
DAKAR, LE 27 DEC. 1976
LE MEDECIN VACCINATEUR
DR. P. GEEZO



Документ № 31

Два пропуска №№ 00589/MISON и 00621/MISON
Народной Республики Бенин

REPUBLIQUE POPULAIRE DU BENIN

Ministère de l'Intérieur, de la Sécurité
et de l'Orientation Nationale

**LAISSEZ-PASSER N° 00589 / MISON
TENANT LIEU DE PASSEPORT**

Délivré à :

Nom : ZOGBO

Prénoms : Lucien

Nationalité : Béninoise

Situation de famille : Marié

Date de naissance : 8 février 1949

Lieu de naissance : Cotonou

Profession : Chauffeur mécanicien

Domicile : Ouidah

Pour lui permettre de se rendre dans tous les Pays Etrangers

A l'exception, s'il y a lieu de Néant

Signature du Titulaire

SIGNALEMENT

Cheveux : Noirs

Yeux : Noirs

Taille : 1m.71

Signes particuliers : une cicatrice
sur la joue gauche

Photographie du titulaire



Le présent laissez-passer est valable jusqu'au 1/02/1977

25 Octobre 1976



Le Ministre
Général de Gendarmerie Martin
Le Ministre AZONHIO

(POUR VISA, VOIR VERSO)

RÉPUBLIQUE POPULAIRE DU BENIN
Ministère de l'Intérieur, de la Sécurité
et de l'Orientation Nationale

LAISSEZ-PASSER N° 00621 / MSON
TENANT LIEU DE PASSEPORT

Délivré à :

Nom : SOGLO

Prénoms : Marc

Nationalité : Béninoise

Situation de famille : Marié

Date de naissance : 16 avril 1931

Lieu de naissance : Ouidah

Profession : Metable

Domicile : Ouidah - Quartier Brésil

Pour lui permettre de se rendre dans tous les Pays Etrangers

A l'exception, s'il y a lieu de Néant

Signature du Titulaire

SIGNALEMENT

Cheveux : Noirs

Yeux : Noirs

Taille : 1 m 69

Signes particuliers : Néant

Photographie du titulaire



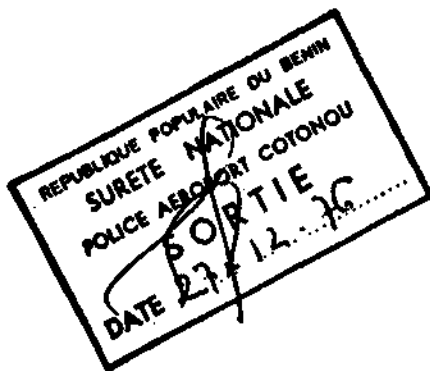
Le présent laissez-passer est valable jusqu'au 17 février 1977



Cotonou, le 4 novembre 1976

Le Ministre
Général Martin
DANHOA

VISAS



VU AU DEPART DE COTONOU	
par	 <i>Avion</i>
se rendant	 <i>ACARA</i>
le	 27-12-76
Le Commissaire à l'Immigration	

- с) Документация, касающаяся члена ударной группы, взятого в плен 16 января 1977 года. Документы № 32-35

Документ № 32

Членская карточка № 001998 "Ассоциации гвинейцев, проживающих за границей" на имя Ба Альфа Умару

REGROUPEMENT DES GUINÉENS	
A L'EXTERIEUR	
Section de	<u>Senegal</u>
Sous-Section de	
CARTE DE MEMBRE N° 001998	
NOM <u>Ba</u>	Date
Prénoms <u>ALPHA OUMAROU</u>	
LE MILITANT	LE PRESIDENT
<u>ABF</u>	

Document No. 33

RÉPUBLIQUE DE GUINÉE

TRAVAIL - JUSTICE - SOLIDARITÉ

MINISTÈRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE

CERTIFICAT D'ÉTUDES PRIMAIRES

LE MINISTRE DE L'ÉDUCATION NATIONALE DE LA RÉPUBLIQUE DE GUINÉE,

Vu les textes législatifs et réglementaires relatifs à l'examen du Certificat d'Études primaires ;

Vu le procès-verbal en date du 26 Juin 1964, par lequel la commission

chargée à Moamou, pour la session de 1964, atteste que M. Alpha Oumarou fils de Ba
né le 1948 à Staffou, circonscription de Badakou,

a été jugé digne d'obtenir le Certificat d'Études primaires.

Délivre à M. Alpha Oumarou, élève de l'École de Badakou, le présent

Certificat d'Études primaires pour servir et valoir ce que de droit.

Moamou, le 26 Juin 1964.

P. le Ministre :

L'Inspecteur de l'Enseignement Primaire
de la 5^{ème} Circonscription



Signature du Titulaire: Ba

Ba

A. DOUKOURÉ

Документ № 33

РЕСПУБЛИКА ГВИНЕЯ

Труд - справедливость - солидарность

МИНИСТЕРСТВО НАЦИОНАЛЬНОГО ПРОСВЕЩЕНИЯ

АТТЕСТАТ О НАЧАЛЬНОМ ОБРАЗОВАНИИ

МИНИСТР НАЦИОНАЛЬНОГО ОБРАЗОВАНИЯ РЕСПУБЛИКИ ГВИНЕЯ,

Принимая во внимание юридические документы и правила о сдаче экзамена на аттестат о начальном образовании;

Принимая во внимание протокол от 26 июня 1961 года, в котором комиссия в Маму, сессия 1961 года, подтверждает, что г-н Ба Альфа Умару, сын Ба, родившийся в 1948 году в Кафрине, округ Хаолак, был признан достойным получить аттестат о начальном образовании.

Выдан г-ну Ба Альфа Умару, ученику школы Далаба I, настоящий аттестат о начальном образовании служит подтверждающим документом.

Подпись официального лица в Маму, 26 июня 1961 года

За министра:

Инспектор начального образования
5-го округа

А. ДУКУРЕ

Документ № 35

Дакар, 6 июня 1969 года

Г-ну Ба Альфа Умару

Господин,

Мы выплачиваем сегодня сумму в 7 000 франков г-ну Пьеру БЕНХЕМУ хирургу-дантисту, возмещая расходы на лечение зубов, которые вы понесли 7 мая 1969 года.

Следовательно, мы Вас информируем, что мы перевели на Ваш счет +21 сумму в 7 000 франков.

Примите наши приветствия.

Начальник службы персонала

Т.Г. ДИОП

Г-ну Ба Альфа Умару
Помощнику управляющего бензоколонкой

Господин,

По просьбе Вашего начальника службы Вы согласились перенести Ваш отъезд в отпуск на более позднюю дату.

Следовательно, мы подтверждаем, что у Вас есть 19 дней для отпуска (Вам будет выплачена зарплата соответственно с общей продолжительностью отпуска).

Будьте любезны сообщить нам время, которое Вам подходит для ухода в отпуск.

Примите наши наилучшие пожелания.

Начальник Службы персонала
М. ФАИСС

a) Документация, касающаяся г-на Гилберта Бурго.
Документы № 36-45
Документ № 36

Национальное удостоверение личности Французской
Республики № 2048716, выданное 8 июля 1968 года
на имя Жильбера Буржо

CHANGEMENTS DE DOMICILE

Le changement de domicile est la déclaration par laquelle l'obligé, en remplissant son devoir de citoyen, a déclaré au Maire du nouveau domicile.

Nouveau domicile

Le Maire

REPUBLIQUE FRANÇAISE

Préfecture de la Seine

CARTE NATIONALE D'IDENTITÉ

Valable dix années à partir de la date d'émission

N° 2048716

Le Maire

RU42913

NOM BOURGEOIS

Prénoms GILBERT

Ne le 30 JANVIER 1929
CAEN
CALVADOS

NATIONALITÉ FRANÇAISE

Adresse 1476
Signe ****

Signature du titulaire

Particuliers 14, rue René Duguay
PARIS 18

8 JUILLET 1968

Le Maire

Le Préfet de Police et par délégation
Le Préfet, Secrétaire Général

Signature du titulaire

Водительские права Французской Республики № 75-14896, выданные
14 февраля 1955 года на имя Жильбера Бурго

Документ № 37

RENOUVELLEMENTS PÉRIODIQUES

Catégorie D (seulement)

Le	SCAUX OU CACHET DE L'AUTORITÉ
Valable jusqu'au	
Le	
Valable jusqu'au	
Le	
Valable jusqu'au	
Le	
Valable jusqu'au	
Le	
Valable jusqu'au	
Le	
Valable jusqu'au	

CONDITIONS RESTRICTIVES D'USAGE

PROLONGATIONS DES PERMIS DES CATÉGORIES
A1, A, B, C ou F, DÉLIVRÉS À TITRE TEMPORAIRE

MENTIONS ADDITIONNELLES ÉVENTUELLES

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE



PERMIS DE CONDUIRE

PERMIS DELIVRE A TITRE TEMPORAIRE	PERMIS DELIVRE A TITRE PERMANENT	SCEAU OU CACHET DE L'AUTORITE
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		

CATEGORIES DE VEHICULES
POUR LESQUELS LE PERMIS EST VALABLE

A	Motocycles avec ou sans side-car Tricycles à moteur de plus de 125 cm ³
B	Véhicules de moins de 10 places et d'un poids total en charge n'excédant pas 2.500 kg
C	Véhicules à marchandises de plus de 3.500 kg
D	Véhicules de transport en commun (plus de 9 places)
E	Véhicules des catégories B, C, D attelés d'une remorque de plus de 120 kg
F	Véhicules de la catégorie B spécialement aménagés

BONCEAU

CLASSE

30 JAN 1996

TE (C. J. A. 1996)

1996



1996

1996

DIRECTEUR

1996

Документ № 38

Личный пропуск 253/69, выданный 24 марта 1969 года
в Либревиле, Габон, на имя Жильбера Бурго

Délivrée à LIBREVILLE

le 24 Mars 1969

par Le Colonel Cdt

La Garde Présidentielle

Signature et cachet,



Signature du titulaire,

[Handwritten signature]

REPUBLIQUE GABONAISE

CARDE PRÉSIDENTIELLE

Les Autorités Civiles et Militaires sont
invités à LAISSER PASSER ET CIR-
CULER LIBREMENT EN TOUTES
CIRCONSTANCES ET EN L'INTERIEUR DE
LA PRÉSIDENCE

LE TITULAIRE DE LA PRÉSENTE CARTE

CARTE D'IDENTITÉ N° 253/69

NOM BOURGHAUD

Prénoms, Gilbert

Né le 30 Janvier 1929

à CAEN

District CALVADOS (14)

Région

Territoire FRANCE

N° Matricule

Grade Lieutenant-Colonel

GROUPE SANGUIN O-

NOTICE

Pour être valable

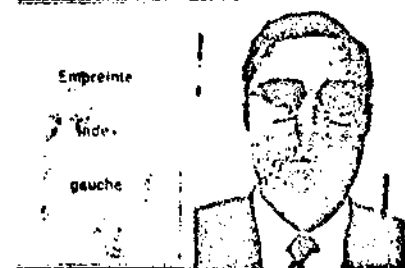
Cette carte doit porter le
timbre de l'autorité qui l'a déli-
vrée et les signatures requises.
Elle ne doit être ni raturée
ni surchargée.

Le titulaire doit

rendre sa carte dès qu'il cesse
d'être en fonctions.

En cas de perte

il avertit sans délai son supérieur
hiérarchique sous peines d'être
rendu responsable des consé-
quences de cette perte.



Документ № 40

Канцелярия Президента Республики

Совз - Труд - Справедливость

Министерство по делам государст-
венных служащих и административной
реформы

№ 02327/MTC/A.P.

Р Е Ш Е Н И Е

относительно приема на государственную службу

ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ
ГЛАВА ПРАВИТЕЛЬСТВА;

ВИЗА:
Министр ГС/АР

- VU Принимая во внимание Конституцию;
- VU Принимая во внимание Закон 88/61 от 4 января 1962 года, устанавливающий Трудовой кодекс Габонской Республики;
- VU Принимая во внимание декреты № 770 и 771/PR от 23 августа 1976 года, устанавливающие состав правительства;

ВИЗА:
Министр экономики,
финансов и по делам
участия населения

- VU Принимая во внимание требования службы;

ПОСТАНОВЛЯЕТ

Статья 1 - г-н Жильбер Бурго, проживающий в Бордо, принят на государственную службу на неограниченный срок в качестве советника президента с месячным окладом, составляющим пятьсот тысяч франков (500 000 фр.).

ВИЗА:
Генеральный ди-
ректор по бюд-
жетно-финансовым
вопросам

Статья 2 - предупреждение направляется за 4 месяца, и г-н Жильбер Бурго имеет право на отставку через четыре месяца после пребывания в течение двух лет.

Статья 3 - настоящее решение, вступающее в силу с 1 августа 1976 года, будет распространено там, где это необходимо.

Документ № 40

КОПИИ:

П.Р.	1
В.П.Г.	1
Финансы (балансы)	3
Казна	2
Мин. эко. и фин.	1
М.Г.С./А.Р.	1
ГДБФ	4
Заинтересованные лица ..	1
Г.П.	2
Архивы	3

Совершено в Либревиле,
3 августа 1976 года

Эль Хадж Омар Бонго

Документ № 41

Обложка чековой книжки Банка Габона и Люксембурга,
счет № 35-025-020 Т на имя г-на Жильбера Бурго

2389. *на конверт*

Banque du Gabon et du Luxembourg

R. Gilbert BOURGSAUL
35-025.020 T

RÉPUBLIQUE GABONAISE		BULLETIN DE SOLDE		MATRICULE: 64903M		MATRICULE 64903M		
		IDENTIFICATION: 100 1976		IDENTIFICATION 100 1976				
MR BOURGEOUD		GILBERT		MHN/SERV 307/1305		Joindre le présent timbre à l'appui de toute réclamation ou observation adresser la correspondance A LA DIRECTION DE LA SOLDE B. P. 27 LIBREVILLE		
DECISIONNAIRE HORS CONVENTION		GRADE 020000		ECHELON: 00				
PRESIDENCE		CABINET		NU ASSURE				
				LIBREVILLE C C05SINC0A0				
CODE ELEMENT DE RÉPARATION	CELIBATAIRE SANS ENFANT			N° DE DÉCISION N° DE RAPPEL	GAINS	RETENUES		
118 5	RAPPEL RAPPEL SOLDE ANNEE ANTERIEURE			8	1.000.000			
162 0	SOLDE GLOBALE				500.000			
705 0	RETRAITE C G P S 2X					10.000		
708 0	RETENUE IMHOT SOURCE					100.340		
217 9/3	REVERSEMENT CAISSE D AVANCE			S124114		1.000.000		
N° D'ÉMISSION	DATE	IMPUTATION	SERVICE	MODE DE RÈGLEMENT	ASSIETTE IMHOT GLOBALE	ASSIETTE IMHOT BIENNELLE	NET A PAYER	BULLETIN NUL
508724	NOUVE70	30 300.1100	1305	BANQUE GABON LUXEMBOURG LIBREVILLE LIBREVILLE 35025020	780000	490000	***301.000*	
					TG: 0200			
					IGS: 104090			

«Continu» L. P.-F. Léonard DANIEL - Loos

Республика Габон		БАЛАНСОВАЯ ВЕДОМОСТЬ		Матрикулярный номер: 04903M Регистрационный номер: 100 1998		Матрикулярный номер: 64903M Регистрационный номер: 100 1998	
Г-н Жильбет		Бурго		MPR/SERV 307/1305		Ставить настоящую печать в подтверждение всех требований и замечаний и направлять корреспонденцию в Дирекцию по вопросам баланса по адресу: Б.П.27 Либревиль	
Принятие решений, за исключением конвенции		Уровень 620 000		Степень: 00			
Канцелярия президента		Не застрахован		Либревиль CGPS: не известно			
В браке не состоит		Детей нет					

Кодовый элемент суммы	Номер решения Номер напоминания	Получено	Удержано
118 5	В	1 000 000	
162 0		500 000	
705 0			10 000
708 0			108 340
717 9/3	S 127114		1 000 000

№ выпуска	Дата	Зачисление суммы	Отдел	Форма расчета	Накопленная сумма, подлежащая обложению	Месячная сумма, подлежащая обложению	Чистая сумма, подлежащая оплате	Итоговая ведомость
508727	ноябрь 76	30 300 1100	1305	Ликсбургско-габонский банк Либревиль 35025020	960 000 TG: IGS:	490 000 6 250 102 090	... 381 660...	

Документ № 42

Справка о потере водительских прав, выданная
Министерством внутренних дел Республики Берег
Слоновой Кости 2 сентября 1970 года

~~Le présent certificat ne peut en aucun cas servir de pièce~~

MINISTRE DE L'INTERIEUR
DIRECTION GENERALE
DE LA SURETE NATIONALE

Officielle.
REPUBLIQUE DE COTE D'IVOIRE

VILLE D'ABIDJAN.
COMMISSARIAT DE POLICE

**CERTIFICAT DE DECLARATION
DE PERTE**

N° 2.634- /B.C.A./

Nous soussigné, **ATTORP A K. EDMOND.**

Commissaire de Police de la ville d'Abidjan.

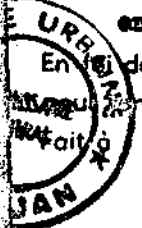
certifions que M^r. **BOURGHEAU GILBERT.**

est présenté, ce jour, à notre bureau et nous a déclaré
avoir perdu **Son Permis de Conduire.**

lui avait été délivré à **M A R O C.**
en **1952.** sous le n° **Ignoré.**

En conséquence de quoi nous lui avons délivré le présent certi-
ficat qui servira et vaudra ce que de droit.

Fait à **Abidjan** le **2 / 9 /** 19 **70.**
Commissaire de Police,



[Handwritten signature]

Документ № 44

Регистрационный талон, выданный 25 января 1972 года
министерством транспорта и гражданской авиации
Республики Габон

REPUBLIQUE GABONAISE

UNION — TRAVAIL — JUSTICE

MINISTRE DES TRANSPORTS ET DE
L'AERONAUTIQUE CIVILE

DIRECTION DES TRANSPORTS

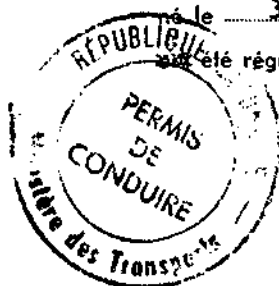
SECTION TECHNIQUE

FICHE D'ENREGISTREMENT

№ 82/72



Le Ministre des Transports et de l'Aéronautique Civile
soussigné certifie que le ~~voiture~~ permis inscrit au verso et délivré à
Monsieur BOURGUAUD Gilbert
le 30/1/72 à CAEN (14)
a été régulièrement enregistré.



CATEGORIES DE VEHICULES POUR LESQUELS LE PERMIS EST VALABLE

A₁	Vélocoteurs et véhicules moins de 125 cm ³
A	Motocycles avec ou sans sidecar Tricycles à moteur de plus 125 cm ³
B	Véhicules de moins de 10 places et d'un poids total en charge n'excédant pas 3500 kilogs
C	Véhicules à marchandises de plus de 3500 kilogs
D	Véhicules de transport en commun (plus de 9 places)
E	Véhicules de catégories B, C, D, attelés d'une remorque de plus de 750 kilogs
F	Véhicules de la catégorie B spécialement aménagés

PERMIS DELIVRE A TITRE

Temporaire	Permanent	SCHEAU ou CACHET de l'Autorité
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le 14/2/55 Valable jusqu'au 14.896	P	
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		
Le Valable jusqu'au		

Документ № 45

Портрет Альбер-Бернара Бонго, президента
Габонской республики, сделанный с фотографии,
найденной среди личных вещей Жильбера Бурго



SON EXCELLENCE Albert Bernard BONGO
PRESIDENT de la REPUBLIQUE GABONAISE

е) Документация, касающаяся перевода денежных средств

Документ № 46

8 января 1977 года

К сведению г-на Криера

Уважаемый господин Криер,

Имею честь просить Вас совершить переводы, указанные в настоящем документе, как можно скорее.

Я указывал, что Вы сообщили мне лишь о части личных ордеров. Я хотел бы иметь все эти ордера. Что касается открытия счета в SIBA, прошу Вас сообщить мне номера, которые Вы предназначали каждому заинтересованному лицу.

Поскольку мне предстоит вернуться в Габон, прошу Вас в ближайшие дни направлять мне корреспонденцию по адресу: почтовый ящик 4725, Либревиль.

Заранее благодарю Вас и заверяю в своих самых сердечных чувствах.

SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S. A.



Société Anonyme
R.C. Luxembourg N° B 11438
Téléphone 459-83
Télex 1431
22-24, Boulevard Royal
LUXEMBOURG

Luxembourg, le 28/12/76

X 1012
Compte N° 22100/517/20 FF vue

Document No. 47

AVIS DE DÉBIT

Nous avons l'honneur de vous informer que nous inscrivons au **DÉBIT** de votre compte :

Dev.	Montant	Valeur	Libellé
FF	95.570.- *****	24/12	Dix-sept transferts divers suivant détail sur la copie de télex ci-jointe.
			IBLC Code Marché

Veuillez agréer nos salutations distinguées
SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S.A.

F. A. Kuer

24.12
12.38 042630300+
ccf c 630300F
359 1240 +
1431 siba lu

+
ccf c 630300F

luxembourg, le 24 decembre 1976
de societe intercontinentale de banque s.a., luxembourg
au credit commercial de france s.a., paris.

- ~~classe~~ -

par le debit de notre compte n. 020 / 3479490 chez vous veuillez
executer de notre ordre et par courrier normal et sans frais pour
nous les virements enumeres ci-apres, tout en ne debitant notre
compte que valeur 28 decembre (arrivee solde provision necessaire):

- ff 5.980 en faveur de marc aubert, compte no. 020410 a l'agence ☒ HARRIN
bnp, 43 avenue de la republique 75011 paris
- ff 4.480 en faveur de eric berardengo, compte no. 25947 y
ouvert au nom de beatrice daniel au credit lyonnais ☒ SAUVEUR
cours mirabeau 13000 aix en provence
- ff 4.230 en faveur de dominique boucher, compte no. 25534 t au ☒ CARTIER
credit lyonnais a 50200 compagne
- ff 4.980 en faveur de daniel bourrel, compte no. 0546037614 au ☒ RENARD
ccf cite des tilleuls 93150 blanc mesnil
- ff 4.680 en faveur de gervais boutanquoi, compte no. 191.121. ☒ BARRET
09600300 au credit du nord et union parisienne
rue de solferino 60 compiegne
- ff 4.980 en faveur de philippe boyer, compte no. 201962750/0 ☒ HARTEL
a la banque populaire, rue st jean, 54000 nancy
- ff 5.480 en faveur de jacques buteri, compte no. 50136887 ☒ SABONE
a la societe generale agence s alma
8 avenue president wilson, paris
- ff 5.980 en faveur de dominique cabot, compte no. 26609 ☒ RAY
a la banque t.g. des yvelines, rue gambetta
78200 mantes la jolie
- ff 5.100 en faveur de louis capasso, compte no. 337 x ☒ CARBON
au credit lyonnais 36 avenue jean jaures 69007 lyon
- ff 9.980 en faveur de andre cau, compte no. 6151253 chez ☒ CARREL
ferri agent de change ccp 66594 paris (si rue de vienne rom)
- ff 6.980 en faveur de michael de charrette de la contrie, compte ☒ VERHAIR
no. 11210 a la banque de bretagne 56000 vannes
- ff 5.980 en faveur de jean michel chesse, compte no. ☒ COSTE
7940.13.945 z au credit lyonnais agence de soisson
rue st martin 02 soisson
- ff 5.480 en faveur de hugues de chivre, compte no. 15552.06.41 z ☒ KUKER
a la ste nanceienne varin bernier, rue de la republique
89100 jens
- ff 5.980 en faveur de olivier danet, compte no. 2209273.13 ☒ LEARMOND
aupres de la Barclays bank, 15 rue Jeanne d'arc a
76000 rouen
- ff 5.480 en faveur de Jean yves le meur, compte no. 00050602219 ☒ CARTIER
a la societe generale, bd de la republique 35000 st malo
rocabey
- ~~ff - veillier bien lire ci-dessus ff 5.480 et non ff 5.480001~~
- ff 2.980 en faveur de christian despres, compte no. 1803.2 ☒ DESP
au credit lyonnais, place de la republique 21 dijon
- ff 6.460 en faveur de werner kolibius, ccp no. 54810300 ☒ KOLI
a 13 marseille

95230 -

salutations
siba luxembourg

"СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А."

Люксембург, I 28/12/76

Документ № 47

Акционерное общество
Р.С. Люксембург № В II436
Телефон 459-83
Телекс I48I
22-24 Бульвар Руаяль
Люксембург

X IOI2
счет № 22IOO/5I7/20

французские
франки по
требованию

УВЕДОМЛЕНИЕ О ДЕБЕТЕ

Имеем честь информировать Вас, что мы записываем в дебет Вашего счета:

Валюта	Сумма	Вступление в силу	Описание
фр. франки	95 570	24/12	17 различных переводов согласно указаниям на прилагаемой копии телекса. Бельгийско- люксембургский валютный институт
			Торговый кодекс

Примите уверения в нашем уважении
"СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А."

Люксембург, 24 декабря 1976 года

От "Сосьете интерконтиненталь де банк, С.А.", Люксембург
в "Креди коммерсиаль де Франс С.А.", Париж

С нашего у вас счета № 020/3479490 переведите обычной почтой и не за наш счет следующие суммы, не выходя за пределы счета по состоянию на 28 декабря (дата поступления остатка необходимой суммы):

- | | | |
|------------------|--|-------------|
| 5 980 фр.франков | на имя <u>марка обара</u> , счет № 020410
в l'agence bnp, 43 avenue de la republique
75011 paris | (Мартэн) |
| 4 480 фр.франков | на имя <u>эрика берарденго</u> на счет
№ 25947, открытый на имя <u>беатрис
дани</u> в credit lyonnais cours mirabeau 13000
aix en provence | (Совер) |
| 4 230 фр.франков | на имя <u>доминика буша</u> , счет № 25534 t
в credit lyonnais a 60200 compiegne | (Картер) |
| 4 980 фр.франков | на имя <u>даниэля бурреля</u> , счет
№ 0546037614 в ccf cite des tilleuls 93150
blanc mesnil | (Ренар) |
| 4 680 фр.франков | на имя <u>жерве бутанкуа</u> , счет
№ 191.121.09600300 в credit du nord et
union parisienne rue de solferino 60 compiegne | (Барре) |
| 4 980 фр.франков | на имя <u>филиппа буае</u> , счет
№ 20196275070 в la banque populaire, rue
st.jean, 54000 nancy | (Мартель) |
| 5 480 фр.франков | на имя <u>жака бутери</u> , счет № 50136887
в la societe generale agence s alma 8 avenue
president wilson, paris | (Сагон) |
| 5 980 фр.франков | на имя <u>доминика кабо</u> , счет № 26609
в la banque t.g. des yvelines, rue gambetta
78200 mantes la jolie | (Руа) |
| 5 100 фр.франков | на имя <u>луиса капассо</u> , счет № 337 x
в credit lyonnais 36 avenue jean jaures
69007 lyon | (Кардон) |
| 9 980 фр.франков | на имя <u>андре ко</u> , счет № 61512 в
ferri agent de change csp 66594 paris
(53 rue vivienne rom) | (Каррэль) |
| 6 980 фр.франков | на имя <u>микаэля де шаррет де ля контри</u> ,
счет № 11210 в la banque de bretagne
56000 vannes | (Кермарель) |
| 5 980 фр.франков | на имя <u>жана мишеля шесс</u> , счет № 7940.
13.945 z в credit lyonnais agence
de soisson rue st martin 02 soisson | (Кост) |

- 5 480 фр.франков на имя юг де шифр, счет № I5552.06.4Iz (Рюкер)
в la ste nanceienne varin bernier, rue de la
republique 89100 jens
- 5 980 фр.франков на имя оливье данэ, счет № 2209273.I3 (Ле Норман)
в barclays bank, 15 ruejeanne d'arc a
76000 rouen
- 5 480 фр.франков на имя жана ива ле мер, счет (Картье)
№ 000506022I9 в la societe generale, bd de
la republique 35000 st malo rocabey
- 2 980 фр.франков на имя крристиана депре, счет № I803.r (Депс)
в credit lyonnais, place de la republique
21 dijon
- 6 480 фр.франков на имя вернера колибзуса, почтовый (Коли)
текущий счет № 548103.0 в a 13 marseille

95 230.-

SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S. A.



Société Anonyme
R.C. Luxembourg N° B 11436
Téléphone 459-83
Télex 1431
22-24, Boulevard Royal
LUXEMBOURG

Luxembourg, le 29/12/76

X 1012

Compte N° 22100/517/20 FF vue

Document No. 48

AVIS DE DÉBIT

Nous avons l'honneur de vous informer que nous inscrivons au **DÉBIT** de votre compte:

Dev.	Montant	Valeur	Libellé
FF	134.700.- *****	24/12	Vingt-trois transferts suivant avis de débit détaillés en annexe.
			IBLC Code Marché

Veuillez agréer nos salutations distinguées
SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S.A.

F. A. Kruer

SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S. A.



Société Anonyme
R.C. Luxembourg N° B 11436
Téléphone 459-83
Télex 1431
22-24, Boulevard Royal
LUXEMBOURG

Luxembourg, le 29/12/76

X 1012

Compte N° 22100/517/20 FF vue

AVIS DE DÉBIT

Nous avons l'honneur de vous informer que nous inscrivons au **DÉBIT** de votre compte:

Dev.	Montant	Valeur	Libellé
FF	27.500.- *****	24/12.	Quatre transferts en monnaies non françaises suivant avis de débit détaillés en annexe.
			IBLC Code Marché

Veuillez agréer nos salutations distinguées
SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S.A.

F. A. Kruer

SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S. A.



Société Anonyme
R.C. Luxembourg N° B 11436
Téléphone 459-83
Télex 1431
22-24, Boulevard Royal
LUXEMBOURG

Luxembourg, le 29/12/76

X 1012

Compte N° 22100/517/20 FF vue

AVIS DE DÉBIT

Nous avons l'honneur de vous informer que nous inscrivons au **DÉBIT** de votre compte:

Dev.	Montant	Valeur	Libellé
FF	82.850.- *****	24/12	Quatorze transferts en faveur de clients divers auprès de notre banque, suivant vos instructions reçues le 23 décembre 1976.
			IBLC Code Marché 050

Veuillez agréer nos salutations distinguées
SOCIÉTÉ INTERCONTINENTALE DE BANQUE S.A.

F. A. Kneer

СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А.

Люксембург, 29/12/76

Акционерное общество

X IOI2

Р.К. Люксембург № В II436

Счета № 22IOO/5I7/20 фр.франки

Телефон 459-83

Телекс I43I

22-24, Бульвар Руаяль

ЛЮКСЕМБУРГ

Документ №48

ДЕБЕТ-НОТА

Имеем честь сообщить о записи на дебет вашего счета:

Наименование валюты	Сумма	Курс	Наименование операции
Французский франк	134 700.-	24/12	Двадцать три перевода в соответствии с приложением. IBLC Код Операция

Примите уверения в нашем уважении

СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А.

Ф.А. КРИЕР

СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А.

Акционерное общество

Р.К. Люксембург № В II436

Телефон 459-83
Телекс I43I
22-24, Бульвар Руаяль
ЛЮКСЕМБУРГ

Люксембург, 29/12/76

X IOI2

Счет № 22IOO/5I7/20 фр.франки

ДЕБЕТ-НОТА

Имеем честь сообщить о записи на дебет вашего счета:

Наименование валюты	Сумма	Курс	Наименование операции
французский франк	27 500.-	24/12	Четыре перевода в нефранцузской валюте в соответствии с приложением. IBLC Код Операция

Примите уверения в нашем уважении
СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А.
Ф.А.КРИЕР

СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А.

Люксембург, 29/12/76

Акционерное общество

X IOI2

Р.К. Люксембург № В II436

Счет № 22IOO/5I7/20 фр.франки

Телефон 459-83

Телекс I43I

22-24, Бульвар Руаяль
ЛЮКСЕМБУРГ

ДЕБЕТ-НОТА

Имеем честь сообщить о записи на дебет вашего счета:

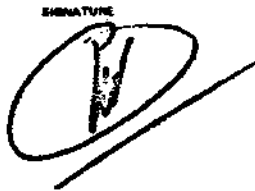
Наименование валюты	Сумма	Курс	Наименование операции
французский франк	82 850.-	24/12	Четырнадцать переводов на имя различных клиентов нашего банка в соответствии с вашими инструкциями, полученными 23 декабря 1976 года. IBLC Код 050 Операция

Примите уверения в нашем уважении
СОСЬЕТЕ ИНТЕРКОНТИНЕНТАЛЬ ДЕ БАНК С.А.

Ф.А. КРИЕР

Две кредитовые авансы от Банка Габона и Люксембурга, Либревиль,
в пользу Жильбера Бурко от 25 ноября и 24 декабря 1976 года,
соответственно.

Document № 49

BANQUE DU GABON ET DU LUXEMBOURG R. C. 800 B		SERVICE	A/P	DATE		
		25/11/76				
CONTROLE		MONTAIRE		CONTREVALEUR	MONTAIRE	MONTANT
						501.660
N° 2001997						204.450
NOM DE L'OPERATION				SOMME A PAYER		
MANDAT TRESOR EN VOTRE FAVEUR.				B.E.A.G.		
ETABLISSEMENT CHARGE DU REGLEMENT				N°		
C.G.		REFERENCE				
33 997.600 / 1		VIR 2001997				
COMPTES A CREDITER		EXC		VALEUR		
35 025.020 F		1		26/11/76		
SIGNATURE						
						
		COMMISSIONS				
A. 32		B.		RUB. 800 - COMPTES / N° INDE / CONT.		

AVIS DE CRÉDIT[®]

DESTINATAIRE

MR. BOURGEOIS GILBERT
R.P. 4.725
LIBREVILLE

BANQUE DU GABON ET DU LUXEMBOURG R. C. 800 B		SERVICE	A/R	DATE 25/12/76	
N° 2000512		NAT. DU COTE DÉBITÉ DU CREDIT			
CONTROLE	MORNAI	CONTRÉVALEUR	MORNAI	MONTANT 615.570	NAT. DU COTE CREDITÉ DU CREDIT
NOTE DE L'OPERATION		DONNEUR D'ORDRE			
MANDAT TRESOR EN VOTRE FAVEUR.		BOURGEAT GILBERT			
ETABLISSEMENT CHARGE DU REGLEMENT		N°			
C.O.		REFERENCE	VALEUR		
15 000.000 L		VIR 2000512			
COMPTES A CREDITER	DEB	VALEUR			
35 025.020 T	1	27/12/76			
SIGNATURE					
COMMISSIONS					
A. 22	D.	RUB. ECO.	COMPTES / N° BASE - CONT.		

AVIS DE CRÉDIT^m

DESTINATAIRE

BOURGEAT GILBERT
B.P. 4.725
LIBREVILLE

CR



BANQUE DU GABON ET DU LUXEMBOURG

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 100.000.000 F. C.F.A.
R. P. 3879 LBV - TÉL : 228.62
R.C. LBV - 800 B - LBG

Tout versement d'espèces à nos guichets ou à l'un de nos agents donne lieu à la délivrance immédiate d'un reçu.

SOLDE PRÉCÉDENT AU: 08.11.76

11 11 CMQ

3618

10 11

6270

3454989

35

025020.T

1

MCURGEAUD GILBERT

BP 4725 LIBREVILLE

Nous vous remercions ci-dessous le relevé des opérations effectuées pour votre compte. Dans le cas où vous auriez des observations à formuler, veuillez bien nous en informer dans un délai d'un mois. Nous ce délai nous considérons que votre compte a été reconnu conforme. Veuillez agréer nos salutations distinguées.

TOTAL

6270

3454989

NOM DU SIÈGE

11.11.76

3392289

LIBREVILLE



BANQUE DU GABON ET DU LUXEMBOURG

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 100.000.000 F. C.F.A.
S.P. 3879 LVB - TEL.: 228.62
R.C. LVB - 800 B - LMG

Tout versement d'espèces à nos guichets ou à l'un de nos
agences donne lieu à la délivrance immédiate d'un reçu.

SOLDE PRÉCÉDENT AU: 11.11.76

16 11 CHQ

3616

15 11

3392289

35

025020.1

1

BOURGEAUD GILBERT

BP 4725 LIBREVILLE

Nous vous remercions d'avoir le retard des opérations effectuées
pour votre compte. Dans le cas où vous auriez des observations à
formuler, veuillez leur nous en informer dans un délai d'un mois. Nous ne
pourrions pas vous rembourser de votre compte à delà de ce délai.
Veuillez agréer nos salutations distinguées.

TOTAL

17.11.76

3392289

3324289

NOM DU SIÈGE

LIBREVILLE

БАНК ГАБОНА И ЛЮКСЕМБУРГА

Любой взнос наличными в кассу банка или одному из наших агентов влечет за собой немедленную выдачу квитанции о получении соответствующей суммы.

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО С КАПИТАЛОМ
100 000 000 АФР. ФРАНКОВ
B.P. 3879 IBV - TEL.: 228.62
R.C. IBV - 800 Э - IBG

Документ № 50

ПРЕДЫДУЩИЙ ОСТАТОК ПО СОСТОЯНИЮ НА: 08.11.76 3454989 35 025020.T 1

11 11 СНД 3618 10 11 62700

БУРГО ЖИЛЬБЕР

П/Я 4725 ЛИБРЕВИЛЬ

Ниже мы посылаем вам перечень операций, произведенных по вашему счету. В том случае, если у вас имеются замечания, соблаговолите сообщить нам их в течение одного месяца. По истечении этого срока мы будем считать, что ваш счет был признан правильным.

Примите уверения в совершенном к вам уважении.

ИТОГО	62700 3454989	НАЗВАНИЕ МЕСТА ПРЕБЫВАНИЯ
11.11.76	3392289	ЛИБРЕВИЛЬ

БАНК ГАБОНА И ЛЮКСЕМБУРГА

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО С КАПИТАЛОМ

100 000 000 АФР. ФРАНКОВ

В.Р. 3879 LBV - TEL.: 228.62

R.C. LBV - 800 В - LBG

Любой взнос наличными в кассу банка или одному из наших агентов влечет за собой немедленную выдачу квитанции о получении соответствующей суммы.

ПРЕДЫДУЩИЙ ОСТАТОК ПО СОСТОЯНИЮ НА: 11.11.76 3392289 35 025020.Т 1

16 11 СНQ 3616 15 11 68000

БУРГО ЖИЛЬБЕР

П/Я 4725 ЛИБРЕВИЛЬ

Ниже мы посылаем вам перечень операций, произведенных по вашему счету. В том случае, если у вас имеются замечания, соблаговолите сообщить нам их в течение одного месяца. По истечении этого срока мы будем считать, что ваш счет был признан правильным.

Примите уверения в совершенном к вам уважении.

ИТОГО
17.11.76

68000 3392289
3324289

НАЗВАНИЕ МЕСТА ПРЕБЫВАНИЯ

ЛИБРЕВИЛЬ



BANQUE DU GABON ET DU LUXEMBOURG

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 100.000.000 F. C.F.A.
B. P. 3879 LBV - TÉL.: 228.62
R. C. LBV - 800 B - LBG

Tout versement d'espèces à nos guichets ou à l'un de nos
agents donne lieu à la délivrance immédiate d'un reçu.

SOLDE PRÉCÉDENT AU: 17.11.76

25 11 VTR 2001997 26 11

TOTAL
25.11.76

3324289 35 025020.T 1

381660

SOURGEAUD GILBERT

BP 4725 LIBREVILLE

*Nous vous remettons ci-dessous le relevé des opérations effectuées
pour votre compte. Dans le cas où vous auriez des observations à
formuler, veuillez bien nous en informer dans un délai d'un mois. Passé ce
délai nous considérerons que votre compte a été reconnu conforme.
Veuillez agréer nos salutations distinguées.*

3705949
3705949

NOM DU SIÈGE
LIBREVILLE

БАНК ГАБОНА И ЛЮКСЕМБУРГА

Любой взнос наличными в кассу банка или одному из наших агентов влечет за собой немедленную выдачу квитанции о получении соответствующей суммы.

ПРЕДЫДУЩИЙ ОСТАТОК ПО СОСТОЯНИЮ НА: 17.11.76

25 11 VTR

2001997

26 11

3324289

35

025020.T

1

381660

БУРГО ЖИЛЬБЕР

П/Я 4725 ЛИБРЕВИЛЬ

Ниже мы посылаем вам перечень операций, произведенных по вашему счету. В том случае, если у вас имеются замечания, сообщите нам их в течение одного месяца. По истечении этого срока мы будем считать, что ваш счет был признан правильным.

Примите уверения в совершенном к вам уважении.

ИТОГО

3705949

НАЗВАНИЕ МЕСТА ПРЕБЫВАНИЯ

25.11.76

3705949

ЛИБРЕВИЛЬ

АКЦИОНЕРНОЕ ОБЩЕСТВО С КАПИТАЛОМ

100 000 000 АФР. ФРАНКОВ

B.P. 3879 LBV - TEL.: 228.62

R.C. LBV - 800 B - LBG

Документ № 51
(См. документ № 20 выше)

Список авиационных билетов, изъятый из черного портфеля с выгравированными инициалами "А.В.-В",
который был найден в ящике с боеприпасами

Документ № 52

Наименование авиакомпаний	Номер билета	Фамилия пассажира	Дата выдачи	Маршрут	Дата вылета	Использован ли билет полно- стью, или он с открытой датой	Вид оплаты, сумма и класс
1. "Эйр Франс"	2465949605	Г-н Морис БЕЛЛЕГРИ	28 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	30 декабря 1976 года	С открытой датой	Наличными, 1 760 фр. фран- ков, туристский класс
2. "Эйр Франс"	4206591105	Г-н Ф. БОЙЕР	28 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	30 декабря 1976 года	"-	"-
3. "Эйр Франс"	24659138486	Г-н Жан-Луи МИЛИОТ	29 ноября 1976 года	Париж Касабланка Париж	3 декабря 1976 года	"-	"-
4. "Эйр Франс"	4206591118	Г-н ТОМАН	10 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	11 декабря 1976 года	"-	"-
5. "Эйр Франс"	2465923123	Г-н Франсис ЛАЛ	6 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	7 декабря 1976 года	"-	"-
6. "Эйр Франс"	2465923175	Г-н БИРНБАУМ	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	8 декабря 1976 года	"-	"-
7. "Эйр Франс"	2465913842	Г-н Рене ДЮ ЛАК	29 ноября 1976 года	Париж Касабланка Париж	3 декабря 1976 года	"-	"-
8. "Эйр Франс"	2465923111	Г-н Доминик БУШЕР	6 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	7 декабря 1976 года	"-	"-
9. "Эйр Франс"	4206591119	Г-н ЛУАЗО	10 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	12 декабря 1976 года	"-	"-
10. "Эйр Франс"	2465959950	Г-н Ж. БУРЖО	7 января 1977 года	Париж Касабланка Париж	11 января 1977 года	"-	"-
11. "Эйр Франс"	2465938998	Г-н Ж. БУРЖО	7 января 1977 года	Париж Либревиль Париж	8 января 1977 г. 10 января 1977 г.	Использован полностью	Наличными, 3 430 фр. фран- ков, первый класс

1) Документация, касающаяся авиационных билетов

Наименование авиакомпаний	Номер билета	Фамилия пассажира	Дата выдачи	Маршрут	Дата вылета	Использован ли билет полностью, или он с откры- той датой?	Вид оплаты, сумма и класс
12. "Эйр Франс"	4208411813	Г-н Ж. БУРЖО	12 ноября 1976 года	Париж Марракеш Париж	12 ноября 1976 года	С открытой датой	Наличными, 1 910 фр. франков, туристский класс
13. "Эйр Франс"	2465932667	Г-н Жильбер БУРЖО	29 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	29 декабря 1976 года	"-	Наличными, 1 760 фр. франков, туристский класс
14. "УТА"	ваучер МКО 142022298116	Г-н БУРЖО	23 декабря 1976 года				Сумма в размере 1 250 фр. франков
15. "Эйр Франс"	2465923177	Г-н ДЕСПРЕ	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	8 декабря 1976 года	"-	Наличными, 1 760 фр. франков, туристский класс
16. "Эйр Франс"	4427430653	Г-н Марк ОБЕР	6 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	7 декабря 1976 года	"-	"-
17. "Эйр Франс"	2465926425	Г-н Ги ШЕНК	8 декабря 1976 года	Париж Рабат Касабланка Париж	11 декабря 1976 года	"-	"-
18. "Эйр Франс"	2465926445	Г-н Ж.П. ЛЕКОНЬ	8 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	10 декабря 1976 года	"-	"-
19. "Эйр Франс"	2465913849	Г-н Жан-Пьер САТТЕР	29 ноября 1976 года	Париж Касабланка Париж	3 декабря 1976 года	"-	"-
20. "Эйр Франс"	4206591059	Г-н ВАГНЕР	3 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	3 декабря 1976 года	"-	"-
21. "Эйр Франс"	42065910973	Г-н БЕРАРДЕНГО	8 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	9 декабря 1976 года	"-	"-
22. "Эйр Франс"	4206591104	Г-н П. ДЕСОЙЕР	8 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	12 декабря 1976 года	"-	"-
23. "Эйр Франс"	2465923156	Г-н ХОЛЬЗАПФЕЛЬ	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	8 декабря 1976 года	"-	"-

Документ № 52 (гроздковые)

Наименование авиакомпаний	Номер билета	Фамилия пассажира	Дата выдачи	Маршрут	Дата вылета	Использован ли билет полностью, или он с откры- той датой	Вид оплаты, сумма и класс
48. "Эйр Франс"	24659230945	РЕСИЯНТИ де СЕ	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	6 декабря 1976 года	С открытой датой	Наличными, 1 760 фр. франков, туристский класс
49. "Эйр Франс"	4427646854	Г-н Г. МИШЕЛЬ	13 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	14 декабря 1976 года	" - "	" - "
50. "Эйр Франс"	24659311865	Г-н Ж.П. ВАНДЕНБЕРГЕ	11 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	12 декабря 1976 года	" - "	" - "
51. "Эйр Франс"	24659599462	Г-н Д. ДЕНИ	7 января 1976 года	Париж Касабланка Париж	11 января 1976 года	" - "	" - "
52. "Эйр Франс"	24659326646	Г-н ЛЕЖОН	13 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	15 декабря 1976 года	" - "	" - "
53. "Эйр Франс"	4206591094	Г-н Д. МУСИАЛЬ	8 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	9 декабря 1976 года	" - "	" - "
54. "Эйр Франс"	24659138545	Андре КО	29 ноября 1976 года	Париж Касабланка Париж	3 декабря 1976 года	" - "	" - "
55. "Эйр Франс"	4206577013	Г-н Г. ПЕЛРЕ	15 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	15 декабря 1976 года	" - "	" - "
56. "Эйр Франс"	24659326484	Г-н ДЕЛСТАНЕС	13 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	14 декабря 1976 года	" - "	" - "
57. "Эйр Франс"	24659231575	Г-н КОМБЛУС	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	8 декабря 1976 года	" - "	" - "
58. "Эйр Франс"	24659341350	Г-н БРАККО	14 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	15 декабря 1976 года	" - "	Билет с пометкой "При возврате сто- имость не возме- щается"
59. "Эйр Франс"	24659264571	Г-н Ж. Ив ЛЕЖЕР	8 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	10 декабря 1976 года	" - "	Наличными, 1 760 фр. франков, туристский класс
60. "Эйр Франс"	24659264534	Г-н Ж.Р. МАЛИВЕР	10 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	10 декабря 1976 года	" - "	" - "

Документ № 52 (продолжение)

Наименование авиакомпаний	Номер билета	Фамилия пассажира	Дата выдачи	Маршрут	Дата вылета	Использован ли билет полностью, или он с откры- той датой	Вид оплаты, сумма и класс
61. "Эйр Франс"	24659231100	Ж. ПЕРРЕН	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	6 декабря 1976 года	С открытой датой	Наличными, 1 760 фр. франков, туристский класс
62. "Эйр Франс"	24659264394	Г-н Юге ДЕШИВРЕ	8 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	10 декабря 1976 года	"-"	"-"
63. "Эйр Франс"	24659264560	Г-н Лоран ДВ САРНЕ	8 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	10 декабря 1976 года	"-"	"-"
64. "Эйр Франс"	42065910936	Д. БУРРЕЛЬ	8 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	10 декабря 1976 года	"-"	"-"
65. "Эйр Франс"	24659341313	Г-н РИШЕЛЬ	14 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	15 декабря 1976 года	"-"	Билет с пометкой "При возврате сто- имости не возме- щается"
66. "Эйр Франс"	24659231376	Г-н Доминик КАБО	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	6 декабря 1976 года	"-"	Наличными, 1 760 фр. франков, туристский класс
67. "Эйр Франс"	42065910995	Г-н Луи КАПАСО	8 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	12 декабря 1976 года	"-"	"-"
68. "Эйр Франс"	24659138416	Г-н Доминик МАЛАКРИНО	29 ноября 1976 года	Париж Касабланка Париж	3 декабря 1976 года	"-"	"-"
69. "Эйр Франс"	24659231063	Г-н ТУМЛ	6 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	7 декабря 1976 года	"-"	"-"
70. "Эйр Франс"	24659231601	Г-н ХАЙМАН	6 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	8 декабря 1976 года	"-"	"-"
71. "Эйр Франс"	24659231085	Г-н Ж.М. ЧЕС	6 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	7 декабря 1976 года	"-"	"-"
72. "Эйр Франс"	24659231273	Г-н Патрис ЛЮЙМ	6 декабря 1976 года	Париж Рабат Париж	7 декабря 1976 года	"-"	"-"
73. "Эйр Франс"	24659496234	Г-н Анри СИМОН	28 декабря 1976 года	Париж Касабланка Париж	30 декабря 1976 года	"-"	"-"

Наименование авиакомпания	Номер билета	Фамилия пассажира	Дата выдачи	Маршрут	Дата вылета	Использован ли билет полностью, или он с откры- той датой	Вид оплаты, сунка и класс
74. "Эйр Франс"	24659448295	Г-н С. СИСАБАНЕ	22 декабря 1976 года	Париж Дакар Абиджан	24 декабря 1976 года 27 декабря 1976 года	Использован полностью	Почтовый перевод
75. "Ройял Эйр Марок"	1471016840364	Г-н М. МЕРИССУ	3 января 1977 года	Абиджан Касабланка	6 января 1977 года	В один конец	Наличными, 95 600 франков КАО (1 872 фр. франка), туристский класс
76. "Ройял Эйр Марок"	1471016840353	Г-н А. САЛИМУ	3 января 1977 года	Абиджан Касабланка	6 января 1977 года	" - "	" - "
77. "Ройял Эйр Марок"	1471016840316	Г-н Марк СОГЛО	29 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	30 декабря 1976 года	" - "	" - "
78. "Эйр Франс"	24659496492	Г-н Мамаду ДИАЛЛО	28 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	С открытой датой	Наличными, 2 724 фр. франка, туристский класс
79. "Эйр Франс"	24659496595	Г-н Ламин КАБА	28 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	" - "	" - "
80. "Эйр Франс"	24659496665	Г-н Мамаду ДИАЛЛО	28 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	" - "	" - "
81. "Эйр Франс"	24659496481	Г-н Калиду КОНЕ	28 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	" - "	" - "
82. "Эйр Франс"	24659496735	Мамадума САКО	28 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	" - "	" - "
83. "Эйр Франс"	24659496606	Г-н Али ДИАБАРА	28 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	" - "	" - "
84. "Эйр Франс"	24659496761	Г-н Дуна СИ САБАНЕ	28 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	" - "	" - "

Наименование авиакомпаний	Номер билета	Фамилия пассажира	Дата выдачи	Маршрут	Дата вылета	Использован ли билет полностью, или он с откры- той датой	Вид оплаты, сумма и класс
85. "Эйр Франс"	24659448295	Г-н С. СИ САБАНЕ	22 декабря 1976 года	Париж Дакар Абиджан	24 декабря 1976 года	Возвращение 27 декабря 1976 г. было подтверж- дено, однако ку- пон не исполь- зован	Наличными, 2 510 фр. Франка, туристский класс
86. "Эйр Франс"	24659448660	Г-н С. СИ САБАНЕ	22 декабря 1976 года	Абиджан Дакар Париж	Дата не указана, но один купон отсутству- ет	С открытой да- той	"-
87. "Эйр Франс"	24659496551	Г-н БА МАМАДУ	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	Наличными, 2 274 фр. Франка, туристский класс
88. "Эйр Франс"	24659496470	Салиу ДИАЛЛО	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	"-
89. "Эйр Франс"	24659496643	Г-н Мохамед ЛОУГУНА	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	"-
90. "Эйр Франс"	24659496584	Г-н БА БАРРО	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	"-
91. "Эйр Франс"	24659496660	Г-н ДИАЛЛО ИБРАХИМА	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	"-
92. "Эйр Франс"	24659496514	Бакари СУМАРУ	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	"-
93. "Эйр Франс"	24659496444	Г-н Адуррахман КАБА	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	"-
94. "Эйр Франс"	24659496713	Г-н Ибрахиима КАБА	26 декабря 1976 года	Дакар Касабланка Дакар	30 декабря 1976 года	"-	"-
95. "Роял Эйр Марок"	1471016840132	Г-н П. РУСТИКО	21 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	23 декабря 1976 года	В один конец	Наличными, 93 600 Франков KFA (1 872 фр. Франка), турист- ский класс
96. "Роял Эйр Марок"	1471016840106	Г-н И. ДМАТО	21 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	23 декабря 1976 года	"-	"-

Документ № 52 (продолжение)

Наименование авиакомпания	Номер билета	Фамилия пассажира	Дата выдачи	Маршрут	Дата вылета	Использован ли билет полностью, или он с откры- той датой	Вид оплаты, сумма и класс
97. "Ройял Эйр Марок"	1471016840110	Г-н А. МАМАН	21 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	23 декабря 1976 года	В один конец	Наличными, 93 600 франков КФА (1 872 фр. франка), туристский класс
98. "Ройял Эйр Марок"	1471016840143	Г-н А. КОХОЛИН	21 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	23 декабря 1976 года	"-	"-
99. "Ройял Эйр Марок"	1471016840121	Г-н ТОХУЕ	21 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	23 декабря 1976 года	"-	"-
100. "Ройял Эйр Марок"	1471016840154	Г-н М. АДЖОУН	21 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	23 декабря 1976 года	"-	"-
101. "Ройял Эйр Марок"	1471016840294	Г-н Р. ЗИССИ	29 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	30 декабря 1976 года	"-	"-
102. "Ройял Эйр Марок"	1471016840305	Г-н Л. ЗОГО	29 декабря 1976 года	Абиджан Касабланка	30 декабря 1976 года	"-	"-
103. "Ройял Эйр Марок"	1471016840342	Г-н О. БУКАРИ	3 января 1977 года	Абиджан Касабланка	6 января 1977 года	"-	"-

Документ № 52 (продолжение)

Приложение VII

ФОТОКОПИИ ДОКУМЕНТОВ О ПОГИБШИХ, РАНЕНЫХ И ПРОПАВШИХ БЕЗ
ВЕСТИ В РЕЗУЛЬТАТЕ СОБЫТИЙ В КОТОНУ 16 ЯНВАРЯ 1977 ГОДА*

	<u>Стр.</u>
1. Список погибших и пропавших без вести, представ- ленный властями Бенина	340
2. Список раненых, представленный властями Бенина..	341

* См. пункты 128 и 129 доклада. Фотокопии документов, включен-
ных в это приложение, см. во французском тексте данного документа.

СПИСОК ПОГИБШИХ И ПРОПАВШИХ БЕЗ ВЕСТИ, ПРЕДСТАВЛЕННЫЙ ВЛАСТЯМИ БЕНИНА

№	ФАМИЛИЯ И ИМЯ	ВОЗРАСТ	ПРОФЕССИЯ И МЕСТОЖИТЕЛЬСТВО	СЕМЕЙНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ	ПРИМЕЧАНИЯ
1	<u>ТОССУ Матье</u>	40 лет, родился около 1937 года в Пабле (Коме)	Унтер-офицер Вооруженных сил Бенина, проживал в лагере Гезо	Женат, отец 8 детей	Медицинское свидетельство № 141/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
2	<u>ТОТО Полен</u>	Родился в 1933 году в Занянадо	Военнослужащий ВДВ, проживал в Котону, Президентский эскадрон	Женат, отец 8 детей	Медицинское свидетельство № 144/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
3	<u>АЛЛАСАНЕ Касиму</u>	Родился в 1947 году в Пенесуну (Басила)	Рядовой 1-го разряда, проживал в лагере Гезо, Котону	Глава семьи, имеет 1 ребенка	Медицинское свидетельство № 142/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
4	<u>ЛАСИСИ Йесуфу</u>	Родился в 1952 году в Дио (Савэ)	Рядовой 2-го разряда, проживал в лагере Гезо, Котону	Холост	Медицинское свидетельство № 143/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
5	<u>ГБАНГБОЧЕ Абиоден, по прозвищу Базиль</u>	Родился в 1943 году в (Сакетэ)	Временный рабочий SONATRAC в Котону	Женат, отец 6 детей	Медицинское свидетельство № 146/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
6	<u>ЛАБАПА Н'ПО Паскаль</u>	Родился около 1950 года в Купотикугу (Натитингу)	Военнослужащий ВДВ в Аппауэ (Моно)	Женат, отец 1 ребенка	Медицинское свидетельство № 145/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
7	<u>КОМЛАН Сильвен</u>	Родился 17 января 1923 года в Котону	Электрик, проживал в квартале № 190 АСОА, Гбетто, Котону I	Женат, отец 8 детей	Объявлен пропавшим без вести в результате империалистической агрессии 16 января 1977 года, медицинское свидетельство № 141/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года

СПИСОК РАНЕННЫХ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ВЛАСТЯМИ БЕНИНА

№№	ФАМИЛИИ И ИМЕНА	ВОЗРАСТ	ПРОФЕССИЯ И МЕСТОЖИТЕЛЬСТВО	ПРИМЕЧАНИЯ
1	<u>АЛАБИ Баширу</u>	40 лет, родился 11 марта 1937 г. в Порто-Ново	Военнослужащий ВДВ, проживает в Котону I, Каджеун	Медицинское свидетельство 77-27/СННУС от 17 февраля 1977 года
2	<u>АКИТОБИ Окалжуан</u>	22 года, родился 23.8.55 в Котону	Художник, проживает в Жонкей у квартального представителя банка БИДИ	Медицинское свидетельство 77-32/СННУС от 17 февраля 1977 года
3	<u>ЭДОН Адейеми Лусьен</u>	21 год, родился 7.1.56 в Ниамее	Учащийся, проживает в квадрате 831 в Сикекоджи, Котону I	Медицинское свидетельство 77-26/СННУС от 17 февраля 1977 года
4	<u>ЛААМИ Сильвэн</u>	39 лет	Преподаватель физкультуры	Медицинское свидетельство 72-22/СННУС от 17 февраля 1977 года
5	<u>УНКПАТЭН Апполинер</u>	23 года, родился около 1954 года в Сакете	Рядовой 1-го разряда, лагерь Гезо, Котону	Медицинское свидетельство 77-24/СННУС от 17 февраля 1977 года
6	<u>УНАКОН Барнабе</u>	25 лет, родился около 1933 года в Абомее	Шофер в ВВД - проживает в Чэйо	Медицинское свидетельство 77-30/СННУС от 17 февраля 1977 года
7	<u>ДАВЕС Эпифан</u>	26 лет	Военнослужащий ВДВ, полицейский	Медицинское свидетельство 77-21/СННУС от 17 февраля 1977 года
8	<u>ШАЛИА Акакпо Ибрагим</u>	38 лет	Рядовой	Медицинское свидетельство 77-28/СННУС от 17 февраля 1977 года
9	<u>АУАНМЕНУ Ив</u>	31 год, родился 11.3.62 в Гбозуме (Авракку)	Ученик механика, проживает в квадрате 14, Котону II	Медицинское свидетельство 77-29/СННУС от 17 февраля 1977 года
10	<u>КОССУ Жанна</u>	17 лет	Учащаяся в Котону	Медицинское свидетельство 77-25/СННУС от 17 февраля 1977 года
11	<u>БОКО Комлан</u>	-	Рядовой 2-го разряда, лагерь Гезо, Котону	Медицинское свидетельство 110/SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
12	<u>БЕЛИПЬ Люк</u>	17 лет, родился 27.1.58 в Квебеке	Студент, проживает в помещении OBSS Б.Р. 2009, Котону I	Медицинское свидетельство 77-31/СННУСА от 17 февраля 1977 года

СПИСОК РАНЕНЫХ, ПРЕДСТАВЛЕННЫЙ ВЛАСТЯМИ БЕНИНА (продолжение)

13	<u>ЛАМ Бин Тан</u>	55 лет	Р.Н.У.Д., Котону, помеще- ние OBSS	Медицинское свидетельство 77-23/ СННУСА от 17 февраля 1977 года
14	<u>ЛЕГАН Идер</u>	15 лет, родился 14.1.62 в Савэ	Учащийся СЕМГ II, Параку, В.Р.60, проживает в Каджеун	Медицинское свидетельство 77-43/ СННУС от 17 февраля 1977 года
15	<u>АККРОМБЕССИ Луис</u>		Военнослужащий ВДВ, полицей- ский	Медицинское свидетельство 137/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
16	<u>КЕКЕГ Селестин</u>	-	Рядовой 1-го разряда	Медицинское свидетельство 138/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
17	<u>ИРОКПА Валентэн</u>	-	Рядовой 2-го разряда	Медицинское свидетельство 139/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
18	<u>АМИЛУ Кассим</u>	-	Рядовой 2-го разряда, прожи- вает в лагере Гезо, Котону	Медицинское свидетельство 140/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
19	<u>ЭПО Франциска</u>	45 лет	-	Медицинское свидетельство 77-12/ СННУС от 17 февраля 1977 года
20	<u>ТАМЕНЬОН Бьенвену</u>	22 года	Рядовой ВДВ	Медицинское свидетельство 77-44/ СННУС от 17 февраля 1977 года
21	<u>КОРЕА Роммалъд</u>	Родился 7.11.54, 23 года	Рядовой 2-го разряда, лагерь Гезо, Котону	Медицинское свидетельство 111/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
22	<u>ТОУЭДЖИ Бернар</u>	Родился около 1952 го- да в Аплауэ	Рядовой 2-го разряда	Медицинское свидетельство 113/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
23	<u>САННИ Муфтау</u>	-	Рядовой 2-го разряда	Медицинское свидетельство 114/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
24	<u>МАКУ Паскаль</u>	24 года, родился 5.2.53	Рядовой 2-го разряда, прожи- вает в лагере Гезо	Медицинское свидетельство 115/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
25	<u>КУДЕНУКЮ Франсуа</u>	Родился около 1942 го- да в Порто-Ново	Военнослужащий ВДВ, прожива- ет в лагере Президентской эскадрильи, Котону, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 116/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года

СПИСОК РАНЕНЫХ, ПРЕДСТАВЛЕННЫЙ ВЛАСТЯМИ БЕНИНА (продолжение)

26	<u>ТШИБОЗО Жан-Батист</u>	-	Капрал ВДВ, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 117/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
27	<u>Да СИЛЬВА Абуду</u>	-	Рядовой 1-го класса, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 118/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
28	<u>ТУРЕ Алассан</u>	-	Сержант ВДВ, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 119/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
29	<u>ГАНС Реми</u>	-	Старший унтер-офицер ВДВ, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 120/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
30	<u>АВОГБЕ Даниэль</u>	-	Солдат 2-го разряда, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 121/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
31	<u>ИЛИАССО Суаибу</u>	Родился около 1952 года в Канди	Рядовой, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 122/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
32	<u>ТОВЬЕССИ Винсент</u>	Родился около 1956 года в Сакетэ	Рядовой 2-го разряда, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 123/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
33	<u>АЗАННАИ Абель</u>	Родился 8.7.58 в Котону	Рядовой, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 124/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
34	<u>САНСУ Санны</u>	-	Рядовой 1-го разряда, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 125/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
35	<u>БИО Бери Ибрагим</u>	Родился около 1958 года	Рядовой, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 126/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
36	<u>СУДО Идоу Рок</u>	-	Гражданский служащий SONASEB, Котону	Медицинское свидетельство 128/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
37	<u>УНТОНДЖИ Дельфин</u>	Родился около 1939 года в Ниамее	Служащий в Медицинском округе	Медицинское свидетельство 129/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
38	<u>АМУССУ Антуан</u>	-	Рядовой 2-го разряда, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 133/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года
39	<u>До КАМПУС Вальерен</u>	-	Рядовой, лагерь Гезо	Медицинское свидетельство 134/ SA/DSS/FAP от 17 февраля 1977 года

СПИСОК РАНЕНЫХ, ПРЕДСТАВЛЕННЫЙ ВЛАСТЯМИ БЕНИНА (продолжение)

40	<u>АЗОНИД Эммануэль</u>	-	Рядовой 1-го разряда, лагерь Гезо, Котону	Медицинское свидетельство 136/SA/DSS/FAR от 17 февраля 1977 года
41	<u>ЙАУАТНА Йеуэну</u>	Родился около 1938 года	Скульптор, проживает в Котону	Без медицинского свидетельства
42	<u>ОССЕ Омонлара</u>	Родился около 1962 года в Сакетэ	Не имеет занятия, проживает в Котону	Без медицинского свидетельства
43	<u>ИНУССА Мукадассу</u>	Родился 12.3.61 в Котону	Учащийся, проживает в Котону	Без медицинского свидетельства
44	<u>МЕДЕССУ Мондеме Жан</u>	Родился около 1943 года в Гранд-Попо	Преподаватель в бывшей кан-дармерии Порто-Ново	Без медицинского свидетельства
45	<u>АДОГБАГБЕ Сильвэн</u>	Родился около 1951 года в Гранд-Попо	Электро-механик в СССР, Котону	Без медицинского свидетельства
46	<u>КАЮ-ЧИЧИ Сириак</u>	Родился около 1949 года в Савалу	Механик-шофер в "Буа дежда Револьсьон" (ORTB) Котону	Без медицинского свидетельства
47	<u>БАБАТУНДЕ Матис</u>	Родился около 1933 года в Абоме	Шофер в ВВД, Котону	Без медицинского свидетельства
48	<u>УНТШЕНУ Жанна</u>	Родилась 27.12.57 в Котэ	Служанка, проживает в Каджеун, Котону	Без медицинского свидетельства
49	<u>СОДО Доун Тоссе</u>	Родился 11.3.49 в Абоме	Шофер в ЗОНАСЕВ, Котону	Без медицинского свидетельства
50	<u>АБИССЕКАН Лусьен</u>	-	Рядовой 2-го разряда, лагерь Гезо, Котону	Без медицинского свидетельства
51	<u>Н'ДИАЙЕ Салифу</u>	Родился 20.2.56	Военнослужащий ВДВ, Котону	Без медицинского свидетельства

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم. استلم منها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف.

如何购取联合国出版物

联合国出版物在世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

Litho in United Nations, New York

Price: \$U.S.16.00
(or equivalent in other currencies)

United Nations publication
35815—December 1977—275

OR/SC/32nd Year, Special Suppl. No. 3